Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 117 (1999)

Heft: 154

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZ. LANDESBIBLIOTHEK 0025065
3003 BERN 10260

11. 8. 1999 AZ 3000 Bern 1 No 154 – 5481

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

117. Jahrgang Mittwoch, 11. August 1999
117a annata Mercoledì 11 agosto 1999
117e année Mercredi 11 août 1999

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

05.08.1999 (17594)
Advantix Groupware AG (Advantix Groupware SA) (Advantix Groupware Ltd) (Advantix Groupware Inc.), in Erlenbach ZH, Bahnhofstrasse 33b, 8703 Erlenbach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Betrieb einer Unternehmungsberatung, insbesondere Planung und Realisierung von Groupwarelösungen für das Knowledge-Management; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 250'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.–. Aktien: 2'500 Namenaktien zu CHF 100.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schütz, Beat Hans Heinrich, von Zürich und Zollikon, in Zumikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Anderes, Lucas Ernst, von Zürich und Erlen, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Arx, Markus Arthur, von Zollikon und Olten, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schütz, Walter Martin, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; DMT D. Meyer Treuhand GmbH, in Thalwil, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17595)
AQUASAFE AG, in Zürich, Dufourstrasse 116, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 07. 1999. Zweck: Handel, Verarbeitung, Abpackung sowie Transport von Kaviar, Fisch, Fischprodukten und anderen Produkten; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke kaufen und verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztbekannte Adresse. Eingetragene Personen: Tchernov, Evgueni Alekseevich, russischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Thoenen, Albert Henry, von Maur, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Peter Josef, von Böbikon, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sigrist Management Support GmbH, in Wädenswil, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17596)
Blue Capital AG, in Zürich, Bahnhofstrasse 69, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 07. 1999. Zweck: Betrieb einer Finanzberatungs- und Vermögensverwaltungsgesellschaft mit allen damit zusammenhängenden Geschäften, insbesondere Beratung von Fondsleitungen, Unterstützung von Vermögensverwaltern, Kauf und Verkauf von Anteilen an börsenkotierten oder nicht börsenkotierten Unternehmen sowie Vermögensverwaltung für Dritte; kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Kauf und Verkauf von Grundeigentum. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Koch, Gilles, von Chur, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Stephan, von Wollerau, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirth Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17597)
Tanner Treuhand & Touristik AG, in Urdorf, Birmensdorferstrasse 122, 8902 Urdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 07. 1999. Zweck: Betrieb einer Treuhand- und Touristikunternehmung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Tanner, Markus, von Urdorf, in Urdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Tanner, Bruno, von Urdorf und Eriswil, in Urdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Trevag Treuhand- und Verwaltungs-AG Bülach, in Bülach, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17598)
Wunderlin Inneneinrichtungen AG, in Zürich, Dorfstrasse 40, 8037 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 07. 1999. Zweck: Führung eines Innendekorationsgeschäftes, insbesondere Planung und Ausführung von Inneneinrichtungen sowie Handel mit Möbeln, Inneneinrichtungsgegenständen und Waren aller Art; kann Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 1000 Namenaktien zu CHF 100.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Wunderlin Inneneinrichtungen, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 01.01.1999 mit Aktiven von CHF 471'345.61 und Passiven von CHF 264'156.63, wofür 998 Namenaktien zu CHF 100.– ausgegeben und CHF 107'388.98 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen des Verwaltungsrates an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Eingetragene Personen: Wunderlin, Fredy, von Mumpf, in Freienbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kleeb & Partner Wirtschaftstreuhand und Unternehmensberatung AG, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17599)
Angst & Pfister AG, in Zürich, Handel mit technischen Qualitätsprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 01. 04. 1999, S. 2153). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Udvardi, Theo, von Aarau, in Wohlen AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wenger, Gerhard, von Schaffhausen und Bramois, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hobi, Gertrud, von Horgen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Krauer, Ivan, von Stallikon, in Stallikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

05.08.1999 (17600)
Arthur Andersen AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1999, S. 3349). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sauser, Ronald, von Solothurn, in Erlenbach ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baur, Leonid, von Birmensdorf ZH, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bjordal, Oyvind, norwegischer Staatsangehöriger, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alvarez, Carmen, von Dübendorf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Brücher, Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Conrad, Gian Reto, von Müstair, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Testa, Leandro, von St. Moritz, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

05.08.1999 (17601)
Auto Höngg Belfanti AG, in Zürich, Betrieb einer Garage mit allen dazugehörigen Geschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 10. 07. 1996, S. 4129). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pasadena Certa Verwaltungs AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasli Treuhand AG Niederhasli, in Niederhasli, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17602)
AVA Touristik Zürich AG, in Zürich, Organisation von Reisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 18. 03. 1998, S. 1872). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sporis, Gerhad, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17603)
AWK Engineering AG, in Zürich, Betrieb eines Ingenieur-Unternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25. 02. 1999, S. 1286). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marti, Patrick, von Affoltern am Albis, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuthold, Martin, von Erlenbach ZH und Maschwanden, in Maur, mit Kollektivprokura zu zweien; Tschanz, Dr. Marcel, von Sigriswil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Vaterlaus, Oliver, von Winterthur, in Altendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Winter, Thomas, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (17604)
Betzenberg & Partner Immobilienentwicklungs- und vermittlungs AG, in Opfikon, Entwicklung von Immobilienprojekten sowie Vermittlung von Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1995, S. 6991). Statutenänderung: 30. 07. 1999. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–.

05.08.1999 (17605)
Blow-UP AG, in Zürich, Handel mit Textilien und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 14. 01. 1999, S. 261). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofer, Alfred Otto, von Münchenbuchsee, in Kilchberg ZH, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandbüro Hofer AG, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17606)
Blue Dolphin AG, in Zürich, Alle Tätigkeiten im Bereich der Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 07. 08. 1997, S. 5623). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer, Dr. Kurt C., von Winterthur, in Stäfa, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Küsnacht ZH].

05.08.1999 (17607)
C3 Treuhand & Verwaltung AG, in Zollikon, Treuhandgeschäfte, Verwaltungen und Wirtschaftsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 11. 06. 1997, S. 4000). Statutenänderung: 23. 07. 1999. Firma neu: **LMA United AG.** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spoerry, Irene, von Fischenthal, in Zollikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bischof, Arno, von Rorschacherberg, in Uitikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

5481 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

5493 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio
Stiftungen – Fondations – Fondazioni
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Fribourg, Basel-Stadt, Ticino, Genève.

5493 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen – Faillites et concordats, Poursuites pour dettes – Fallimenti e concordati, Esecuzioni
Kantone – Cantons – Cantoni
Bern, Luzern, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

5500 Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

5501 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali
Anlagefonds – Fonds de placements – Fondi d'investimento.
Rechnungsruf ausserhalb des öffentlichen Inventars.
Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals – Réduction du capital-actions ou du capital-participation – Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione.
Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion – Diffida ai creditori in seguito a fusione.
Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.
Umwandlung einer AG in eine GmbH – Transformation d'une SA en une Sàrl – Trasformazione di una SA in una Sagl.

5507 Marken – Marques – Marchi
Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale: 463052–463091

5509 Bilanzen – Bilans – Bilanci

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN – MARCHÉS PUBLICS – ACQUISTI PUBBLICI

5510 Ausschreibungen – Appels d'offres – Bandi di concorso.
Vergebene Aufträge – Ordres attribués – Appalti aggiudicati.

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

Impressum

Redaktion und Verlag:
seco, Staatssekretariat für Wirtschaft
Effingerstrasse 1, Postfach 8164,
3001 Bern
Telefon 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch

Leitung Redaktion und Verlag:
Markus Tanner

Druck:
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Abonnementspreise (jährlich):
Schweiz CHF 115.– (inkl. MWS);
Ausland CHF 195.–

Amtliche Publikationen:
Redaktion SHAB, Postfach 8164,
3001 Bern

Inserate:
Publicitas AG, Postfach, 3001 Bern
Telefon 031 384 11 11 / Fax 031 384 14 92

Erscheinungsweise:
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition:
seco, Secrétariat d'Etat à l'économie
Effingerstrasse 1, case postale 8164,
3001 Berne
Tél. 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch

Chef rédaction et édition:
Markus Tanner

Imprimerie:
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Prix de l'abonnement (annuel):
Suisse CHF 115.– (TVA compris);
Etranger CHF 195.–

Publications officielles:
Rédaction FOSC, case postale 8164,
3001 Berne

Annonces:
Publicitas SA, case postale, 3001 Berne
Tél. 031 384 11 11 / Fax 031 384 14 92

Mode de parution:
Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

05.08.1999 (17608)
Carolack AG, in Horgen, Betreiben einer Carrosserie mit Spritzwerk, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 28. 08. 1997, S. 6303). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vetter, Christine, von Einsiedeln und Gontenschwil, in Bennau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17609)
CBC Informatik AG, bisher in Opfikon, Handel mit Gütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 30. 03. 1999, S. 2073). Statutenänderung: 28. 07. 1999. Sitz neu: Rümlang. Domizil neu: Bäulerwisenstrasse 3, Rümlang, 8152 Glattbrugg.

05.08.1999 (17610)
Duerler & Partner AG, in Uster, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 10. 06. 1998, S. 3928). Statutenänderung: 19. 07. 1999. Firma neu: **swissaxis AG.** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dürler, Dr. Reto A., von St. Gallen, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuthold AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Wallisellen, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17611)
EFG Private Bank SA, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 08. 06. 1999, S. 3825). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Peter, von Urnäsch, in Othmarsingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17612)
Explosiv Consult AG, in Wila, Dienstleistung und Vermittlung von know-how auf dem gesamten Gebiete der Sprengtechnik, des Umweltschutzes in Bezug auf Lärm und Erschütterung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 22. 03. 1999, S. 1850). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17613)
Ferrolegeringar AG, in Dübendorf, Handel und Vertrieb von metallurgischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2518). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Deloitte & Touche AG, in Zürich, Revisionsstelle; Brumwell, Robin Arnold, Bürger der USA, in Westport (Connecticut, USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17614)
Feuerungstechnik AG, in Wädenswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1998, S. 7091). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geiger, Andreas, von Wädenswil, in Wädenswil, mit Einzelprokura.

05.08.1999 (17615)
Finanzgesellschaft JFE Hottinger AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1999, S. 3513). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hottinger, François Maurice, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hottinger, Emmanuel Pierre, von Zürich, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hottinger, Jean Philippe Gérard, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hottinger, Conrad Jean, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Meyer, Karl, von Wohlenschwil, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Voss, Burkhard, von Adliswil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (17616)
Fotohobby Techpro AG, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1998, S. 7343). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber, Thomas Fritz, von Uster, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Janser, Franz, von Ingenbohl, in Oberwil BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

05.08.1999 (17617)
Gemeinnützige Wohnbau Meilen AG GEWOMAG, in Meilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 04. 05. 1994, S. 2447). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Saxer, Ernst, von Sevelen, in Meilen, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knecht, Dr. Heinz, von Meilen und Fällanden, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner, Heinrich, von Meilen und Männedorf, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eggenberger, Werner, von Grabs, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Locher, Bernhard, von Bad Ragaz, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17618)
Huggenberger Maler AG, in Thalwil, Betrieb einer Malerfirma und Vornahme aller damit zusammenhängenden Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1994, S. 6318). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huggenberger, Max, von Thalwil, in Thalwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Huggenberger, Paula, von Thalwil, in Thalwil, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgler, Jasmine, von Illgau, in Hirzel, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bürgler, Urs, von Illgau, in Hirzel, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17619)
IBZ Investment Bank, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25. 02. 1999, S. 1286). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ranghino, Alberto, italienischer Staatsangehöriger, in Lugano, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertretender Direktor]; Fetz, Umberto, von Domat/Ems, in Uetikon am See, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bodmer, Giorgio, von Fällanden und Dübendorf, in Vico Morcote, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (17620)
Instag AG, in Birmensdorf ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07. 10. 1998, S. 6876). Statutenänderung: 16. 07. 1999. Zweck neu: Erbringung von kaufmännischen und anderen Dienstleistungen für Handel, Gewerbe und andere Dienstleistungsunternehmungen; Vermietung und Zurverfügungstellung von Personal, Räumlichkeiten und Infrastrukturen; kann Lizenzen vergeben und nehmen, Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Handelsgeschäfte tätigen. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: CHF 50'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1 000.–]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haas Treuhand, in Jona, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Anton, von Zizers, in Bonstetten, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Birmensdorf ZH]; Haas Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17621)
Longa + Sohn AG, in Zürich, Führung eines Gipsergeschäftes, Ausführung von Stukkaturarbeiten sowie Herstellung von Fliessestrich-Unterlagsböden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24. 08. 1995, S. 4739). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Aarau, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17622)
M + S Maschinen und Systeme AG, in Herrliberg, Handel mit Maschinen und Systemen für die Verfahrenstechnik sowie deren Unterhalt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 21. 05. 1999, S. 3378). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Theilacker, Willy, von Degersheim, in Schönenberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schriber, Ursula, von Schübelbach, in Wettswil am Albis, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Schriber, Pascal, von Schübelbach, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17623)
Maissen, Meisterhans & Partner AG, in Zürich, Betrieb einer Werbeagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 16. 06. 1999, S. 4017). Domizil neu: Wilfriedstrasse 12, 8032 Zürich.

05.08.1999 (17624)
Meithal AG, in Zürich, Führung eines Betriebes für Dienstleistungen der Druckvorstufe DTP (Desk Top Publishing), für digitales Drucken und Flachoffsetdruck auf Holzplatten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 18. 11. 1996, S. 7076). Domizil neu: Jungstrasse 9, 8050 Zürich.

05.08.1999 (17625)
Nagy + Partner AG, in Dällikon, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Bauwesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 28. 06. 1996, S. 3854). Statutenänderung: 7. 07. 1999. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Hans-Beat, von Wald ZH, in Glattfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Zündel, Urs, von Schaffhausen und Zürich, in Wettswil am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17626)
Oecolor AG, in Zürich, Ausführung und Vergabung von Bauarbeiten mit umweltgerechten Materialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1999, S. 3194). Domizil neu: Asylstrasse 70, 8032 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofer, Hans-Rudolf, von Rüschlikon, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reiter, Felix, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17627)
Oerlikon-Bührle Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 07. 05. 1999, S. 3026). [Die bisherige Revisionsstelle hat ihre Firma in ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG geändert, vgl. SHAB Nr. 218 vom 10.11.1998, S. 7665]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walker, Dr. Hans-Peter, von Altdorf UR, in Schaffhausen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle; Nobel, Prof. Dr. Peter, von Mogelsberg und Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waldis, Dr. Markus J., von Weggis, in Würenlos, Direktor und Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rauh, Dr. Markus, von St. Gallen, in Mörschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Forster Hany, Linda, von Küsnacht ZH, in Dinhard, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17628)
Renault Zürich SA, in Zürich, Ankauf, Verkauf, Service und Reparatur von Renault-Fahrzeugen und sämtlichen anderen Renault-Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3549). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Favre, Pascal, von Neuchâtel, in Jouxtens-Mézery, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hefti, André, von Schwanden GL, in Schöfflisdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17629)
Schwarz Sprengtechnik AG, in Wila, Ausführung von allen Bohr-, Spreng- und Messarbeiten und der damit zusammenhängenden Ingenieurtätigkeit im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 10. 05. 1999, S. 3078). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17630)
Suter Services AG, in Zürich, Durchführung von Treuhandgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5034). Zweigniederlassung neu: Genf.

05.08.1999 (17631)
Teller Ltd., in Zürich, Handelsgeschäfte mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1998, S. 7664). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gugolz, Alessandro, von Männedorf und Locarno, in Oberriet SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Iokov, Serguei, belarussischer Staatsangehöriger, in Minsk (Belarus), Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: Iokau, Siarhei, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

05.08.1999 (17632)
Treuca AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08. 07. 1997, S. 4768). Domizil neu: Badenerstrasse 769, 8048 Zürich.

05.08.1999 (17633)
Unex Dakota AG, in Zürich, Herstellung von thermoplastischen Klebe- und Beschichtungspulvern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 18. 06. 1997, S. 4217). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Potteau, Paul J.C., belgischer Staatsangehöriger, in Gullegem (Belgien), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Van De Weghe, Denijs E.G., belgischer Staatsangehöriger, in Deinze (Belgien), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Angele, Manfred, von Zürich, in Fällanden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

05.08.1999 (17634)
Volpino Investment AG, in Zürich, Anlageberatung und -vermittlung sowie Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 25. 01. 1999, S. 531). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erne, Dr. Urs, von Böttstein, in Buchs ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17635)
VP Bank (Schweiz) AG, in Zürich, Betrieb einer Bank mit Schwergewicht in der Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 01. 07. 1999, S. 4422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Bern, Revisionsstelle [bisher: ATAG Ernst & Young AG, in Bern].

05.08.1999 (17636)
Wiva AG, in Zürich, Erwerb von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 19. 08. 1998, S. 5728). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: HST Treuhand, Stauffer & Streit, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wenger, Beat, von Strättligen, in Muri bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bern]; unico thun ag, in Thun, Revisionsstelle.

05.08.1999 (17637)
Yellow Tiger AG, in Zürich, Tätigkeiten im Bereich der Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 13. 08. 1997, S. 5783). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer, Dr. Kurt Christian, von Winterthur, in Stäfa, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Küsnacht ZH].

05.08.1999 (17638)
Cinerent Technik AG, in Zollikon, film- und fernsehtechnische Geräte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 13. 01. 1993, S. 162). Firma neu: **Cinerent Technik AG in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 29. Juli 1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hürlimann, Peter, von Walchwil, in Darling (NSW, Australien), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Zürich, mit Einzelunterschrift]; Wyler, Hansjörg, von Zürich und Frauenfeld, in Lindau, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17639)
Outsider Smile AG, in Zürich, Entwicklung und Vertrieb graphischer Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1994, S. 6933). Firma neu: **Outsider Smile AG in Liquidation.** Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 02.08.1999 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Grégoire Helfer, Zugerstrasse 119, 8810 Horgen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Helfer, Grégoire, von La Tour-de-Peilz, in Horgen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich, Mitglied].

05.08.1999 (17640)
ABB Intra AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet des Geschäftsreiseverkehrs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 03. 04. 1997, S. 2203). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

05.08.1999 (17641)
AEG International AG in Liquidation, in Zürich, Beteiligung an anderen Unternehmungen, insbesondere der Elektrotechnik, in- und ausserhalb Europas, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 09. 12. 1998, S. 8404). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 16.03.1999 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

05.08.1999 (17642)
Anton Hosig AG in Liquidation, in Dietikon, Ausführung von Wärme-, Kälte- und Schallisolationen sowie Betrieb einer Apparatespenglerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 1998, S. 994). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

05.08.1999 (17643)
Arbo AG Armaturen und Industriebedarf, in Zürich, Handel mit Armaturen, Maschinen, Werkzeugen und Werkstoffen für die Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1996, S. 7959). Die Gesellschaft [neu: Arbo AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 132 vom 12.07.1999, S. 4727) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (17644)
Bestway 3000 AG, in Zürich, Betrieb eines Network-Marketing-Unternehmens für den Direkthandel mit Produkten aller Art des täglichen Bedarfs und Haushalt-Anlagegütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 11. 01. 1999, S. 154). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Reichenburg (SHAB Nr. 145 vom 29.07.1999, S. 5183) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (17645)
Eurotrust Capital Partners AG, in Zürich, Kauf, Verkauf und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 1999, S. 1690). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 132 vom 12.07.1999, S. 4727) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (17646)
Heguwe Hediger, Gubelmann & Weber AG in Liquidation, in Neftenbach, Ausführung von Aussenisolierungen von Neu- und Altbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 1998, S. 1581). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (17647)
Siliquarz AG in Liquidation, in Andelfingen, Handel mit und Lagerung und Aufbereitung von Mineralien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09. 03. 1994, S. 1302). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

05.08.1999 (17648)
Connect IT GmbH, in Zürich, c/o Verena Wehinger-Gander, Forchstrasse 111, 8032 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 07. 1999. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Informatik- und im kaufmännischen Bereich mit Schwerpunkt auf Consulting und Coaching sowie Handel mit Informatikprodukten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien, Patente und andere Rechte erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wehinger, Armin, von Untereggen, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Märki-Wehinger, Verena, von Zürich, Mandach und Untereggen, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

05.08.1999 (17649)
Eichmann Software Engineering GmbH, in Zürich, c/o Urs Eichmann, Zähringerstrasse 29, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 08. 1999. Zweck: Erstellen von individuellen Computerprogrammen nach den Massgaben der Kunden. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eichmann, Urs, von Ernetschwil, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.–; Ruhoff, Emanuel, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.–.

05.08.1999 (17650)
Eschenmoser Software Consultants GmbH, in Küsnacht ZH, c/o Albert und Elisabeth Eschenmoser, Bergstrasse 9, 8700 Küsnacht, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Entwicklung, Herstellung, Betrieb, Wartung, Einrichtung und Verwertung von EDV-Geräten, -Komponenten, Zubehör, -Peripherie und EDV-Software, Realisierung und Führung von Informatik-Projekten, Beratung und Schulung in allen Fragen im Zusammenhang damit, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Halten und Verwerten von Immaterialgüterrechten, insbesondere solcher betreffend EDV-Software sowie Vermögensverwaltungsgeschäfte aller Art; kann Grundstücke und Liegenschaften halten, bewirtschaften und veräussern. Stammkapital: CHF 25'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eschenmoser, Jürg, von Balgach, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.–; Eschenmoser, Laura, von Balgach, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

05.08.1999 (17651)
EXUS Informatik GmbH, in Zürich, c/o Mathias Müller, Eschwiesenstrasse 17, 8003 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Erbringen von Informatikdienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Müller, Mathias Paul, von Frauenfeld, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Lehmann, Adrian, von Appenzell, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

05.08.1999 (17652)
Lanfranchi + Urech GmbH, in Zürich, Zähringerplatz 15, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 08. 1999. Zweck: Handel und Dienstleistungen mit Dekorationen und Waren aller Art; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lanfranchi, Corinne, von Kloten, in Dübendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Urmax AG, in Dintikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Urech, Roland, von Hallwil, in Lenzburg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17653)
Marco Stoll Training + Development GmbH, in Winterthur, Sulzer-Hirzel-Strasse 7b, 8400 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 07. 1999. Zweck: Dienstleistungen im Bereich Personalentwicklung, Prozessmanagement und Moderation; kann sich an andcren Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerbcn, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 30.06.1999 Büromaschinen und ein Fahrzeug zum Preise von CHF 10'800.–, wovon CHF 10'800.– auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stoll, Marco, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Stoll-Erhart, Claudia, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

05.08.1999 (17654)
Velogarage GmbH, in Zürich, Stationsstrasse 5, 8003 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 05. 1999, 28. 07. 1999. Zweck: Detailhandel mit Velos und Zubehör sowie Ausführung von Reparaturarbeiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Garantien und andere Sicherheiten stellcn. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft VELOGARAGE Bossard & Stocker, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 30.6.1999 mit Aktiven von CHF 86'407.20 und Passiven von CHF 36'333.15 zum Preise von CHF 50'074.05. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bossard, Urs, von Kölliken, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Stocker, Martin, von Obermumpf, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

05.08.1999 (17655)
Hetra-Export GmbH, in Volketswil, Verkauf und Export von mobilen Hebegeräten für die Fahrzeugbranche, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 77 vom 23. 04. 1990, S. 1542). Statutenänderung: 20. 07. 1999. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hetra International AG, in Volketswil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–]; Fritschi, Hans-Peter, von Freienstein-Teufen, in Volketswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–].

05.08.1999 (17656)
World Point GmbH, bisher in Opfikon, Dienstleistungen im Bereich des Reiseverkehrs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 107 vom 08. 06. 1998, S. 3863). Statutenänderung: 5. 07. 1999. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Forchstrasse 51, 8032 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jans, Oliver, von Gelfingen, in Buchs AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Luongo, Nicola, von Hermetschwil-Staffeln, in Dintikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.– [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–].

05.08.1999 (17657)
CC Trust GmbH, in Wallisellen, Beratung, Vermittlung, Kauf und Verkauf von Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 233 vom 03. 12. 1997, S. 8715). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1999, S. 4648) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (17658)
Verein für Music & Performance, in Winterthur, c/o Marco Lendi, Neuwiesenstrasse 18, 8400 Winterthur, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 15. 02. 1999. Zweck: Der Verein hat den Zweck, Nachwuchstalenten und Künstlern eine künstlerische Betätigung zu ermöglichen und diese zu fördern. Desweitern werden Anlässe durchgeführt, um den Bekanntheitsgrad den Nachwuchstalenten und Künstlern zu steigern beziehungsweise zu erhöhen. Mittel: Mitgliederbeiträge. Organisation: Vereinsversammlung, Vorstand von mindestens 3 Mitgliedern. Eingetragene Personen: Hayn, Barnabas, von Winterthur, in Humlikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Spörri, Roger, von Embrach, in Humlikon, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Lendi, Marco, von Tamins, in Winterthur, Mitglied, Kassier und Aktuar, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17659)
Co-Operaid, in Zürich, Projekte der Entwicklungszusammenarbeit, Verein (SHAB Nr. 229 vom 27. 11. 1997, S. 8587). Statutenänderung: 18. 06. 1999. Name neu: **CO-OPERAID.** Organisation neu: Mitgliederversammlung, Vorstand von mindestens 7 Mitgliedern, Rechnungsrevision, Geschäftsstelle und Patronatskomitee.

05.08.1999 (17660)
Katholischer Bekanntschaftsring, in Zürich, Bezweckt, dcr erschwcrten Partnerfindung zu begegnen, Vcrein (SHAB Nr. 34 vom 18. 02. 1993, S. 824). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Killias, Anton, von Chur, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragenc Personen neu odcr mutierend: Bucher, Oswin, von Rapperswil SG und Malters, in Rapperswil SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17661)
Schulvereinigung Sihlberg, in Adliswil, Der Rudolf Steiner-Schule Sihlau in Adliswil/Zürich ihre materielle Grundlage und Weiterentwicklung ermöglichen zu helfen, Verein (SHAB Nr. 40 vom 26. 02. 1999, S. 1319). Ausgeschiedenc Pcrsonen und erloschene Unterschriften: Rüegg, Michael, von Basel und St. Gallenkappel, in Adliswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwyter, Bruno, von Lachen, in Lachen, Vizepräsident, mit Kollcktivunterschrift zu zweicn; Nohl, Dietrich, deutscher Staatsangehörigcr, in Hauscn am Albis, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zwcien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ott-Hold, Silvia, von Landschaft Davos, Arosa und Zell ZH, in Kilchberg ZH, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Aktuarin]; Friedebcrg, Barbara, von Basel und Melchnau, in Zürich, Vizepräsidcntin, mit Kollcktivunterschrift zu zwcien; Hagmann, Pcter Diego, von Zürich, in Langnau am Albis, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zwcien.

05.08.1999 (17662)
Itera Immobilien AG, in Zürich, Schipfe 7, 8001 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Itera Immobilien AG. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellsehaft. Hauptsitz: Aarau. Handelsregistereintragung Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Aargau. Zweck Hauptsitz: Vermittlung von Grundstücken, Vornahme von Schatzungen, Erstellung von Expertisen, Verwaltung von Grundstücken, sowie, mit Ausnahme von Erwerb und Veräusserung von Grundstückcn, alle übrigen Aufgaben, die in den weitgefassten Geschäftsbcreich einer Immobiliengesellschaft fallen. Eingetragene Personen: Häggi, Martin, von Egliswil, in Untcrentfelden, Präsident des Verwaltungsratcs und Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sommerhalder, Remo, von Gontenschwil, in Reinach AG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mcier, Giorgio, von Unterentfelden, in Aarau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweicn; Michl, Erich, von Zürich und Dägerlen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (17663)
CommCept AG, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 86 vom 05. 05. 1999, S. 2952), mit Hauptsitz in: Horw. Statuten Hauptsitz neu: Statuten geändcrt am 29.06.1999. Zweck Hauptsitz neu: Finanzielle Beratung von privaten und institutionellen Anlegern sowie Vornahme von Vermögensverwaltungen für private und institutionelle Kundschaft sowie Erwerb, Verwaltung, Nutzung und Veräusserung von Wertschriften, immateriellen Gütern, Grundstücken und anderen Kapitalanlagen; kann mit Beteiligungen und Liegenschaften handeln, Finanz- und Leasinggeschäfte vornehmen sowie Lizenzverträge abschliessen und vermitteln.

05.08.1999 (17664)
Netlife Internet Consulting und Software GmbH, Hamburg, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Internet Consulting-Tätigkeit, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 127 vom 05. 07. 1999, S. 4517), mit Hauptsitz in: Hamburg (D). Domizil neu: World Trade Center, Leutschenbachstrasse 95, 8050 Zürich.

05.08.1999 (17665)
Protectas SA, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 45 vom 05. 03. 1999, S. 1471), mit Hauptsitz in: Lausanne. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heimberg, Niklaus, von Oberwil im Simmental, in Tägerwilen, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (17666)
Testor Treuhand, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 115 vom 17. 06. 1999, S. 4056), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bros de Puechredon genannt de Bros, Pascal, von Grandson und Yverdon-les-Bains, in Mutenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17667)
Gasthof zum Löwen, Gérard Kaser in Niederweningen, Alte Stationsstrasse 2, 8166 Niederweningen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Restaurationsbetrieb mit Party-Service. Eingetragene Personen: Kaser, Gérard, von Niederbipp, in Niederhasli, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kaser, Liliane, von Niederbipp, in Niederhasli, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (17668)
geo concept, barbla schmid, in Zürich, Thurwiesenstrasse 8, 8037 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung bezüglich geographischer Informationssysteme (Gis) im Bereich der Regional- und Wirtschaftsplanung, Projektplanung, -beratung und -umsetzung sowie Erstellung von Gutachten und Evaluierungen. Eingetragene Personen: Schmid, Barbla, von Flims, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17669)
MSS Management Support Services Bruno Michel, in Neerach, Wehntalerstrasse 22, 8173 Riedt bei Neerach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Übernahme von Managementaufgaben auf Zeit sowie Projekt- und Unterstützungsdienstleistungen in den Bereichen Informatik, Human Resource, Ausbildung und Businessmanagement. Eingetragene Personen: Michel, Bruno, von Bönigen, in Neerach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Michel, Erika, von Bönigen, in Neerach, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17670)
vas Elspass, in Zumikon, Mosacher 8, 8126 Zumikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Technische Dienstleistung, Visualisierung, Analyse und Simulation (vas). Eingetragene Personen: Elspass, Wilfried, deutscher Staatsangehöriger, in Zumikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (17671)
Eichmann Software Engineering, in Zürich, Entwicklung von EDV-Applikationen im Bereich Wirtschaftsinformatik, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2520). Die Firma wird, da der Geschäftsbetrieb nicht aufgenommen wurde, im Handelsregister gelöscht.

05.08.1999 (17672)
Hans-Rudolf Heusser Generalagentur der "Winterthur" Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Küsnacht ZH, Einzelfirma (SHAB Nr. 236 vom 08. 12. 1997, S. 8833). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (17673)
Hug Zweirad + Auto, in Kleinandelfingen, Handel mit und Reparatur von Velos, Motorrädern, Autos sowie Gartengeräten, Einzelfirma (SHAB Nr. 119 vom 25. 06. 1997, S. 4407). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (17674)
OSE Open Systems Engineering, Marc Günthardt, in Zürich, Einrichtung von Software-Entwicklungsumgebungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 19 vom 30. 01. 1997, S. 644). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 132 vom 12.07.1999, S. 4725) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (17675)
R.E. Gurtner, Holzbau, in Urdorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 23. 10. 1985, S. 3985). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 02.06.1999 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (17676)
R.E. Gurtner, Tief-, Garten- und Belagsbau, in Urdorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 165 vom 19. 07. 1985, S. 2778). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 02.06.1999 dcr Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wcgen gelöscht.

05.08.1999 (17677)
TARGET, Alexander Grimm, in Rüti ZH, Handel mit Sportartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 1998, S. 4154). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (17678)
Union World, Zünd, in Horgen, Erbringcn von Engineering-Dienstleistungen in den Bereichen Internet und Intranet, Einzelfirma (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 1998, S. 874). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (17679)
Wunderlin Inneneinrichtungen, in Zürich, Ausführen von Innendekorationsarbciten aller Art, insbesondere Polsterarbeiten und Wandbespannungcn sowie Anfertigen von Vorhängen und Verlegen von Bodenbelägen, Einzelfirma (SHAB Nr. 56 vom 20. 03. 1996, S. 1591). Die Aktiven und Passiven sind an die Wunderlin Inneneinrichtungen AG, in Zürich, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

05.08.1999 (17680)
Tele-Control K. Safranek, in Otelfingen, Handel mit und Montage von Fernsehanlagen für Ueberwachungszwecke, Einzelfirma (SHAB Nr. 52 vom 16. 03. 1999, S. 1719). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Bcschluss des Obergerichts des Kantons Zürich vom 30.04.1999 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 02.07.1999 mangels Aktiven eingestellt worden. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.

05.08.1999 (17681)
SUTER & Partner Rechtsanwälte, in Zürich, Betrieb von Anwaltsbüros, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14. 07. 1999, S. 4789). Zweigniederlassung neu: Genf.

05.08.1999 (17682)
VELOGARAGE Bossard & Stocker, in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 02. 10. 1998, S. 6769). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Velogarage GmbH, in Zürich, übergegangen.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

05.08.1999 (3598)
Hans Leder's Erben, in Bern, Unternehmung für Hoch- und Tiefbau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1990, S. 4165). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

05.08.1999 (3599)
Hans Leder's Erben, Nachfolger H. Moser, in Bern, Studerstrasse 46, 3004 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Neubauten, Umbauten, Renovationen und Kundenarbeiten. Fortführung des Geschäfts der erloschenen Kollektivgesellschaft "Hans Leder's Erben", in Bern. Eingetragene Personen: Moser, Heinz, von Rüderswil, in Jeuss, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Moser, Beatrice, von Rüderswil, in Jeuss, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (3600)
Habitat Immobilien AG, in Bern, Betreiben einer Immobilienagentur usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 02. 02. 1999, S. 736). Statutenänderung: 23. 07. 1999. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.–.

05.08.1999 (3601)
Pianowelt GmbH (Pianoworld Ltd liab. Co), in Belp, Rubigenstrasse 21, 3123 Belp, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Handel mit Pianos und andern Musikinstrumenten sowie Zubehör und Noten; Betrieb einer Reparaturwerkstatt für Pianos; Durchführung von Klavierstimmungen sowie Konzertstimmungen durch fachlich gut ausgebildete Berufsleute; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Stammkapital: CHF 100'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baumgartner, Simon, von Zürich und Langnau im Emmental, in Belp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 70'000.–; Baumgartner, Peter, von Zürich und Langnau im Emmental, in Belp, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.–.

05.08.1999 (3602)
Neue Nickel, Seitz & Kauz GmbH, in Muri bei Bern, Kräyigenweg 93, 3074 Muri bei Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Planung und Ausführung sämtlicher Arbeiten im Bereich des Strassen- und Tiefbaues und zwar in Fortführung der ehemaligen Geschäftstätigkeit der liquidierten "Nickel & Seitz GmbH", mit Sitz in Freiburg im Breisgau (D); sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: drei Dampfwalzen und vier Bauwohnwagen zum Kaufpreis von CHF 31'200.– aus der Liquidationsmasse der "Nickel & Seitz GmbH", in Freiburg im Breisgau (D). Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kauz, Christoph, von Wyssachen, in Muri bei Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Bircher, Thomas, von Küttigen, in Muri bei Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

05.08.1999 (3603)
Berichtigung des im SHAB Nr. 188 vom 01. 10. 1997, S. 7187, publizierten TB-Eintrags Nr. 4317 vom 17. 09. 1997. **A. + H. Bucher GmbH,** in Ostermundigen, Handel und Vertrieb von technischen Geräten und Produkten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1999, S. 5304). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher, Andreas Walter, von Hergiswil NW, in Rüeggisberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.– [nicht: von Hergiswil NW und Hägendorf].

05.08.1999 (3604)
Ato Verkauf AG, in Bern, An- und Verkauf sowie Wartung von EDV-Hard- und Software aller Art, inkl. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 03. 07. 1997, S. 4640). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haldemann, Peter, von Eggiwil, in Düdingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Maria, von Kriens und Reiden, in Luzern, mit Kollcktivprokura zu zweien mit einem Mitglied; Pasch, Claude, von Rheinfelden, in Grafenried, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied.

05.08.1999 (3606)
Creametal, in Bern, Produktion und Entwicklung von Metallprodukten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 17. 06. 1998, S. 4122). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Locher, Karl-Ludwig, von Hasle bei Burgdorf, in Walkringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3607)
Digital Art Design Luciano Roncoroni GmbH, in Bern, Beratung, Projektierung, Vermittlung und Ausführung von Arbeiten auf dem gesamten Gebiet der Kommunikation usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 19 vom 30. 01. 1997, S. 645). Domizil neu: Hint. Engehaldenstrasse 38, 3004 Bern.

05.08.1999 (3608)
Emch + Berger AG, in Bern, Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet dcs Ingenieurwescns, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5036). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Samuel, von Attiswil, in Rüti bei Büren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kulli, Kurt, von Wangen bei Olten, in Bellach, Mitglied, mit Kollcktivunterschrift zu zweien; Bandle, Claude, von Fraucnfeld, in Arbon, Mitglicd, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3609)
fun.net Switzerland Service GmbH, in Köniz, Sägestrasse 25, 3097 Liebefeld, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 07. 1999, 4. 08. 1999. Zweck: Aufbau und Betrieb des softwaregestützten Netzwerkes Schweiz von fun.net für die Abhaltung von Spielwettbewerben auf Unterhaltungsspielgeräten (Photo Play MASTERS) und sonstiger in diesem Zusammenhang angebotener Dienstleistungen sowie Organisation und Durchführung von Spielwettbewerben; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 25'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Funworld Elektronik (Schweiz) GmbH, in Köniz, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.–; fun.net International Service Ges. m. b. H., in Gmunden (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.–; Grüebler-Ferandez, Rosa-Maria, von Spanien, in Köniz, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (3611)
Genossenschaft für die Sozialwerke der Heilsarmee, in Bern, Beschirmung und Förderung der sozialen und philantropischen Unternehmungen der Heilsarmee in der Schweiz usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 169 vom 02. 09. 1998, S. 6062). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vogel, Hans-Peter, von Kölliken, in Köniz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti, Paul, von Kallnach, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mailler, Georges, von Neuchâtel, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boschung, Franz, von Wünnewil-Flamatt, in Schliern bei Köniz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3612)
Giger Fleisch AG, in Muri bei Bern, Import von und Grosshandel mit Fleisch, Fleischwaren und anderen Lebensmitteln, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 1999, S. 3708). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gilgen, Walter, von Rüeggisberg, in Bern, Vize-Direktor, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand- & Revisions-AG Bern, in Bern, Revisionsstelle [nicht: Treuhand- & Revisions-AG Bern].

05.08.1999 (3613)
Graphitron Management AG, in Zollikofen, Erstellung, Koordination und Verwaltung, Vermietung und Verkauf graphischer Zentren, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 09. 11. 1998, S. 7637). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 131 vom 9.7.1999, S. 4680).

05.08.1999 (3614)
HM Druckberatung Heinz Malzacher AG, in Muri bei Bern, Beratung, Projektierung und Vermittlung auf dem Gebiete der Kommunikation, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 05. 08. 1997, S. 5560). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhand- und Beratungsbüro Hans-Peter Schwab, in Muri bei Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Liechti, Hansjörg, von Lützelflüh, in Schwarzenburg, Revisionsstelle.

05.08.1999 (3615)
Hollenstein & Hollenstein Trading & Design, in Bern, Importieren von Kunst- und Schmuckgegenständen, usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 09. 04. 1997, S. 2352). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Herrliberg (SHAB Nr. 147 vom 2.8.1999, S. 5247).

05.08.1999 (3616)
Hostettler & Co AG, in Belp, Die Gesellschaft bezweckt die Projektierung, Herstellung und den Vertrieb von Käserei-, Molkerei- sowie Lebensmittelanlagen; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1998, S. 7666). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hostettler Manazza, Anna-Grete, von Gebenstorf, in Seftigen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stämpfli, Hans, von Wohlen bei Bern, in Rosshäusern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Spengelried, Mitglied]; Schürch, Rudolf, von Heimiswil, in Oberdiessbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3617)
KURT Kemal, in Zollikofen, Gantrischstrasse 11, 3052 Zollikofen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gebäudereinigung. Eingetragene Personen: Kurt, Kemal, von der Türkei, in Zollikofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (3618)
Mediakom, Gysling & Partner GmbH, in Köniz, Betrieb eines Unternehmens in den Bereichen Verlagswesen und Publizistik usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 159 vom 21. 08. 1997, S. 6067). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (Firma neu: MEDIAKOM, Gysling & Partner GmbH; SHAB Nr. 134 vom 14.7.1999, S. 4793).

05.08.1999 (3619)
Muhmenthaler Urs, bisher in Bern, Reparaturen und Service von Heizungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 228 vom 22. 11. 1996, S. 7203). Sitz neu: Vechigen. Domizil neu: Utzigenstrasse 18, 3068 Utzigen.

05.08.1999 (3620)
Ops Divina AG, in Bern, Betrieb eines Coiffeursalons und den Handel mit Haar- und Kosmetikprodukten, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 23. 10. 1995, S. 5812). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (Firma neu: Roll-Rep AG; SHAB Nr. 146 vom 30.7.1999, S. 5210).

05.08.1999 (3623)
Peter Stucki Elektro AG, in Walkringen, Verkauf, Installation und Entwicklung von Elektroanlagen und Apparaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4562). Domizil neu: Wikartswil 618, 3512 Walkringen.

05.08.1999 (3624)
Praxis für heilpädagogische Früherziehung für sehbehinderte und blinde Kleinkinder G. Gattiker Böhm, in Bern, Cäcilienstrasse 21, 3007 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Abklärung und heilpädagogische Förderung sehbehinderter und blinder Kleinkinder, Beratung deren Eltern, Elternkurse, Beratung anderer Fachleute, interdisziplinäre Zusammenarbeit, Öffentlichkeitsarbeit (Vorträge, Information, Kurse). Eingetragene Personen: Gattiker Böhm, Gabriele, von Rüschlikon, in Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (3625)
SCHWEIZER, WORKSHOP, in Kehrsatz, Verlegen, Instandstellen und Verkaufen von Bodenbelägen; Allgemeine Gartenarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1998, S. 7345). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (3626)
Schweizerische Automatengesellschaft AG, in Bolligen, Fabrikation, Kauf, Verkauf, Miete, Vermiete und Ausbeutung von automatischen Einrichtungen aller Art usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 1999, S. 1612). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inderbinen, Barbara, von Gluringen und Sachseln, in Muttenz, Revisionsstelle.

05.08.1999 (3627)
SEGGINGER Elektroplanung, in Belp, Airport Business Center 62, 3123 Belp, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Planung und Projektierung von elektrotechnischen Anlagen. Eingetragene Personen: Segginger, Alex, von Belp und Laufen, in Belp, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (3628)
Société anonyme Immobilière et Commerciale de l'Armée du Salut en Suisse, in Bern, Ankauf oder Miete von in der Schweiz oder in Frankreich gelegenen Liegenschaften, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 08. 09. 1998, S. 6202). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marti, Paul, von Kallnach, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mailler, Georges, von Neuchâtel, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3629)
Spofag Sport-, Freizeit- und Anlagebau AG, in Bern, Handel mit und Vermittlung von Sport- und Freizeitartikeln sowie Anlagebaueinrichtungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 04. 03. 1997, S. 1451). Firma neu: **Spofag Sport-, Freizeit- und Anlagebau AG in Liquidation.** Auflösung der Gesellschaft gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 20.07.1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, Bern, Revisionsstelle; Eichenberger, Christian, von Trub, in Gümligen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gerber, Beat, von Langnau im Emmental, in Münsingen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

05.08.1999 (3632)
VdH CONSULTING UND INVESTMENTS, JOS VAN DEN HOEK, in Bern, Beratungen, Studien, Dienstleistungen und Consulting, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 1998, S. 1747). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (3633)
Vision Treasury Inc, in Muri bei Bern, Abwicklung von Finanz- und Immobiliengeschäften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23. 06. 1999, S. 4192). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Christen, Michael, von Hasle bei Burgdorf, in Baggwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sollberger, Ulrich, von Willadingen, in Gümligen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Waber, Marc, von Horrenbach-Buchen, in Bern, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

05.08.1999 (3635)
Wyss GartenBau, in Bern, Quartierhof 3, 3013 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Garten und Landschaftsbau, Erstellung, Pflege und Planung naturnaher Aussenräume. Eingetragene Personen: Wyss, Paul, von Alchenstorf, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (3636)
Ziegengesundheitsdienst ZGD-Genossenschaft, in Bern, Durchführung eines ständigen Beratungs- und Gesundheitsdienstes in der Ziegenhaltung und aller damit verbundenen Nebenaufgaben, Genossenschaft (SHAB Nr. 122 vom 29. 06. 1992, S. 2979). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Niederönz (Firma neu: Beratungs- und Gesundheitsdienst für Kleinwiederkäuer BGK-Genossenschaft; SHAB Nr. 146 vom 30.7.1999, S. 5212).

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

30. Juli 1999 (1353)
Rotaver AG in Konkursliq., in Lützelflüh, Fabrikation von und Handel mit Kunststoff- und anderen Produkten für die Landwirtschaft, Industrie und das Baugewerbe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 02. 07. 1997, S. 4600). Löschungsgrund: Mit Verfügung des Konkursrichters Signau-Trachselwald vom 29. 07. 1999 wurde das Konkursverfahren per 30. 07. 1999 gem. Art. 268 SchKG als geschlossen erklärt. Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV im Handelsregister Emmental-Oberaargau von Amtes wegen gelöscht.

30. Juli 1999 (1354)
H. Schüpbach AG Holzbau in Konkursliquidation, in Lauperswil, Holzbaugeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22. 12. 1993, S. 6758). Löschungsgrund: Mit Verfügung des Konkursrichters Signau-Trachselwald vom 29. 07. 1999 wurde das Konkursverfahren gem. Art. 268 SchKG als geschlossen erklärt. Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV im Handelsregister Emmental-Oberaargau von Amtes wegen gelöscht.

30. Juli 1999 (1355)
Crosspoint Informatik AG, in Urtenen, Zentrumsplatz 1, 3322 Schönbühl-Urtenen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 07. 1999. Zweck: Herstellung von und Handel mit Produkten der EDV (Soft- und Hardware), die Erbringung von Dienstleistungen auf sämtlichen Gebieten der Informatik, insbesondere durch Übernahme von Arbeiten für Dritte, durch Beratung, Schulung und Erstellen von Gutachten. Kann Grundstücke erwerben und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe oder gegen Empfangsbescheinigung. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Liechti, Bernhard, von Landiswil, in Kempraten (Gemeinde Jona), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhand- und Beratungsbüro Hans-Peter Schwab, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.

30. Juli 1999 (1356)
Crosspoint Informatik AG, in Urtenen, Herstellung und Handel mit Produkten der EDV (Soft- und Hardware). Erbringung von Dienstleistungen auf sämtlichen Gebieten der Informatik, insbesondere durch Übernahme von Arbeiten für Dritte, durch.. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 05. 1994, S. 2934). Statutenänderung: 28. 07. 1999. Firma neu: **Crosspoint Management AG.** Domizil neu: c/o Crosspoint Informatik AG, Zentrumsplatz 1, 3322 Schönbühl-Urtenen. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereich des Managements sowie der betriebswirtschaftlichen Führung und Unterstützung, insbesondere von Firmen, die zur Crosspoint Gruppe gehören, sowie die Herstellung, den Handel und die Erbringung von Dienstleistungen mit Produkten im Management- und Informatikbereich. Kann Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Eingetragene Personen neu oder muticrend: Liechti, Bernhard, von Landiswil, in Kempraten (Gemeinde Jona), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Moosseedorf].

30. Juli 1999 (1357)
Benebetto GmbH, in Kirchberg BE, Führung eines Bettenfachgeschäftes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1995, S. 3549). Statutenänderung: 29. 07. 1999. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren. Das Stammkapital ist nun mit CHF 50 000 voll liberiert].

30. Juli 1999 (1358)
Peyer + Co. AG, Zweigniederlassung Bohnenblust, Langenthal, in Langenthal, Murgenthalstrasse 13, 4900 Langenthal, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Peyer + Co. AG. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Lengnau AG. Statuten Hauptsitz: 23. 06. 1999. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 29. 06. 1999. Zweck Hauptsitz: Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Bereich Leder, Kunstleder, Papiere und Textilien. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Eingetragene Personen: Betschart, Auguste, von Thônex und Muotathal, in Thônex, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zens, Nikolaus, deutscher Staatsangehöriger, in Genf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berg, Detlef, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dünki, Alfred, von Embrach, in Remetschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohler, Jules, von Seewen, in Lengnau AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häner, Josef, von Nunningen, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Erne, Daniel, von Böttstein, in Koblenz, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier, Pius, von Oberägeri, in Wynau, mit Kollektivprokura zu zweien; Hermann, Martin, von Rohrbach, in Rohrbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Sulzer, Bruno, von Ruppoldsried, in Heinrichswil (Gemeinde Heinrichswil-Winistorf), mit Kollektivprokura zu zweien; Meister, Andreas, von Sumiswald, in Hasle bei Burgdorf, Mitglied und Leiter Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juli 1999 (1359)
Anton Zingg, Keramische Wand- und Bodenbeläge, in Grafenried, Verlegen von keramischen Wand- und Bodenbelägen, Einzelfirma (SHAB Nr. 156 vom 15. 08. 1995, S. 4572). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Neuenegg (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 1999, S. 5181) im Handelsregister Emmental-Oberaargau von Amtes wegen gelöscht.

30. Juli 1999 (1360)
Fahrni & Co. Mechanical Engineering FME, in Burgdorf, Führen eines Ingenieurbüros im Bereich Maschinenbau sowie Handel mit Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1999, S. 3516). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Portmann, Erwin, von Escholzmatt, in Goldach, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) –
Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

30. Juli 1999 (1227)
Digitrade AG, in Studen, Übernahme von Vertretungen und Handel mit Industrieprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1998, S. 8235). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Krieg, Walter, von Münchenbuchsee, in Brügg bei Biel (Brügg), Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michael, Claus Heiner, deutscher Staatsangehöriger, in Weinheim (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Schneider, Fred, von Brügg, in Brügg bei Biel (Brügg), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Kocher, Jean-Pierre, von Selzach, in Studen BE (Studen), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer und Sekretär (Nicht-Mitglied)].

30. Juli 1999 (1228)
Garage Finag Schüpfen, in Schüpfen, Reparaturen von Motorfahrzeugen sowie mechanische Reparaturen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 19. 11. 1992, S. 5408). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber, Stefan, von Langnau im Emmental, in Schüpfen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Finger, Thomas, von Eriz, inn Meikirch, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident]; KMS Treuhand & Revisions AG, in Aarberg, Revisionsstelle.

30. Juli 1999 (1229)
Strub AG, in Seedorf BE, Fabrikation von und Handel mit Metallwaren und Spenglereiartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 29. 09. 1998, S. 6683). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hirt, Carl, von Zürich, in Interlaken, mit Kollektivprokura zu zweien; Scheuber, Dario, von Buochs, in Herrenschwanden (Kirchlindach), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krebs, Jürg, von Rüeggisberg, in Küttigkofen, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juli 1999 (1230)
Möbel-Pfister AG, in Biel BE, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Einrichtungsgegenständen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1998, S. 8051), mit Hauptsitz in: Suhr. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Torsetta, Bruno, von Kienberg, in Schönenwerd, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gisiger, Charles, von Messen, in Bottenwil, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Menziken]; Bohner, Urs, von Wiedlisbach, in Wangen an der Aare, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tüscher, Richard, von Limpach, in Buchs AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29 juillet 1999 (319)
Fiduciaire Gigandet SA, à Tramelan, rue du Nord 47, 2720 Tramelan, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 14. 07. 1999. But: Exécution de mandats fiduciaires et de révision, tenue de comptabilités, conseils en matière de bouclements de comptes, financiers et fiscaux, établissement de budgets et de contrôles budgétaires. La société peut effectuer toutes opérations immobilières. Capital-actions: CHF 100 000. Capital-actions libéré: CHF 50 000. Actions: 100 actions nominatives à CHF 1000. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionaires: par courrier écrit. Restriction à la transmissibilité: La transmissibilité des actions nominatives est limitée par les statuts. Personnes inscrites: Gigandet, Alexandre, de Les Genevez JU, à Les Breuleux, administrateur, avec signature individuelle; Aschwanden, Marc, de Sisikon, à Tramelan, organe de révision.

30 juillet 1999 (323)
Salem S.A., à La Neuveville, décolletage industriel, etc. (FOSC du 29. 05. 1992, no 102, p. 2475). La raison sociale est radiée d'office de l'office du registre du commerce Jura bernois-Seeland, agence de La Neuveville, par suite de transfert du siège à Cornaux (FOSC du 28. 07. 1999, no 144, p. 5151).

30 juillet 1999 (324)
S. Chaboudez S. à r. l., à Moutier, exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires, etc. (FOSC du 22. 03. 1988, no 68, p. 1131). Modification des statuts: 09. 07. 1999. Nouvelle raison sociale: **S. Chaboudez Sàrl.** Nouveau siège: Eschert. Nouvelle adresse: Milieu du Village 10. La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 09. 07. 1999. Nouvelle raison sociale: **S. Chaboudez Sàrl en liquidation.** Personnes et signatures radiées: Francis Freudiger, de Niederbipp, à Grandval, associé et gérant, avec signature collective à deux (précédemment à Malleray); Brigitte Chaboudez-Mérat, de Miécourt, à Eschert, associée et gérante, avec signature collective à deux (précédemment à Corcelles). Inscription ou modification de personne: Serge Chaboudez, de Miécourt, à Mathay (F), liquidateur, avec signature individuelle (précédemment à Corcelles, associé et gérant, avec signature collective à deux).

30 juillet 1999 (325)
Palma Présentations Services SA, à La Neuveville, tous conseils et services de gestion et de communication, etc., société anonyme (FOSC du 26. 08. 1997, no 162, p. 6225). Inscription ou modification de personnes: Zellweger, Marie-Ange, de Trogen, à La Neuveville, présidente, avec signature individuelle [précédemment: administratrice]; Zellwegcr, Mathilde, de Trogen, à La Neuveville, administratrice, avec signature individuelle.

30 juillet 1999 (326)
Inbugest S.A., précédem. à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 11. 05. 1995, no 91, p. 2636). Modification des statuts: 30. 04. 1999. Nouveau siège: La Neuveville. Nouvelle adresse: rue du Marché 16, 2520 La Neuveville. But: Informatique, bureautique, gestion d'entreprises, achat et vente de matériel en tout genre. Capital-actions: CHF 50 000. Capital-actions libéré: CHF 50 000. Actions: 50 actions au porteur de CHF 1000. Organe de publication: FOSC. Personnes et signatures radiées: de Reynier, Philippe, de Neuchâtel, à Fenin-Vilars-Saules, administrateur, avec signature individuelle; Senent, Sabine, de La Sagne, à Les Bois, organe de révision. Inscription ou modification de personnes: Seiler, Willy, Jean-Louis Armand, de Mägenwil, à Auvernier, administrateur, avec signature individuelle; de Reynier, Gilles François, de Neuchâtel, à Boudry, organe de révision.

Büro Thun (für Berner Oberland)

9. Juli 1999 (1107)
Jufag AG, in Thun, Betrieb etc. von Gastwirtschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 03. 12. 1996, S. 7460). Statutenänderung: 23. 06. 1999. Firma neu: **Gafuj AG.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 6. 1999 aufgelöst. Somit Firma neu: **Gafuj AG in Liquidation.** Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaad, Carola, von Bannwil, in Thun, Präsidentin, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Märki, Rolf, von Duillier, in Thun, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

9. Juli 1999 (1108)
Jufag GmbH, in Thun, c/o Rolf Märki, Untere Hauptgasse 20, 3600 Thun, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 06. 1999, 01. 07. 1999. Zweck: Betrieb, Verwaltung und Organisation von Gastwirtschaftsbetrieben, Tanzveranstaltungen, Festwirtschaften und Konzerten. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Gafuj AG in Liquidation (früher: Jufag AG), in Thun, sämtliche Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1998 und gemäss den seither eingetretenen Veränderungen zum Preis von maximal CHF 1388.10 entsprechend dem Aktivenüberschuss zu übernehmen (Art. 181 OR). Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 10 000. Mitteilungen an Gesellschafter: schriftlich. Eingetragene Personen: Märki, Rolf, von Duillier, in Thun, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 13 000; Schaad, Carola, von Bannwil, in Thun, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7000.

30. Juli 1999 (1258)
EP Edelstahl-Produkte AG, in Uetendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 02. 06. 1994, S. 3070). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 19. 7. 1999 infolge Fusion gem. Art. 748 OR mit der Castellum Immobilien AG, in Heimberg (bisher: in Spiez). Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1999 durch Universalsukzession auf die Castellum Immobilien AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hänni, Ernst, von Toffen, in Münsingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiedmer, Niklaus, von Oberburg, in Steffisburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmocker, Andreas, von Beatenberg, in Heimberg, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Spiez, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

30. Juli 1999 (1259)
St. Beatus Immobilien AG, in Unterseen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30. 06. 1997, S. 4521). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 19. 7. 1999 infolge Fusion gem. Art. 748 OR mit der Castellum Immobilien AG, in Heimberg (bisher: in Spiez). Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1998 durch Universalsukzession auf die Castellum Immobilien AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmocker-Jaun, Marta, von Beatenberg, in Unterseen, Präsidentin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmocker, Andreas, von Beatenberg, in Heimberg, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Spiez, Mitglied].

30. Juli 1999 (1260)
Castellum Immobilien AG, bisher in Spiez, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 1998, S. 4192). Statutenänderung: 19. 07. 1999. Sitz neu: Heimberg. Domizil neu: Schützenstrasse 22, 3627 Heimberg. Zweck neu: Erwerb, Überbauung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften, Herstellung und Verarbeitung von Produkten des Bauwesens, insbesondere von Produkten aus Edelstahl, Handel mit Waren aller Art sowie Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion gem. Art. 748 OR die St. Beatus Immobilien AG, in Unterseen. Aktiven von CHF 148 717.90 und Passiven von CHF 365 602.60 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 19. 7. 1999 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1998 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Es findet keine Kapitalerhöhung statt, da es sich bei der übernommenen Gesellschaft um eine Schwestergesellschaft der übernehmenden Gesellschaft handelt. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion gem. Art. 748 OR die EP Edelstahl-Produkte AG, in Uetendorf. Aktiven von CHF 124 050.10 und Passiven von CHF 270 525.63 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 19. 7. 1999 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1998 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Es findet keine Kapitalerhöhung statt, da es sich bei der übernommenen Gesellschaft um eine Schwestergesellschaft der übernehmenden Gesellschaft handelt. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmocker-Jaun, Marta, von Beatenberg, in Unterseen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmocker, Andreas, von Beatenberg, in Heimberg, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Spiez, Präsident].

30. Juli 1999 (1261)
Marbos Bauchemie AG, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 06. 05. 1994, S. 2514). Firma neu: **Marbos Bauchemie AG in Liquidation.** Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moll, Rolf, von Winterthur und Lostorf, in T.N. Brbariga (HR/Vodnyan), einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Thun].

30. Juli 1999 (1262)
Aktiv Atelier Alaböl GmbH, in Gstaad (Gemeinde Saanen), Bissenegg, 3780 Gstaad, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 07. 1999. Zweck: Betrieb eines Ateliers zur aktiven Gestaltung der Freizeit, zum Anbieten von Kursen und Exkursionen, zur Herstellung und zum Verkauf von Kunstgegenständen, insbesondere im Bereich der Gestaltung von Alabaster- und Speicksteinskulpturen, sowie die Ausführung von geologisch-geotechnischen Untersuchungen und den Handel mit Waren aller Art. Kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, veräussern und verwalten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Beteiligungen verwalten und veräussern, Grundeigentum erwerben, halten, belasten, bebauen, veräussern, vermieten und verwalten. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20 000. Mitteilungen an Gesellschafter: Mit Brief, Telefax, Telegramm oder E-Mail. Eingetragene Personen: Nydegger, Johannes, von Wahlern, in Saanen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19 000; Nydegger-Reuteler, Christa, von Saanen und Wahlern, in Saanen, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1000.

Luzern – Lucerne – Lucerna

30. Juli 1999
CST Luzern AG, in Luzern, Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1999, S. 3352). Orlando Medici ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnete nicht. Die Prokuren von Daniel Würsten und Thomas Wallimann sind erloschen. Dr. Gabrielle Gendotti, bisher Präsident des Verwaltungsrats, ist nun Mitglied; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ist Dr. Hans Hess, von Engelberg, in Sarnen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Daniel Hardegger, von Gams, in Zürich, und Franchelino Solazzo, von Ersigen, in Kloten. Revisionsstelle: Studhalter Treuhand AG, in Luzern.

30. Juli 1999
ISEC AG, in Luzern, Obergrundstrasse 26, bei NWS Netzwerk-Systeme AG, 6003 Luzern. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 29. 07. 1999. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen zur Wahrung der Informationssicherheit, namentlich durch Ermittlung von Sicherheitsbedürfnissen und der Umsetzung der daraus resultierenden Massnahmen durch physische, organisatorische, technische oder/und andere Vorkehrungen; Handel mit Computer-Hard- und -Software, inklusive der damit verbundenen Dienstleistungen; Beteiligungen; Erwerb, Belastung, Veräusserung und Verwaltung von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch. Verwaltungsrat: Präsidentin: Ursula Sury, von Oberwil b. Büren, in Horw. Vizepräsident: Carlos Rieder, von Rothenfluh, in Kriens. Mitglied: Armin Furter, von Staufen, in Spiez. Mitglied: Marc Studer, von Marbach LU, in Uetendorf. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Revisionsstelle: Stefan Roth, von und in Littau.

30. Juli 1999
Agromag A.G. Root, in Root, Futtermittel usw. (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 1997, S. 4941). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Juli 1999 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Agromag A.G. Root in Liq.** durch die Liquidatorin Infanger Treuhand AG, in Hergiswil NW. Benedikt Meyer, 1923, und Benedikt Meyer, 1951, sind aus dem Verwaltugnsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

30. Juli 1999
Quattro Bau AG, in Hergiswil bei Willisau (SHAB Nr. 241 vom 15. 12. 1997, S. 9006). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. April 1999 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Quattro Bau AG in Liquidation** durch die Liquidatoren Luzius Zinsli, bisher Präsident des Verwaltungsrates, Franz Müller, bisher Mitglied, und Eugen Vogel, bisher Mitglied. Sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Liquidationsadresse: Bachhalde, bei Luzius Zinsli, 6144 Zell.

30. Juli 1999
Metrin AG (Metrin SA) (Metrin Ltd.), in Luzern, Dienstleistungen im Treuhand- und Informatikbereich usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 12. 1997, S. 9139). Peter Meier ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Rolf Meier, von Bolken, in Gisikon, und neues Mitglied ist René Meier, von Bolken, in Luzern. Sie zeichnen einzeln.

30. Juli 1999
Arag Immobilien-Treuhand AG, in Luzern (SHAB Nr. 102 vom 31. 05. 1999, S. 3607). Vormerknahme von der Errichtung einer Zweigniederlassung in Küssnacht am Rigi.

30. Juli 1999
Schmid Informatik AG, in Malters (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1995, S. 5894). Ruth Schmid ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hansruedi Schmid, von Hospental, in Geschinen.

30. Juli 1999
Tran Chang-Cheng Restaurant AG, in Luzern (SHAB Nr. 233 vom 3. 12. 1997, S. 8718). Anna Regula Trans ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Cam-Phat La, von und in Biel BE, und neue Direktorin mit Einzelunterschrift ist Man Kiu Christine Lam-Chan, britische Staatsangehörige, in Luzern. Die Madeleine Kräuchi Treuhand, in Basel, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: GFG Global Trust Ltd, in Biel BE.

30. Juli 1999
American Express International, Inc., Wilmington, Zweigniederlassung Luzern, in Luzern, AG mit Hauptsitz in Wilmington (Delaware USA) und einer ersten schweizerischen Zweigniederlassung in Zürich, Touristen- und Reiseservice (SHAB Nr. 68 vom 9. 04. 1999, S. 2298). Die Unterschrift des Zeichnungsberechtigten René Keller ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Marco E. Wydler, von und in Zürich, und Petra Fischer, von Zürich, in Buochs.

30. Juli 1999
Wohnbaugenossenschaft Dorfmatte Doppleschwand, in Doppleschwand (SHAB Nr. 87 vom 7. 05. 1992, S. 2081). Die Adresse der Genossenschaft (Restaurant Linde, bei Franz Felder, 6112 Doppleschwand) ist weggefallen.

30. Juli 1999
Jozitech Med GmbH, in Kriens, Dattenmattstrasse 23, 6010 Kriens. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 29. 07. 1999. Zweck: Handel mit medizinischen Produkten; Beteiligungen. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 19 000 und Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Gunter Zimolong, von Horw, in Kriens; Stammeinlage Fr. 1000, Joachim Zimolong, von Horw, in Kriens; Stammeinlage Fr. 19 000. Geschäftsführer: Gunter Zimolong (Gesellschafter). Joachim Zimolong (Gesellschafter).

30. Juli 1999
PC-World Luzern GmbH, in Luzern, Computer usw. (SHAB Nr. 34 vom 20. 02. 1997, S. 1154). Statutenänderung vom 14. Juli 1999. Alex Baggenstos tritt von seiner Stammeinlage von Fr. 6000 einen Teilbetrag von Fr. 4000 an den neuen Gesellschafter Edwin Unternährer, von Rothenburg, in Meggen, ab. Anschliessend scheidet Oliver Felder als Gesellschafter aus; seine Stammeinlage von Fr. 10 000 geht über an den bisherigen Gesellschafter Alex Baggenstos, vorgenannt. Dessen Stammeinlage erhöht sich dadurch von Fr. 2000 auf Fr. 12 000. Das Stammkapital von Fr. 20 000 zerfällt demnach neu in folgende drei Stammeinlagen: Fr. 12 000, lautend auf Alex Baggenstos, bisher, und je Fr. 4000 lautend auf Hans Peter Kathriner (neu Hans-Peter Kathriner), bisher, und Edwin Unternährer, neu. Die Unterschrift des Geschäftsführers Oliver Felder ist erloschen. Der Geschäftsführer Alex Baggenstos zeichnet neu einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Edwin Unternährer, vorgenannt.

30. Juli 1999
FUN-Tastic English Club GmbH, in Luzern, Schulungsunterlagen usw. (SHAB Nr. 193 vom 6. 10. 1998, S. 6843). Neue Adresse: Mythenstrasse 10, 6003 Luzern.

30. Juli 1999
Zentralverband zur Förderung der Wirtschaft e.V., (ZFSB), in Meggen, Verein (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 1999, S. 2046). Neue Adresse: Huobmattstrasse 7, bei Müller & Beerli, Rechtsanwälte und Notariat, 6045 Meggen.

30. Juli 1999
Toni Bussmann, Unternehmensberatung, in Nottwil (SHAB Nr. 175 vom 9. 09. 1993, S. 4746). Diese Firma ist infolge Übergangs sämtlicher Aktiven und des gesamten Fremdkapitals an die Aktiengesellschaft «Bugano», in Neudorf, erloschen.

30. Juli 1999
Hans Peter Rusch Dipl. Arch. ETH/SIA, in Luzern (SHAB Nr. 225 vom 19. 11. 1998, S. 7912). Neue Adresse: Bramberghöhe 1, 6004 Luzern.

30. Juli 1999
Restaurant Chlöpfen Roth Sandra, in Eschenbach, Rothenburgstrasse 89, 6274 Eschenbach. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Inhaberin: Sandra Roth, von Walchwil, in Eschenbach LU.

30. Juli 1999
Getstone Informatik B. Holenstein, bisher in Auw (SHAB Nr. 84 vom 2. 05. 1995, S. 2410). Der Inhaber hat den Geschäftssitz nach Meierskappel verlegt. Neue Adresse: Stöcklen 32, 6344 Meierskappel. Zweck: Direktmarketing und -werbung; Adress-Management; Standartsoftware-Entwicklung; Beratung. Inhaber: Benjamin Holenstein, von Fischingen, nun in Meierskappel.

30. Juli 1999
W. Strebel Schreinerei-Küchenbau-Schreinermontagen, in Grosswangen, Oberklausenmatt, 6022 Grosswangen. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung und Montage von Schreinerarbeiten; Küchenbau. Inhaber: Wolfgang Strebel, von Schötz, in Grosswangen.

Nachtrag
Meier AG Weggis in Liquidation, in Weggis, Planungs- und Ingenieurbüro usw. (SHAB Nr. 144 vom 28. 07. 1999, S. 5141). Aufgrund von OR Art. 685a entfällt die Vinkulierung der Namenaktien.

Uri – Uri – Uri

29. Juli 1999
Interfashion AG, in Altdorf UR, Handel mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45, vom 05. 03. 1999, S. 1474). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aschwanden, Bruno, von Isenthal, in Sisikon, mit Einzelunterschrift.

29. Juli 1999
Kurt und Roland Müller, Architekturbüro Schattdorf, in Schattdorf, Betrieb eines gemeinsamen Architekturbüros, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 244, vom 15. 12. 1994, S. 6841). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Schwyz – Schwyz – Svitto

29. Juli 1999
Fintan SA, bisher in Einsiedeln, Handel mit Waren aller Art, Durchführung von Kursen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 1998, S. 571). Statutenänderung: 26. 07. 1999. Sitz neu: Schindellegi, Gemeinde Feusisberg. Domizil neu: Chaltenboden 37, 8834 Schindellegi. Einzelunterschrift wird erteilt an: Brigitte Marty-Reichmuth, von und in Unteriberg. Die bisherige Revisionsstelle, Onyx Treuhand AG, ist weggefallen. Revisionsstelle neu: AWP AG für Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung, in Zug.

29. Juli 1999
Interbau Handels AG in Liquidation, in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi, Ausführung von Architekturarbeiten usw. (SHAB Nr. 88 vom 12. 05. 1997, S. 3168). Die Gesellschaft wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

29. Juli 1999
IFS Gilbert M. Hess Beratung, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Beratung und Handel, insbesondere mit Immobilien im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1995, S. 129). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

29. Juli 1999
Cuir Boutique Trudi Kürzi, in Einsiedeln, Verkauf von Lederwaren und Schirmen (SHAB Nr. 79 vom 07. 04. 1988, S. 1344). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

29. Juli 1999
diga möbel ag, in Galgenen (SHAB Nr. 143 vom 27. 07. 1999, S. 5110). Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Christoph Baumeler, von Malters, in Hurden, Gemeinde Freienbach, Daniel Di Fronzo, von Gränichen, in Boniswil, Elisabeth Zingg-Albisser, von Bürglen TG, in Altendorf. Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an Michèle Meyer, französischer Staatsangehöriger, in Amden.

29. Juli 1999
Niederberger-Deck Josef, Berggasthaus Haggenegg, in Schwyz (SHAB Nr. 58 vom 23. 03. 1994, S. 1574). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

29. Juli 1999
Guido Niederberger, in Schwyz, Haggenegg, 6430 Schwyz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Guido Niederberger, von Dallenwil, in Schwyz. Betrieb des Berggasthaus Haggenegg.

29. Juli 1999
F. Aschwanden Haustechnik und Handel, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Schmiedgasse 92, 6438 Ibach, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfred (genannt Fredy) Aschwanden, von Seelisberg UR, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Haustechnikdienstleistungen, insbesondere technische Hauswartungen, Gebäudeunterhalt und -reparaturen, Umgebungspflege sowie den Handel mit Alarmanlagen, Uhren und Waren aller Art.

29. Juli 1999
STC Informatik Nicoletti Hugo, bisher in Steinhausen, Einzelfirma (SHAB Nr. 98 vom 27. 05. 1997, S. 3538). Sitz neu: Küssnacht am Rigi. Domizil neu: Sagiweg 1, 6403 Küssnacht. Inhaber: Hugo Nicoletti, von Greppen, nun in Küssnacht am Rigi. Zweck: EDV-Beratung, Software-Entwicklung sowie Handel mit EDV-Geräten.

29. Juli 1999
AFC Actuarial Financial Consulting GmbH, in Altendorf, Zürcherstrasse 24a, 8852 Altendorf (bei Luigi Bertolotti), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 07. 1999. Zweck: Beratung und Erbringen von Dienstleistungen für Unternehmen aller Art, insbesondere in Bezug auf die Pensionskassen, Versicherungsgesellschaften und Rückversicherungsgesellschaften. Stammkapital: Fr. 20 000. Mitteilungen an die Gesellschafter durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Luigi Bertolotti, von Onsernone, in Altendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 16 000; Simona Bertolotti, von Onsernone, in Bellinzona, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000, und Fabia Bertolotti, von Onsernone, in Bellinzona, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000.

29. Juli 1999
Heinrich Schnyder, Bedachungen + Fassadenbau, in Vorderthal (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 1991, S. 4526). Löschung infolge Geschäftsüberganges. Aktiven und Passiven sind an die Schnyder Bedachungen/Fassadenbau AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach übergegangen.

29. Juli 1999
Schnyder Bedachnungen / Fassadenbau AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Hurdnerwäldli, 8808 Pfäffikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 07. 1999. Zweck: Erstellen von Bedachungen, Fassadenbau, Projektmanagement und Tätigkeit als Generalunternehmer; kann Liegenschaften und Beteiligungen sowie Lizenzen, Patente und andere immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten und veräussern, Finanzierungen durchführen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Heinrich Schnyder, Bedachungen + Fassadenbau, in Vorderthal, gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 07. 1999 und Übernahmebilanz per 30. 06. 1999 mit Aktiven von Fr. 1 001 173.45 und Passiven von Fr. 865 263.85, zum Übernahmepreis von Fr. 135 909.60, wofür den Gründern 100 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Fr. 35 909.60 werden gutgeschrieben. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates: Heinrich Schnyder, von und in Vorderthal, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Visura-Treuhand-Gesellschaft, in Glarus.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

29. Juli 1999
Santo Caggiula AG, in Alpnach, Betrieb eines Gipsergeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 21. 07. 1997, S. 5147). Firma neu: **Santo Caggiula AG in Liquidation.** Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkursdekret des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden vom 22. Juli 1999.

29. Juli 1999
Approvartis Wirtschaftsprüfung GmbH, in Sarnen, Vornahme von Geschäftsführungs-, Buch- und Abschlussprüfungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 124 vom 30. 06. 1999, S. 4383). Zweigniederlassung neu: Gisikon.

29. Juli 1999
Bäckerei-Konditorei-Café Wiprächtiger, in Sachseln, Betrieb einer Bäckerei und Konditorei sowie eines Café-Lokals, Einzelfirma (SHAB Nr. 170 vom 27. 07. 1981, S. 2388). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

05.08.1999 (839)
FHM Consulting AG, in Stansstad, Beratung und Betrieb von Hotels, Restaurants und weiteren Betrieben der Tourismusbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 15. 12. 1998, S. 8540). [Gesellschaft ohne Verwaltungsrat]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gabriel, Othmar, von Ennetbürgen, in Alpnach, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (840)
Schindler Holding AG, in Hergiswil NW, Beteiligung an sowie Leitung und Finanzierung von Unternehmungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 28. 01. 1999, S. 626). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zheng, Ruiheng genannt Henry, chinesischer Staatsangehöriger, in Shanghai (China), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (841)
M & M EDV and Design GmbH, in Dallenwil, Handel mit EDV-Hard- und Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 1998, S. 1935). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 132 vom 12.07.1999, S. 4726) im Handelsregister des Kantons Nidwalden von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (842)
Manfred Schwalbach, Restaurant Sternen, in Stans, Spielgasse 2, 6370 Stans, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führung des Restaurant Sternen. Eingetragene Personen: Schwalbach-Haas, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Stans, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Schwalbach-Haas, Rosa genannt Romy, von Kriens, in Stans, mit Einzelunterschrift.

Glarus – Glaris – Glarona

05.08.1999 (716)
Petrini Immobilien AG, Glarus, in Glarus, Kauf- und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 15. 09. 1980, S. 3039). Statutenänderung: 6. 05. 1999. Domizil neu: c/o Efficasa AG, Hauptstrasse 47, 8750 Glarus. Qualifizierte Tatbestände neu: Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 01.09.1980 ist aus den Statuten gestrichen worden. [bisher: Sacheinlage: Gemäss Sacheinlagevertrag vom 29.08.1980 übernimmt die Gesellschaft von Ruth Petrini, Caracas: ein Stockwerkeigentumsrecht, in Zürich 11, Quartier Affoltern, Grundregisterblatt 744, eingeschlossen Miteigentum an Liegenschaft und Garage; sowie ein Stockwerkanteil an der Liegenschaft eingetragen auf Blatt Nr. 50035 im Grundbuch der Gemeinde St. Moritz; von Silverio Petrini, Caracas: die Liegenschaft Parzelle Nr. 199, Ausmass 803 m2, in der Gemeinde Comano gelegen, zum Preise von insgesamt CHF 366'000.–, wovon CHF 298'000.– auf das Grundkapital angerechnet, und CHF 68'000.– den Sacheinlegern in Kontokorrent gutgeschrieben wurde.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Semadeni, lic.iur. Bruno, von Poschiavo, in Mollis, Revisionsstelle.

05.08.1999 (717)
V Finanz AG, bisher in Zürich, Finanzierung von Fahrzeugen aller Art und Handel mit sowie Import und Export von Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 22.03.1999, S. 1851). Gründungsstatuten: 24.11.1975. Statutenänderung: 18. 06. 1999. Firma neu: **V-Finanz AG.** Sitz neu: Glarus. Domizil neu: c/o Bühler Treuhand AG Glarus, Kirchweg 22, 8750 Glarus. Zweck neu: Finanzierung von und Handel mit Fahrzeugen aller Art sowie deren Im- und Export. Die Gesellschaft kann Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern und dabei sowohl beratend als auch treuhänderisch tätig sein. Sie kann Immobilien erwerben, verwalten und veräussern und in der Schweiz Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 250'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.–. Aktien neu: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Erhöhung der Liberierung von CHF 20'000.– auf CHF 50'000.– vom 02.10.1996, gemäss Sacheinlagevertrag vom 02.10.1996, drei Fahrzeuge, wofür 50 Namenaktien zu CHF 1'000.–, welche bisher mit CHF 400.– liberiert waren, nun als voll liberiert gelten [wie bisher]; Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 02.10.1996, gemäss Sacheinlagevertrag vom 02.10.1996, drei Fahrzeuge, wofür 200 Namenaktien zu CHF 1'000.– ausgegeben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wildhaber, Giuliano, von Flums, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhn, Werner, von Uster, in Zug, Revisionsstelle [wie bisher]; Hochstrasser, Werner, von Hägglingen, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Zug – Zoug – Zugo

05.08.1999 (6406)
Verlag Regionalmagazin Wink AG, Sitz: Zug, Herausgabe des Regionalmagazins Wink, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 04.03.1983, S. 739). Domizil Neu: Baarerstrasse 71, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Angst-Bichsel, Hedwig, Heimat: Wil ZH, Zürich, in Montreux, Revisionsstelle.

05.08.1999 (6409)
Agapi Trade AG (Agapi Trade SA) (Agapi Trade Ltd), Sitz: Zug, Kauf, Verkauf, Vermittlung, Import und Export von Rohstoffen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20.09.1996, S. 5713). Eingetragene Personen Neu: Egloff Fiduciaria e Revisioni SA, in Lugano, Revisionsstelle. Gelöscht: [Ortelli, Dr. Fausto, Heimat: Viganello, in Viganello, Revisionsstelle].

05.08.1999 (6410)
M.T.A. International SA, Luxemburg, Cham Branch, Sitz: Cham, Domizil: Gewerbestrasse 8, 6330 Cham, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: M.T.A. International S.A.. Rechtsnatur: Société Anonyme. Sitz: Luxemburg (Luxemburg). Eintragungsdatum: 12.08.1998. Zweck: Uebernahme von finanziellen Beteiligungen an allen luxemburgischen oder ausländischen Gesellschaften sowie Verwaltung und Verwertung ihres Portefeuilles; kann damit zusammenhängende kaufmännische, finanzielle, Mobilien- und Immobilien-Geschäfte tätigen sowie sich an Unternehmen oder Gesellschaften beteiligen. Kapital: EUR 7'000'000; Liberierung: EUR 7'000'000; 3'500'000 Aktien zu EUR 2. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Hoffmann, Jean, Heimat: Luxemburg, in Luxemburg (LU), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Adam, Andrea, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Schweich (DE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isaac, Eric, Heimat: Luxemburg, in Moutfort (LU), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pengo, Antonio, Heimat: Italien, in Ponte San Nicolò (IT), Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Erbacher, Edith, Heimat: Lausen, Arlesheim, in Cham, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (6411)
Nickelmesh Beteiligungen AG, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20.02.1998, S. 1275). Eingetragene Personen Neu: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (6412)
Patinex AG, Sitz: Steinhausen, Erwerb und Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 09.04.1999, S. 2300). Eingetragene Personen Neu: Achermann, Philipp Eugen, Heimat: Dagmersellen, Richenthal, in St. Niklausen LU, Revisionsstelle.

05.08.1999 (6413)
Recotec AG (Recotec SA) (Recotec Ltd), Sitz: Zug, An- und Verkauf von technischen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 05.10.1992, S. 4638). Eingetragene Personen Neu: Nägeli, Beat, Heimat: Bern, Zürich, in Sachseln, Revisionsstelle.

05.08.1999 (6414)
Redima AG, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.1998, S. 4720). Eingetragene Personen Neu: Correcta AG, in Zürich, Revisionsstelle.

05.08.1999 (6415)
T-REX Trinler Consulting, Sitz: [bisher: Cham], Beratung und Betreuung von Webseiten (Internet), Einzelfirma (SHAB Nr. 221 vom 13.11.1998, S. 7764). Sitz Neu: Hünenberg. Domizil Neu: Bösch 41, 6331 Hünenberg.

05.08.1999 (6416)
Rusch System Engineering RSE, Sitz: Zug, Domizil: Fischmarkt 9, 6300 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: EDV Support, Engineering, Softwareentwicklung, Telekommunikation. Eingetragene Personen: Rusch, Thomas, Heimat: Gonten, in Zug, Inhaber mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (6417)
EB Marketing- + Vertriebs-Consulting GmbH, Sitz: Zug, Domizil: Gartenstrasse 2, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 04.08.1999. Zweck: Marketing und Vertrieb von Finanzdienstleistungen mit entsprechender Beratung; kann Handel mit Waren aller Art betreiben, Finanzierungen tätigen sowie Beteiligungen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brügger, Ernst, Heimat: Thunstetten, in Thunstetten, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Brügger, Sonja, Heimat: Thunstetten, in Thunstetten, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000.

05.08.1999 (6418)
CMF Commercial Metal and Finance GmbH, Sitz: Zug, Domizil: Poststrasse 18, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 04.08.1999. Zweck: Internationaler Handel mit und Import- und Export von Waren aller Art, insbesondere von Metallen und Legierungen, sowie die Abwicklung und Vermittlung von Handelsgeschäften für eigene oder fremde Rechnung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Felber, Ansgar, Heimat: Grosswangen, in Zug, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000; GABRO INTERNATIONAL AG, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 10'000.

05.08.1999 (6419)
Graphitron Management AG, Sitz: Zug, Uebernahme von Management-Aufgaben im kommerziellen Bereich von chemisch-technischen Stoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.1999, S. 4680). Domizil Neu: St.-Antons-Gasse 4a, 6301 Zug.

05.08.1999 (6420)
De Medici AG (De Medici Ltd) (De Medici SA), Sitz: Zug, Handel und Kommissionsgeschäft mit Instrumenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3609). Domizil Neu: c/o lic. iur. Bruno Schelbert, Untermüli 6, 6302 Zug.

05.08.1999 (6421)
MIAG AG (MIAG SA) (MIAG Ltd), Sitz: Baar, Rechnungsregulierung gegenüber Lieferanten einschliesslich Delkredere-Uebernahme für andere Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21.07.1999, S. 4969). Statutenänderung: 27.04.1999. Zweck Neu: Erwerb, Bebauung, Verwaltung und Verwertung von Immobilien, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Tätigung und Vermittlung von Finanzierungsgeschäften aller Art. Aktienkapital Geändert: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 50'000'000], Liberierung: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 50'000'000], 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 37'500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000, 12'500 vinkulierte Namen-Vorzugsaktien zu CHF 1'000]. Statutarische Vorrechte: Vorrechte Gelöscht: [Die Namenvorzugsaktien sind hinsichtlich Dividende und Liquidationserlös privilegiert]. Bemerkungen Neu: Kapitalherabsetzung durch Rückzahlung von 36'500 vinkulierten Namenaktien zu CHF 1'000.00 und 12'500 vinkulierten Namen-Vorzugsaktien zu CHF 1'000.00. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 29.07.1999 festgestellt. Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

05.08.1999 (6422)
FiduNET GmbH, Sitz: Baar, Domizil: Zugerstrasse 76b, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 03.08.1999. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im gesamten Informatik- und Treuhandbereich; kann Immobilien, Wertschriften, Patente und Lizenzen erwerben, verkaufen, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: TSB Treuhand Services Baar AG, in Baar, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 10'000; Baldoria, Alexander, Heimat: Schwyz, in Steinerberg, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 10'000; Baldoria, Sandro, Heimat: Schwyz, in Steinerberg, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (6423)
Leemann & Partner AG, Sitz: Risch, Nachweis, Vermittlung und Herstellung von Geschäftsbesorgungsverträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 13.07.1998, S. 4838). Domizil Neu: Luzernerstrasse 8, 6343 Rotkreuz. Eingetragene Personen Neu: Pietropaolo, Daniel, Heimat: Pratteln, in Füllinsdorf, Mitglied mit Einzelunterschrift; Kraus, Elmar A., Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Motten (DE), Direktor mit Einzelunterschrift; ORBIT Treuhand AG, in Risch, Revisionsstelle. Gelöscht: [Leemann, Hardy J., Heimat: Meilen, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift].

05.08.1999 (6424)
MARC RICH + CO HOLDING GMBH (MARC RICH + CO HOLDING SARL) (MARC RICH + CO HOLDING LIMITED LIABILITY COMPANY), Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, GmbH (SHAB Nr. 126 vom 02.07.1999, S. 4470). Eingetragene Personen Gelöscht: [Hill, Scott G., Heimat: Neuseeland, in Unterägeri, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

05.08.1999 (6425)
CLB Chemikalien AG, Sitz: Zug, Handel mit Grundstoffen, Halb- und Fertigprodukten der organischen und anorganischen Chemie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30.09.1997, S. 7161). Firma Neu: **CLB Chemikalien AG in Liquidation.** Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 02.08.1999. Eingetragene Personen Geändert: Ressiga-Vacchini, Francesco, Heimat: Ascona, in Losone, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Donati, Gianni, Heimat: Rossa, in Vaglio, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

05.08.1999 (6426)
Publicity Service AG (Publicity Service SA) (Publicity Service Inc), Sitz: Zug, Dienstleistungen auf dem Werbesektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 25.11.1996, S. 7242). Domizil Neu: Untermüli 7, 6304 Zug.

05.08.1999 (6427)
Terra Trust Investment AG, Sitz: Risch, Gemeinschaftliche Kapitalanlage an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 07.06.1999, S. 3798). Statutenänderung: 03.08.1999. Aktienkapital Geändert: CHF 42'322'500 [bisher: CHF 32'316'500], Liberierung: CHF 42'322'500 [bisher: CHF 32'316'500], 423'225 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: 323'165 Inhaberaktien zu CHF 100].

05.08.1999 (6428)
IMM Management AG, Sitz: Zug, Verwaltung und Beratung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 04.01.1999, S. 3). Statutenänderung: 05.08.1999. Aktienkapital Geändert: CHF 4'000'000 [bisher: CHF 250'000], Liberierung: CHF 4'000'000 [bisher: CHF 250'000], 4'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 100 vinkulierte Namenvorzugsaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 100, 240 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Statutarische Vorrechte: Vorrechte Gelöscht: [Die Vorzugsaktien sind bezüglich Bezugsrecht gemäss Umschreibung in den Statuten privilegiert]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

29 juillet 1999
Amédée Bochud, à La Tour-de-Trême, exploitation de l'Hôtel-de-Ville (FOSC du 16. 01. 1979, no 12, p. 140). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

29 juillet 1999
Toutentôle, Claude Jenny, à Villarvolard, entreprise de toitures et de façades en tôle etc. (FOSC du 6. 06. 1996, no 198, p. 3326). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Bureau de Fribourg

29 juillet 1999
Joseph Perler, à Belfaux, épicerie, boulangerie (FOSC du 30. 11. 1973, p. 3187). Cette raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

29 juillet 1999
Adgest S.A., à Fribourg, effectuer toute activité de consultant, etc. (FOSC du 25. 06. 1999, p. 4265). Nouvelle adresse: Route de Beaumont 20. Administration: Bove Christian, de France, à Rossens FR, est nommé administrateur, avec signature collective à deux.

29 juillet 1999
KEMANO SA, à Fribourg, toutes études techniques, économiques, etc. (FOSC du 23. 12. 198, p. 8767). Vez Michel, Vez Patrick, Brügger Hans, administrateurs inscrits, ont démissionné, leur signature est radiée. Curty Thierry, de Montagny-les-Monts, à Les Hauts-Geneveys, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.

29 juillet 1999
PRO-FÊTES Sàrl, à Marly-Centre, c/o Jado Diffusion Sàrl. Nouvelle société à responsabilité limitée. Status du 19. 07. 1999. But: organiser des manifestations et exploiter des établissements publics; effectuer toutes opérations industrielles, commerciales et financières, mobilières et immobilières en rapport direct ou indirect avec son but social ou aptes à en favoriser la réalisation. Capital: CHF 30 000. Associés: Hasler Pascal, de St-Antoine, à Bourguillon, pour une part de CHF 10 000, Ulrich Dominique, de Wahlern BE, à Tavel, pour une part de CHF 10 000, et Vuichard Valérie, de Semsales, à Avry-devant-Pont, pour une part de CHF 10 000. Gérants: les associés Ulrich Dominique et Hasler Pascal, ainsi que Vuichard René de Semsales, à Avry-devant-Pont, tous trois avec signature collective à deux. Organe de publicité: FOSC.

Büro Murten (Bezirk See)

29. Juli 1999
Dragon Line Ltd., in Greng, Handel mit Keramikgefässen usw. (SHAB Nr. 115 vom 17. 06. 1996, S. 3569). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heinz Saxer, von Hägglingen, in Seengen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Sylvie Meyer, französische Staatsangehörige, in Marly, Prokuristin, mit Einzelunterschrift.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Dorneck

05.08.1999 (159)
Peter Zwicky, Sitz: Dornach, Domizil: Fürstenbergstrasse 19, 4143 Dornach 2 Oberdornach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kommunikationsberatung. Eingetragene Personen: Zwicky, Peter, Heimat: Mollis, in Dornach, Inhaber mit Einzelunterschrift.

Büro Lebern, Filiale Grenchen

05.08.1999 (232)
Cleopatra GmbH, Sitz: Grenchen, Betrieb von Gastronomie-, Nachtclub- und Dancingbetrieben usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 147 vom 02.08.1999, S. 5252). **Berichtigung:** Eingetragene Personen Geändert: Gabriel, Eduard, Heimat: Ennetbürgen, in Udligenswil, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [nicht: Gesellschafter mit Einzelunterschrift].

Büro Solothurn

05.08.1999 (410)
Sobigrön, Sitz: Solothurn, Erbringung von Dienstleistungen im Ingenieur-, Architektur-, Planungs- und Vermessungswesen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07.10.1996, S. 6082). Löschung: Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Egerkingen (SHAB Nr. 138 vom 20.07.1999, Seite 4'937 und SHAB Nr. 148 vom 03.08.1999, Seite 5'278)) im Handelsregister der Stadt Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (411)
Rodolfo GmbH, Sitz: Solothurn, Führung von Gastwirtschaftsbetrieben usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 228 vom 26.11.1997, S. 8559). Eingetragene Personen Geändert: Emch, Rudolf jun., Heimat: Mühledorf SO, in Solothurn, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 15'000 [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF -.-]. Gelöscht: [Haudenschild, Hansjörg, Heimat: Wiedlisbach, in Solothurn, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 15'000].

Büro Thierstein

05.08.1999 (102)
Leo Jeker, Sitz: Büsserach, Aushub, Abbruch & Sachentransporte, Einzelfirma (SHAB Nr. 90 vom 09.05.1996, S. 2675). Löschung: Firma infolge Todes des Inhabers gemäss Art. 68 Abs 1 HRegV, von Amtes wegen gelöscht.

Büro Olten-Gösgen

29. Juli 1999 (813)
Schneider Informatik Consulting, in Däniken, Grundstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber mit Einzelunterschrift: Roger Schneider, von Dürnten, in Däniken. Zweck: Informatikberatung.

29. Juli 1999 (814)
Gastroconsult AG, Zweigniederlassung in Olten, Ausübung treuhänderischer Beratung jeglicher Art, insbesondere in der Hotellerie und Restauration (SHAB Nr. 59 vom 25. 3. 1999, S. 1960), mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Roland Mülchi, von Arch, in Leuzigen.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

04.08.1999 (3518)
Berichtigung des im SHAB Nr. 60 vom 26. 03. 1999, S. 2000, publizierten TB-Eintrags Nr. 1247 vom 19. 03. 1999. **Becton, Dickinson AG,** in Basel, medizinische Produkte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 26. 03. 1999, S. 2000). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gaspard, Germain P., französischer Staatsangehöriger, in Mulhouse (F), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Germain, Paul Gaspard].

04.08.1999 (3519)
Atlantic Meridian AG, in Riehen, Meierweg 70, 4125 Riehen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 08. 1999. Zweck: Handel mit Fischen, Fischprodukten und Krustentieren und Herstellung von Convenience-Produkten sowie Entwicklung, Kauf und Verkauf von Maschinen, die der Verarbeitung oder der Entsorgung von Fischen und Krustentieren dienen. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB oder, sofern alle Adressen bekannt, eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Rauth, Jörg, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; RMT Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

04.08.1999 (3520)
Strafin Financial Strategy AG, in Basel, Sternengasse 6, 4051 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 08. 1999. Zweck: Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmens- und Steuerberatung, Immobilienhandel und -verwaltung, Vermögensverwaltung sowie Treuhandgeschäfte aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder mit solchen zusammenarbeiten, ferner gewerbliche Schutzrechte, Grundeigentum und andere Vermögenswerte erwerben, nutzen und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern und soweit Adressen bekannt, sonst via Publikationsorgan. Eingetragene Personen: von Dach, Peter, von Grossaffoltern, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Gutknecht, Erika, von Thalheim an der Thur, in Basel, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Treuhandcontor H. P. Baumann, in Pratteln, Revisionsstelle.

04.08.1999 (3521)
Behrend AG, in Basel, Heizungs- und Lüftungsinstallationen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1996, S. 6909). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balfidor Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

04.08.1999 (3522)
Gondrand AG, in Basel, Transportgeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 18. 08. 1998, S. 5707). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Houart, Jean, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Präsident des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrates]; Houart, Christian, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Vizepräsident des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident des Verwaltungsrates]; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

04.08.1999 (3523)
Hildegard-Drogerie AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 03. 03. 1995, S. 1220). Statutenänderung: 3. 08. 1999. Aktienkapital neu: CHF 500'000.– [bisher: CHF 250'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.–. Aktien neu: 500 Inhaberaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 200 Inhaberaktien zu CHF 1 000.– und 500 Namenaktien zu CHF 100.– (Stimmrechtsaktien)]. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wermelinger Treuhand, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: RD Revision und Treuhand AG, in Allschwil, Revisionsstelle.

04.08.1999 (3524)
Joss Dental-Keramik AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 01. 1997, S. 369). Domizil neu: Bachlettenstr. 8, 4054 Basel.

04.08.1999 (3525)
Medimedia Informations Holding AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1998, S. 8652). Statutenänderung: 4. 08. 1999. Firma neu: **Tigale AG.** Uebersetzungen der Firma neu: **(Tigale SA) (Tigale Ltd).** Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst SHAB.

04.08.1999 (3526)
PWS Industrie-Planung AG, in Basel, Ingenieurbüro usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 1998, S. 2452). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ko-Lektron AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: RST Revisions-, Steuerberatungs- und Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

04.08.1999 (3527)
Sallfort AG, in Basel, Anlageberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 01. 09. 1998, S. 6036). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bartels, Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Oltingue (F), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hodel, Paul, von Unterlangenegg, in Gockhausen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Barth, M. Georg, von Allschwil, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Winkler, Klaus, von Fällanden, in Pfaffhausen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates].

04.08.1999 (3528)
VT Verbindungs-Technik Bau AG, in Basel, Baumaschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4627). Löschungsgrund: Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

04.08.1999 (3529)
Lucky Lack Advertising GmbH, in Basel, Dufourstr. 25, 4010 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen (Beratung, Kreation, Produktion, Media und Schulung) im Bereich Marketing, Werbung und Internet. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 50'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lack, Patrick, von Kappel SO, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.–; Steiger, Bruno, von Meilen, in Arlesheim, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.–.

04.08.1999 (3530)
Isomac GmbH, in Basel, Wärme- und Brandschutzisolationen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 1999, S. 2048). Statutenänderung: 2. 08. 1999. Domizil neu: c/o Maurizio Cartelli, Im Ettingerhof 5, 4055 Basel. Zweck neu: Erbringung von Dienst- und Werkleistungen in den Bereichen der Planung und Erstellung von Wärme- und Brandschutzisolationen an Gebäuden und Gebäudeteilen, insbesondere Fassaden, Dächern, Leitungen und Luftkanälen sowie im Bereich der Gebäudereinigung. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Cetinkaya, Arif, von Dünnersbaus, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cartelli, Maurizio, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–].

04.08.1999 (3531)
Teleteam television & telecommunication GmbH, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 225 vom 21. 11. 1997, S. 8451). Statutenänderung: 3. 08. 1999. Firma neu: **Soma textiles GmbH.** Domizil neu: Ahornstr. 15, 4055 Basel. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien. Die Gesellschaft kann Immaterialgüterrechte erwerben sowie veräussern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Stephan, von Buus, in Möhlin, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halasz, Alexandra Erzsebet, deutsche Staatsangehörige, in Rheinfelden (D), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

04.08.1999 (3532)
Karl Steiner AG, in Basel, Bauprojekte aller Art usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1999, S. 5310), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wettstein, Arthur, von Schlieren, in Oberuzwil, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

04.08.1999 (3533)
Beetschen Treuhand, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1996, S. 6948). Domizil neu: Birmannsgasse 48, 4055 Basel.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

05.08.1999 (2894)
Marbitec AG, in Reigoldswil, Bergliweg 22, 4418 Reigoldswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Planung und Ausführung von Montagen für Chemie- und Industrieanlagen aller Art - einschliesslich Zurverfügungstellung von Montagepersonal sowie Rohrleitungs- und Apparatebau. Die Gesellschaft kann ihre Tätigkeit auf verwandte Branchen ausdehnen sowie sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertrag barkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bielser, Markus, von Pratteln, in Reigoldswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bielser-Zanetti, Rita, von Pratteln und Poschiavo, in Reigoldswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; RMT Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

05.08.1999 (2895)
CMV AG, Consulting-Montage-Verfahrenstechnik, in Allschwil, Schutz und Abdichtung von Bauwerken aus Beton und Stahl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10. 02. 1997, S. 886). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: JST Treuhand AG, in Oberdorf BL, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Asima Treuhand AG, in Riehen, Revisionsstelle.

05.08.1999 (2896)
CSB CAMION SERVICE Ihr Logistiktreuhänder AG, in Pratteln, Erbringung von Transportserviceleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 22. 07. 1999, S. 5008). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Worblaufen, Gemeinde Ittigen].

05.08.1999 (2897)
GEI Holding AG, in Muttenz, Erwerb, Finanzierung, Verwaltung und Kontrolle von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 10. 06. 1997, S. 3967). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rawlinson, Stephen Anthony, britischer Staatsangehöriger, in Newton Blossomville (GB), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Löw, Dr. Christoph, von Basel, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelzer, Dr. Thomas, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

05.08.1999 (2898)
GEI Krieger AG, in Muttenz, Fabrikation und Handel auf dem Gebiet des Maschinen- und Metallbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 10. 06. 1997, S. 3967). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: de Naeghel, Emiel-Albert, belgischer Staatsangehöriger, in Schoten (B), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Setzepfand, Matthias, von Witterswil, in Witterswil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelzer, Dr. Thomas, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

05.08.1999 (2899)
Interfracht Hermkes Transport AG, in Muttenz, Besorgung von Transporten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 09. 1998, S. 6457). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Borer, Marino, von Grindel, in Aesch BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Doppler, Elisabeth, französische Staatsangehörige, in Biederthal (F), mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (2900)
Medichemie AG, in Ettingen, Fabrikation von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 01. 1997, S. 263). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gass, Gaston, von Basel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (2901)
Metako AG, in Sissach, Fertigung von und Handel mit Stahlkonstruktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 14. 05. 1997, S. 3232). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey, Max, von Wangen bei Olten, in Itingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (2902)
Serumwerk AG, in Ettingen, Herstellung, Vertrieb von und Handel mit Sera und Impfstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 01. 1997, S. 263). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gass, Gaston, von Basel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (2903)
Vöckt Intérieurs AG, in Reinach BL, Fabrikation von und Handel mit Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 16. 06. 1999, S. 4024). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vöckt, Jürg, von Laufenburg, in Münchenstein, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Reinach BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Masset, Pierre, von Basel und Châtillon FR, in Münchenstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Paru Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

05.08.1999 (2904)
Motopower GmbH, in Laufen, Wahlenstrasse 81, 4242 Laufen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Ankauf und Verkauf von Motos und Betrieb einer Reparaturwerkstätte. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Herter, Patric, von Burg im Leimental, in Röschenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Fischer, Michael, von Jonen, in Röschenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

05.08.1999 (2905)
Remy's Checkpoint GmbH, in Reinach BL, Baselstrasse 101, 4153 Reinach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 07. 1999. Zweck: Betreiben von Kiosken, Gastronomie- sowie Tourismusbetrieben. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 29.07.1999 diverse Waren (Zigaretten, Glacé und Süssigkeiten) zum Preis von CHF 20'000.–, wovon CHF 20'000.– auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lüthi, Raymond, von Linden, in Reinach BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Lüthi-Viana, Deise Janaina Franca, brasilianische Staatsangehörige, in Reinach BL, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

05.08.1999 (2906)
Milchgenossenschaft Sissach-Itingen, in Sissach, Bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 128 vom 08. 07. 1997, S. 4774). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bläuer, Anton, von Strättlingen-Thun, in Sissach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grüssi, Beat, von Zäziwil, in Sissach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey-Studer, Hans, von Wangen bei Olten, in Itingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Graf, Franz, von Sissach, in Sissach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Speiser, Jörg, von Sissach, in Sissach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfelfinger, Willi, von Sissach, in Sissach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Häfelfinger, Willy, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Bärtschi, Niggi, von Adelboden, in Sissach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

05.08.1999 (2907)
med. Fusspraxis, Sandra Turnsek-Zettel, in Thürnen, Bifangweg 18, 4441 Thürnen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Medizinische Fusspflege. Eingetragene Personen: Turnsek-Zettel, Sandra, von Läufelfingen und Grossdietwil, in Thürnen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (2908)
Artiflora Weber, in Binningen, Handel mit künstlichen Pflanzen, Einzelfirma (SHAB Nr. 145 vom 28. 07. 1995, S. 4267). Domizil neu: Baslerstrasse 25, 4102 Binningen.

05.08.1999 (2909)
Hard- und Software-Beratung, Peter Hartmann, bisher in Basel, Beratung für Einsatz sowie Erstellung von Hard- und Software, Einzelfirma (SHAB Nr. 96 vom 22. 05. 1989, S. 2084). Sitz neu: Bottmingen. Domizil neu: Burggartenstrasse 24, 4103 Bottmingen. Zweck: Beratung für Einsatz sowie Erstellung von Hard- und Software, Verkauf von EDV-Produkten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartmann, Peter, von Basel, in Bottmingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel].

05.08.1999 (2910)
Chesi Reigoldswil Walter Meyer, in Reigoldswil, Fabrikation von und Handel mit Käse und Milchprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 1989, S. 410). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (2911)
René Gysin, in Aesch BL, Offsetdruckerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 173 vom 30. 07. 1981, S. 2432). Die Aktiven und Passiven sind an die "René Gysin Druckerei GmbH", in Aesch BL, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

05.08.1999 (958)
Robi-Systemtechnik AG, in Beringen, Herstellung und Vertrieb von Bauelementen und Maschinen für die industrielle Automation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 19. 01. 1999, S. 386). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Redivo, Angelo, von Italien, in Hemmental, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (959)
J & M Verlags AG, in Schaffhausen, Verlag, Vertrieb von Druckerzeugnissen, Inseratenverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 1994, S. 3610). Firma neu: **J & M Verlags AG in Liquidation.** Mit Verfügung vom 2. August 1999 hat der Einzelrichter des Kantonsgerichts Schaffhausen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

05.08.1999 (960)
Rilindjapres GmbH, in Neuhausen am Rheinfall, Druck und Vertrieb von und Handel mit Zeitschriften und Zeitungen im In- und Ausland sowie den Handel mit Waren jeglicher Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 1 vom 06. 01. 1997, S. 7). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Topalli, Faton, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

05.08.1999 (961)
Concept Plan, Projektentwicklung im Gewerbebereich GmbH, in Schaffhausen, Projektentwicklung im gewerblichen Immobilienbereich, insbesondere die Nutzungsänderung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 64 vom 07. 04. 1997, S. 2289). Firma neu: **Concept Plan, Projektentwicklung im Gewerbebereich GmbH in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 30. Juli 1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spicker, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].

05.08.1999 (962)
AAA Unternehmensberatung für Oeffentlichkeitsarbeit Dr. N. Bernhard, bisher in Schleitheim, Public Relations, Public Affairs, Kommunikation, Werbung, Publikationen, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 1995, S. 1005). Sitz neu: Schaffhausen. Domizil neu: Vordergasse 61, 8200 Schaffhausen.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

29. Juli 1999
Übersetzungsbüro Intertext GmbH (Intertext Translations Ltd.) (Traductions Intertext S. a. r. l.), in Gais, Übersetzungen in und aus allen Weltsprachen, usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 1999, S. 1698). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer-Williams Catherine L., deutsche und britische Staatsangehörige, in Gais, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000 (bisher: mit Einzelunterschrift); Sommer-Williams Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Lustmühle, Gemeinde Teufen AR, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000 (bisher: mit Einzelunterschrift).

29. Juli 1999
Createx Horst Wuchner AG, in Grub AR, Textil-Produktentwicklung und Textilentwürfe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 07. 1993, S. 3725). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ostschweizerische Treuhandgesellschaft Herisau AG, in Herisau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tokareff Treuhand, in Mörschwil, Revisionsstelle.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

05.08.1999 (5165)
BWV, Beratung für Wirtschaft und Verwaltung, in St. Gallen, Wirtschaft und Verwaltung über die entscheidungsrelevanten Entwicklungen der wirtschaftlichen Umweltbedingungen zu informieren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03. 06. 1998, S. 3751). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scheuss, Ralph-Werner, von Gais, in Teufen AR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Christoph, von Flawil, in Mörschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (5166)
IFB Travel AG, in St. Gallen, Entwurf, Entwicklung, Planung, Vorbereitung sowie Durchführung von touristischen Arrangements usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 08. 06. 1999, S. 3833). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Raimann, Isabella, von Goldingen, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5167)
Joventa AG, in Eschenbach SG, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von klima- und heizungstechnischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18. 05. 1999, S. 3279). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Consulta AG, Gesellschaft für Wirtschafts- und Unternehmensberatung, in Rüti ZH, Revisionsstelle; Gariepy, Robert, Bürger der USA, in Milwaukee (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buckley, Thomas, Bürger der USA, in Milwaukee (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Künzle Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.

05.08.1999 (5168)
Sennrüti Zentrum für medizinische Rehabilitation und Gesundheitsvorsorge, in Degersheim, Betrieb des Rehabilitations- und Gesundheitszentrums Sennrüti als Heilanstalt usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 09. 1996, S. 5659). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trefida Société Fiduciaire SA, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Minexco AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle.

05.08.1999 (5169)
CTC Commercial Trading Company AG, in St. Gallen, Handelsgeschäfte aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30. 04. 1993, S. 2125). Die Gesellschaft [neu: Pladis Platinum Metals Distribution AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Chur (SHAB Nr. 148 vom 03.08.1999, S. 5281) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (5170)
Schweizerischer Zentralverein für das Blindenwesen SZB, in St. Gallen, Zusammenfassung aller Bestrebungen zur Förderung des schweizerischen Sehbehindertenwesens usw. Verein (SHAB Nr. 87 vom 09. 05. 1997, S. 3126). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erne, Gallus, von Böttstein, in Buchs SG, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (5171)
Beratungs-Team, HUMAN POWER Repräsentanz, Inhaberin Christina Vollmeier, in Wil SG, Obere Bahnhofstrasse 28, 9501 Wil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratungs-Dienstleistungen, Import und Export von Waren aller Art und Handel mit und Verkauf von denselben. Eingetragene Personen: Vollmeier-Pfistershammer, Christina, von Kirchberg SG, in St. Gallen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5172)
Elektro Kläger, in Gommiswald, Weiherstrasse 2, 8737 Gommiswald, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Elektroinstallationen. Eingetragene Personen: Kläger, Marcel, von Mosnang, in Gommiswald, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5173)
Kosic Reflexzonen- + Sportmassage, in Rorschach, Kronenstrasse 14, 9400 Rorschach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reflexzonen- und Sportmassage. Eingetragene Personen: Kosic, Sofka, mazedonische Staatsangehörige, in Rorschach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5174)
Toni Tylmann 3D Visualisierungen, in St. Gallen, Lindenstrasse 116, 9000 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erstellen von Illustrationen und Animationen. Eingetragene Personen: Tylmann, Anton genannt Tony, von St. Gallen, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5175)
Beratungs-Team, Inhaber Josef Freitag, in Wil SG, Beratungs-Dienstleistungen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 16. 04. 1999, S. 2475). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (5176)
Leonardo, Campanile & Co, in St. Gallen, Betrieb des Café/Restaurants Leonardo, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 20. 10. 1998, S. 7165). Firma neu: **"Leonardo" Cazzato.** Rechtsform neu: Einzelfirma. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Tommaso Campanile, in St. Gallen, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Francesco Cazzato, in St. Gallen, führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelfirma unter der Firma "Leonardo" Cazzato, in St. Gallen, fort. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Campanile, Tommaso, italienischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cazzato, Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Graubünden – Grisons – Grigioni

05.08.1999 (2176)
Bottoni Brusio SA, in Brusio, Betrieb von Hotels, Unternehmen der Lebens- und Genussmittelbranche sowie Vermögensverwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 21. 08. 1997, S. 6081). Statutenänderung: 4. 08. 1999. [Die Statutenänderung betrifft eine nicht publikationspflichtige Tatsache.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Predial Mayor AG St. Moritz, in St. Moritz, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treyer Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

05.08.1999 (2177)
Carrosserie Della Morte AG, in Schnaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16. 12. 1997, S. 9046). Statutenänderung: 15. 07. 1999. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.

05.08.1999 (2179)
Gebrüder Kuoni Chur AG, in Chur, Brenn- und Treibstoffhandel und Transporte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 21. 03. 1996, S. 1622). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoellhorn, Andreas, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (2180)
Mercadi AG, in Chur, Beratung in Baufragen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 28. 09. 1987, S. 3813). Statutenänderung: 4. 08. 1999. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern alle Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. [Weitere Statutenänderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moder, Jon Andri, von Valchava, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Ilanz]; Duri Sulser, in Chur, Revisionsstelle.

05.08.1999 (2181)
Nova-Finanz & Investment AG, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 20. 04. 1999, S. 2558). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jöhri, Monika, von Cazis, in Bad Ragaz, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälchli, Werner, von Wynigen, in Bonaduz, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (2182)
ESS Hydraulik AG in Liquidation, in Davos, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung sowie Herstellung, Handel und Vertrieb von Zubehörteilen für Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 07. 1998, S. 5311). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksberichts Oberlandquart vom 26.07.1999 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft ist von Amtes wegen erloschen.

05.08.1999 (2183)
Fahrschule Franz Tanno, in Thusis, Obere Stallstrasse 74a, 7430 Thusis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Autofahrschule; Aus- und Weiterbildung von Verkehrsteilnehmern. Eingetragene Personen: Tanno, Franz Josef, von Paspels und Vaz/Obervaz, in Thusis, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (2184)
Kipinvest von Köppel Markus, in Roveredo GR, Sant'Antoni, 6535 Roveredo, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Kunden an diverse Firmen für Kassa- und Devisengeschäfte. Eingetragene Personen: Köppel, Markus, von Widnau, in Widnau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (2185)
MC Nutrition Services, Marco Carnot, in Domat/Ems, Beratung und Verkauf von Nahrungsergänzungen sowie Trainingsberatung und Trainingsgestaltung, Einzelfirma (SHAB Nr. 57 vom 24. 03. 1998, S. 2022). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Aargau – Argovie – Argovia

05.08.1999 (5819)
Arthos Asset Management AG, in Baden, Mellingerstrasse 207, 5405 Baden-Dättwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Aktive Vermögensverwaltung auf Vollmachtbasis; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Mensch, Roger, von Allschwil, in Spreitenbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Mayeda, Tomoo, japanischer Staatsangehöriger, in Dietikon, Direktor, mit Einzelunterschrift; Mensch, Philipp, von Allschwil, in Baden, Vize-Direktor, mit Einzelunterschrift; AS & T Attenhofer Steuerberatung & Treuhand, in Zurzach, Revisionsstelle.

05.08.1999 (5820)
Aktiengesellschaft Hunziker & Cie, in Würenlingen, Baumaterialien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1998, S. 7768). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kuon, Ulrich, von Ardez und Ftan, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Merz, Jürg, von Menziken, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Erika, von Würenlos, in Möriken-Wildegg, mit Kollektivprokura zu zweien; Böhlen, Urs, von Riggisberg, in Zurzach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schürmann, Daniel, von Richterswil und Däniken, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mittelholzer, Leodegar, von Appenzell, in Freienbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor].

05.08.1999 (5821)
Creos AG, in Baden, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03. 08. 1995, S. 4356). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strässle, Dr. Alois, von Kirchberg SG, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geissmann, Theophil, von Hägglingen, in Hägglingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5822)
FAG Färberei AG Zofingen, in Zofingen, Veredlung von Textilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 20. 07. 1998, S. 5025). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5823)
Fritz Siegrist AG, in Rothrist, Immobiliengeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01. 07. 1998, S. 4527). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5824)
Gebr. Hallwyler-Immobilien AG, in Rothrist, Erwerb und Veräusserung von Grundeigentum usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19. 09. 1996, S. 5684). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5825)
Hasan Bautechnik AG, in Rothrist, Bausanierungen und Renovationen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11. 07. 1997, S. 4901). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5826)
Hauser Praxis Immobilien AG, in Wohlen AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 12. 04. 1996, S. 2069). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Litrag Treuhand AG, in Wohlen AG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: JWK Treuhand AG, in Wohlen AG, Revisionsstelle.

05.08.1999 (5827)
Immotelli AG, in Aarau, An- und Verkauf von Immobilien und Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 29. 07. 1994, S. 4280). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5828)
Johann Müller AG, in Strengelbach, Betrieb einer Textilveredelungsunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 20. 11. 1997, S. 8426). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5829)
Lehner AG, Maschinenfabrik, in Untersiggenthal, Entwicklung und Herstellung von Sondermaschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 24. 12. 1997, S. 9272). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Byland, Fritz, von Möriken-Wildegg, in Birr, mit Kollektivprokura zu zweien.

05.08.1999 (5830)
Müller Textil Holding AG, in Strengelbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10. 01. 1994, S. 160). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5831)
Rigips AG, in Mägenwil, Baumaterialien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 1999, S. 2443). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Motherby, John, deutscher Staatsangehöriger, in Gossau SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (5832)
Ruris AG, in Rothrist, Unternehmung und Ausführung von Bauten und baulichen Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom, 11. 07. 1997, S. 4901). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5833)
Ueli Frauchiger Design AG, in Zofingen, Betrieb eines Innenarchitekturbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1996, S. 2890). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].

05.08.1999 (5834)
Widmer Transport AG, in Oftringen, Betrieb eines Transportunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 02. 04. 1997, S. 2180). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen]; Studer, Thomas, von Lengwil, in Pfaffnau, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Oberhofen bei Kreuzlingen].

05.08.1999 (5835)
Consorzio Orafi AG, bisher in Ascona, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 17. 11. 1998, S. 7851). Statutenänderung: 2. 07. 1999. Sitz neu: Ennetbaden. Domizil neu: Sonnenbergstrasse 2, 5408 Ennetbaden. Zweck neu: Herstellung, An- und Verkauf von Juwelen, Gold-, Silber- und Schmuckwaren, Münzen, Medaillen und Kunstgegenständen aller Art an Gross- und Einzelhändler sowie Endverbraucher; die Gesellschaft kann sich an weiteren oder ähnlichen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder solche selbst erwerben, Grundstücke erwerben, überbauen, belasten oder veräussern, sich an solchen Projekten beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Progressia Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Altendorf, Revisionsstelle [wie bisher]; Matter, Dr. Felix, von Zürich und Witterswil, in Hütten, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Zürich, in Feusisberg].

05.08.1999 (5836)
G. Müller AG Hoch- und Tiefbau, in Rheinfelden, Ausführung von Bauarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 23. 09. 1998, S. 6563). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 29.06.1999 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der "Stamm Immobilien AG", in Rheinfelden. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die "Stamm Immobilien AG" über.

05.08.1999 (5837)
Immobilien AG Reinach, in Reinach AG, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken und Wertschriften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 22. 05. 1998, S. 3478). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 24.06.1999 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der "IRB Interregio Bank", Aktiengesellschaft mit Sitz in Reinach AG. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die "IRB Interregio Bank" über.

05.08.1999 (5838)
Weber Bauhandel AG, in Etzgen, Handel mit, Herstellung und Montage von Fenstern und Türen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25. 07. 1994, S. 4167). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 07.06.1999 infolge Umwandlung ohne Liquidation in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 ff OR. Uebergang der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 01.01.1999 an die "Weber Bauhandel GmbH", in Etzgen.

05.08.1999 (5839)
De Sede Produktions AG, in Klingnau, Herstellung und Vertrieb von Möbeln aller Art im In- und Ausland usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 20. 08. 1996, S. 5016). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

05.08.1999 (5840)
Mold Tech AG, in Niederwil AG, Herstellung von Pressformen, Werkzeugen und Metallwaren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 26. 02. 1999, S. 1325). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 137 vom 19.07.1999, S. 4896) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (5841)
Pellacolor Holding SA, in Aarburg, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 12. 01. 1999, S. 196). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wir die Firma im Handelsregister gelöscht.

05.08.1999 (5842)
Softlearn AG, in Sisseln, Entwicklung und Vermarktung von Computer-Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1998, S. 7021). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wetzikon (SHAB Nr. 141 vom 23.07.1999, S. 5035) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (5843)
Stoll Handels AG, in Wettingen, Handel mit Strassenfahrzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 25. 03. 1999, S. 1964). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rüschlikon (SHAB Nr. 141 vom 23.07.1999, S. 5035) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

05.08.1999 (5844)
Tera Immobilien und Bau AG in Liquidation, in Frick, Kauf und Verkauf von Liegenschaften sowie Ueberbauungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 09. 09. 1998, S. 6241). Liquidation beendet. Die Bestätigung des Revisors vom 12.07.1999 zur Löschung vor Ablauf des Sperrjahres liegt vor. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.].

05.08.1999 (5845)
Woolit K2 AG in Liquidation, in Kölliken, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Baumaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 03. 02. 1999, S. 772). Liquidation beendet. Die Bestätigung des Revisors vom 26.07.1999 zur Löschung vor Ablauf des Sperrjahres liegt vor. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.].

05.08.1999 (5846)
Zur Weingalerie, in Lenzburg, Handel mit Wein usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17. 05. 1991, S. 2129). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

05.08.1999 (5847)
IRB Interregio Bank, in Reinach AG, Betrieb einer Regionalbank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 22. 02. 1999, S. 1199). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion gemäss Art. 748 OR die "Immobilien AG Reinach", in Reinach AG. Aktiven von CHF 9'380'799.30 und Passiven von CHF 8'705'392.05 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 24.06.1999 und Fusionsbilanz per 31.12.1998 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

05.08.1999 (5848)
KM Graphic Design GmbH, in Niederlenz, Kornweg 2, 5702 Niederlenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 06. 1999. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Graphic Design, Werbung und Computersatz; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Maiga-Kollmer, Karin, von Niederlenz und Basel und Trub, in Niederlenz, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Maiga, Raphael, von Basel und Trub, in Niederlenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

05.08.1999 (5849)
SB Trading GmbH, in Fahrwangen, Bärenplatz 6, 5615 Fahrwangen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 07. 1999. Zweck: Handel mit Waren aller Art; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Werbeartikel "CARD-CLICK", gemäss Vertrag und Inventarliste vom 21.07.1999, zum Preise von CHF 22'800.–, wovon CHF 20'000.– an das Stammkapital angerechnet und CHF 2'800.– als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ruf, Dr. Peter, von Zürich, in Steinhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Bärtsch, Sandra, von Mels, in Sargans, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

05.08.1999 (5850)
Weber Bauhandel GmbH, in Etzgen, Talstrasse 199, 5275 Etzgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 06. 1999. Zweck: Handel mit sowie Herstellung und Montage von Fenstern und Türen sowie weiteren Baumaterialien; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Liegenschaften, Wertschriften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen sowie Darlehen aufnehmen und gewähren. Stammkapital: CHF 150'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Fortsetzung des Geschäfte der infolge Umwandlung ohne Liquidation in eine GmbH aufgelösten "Weber Bauandel AG", in Etzgen, und Uebernahme deren Aktiven von CHF 252'902.20 und Passiven von CHF 102'902.20, gemäss Bilanz per 01.01.1999. Das Aktienkapital von CHF 150'000.– wird in Stammkapital umgewandelt. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Böhler, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Laufenburg-Luttingen (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 149'000.–; Widmer, Roland, von Lengnau AG, in Lengnau AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

05.08.1999 (5851)
Beef Pool Hunkeler & Kyburz GmbH, in Lupfig, Direktverkauf von Fleisch und Fleischprodukten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 66 vom 06. 04. 1998, S. 2354). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hunkeler, Peter, von Oberkirch, in Dierikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.–]; Beef Pool Management GmbH, in Dietikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.–.

05.08.1999 (5852)
Reisebüro Sonnenberg GmbH Oftringen, in Oftringen, Reisenvermittlung usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 95 vom 22. 05. 1997, S. 3426). Statutenänderung: 9. 07. 1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Princess Verlag + Reisen AG, in Wangen bei Olten, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Husi, Heinz, von Wangen bei Olten, in Kriens, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–].

05.08.1999 (5853)
René P. Bolliger GmbH, bisher in Schlieren, Handel mit Waren aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 150 vom 07. 08. 1995, S. 4413). Gründungsstatuten: 05.07.1995. Statutenänderung: 27. 05. 1999, 3. 08. 1999. Firma neu: **W.E.B. Division GmbH.** Sitz neu: Spreitenbach. Domizil neu: Althauweg 2, 8957 Spreitenbach. Zweck neu: Schulung und Entwicklung im EDV-Bereich sowie Personalberatung; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, sowie Grundstücke, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolliger, René, von Kaltbrunn, in Fislisbach, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–]; Weiss, Elsbeth, von Elsau, in Spreitenbach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: in Schlieren, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–]; Bolliger, Lotti, von Gontenschwil, in Spreitenbach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.

05.08.1999 (5854)
Autosa GmbH, in Seon, Fahrzeugreparaturen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 216 vom 10. 11. 1997, S. 8170). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 136 vom 16.07.1999, S. 4862) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht. Firma am neuen Sitz: Lenogard GmbH.

05.08.1999 (5855)
Fricktalische Kranken- und Unfallkasse, in Frick, Versicherung ihrer Mitglieder gegen die wirtschaftlichen Folgen von Krankheit, Unfall und Mutterschaft nach dem Grundsatz der Gegenseitigkeit, Unterstützung der Bestrebungen zur Verhütung von... Verein (SHAB Nr. 252 vom 31. 12. 1996, S. 8097). Auflösung des Vereins durch Beschluss der Generalversammlung vom 19.06.1997 infolge Fusion mit dem Verein "Konkordia Schweizerische Kranken- und Unfallversicherung", in Luzern. Aktiven und Passiven des Vereins gehen durch Universalsukzession auf den Verein "Konkordia Schweizerische Kranken- und Unfallversicherung" über.

05.08.1999 (5856)
Netter GmbH, D-55252 Mainz-Kastel, Zweigniederlassung Rheinfelden AG, in Rheinfelden, Kohlplatzweg 9, 4310 Rheinfelden AG, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Netter GmbH. Rechtsnatur Hauptsitz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Hauptsitz: Mainz-Kastel (D). Statuten Hauptsitz: 19.12.1978, letztmals geändert am 24.09.1993. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 09.01.1979. Zweck Hauptsitz: Herstellung und Montage von sowie Handel mit vibrationstechnischen Geräten und Maschinen, Forschung und Entwicklung auf diesem oder anderen Gebieten; die Gesellschaft kann Unternehmen gleicher oder anderer Art übernehmen, sich an solchen Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Kapital Hauptsitz: DM 500'000.–. Eingetragene Personen: Netter, Jean, französischer Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D), Gesellschafter mit einer Stammeinlage von DM 130'000.– und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Netter, Anne Marie, französische Staatsangehörige, in Wiesbaden (D), Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von DM 125'000.–, mit Einzelprokura; Netter, Francis, französischer Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D), Gesellschafter mit einer Stammeinlage von DM 195'000.– und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Netter, Olivier, französischer Staatsangehöriger, in Wiesbaden (D), Gesellschafter mit einer Stammeinlage von DM 50'000.–, ohne Zeichnungsberechtigung; Suter, Gabriella, von Bürglen TG und Frick, in Allschwil, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelprokura.

05.08.1999 (5857)
Autofahrschule & Theorieunterricht, Patrick Gloor, in Dürrenäsch, Ausbildung zur Führerprüfung usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 7 vom 13. 01. 1998, S. 220). Domizil neu: Hallwilerstrasse 215, 5724 Dürrenäsch. Zweck neu: Ausbildung und Vorbereitung zur Führerprüfung im praktischen und theoretischen Teil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gloor, Rolf, von Leutwil, in Dürrenäsch, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5858)
Brighina Reinigung, in Buchs AG, Gebäude- und Unterhaltsreinigungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 1994, S. 1258). Domizil neu: Herzbergstrasse 17, 5033 Buchs AG.

05.08.1999 (5859)
Klaus Harro Nickelsen, Generalagentur Zofingen der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, in Zofingen, Generalagentur der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 1995, S. 4624). Domizil neu: Strengelbacherstrasse 1, 4800 Zofingen.

05.08.1999 (5860)
Kurt Schlapbach, in Buchs AG, Bäckerei und Konditorei usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 138 vom 18. 06. 1985, S. 2350). Zweck neu: Bäckerei und Konditorei, Verkauf von Lebensmitteln und Backwaren. [Das weitere Geschäftslokal in Buchs AG ist aufgehoben.]. [gestrichen: Weiteres Geschäftslokal: Buchs, "Brotchörbli", Aarauerstrasse 4.].

05.08.1999 (5861)
Restaurant Linde M. Blaser, in Egliswil, Betrieb des Restaurants Linde. Einzelfirma (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1990, S. 4092). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blaser-Graf, Sonja, von Langnau im Emmental und Pfaffnau, in Egliswil, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5862)
Saxer Plattenbeläge, in Buchs AG, Ausführung von keramischen Wandbelägen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 47 vom 10. 03. 1998, S. 1689). Domizil neu: Kirchmattstrasse 9, 5033 Buchs AG.

05.08.1999 (5863)
Schörkhuber Alfred, in Schöftland, Transportunternehmen, Einzelfirma (SHAB Nr. 79 vom 27. 04. 1998, S. 2820). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schörkhuber, Edeltrud, von Gontenschwil, in Schöftland, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (5864)
Alb. Bachmann, in Endingen, Betrieb einer mechanischen Werkstätte usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1980, S. 3677). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (5865)
Boutique Dorothée, D. König, in Aarau, Verkauf von eleganter Damenmode usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 25 vom 04. 02. 1994, S. 702). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (5866)
Bruno Weber-Seiler, in Gränichen, Betrieb einer Bäckerei usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1977, S. 4013). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (5867)
Karin Maïga, Graphic Design, in Niederlenz, Graphic Design usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 70 vom 13. 04. 1999, S. 2372). Firma infolge Nichtaufnahme der Geschäftstätigkeit erloschen.

05.08.1999 (5868)
Margrit Wyss, in Effingen, Gasthaus Glocke, Einzelfirma (SHAB Nr. 123 vom 31. 05. 1988, S. 2225). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

05.08.1999 (5869)
Wyscha-Computer Wyss + Schatzmann, bisher in Schinznach Dorf, Beratungen und Installation von Computern usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 22. 04. 1997, S. 2686). Sitz neu: Brugg. Domizil neu: Wildischachenstrasse, 5200 Brugg.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

05.08.1999 (2470)
BUNOVA Holding AG, in Tägerwilen, Konstanzerstrasse 58, 8274 Tägerwilen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 08. 1999. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen irgendwelcher Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 600'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 600'000.–. Aktien: 600 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung eine Beteiligung gemäss näherer Umschreibung in den Statuten zu einem Maximalpreis von CHF 2'974'500.– zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Gehri, Claude, von Worben, in Altnau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rost, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Tägerwilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dütsch, Christophe, von Kemmental, in Tägerwilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Urs Köchli, dipl. Wirtschaftsprüfer, in Tägerwilen, Revisionsstelle.

05.08.1999 (2471)
"Dowa" Lebensmittel A.-G., in Güttingen, Fabrikation und Vertrieb von Lebensmitteln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1985, S. 4093). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wigra Finanz AG, in Opfikon, Revisionsstelle.

05.08.1999 (2472)
ES Beteiligung AG, in Aadorf, Beteiligungen an juristischen und natürlichen Personen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1994, S. 6385). Statutenänderung: 4. 08. 1999. Zweck neu: Betrieb von gastgewerblichen Unternehmungen und Beteiligung an juristischen Personen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben, verwalten, vermieten und veräussern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, per Telefax an die letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizer, Eric, von Steffisburg, in Braunau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steger, Cornelius, von Bellikon, in Aadorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (2473)
Prospasia AG, bisher in Mammern, Internationale Vermittlung und Durchführung von Geschäftskontakten, Finanzierungen, Investitionen, Joint-Ventures usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23. 04. 1996, S. 2296). Statutenänderung: 29. 07. 1999. Sitz neu: Aadorf. Domizil neu: Mühlewiesestrasse 5, 8355 Aadorf.

05.08.1999 (2474)
Hohrain-Immobilien AG, in Kreuzlingen, An- und Verkauf sowie Vermittlung und Verwaltung von Immobilien, Überbauung von Grundstücken sowie deren Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 01. 12. 1992, S. 5598). Firma neu: **Hohrain-Immobilien AG in Liquidation.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 02.08.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greuter, Walter, von Eschlikon, in Kreuzlingen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

05.08.1999 (2475)
Aqua Dream Design GmbH, in Amriswil, Schrofenstrasse 6, 8580 Amriswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 08. 1999. Zweck: Grosshandel mit Glas und Aluminium sowie mit Artikeln der Aquaristik; Handel und Herstellung von Möbeln und Ladeneinrichtungen jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen und Grundstücke erwerben oder weiter veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma "Irène Heer AQUA DREAM", in Amriswil, gemäss Übernahmebilanz per 31.03.1999 mit Aktiven von CHF 28'316.55 und Passiven von CHF 6'626.20 zum Preise von CHF 21'690.35, wovon CHF 20'000.– auf das Stammkapital angerechnet und CHF 1'690.35 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Oettli, Daniel, von Affeltrangen, in Amriswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Oettli, Irene, von Affeltrangen, in Amriswil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

05.08.1999 (2476)
Krea Keramik GmbH, in Altnau, Moosgrabenstrasse 16, 8595 Altnau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 08. 1999. Zweck: Handel mit und Verlegen von keramischen Wand- und Bodenbelägen sowie Handel mit und Montage von Schwedenöfen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Küng, Joachim, von Zürich, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Küng, Brigitte, von Zürich, in Kreuzlingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

05.08.1999 (2477)
Irène Heer AQUA DREAM, in Amriswil, Aquaristik und Ladenbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 129 vom 08. 07. 1998, S. 4729). Die Aktiven und Passiven sind an die Aqua Dream Design GmbH, in Amriswil, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Locarno

05.08.1999 (659)
Lacus Locarno SA, in Locarno, la gestione di esercizi pubblici in genere, con particolare riferimento al Bar Lungolago di Locarno, società anonima (FUSC no. 3 del 06. 01. 1999, pagina 60). Persone dimissionarie e firme cancellate: Musini, Francesco, da Olten, in Gordola, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Parianotti, Enzo, da Muralto, in Locarno, amministratore unico, con firma individuale [finora: cittadino italiano, in Muralto, senza funzione registrata, con procura collettiva a due con il direttore].

05.08.1999 (660)
Chelsey Sagl, in Tenero-Contra, la produzione e il commercio di prodotti dell'orticoltura, della campicoltura e della frutticoltura, società a garanzia limitata (FUSC no. 192 del 03. 10. 1996, pagina 6008). Persone dimissionarie e firme cancellate: Balbi, Angelina, cittadina italiana, in Tenero-Contra, gerente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Balbi, Maria, cittadina italiana, in Cugnasco, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.– [finora: socia, con procura individuale]; Del Bello, Athos, da Cugnasco, in Cugnasco, socio, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.– [finora: senza diritto di firma].

05.08.1999 (661)
Terapia Collettiva Diana Sagl, in Brissago, il promovimento di cure terapeutiche extraospedaliere per il recupero e il reinserimento sociale di ex tossicodipendenti, in particolare mediante psicoterapia, allenamento mentale, attività sportive... Società a garanzia limitata (FUSC no. 24 del 05. 02. 1996, pagina 696). Statuti modificati: 2. 08. 1999, 5. 08. 1999. Nuova ragione sociale: **Euro-Reha-Center Sagl.** Nuovo recapito: Via R. Leoncavallo 40, 6614 Brissago. Nuovo scopo: il promovimento di cure terapeutiche extraospedaliere per il recupero e il reinserimento sociale di ex tossicodipendenti, in particolare mediante psicoterapia, allenamento mentale, attività sportive e terapie naturali. Saranno seguite e curate persone provenienti da tutta l'Europa. La società può inoltre esercitare tutte le attività direttamente o indirettamente connesse con lo scopo sociale, costituire filiali, agenzie e succursali e partecipare sotto qualsiasi forma ad imprese aventi scopi similari in Svizzera e all'estero.

05.08.1999 (662)
Istituto di Estetica Petit Grain Disler Beatrix, in Ascona, Galleria della Carrà, 6612 Ascona, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: gestione di un centro estetico. Persone iscritte: Disler, Beatrix, da Hasle LU, in Ascona, titolare, con firma individuale.

Ufficio di Lugano

05.08.1999 (3762)
Aufscherwolf SA, in Lugano, Via alla Campagna 2A, c/o Pagani, Wullschleger & Martinenghi SA, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 5. 8. 1999. Scopo: la detenzione di partecipazioni ed il finanziamento a società. Capitale azionario: CHF 250'000.–. Capitale azionario liberato: CHF 250'000.–. Azioni: 250 azioni al portatore da CHF 1'000.–. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Martinenghi, Lic. HEC. Emilio, da Gerra (Verzasca), in Cureglia, presidente, con firma individuale; Wullschleger, Dott. Nicola, da Zofingen, in Rovio, membro, con firma individuale; Besfid Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.

05.08.1999 (3763)
Bella Vista SA, in Lugano, amministrazione di beni stabili, società anonima (FUSC no. 25 del 6. 2. 1998, pagina 927). Persone dimissionarie e firme cancellate: Haesler, Daniel, da Bönigen, in Novaggio, amministratore unico, con firma individuale; Cortesi & Associati SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Gianini, Angelo, da Cresciano, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale; Amifiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.

05.08.1999 (3764)
Bloodstock Company SA, in Lugano, cavalli e carature, società anonima (FUSC no. 27 del 10. 2. 1998, pagina 1010). Nuovo recapito: Via Besso 7, 6900 Lugano.

05.08.1999 (3765)
Giuliani SA, in Lugano, medicinali, società anonima (FUSC no. 252 del 29. 12. 1998, pagina 8896). I creditori sono stati tacitati o garantiti, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

05.08.1999 (3766)
Immofisa SA, in Lugano, immobili, società anonima (FUSC no. 106 del 4. 6. 1999, pagina 3754). Nuove persone iscritte o modifiche: Damiani-Rigazzi, Barbara, da Locarno, in Lugano, ufficio di revisione.

05.08.1999 (3767)
ISLA Project Financing & Development SA, in Lugano, pianificazione finanziaria, società anonima (FUSC no. 57 del 23. 3. 1999, pagina 1892). Nuovo recapito: Via S. Balestra 31, 6900 Lugano.

05.08.1999 (3768)
Società di Navigazione del Lago di Lugano, in Lugano, esercitare la navigazione sul lago di Lugano, società anonima (FUSC no. 140 del 21. 7. 1994, pagina 4099). Persone dimissionarie e firme cancellate: Borsari, Dott. Ermes, da Lugano, in Breganzona, membro, con firma collettiva a due; Veladini, Dott. Alberto, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Bucher, Carlo, da Lugano, in Breganzona, ufficio di revisione.

05.08.1999 (3769)
Tober SA, in Lugano, svolgimento di affari commerciali, società anonima (FUSC no. 56 del 21. 3. 1995, pagina 1566). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gobbi, Edo, da Quinto, in Gravesano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Zigerlig, Max, da Oberriet SG, in Tenero-Contra, membro, con firma individuale.

05.08.1999 (3770)
Ventaglio Service SA, in Lugano, assistenza commerciale e finanziaria, società anonima (FUSC no. 214 del 4. 11. 1998, pagina 7527). Persone dimissionarie e firme cancellate: Arthur Andersen AG, filiale di Lugano, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Deloitte & Touche Experta AG, in Lugano, ufficio di revisione.

05.08.1999 (3771)
INSIDE SA, finora in Ascona, l'importazione e l'esportazione di mobilio ed accessori per la casa, società anonima (FUSC no. 94 del 18. 5. 1999, pagina 3282). Statuti originari: 30.04.1999. Statuti modificati: 28. 7. 1999. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Peri 9A, c/o Euseco Trust SA, 6900 Lugano. Scopo: L'importazione e l'esportazione di mobilio ed accessori per la casa. La rappresentanza di marchi ed aziende e la commercializzazione in Svizzera ed all'estero dei relativi prodotti. L'acquisto e la vendita di immobili in Svizzera ed all'estero e la partecipazione ad imprese similari. La società può aprire succursali in Svizzera ed all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.–. Capitale azionario liberato: CHF 50'000.–. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.–. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Comunicazioni: le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Futura assunzione di beni: la società intende acquistare il bene immobile sito a Celerina (GR) Foglio PPP no. 50420 quota di comproprietà di 140/1000 del fondo base no. 31 con diritto esclusivo sull'appartamento no. 3 di 4 1/2 locali al piano terreno, per il prezzo massimo di CHF 600'000.–. Persone dimissionarie e firme cancellate: Thorer, Gabriele Christina Johanna, da Onsernone, in Ascona, amministratrice unica, con firma individuale; Morena Pennacchi, in Cadenazzo, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Ghiringhelli, Roberto, da Magliaso, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Alba Servizi Fiduciari SA, in Lugano, ufficio di revisione.

05.08.1999 (3772)
Tebalux AG, in Lugano, rappresentanza di materie prime e di prodotti finiti e semifiniti, società anonima (FUSC no. 149 del 4. 8. 1999, pagina 5313). Nuova ragione sociale: **Tebalux AG in liquidazione.** La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [La società è priva di amministrazione e di liquidatori].

05.08.1999 (3773)
BFL Gestioni e Amministrazioni SA in liquidazione, in Lugano, gestione di patrimoni, società anonima (FUSC no. 9 del 14. 1. 1999, pagina 273). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

05.08.1999 (3774)
Cooperativa Cresperone in liquidazione, in Breganzona, locazione al minor prezzo possibile di un alloggio, società cooperativa (FUSC no. 65 del 8. 4. 1997, pagina 2326). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

05.08.1999 (3775)
CHEMICAL EXPORT TRADING SA, Luxembourg, Lugano Branch, in Lugano, Via Maggio 1, 6900 Lugano, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: CHEMICAL EXPORT TRADING SA. Natura giuridica della sede principale: società anonima di diritto lussemburghese. Sede principale: Lussemburgo. Data degli statuti della sede principale: 09.06.1999. Iscrizione nel RC della sede principale: registro di commercio di Lussemburgo il 14.07.1999 al n° B 70443. Scopo: la commercializzazione di pigmenti e ausiliari per la stampa su tessuti, di prodotti chimici e derivati. Capitale sociale della sede principale: capitale autorizzato, emesso e liberato: EUR 35'000.–, diviso in 350 azioni da EUR 100.–. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Organizzazione della sede principale: consiglio di amministrazione composto da almeno 3 membri. Disposizioni per la succursale: costituita con risoluzione del consiglio di amministrazione del 14.07.1999. Persone iscritte: Hoffmann, Jean, cittadino lussemburghese, in Lussemburgo, amministratore; Koeune, Marc, cittadino lussemburgese, in Bereldange (L), amministratore; Adam, Andrea, cittadina germanica, in Schweich (D), amministratrice; Crippa, Maurizio, da Porza, in Porza, direttore della succursale, con firma individuale.

05.08.1999 (3776)
Gartman Establishment Contractor, Vaduz, Succursale di Lugano, in Lugano, Via G.B. Pioda 12, 6900 Lugano, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Gartman Establishment Contractor. Natura giuridica della sede principale: establishment. Sede principale: Vaduz (FL). Data degli statuti della sede principale: 19.12.1978. Iscrizione nel RC della sede principale: iscritta a registro di commercio di Vaduz il 19.12.1978 al no. H. 569/57. Scopo della sede principale: import ed export di merce e prodotti, in particolare l'esportazione e l'importazione di materiale di costruzione e di materie plastiche. L'esportazione di macchine per l'industria manifatturiera, l'importazione di macchinari edili e stradali, prodotti chimici per l'agricoltura, prodotti per l'industria alimentare, legname e macchinari per l'agricoltura. Capitale sociale della sede principale: CHF 30'000.– non suddiviso in quote, interamente liberato. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Organizzazione della sede principale: consiglio di amministrazione composto da 1 o più membri. Disposizioni per la succursale: costituita con risoluzione del consiglio di amministrazione del 13.07.1999. Persone iscritte: Hasler, Dott. Thomas, cittadino del Liechtenstein, in Vaduz (FL), amministratore; Nacaroglu, Umit, da Lugano, in Lugano, direttore della succursale, con firma individuale.

05.08.1999 (3777)
Citibank (Switzerland), succursale di Lugano, in Lugano, gestione di una banca universale, succursale (FUSC no. 253 del 30. 12. 1998, pagina 8931), con sede principale a: Zurigo. Nuove persone iscritte o modifiche: Liberti, Gennaro, da Lugano, in Cassarate (Lugano), con firma individuale solo per la succursale.

05.08.1999 (3778)
G.M.H. Graphische Maschinenhandel Aktiengesellschaft, Mauren (FL), Succursale di Lugano, in Lugano, affari commerciali, succursale (FUSC no. 249 del 23. 12. 1998, pagina 8774), con sede principale a: Mauren (FL). Nuove osservazioni della sede principale: la società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

05.08.1999 (3779)
HTT Enterprise SA, Luxembourg, Succursale di Lugano, in Lugano, la gestione di trading internazionale, succursale (FUSC no. 196 del 9. 10. 1998, pagina 6949), con sede principale a: Lussemburgo. La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

05.08.1999 (3780)
Moidan High Technology Ltd, Vaduz, succursale di Lugano, in Lugano, affari commerciali, succursale (FUSC no. 250 del 24. 12. 1996, pagina 8011), con sede principale a: Vaduz (FL). La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

05.08.1999 (3781)
Rovo Neonluce SA, Succursale di Viganello, finora in Viganello, insegne luminose, succursale (FUSC no. 84 del 2. 5. 1994, pagina 2385), con sede principale a: Regensdorf. Nuova ditta o ragione sociale della succursale: **Rovo Neonluce SA, Succursale di Lugano.** Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via alla Campagna 22, 6900 Lugano.

05.08.1999 (3782)
Black Sun di Temperanza Stefania, in Lugano, Via Clemente Maraini 25, 6900 Lugano, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: vendita di capi di abbigliamento, derivati in canapa ed articoli regalo. Persone iscritte: Temperanza, Stefania, cittadina italiana, in Lugano, titolare, con firma individuale; Pignatiello, Marco, cittadino italiano, in Lugano, con procura individuale.

05.08.1999 (3783)
Galli Fabio, in Sala Capriasca, Lelgio, 6954 Sala Capriasca, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: la gestione di uno studio tecnico, in particolare lavori di muratura. Persone iscritte: Galli, Fabio, da Sala Capriasca, in Sala Capriasca, titolare, con firma individuale.

05.08.1999 (3784)
Antichità Al Tempio Antico di Calanchini Massimo, in Lugano, antichità, ditta individuale (FUSC no. 174 del 8. 9. 1995, pagina 5016). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Ufficio di Mendrisio

05.08.1999 (944)
Maonos SA, finora in Morcote, consulenza per arredamenti di bar, società anonima (FUSC no. 48 del 11. 3. 1998, pagina 1723). Statuti originari: 03.02.1981. Statuti modificati: 4. 8. 1999. Nuova ragione sociale: **Global Caretech SA.** Nuova sede: Castel San Pietro. Nuovo recapito: c/o Eldamco SA, 6873 Corteglia. Nuovo scopo: il commercio, la gestione, il noleggio di unità abitative prefabbricate. L'amministrazione e la gestione immobiliare. L'importazione, l'esportazione, il commercio e il noleggio di autoveicoli e di mobili in Svizzera e all'estero. L'acquisto e la vendita di beni immobili esclusivamente all'estero. Capitale azionario: CHF 50'000.–. Capitale azionario liberato: CHF 50'000.–. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 500.–. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Statuti adattati al nuovo diritto azionario. Persone dimissionarie e firme cancellate: Nobs, Ernst detto Maurizio, da Seedorf BE, in Morcote, amministratore unico, con firma individuale; Eldamco SA, in Castel San Pietro, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Bernasconi, Dario, da Castel San Pietro, in Capolago, amministratore unico, con firma individuale; Alpconsult SA, in Lugano, ufficio di revisione.

05.08.1999 (945)
Polyfin SA, in Chiasso, L'assunzione di rappresentanze, l'intermediazione finanziaria, la concessione di finanziamenti, nonché la partecipazione finanziaria ad altre sociatà ed in particolare la sottoscrizione, l'acquisto,... Società anonima (FUSC no. 142 del 28. 7. 1997, pagina 5374). Nuova ragione sociale: **Polyfin SA in liquidazione.** Nuovo recapito: c/o Masfida SA, Via Motta 10, 6830 Chiasso. La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea generale del 30.07.1999. Nuove persone iscritte o modifiche: Maeder, Isabella, da Tremona e Basilea, in Vacallo, liquidatrice, con firma individuale [finora: in Chiasso, amministratrice unica].

05.08.1999 (946)
Antonio Campoli, in Stabio, Via Montalbano 31d, 6855 Stabio, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: impianti sanitari, riscaldamento e piscine. Persone iscritte: Campoli, Antonio, cittadino italiano, in Stabio, titolare, con firma individuale.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Lausanne

29 juillet 1999
Tibor Keller, à Lausanne, commerce et représentation de spécialités hongroises (FOSC du 5. 4. 1982, p. 1060). Par décision du 6 mai 1999, qui prend effet le 31 mai 199, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

29 juillet 1999
Technosat S. à r. l. en liquidation, à Lausanne, commerce et installation d'antennes satellites (FOSC du 30. 6. 1998, p. 4485). Par décision du 17 juin 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite de la société.

29 juillet 1999
Kühni fromages, à Lausanne (FOSC du 21. 4. 1994, p. 2168). Par décision du 24 juin 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite de la titulaire.

29 juillet 1999
Contact Hayastan, Zamanos Epremian, à Lausanne, rue du Petit-St-Jean 1. Titulaire: Christina Zamanos Epremian, de Lausanne, à Pully. Signature individuelle est conférée à Rouben Epremian, d'Arménie, à Pully, directeur. Exploitation d'une agence de voyages, principalement à destination de l'Arménie.

29 juillet 1999
Parfums et beauté (Suisse) S.A., à Renens (FOSC du 6. 11. 1998, p. 7602). Philippe Vadon n'est plus administrateur; sa signature ainsi que celle de Ghislain Burrus est radiée. Le directeur Christian Schmutz est nommé directeur général et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Tony Petychakis, de Grèce, à Paris (F). Deloitte & Touche Experta S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Genève.

29 juillet 1999
Magstore, Perruchoud, à Lausanne, rue du Simplon 19. Titulaire: Christophe Perruchoud, de Chalais, à Lausanne. Commerce de magazines, livres et articles de diverse nature par l'intermédiaire d'Internet.

29 juillet 1999
VIRTUS FINANCE S.A., à Pully, conseils dans le domaine de la gestion de fortune et des placements en tout genre (FOSC du 11. 6. 1999, p. 3929). Emanuele Cisa Asinari Di Gresy e Casasco signe désormais individuellement.

29 juillet 1999
Projecteam, Cavin, Pilar & Rivas, à Renens, société en nom collectif, formation dans le domaine de l'informatique (FOSC du 19. 11. 1998, p. 7919). Olivier Rivas s'est retiré. Nouvelle raison sociale: **Projecteam, Cavin & Pilar.** Alexandre Cavin est actuellement à Bussigny-près-Lausanne et Patrick Pilar à Renens.

29 juillet 1999
Helarb management S.A., à Lausanne (FOSC du 6. 8. 1999, p. 5390). Signature de Matthias Graeper est radiée.

29 juillet 1999
P.R.I.S.M.S. à r. l. Public Relations & International Sports Marketing, à Lausanne (FOSC du 1. 4. 1999, p. 2166). Statuts modifiés le 24 mars 1999. Prism International (USA) INC., qui n'est plus associée, cède sa part de fr. 19 000 à l'associée Berkeley Square Holding B.V., à Rotterdam (NL). Fenchurch Nominees Limited, qui n'est plus associée, cède sa part de fr. 1000 à l'associée Berkeley Square Holding B.V., dont la part est portée de fr. 19 000 à fr. 20 000. Signature individuelle est conférée à Dominic Proctor, de Grande-Bretagne, à Londres (GB).

29 juillet 1999
Metaterre immobilière S.A., à Crissier (FOSC du 16. 7. 1996, p. 4266). Walter Villiger n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Karljörg Landolt, de et à Näfels.

29 juillet 1999
Garage P. A. Chappuis Crissier S.A., à Crissier (FOSC du 11. 9. 1998, p. 6309). Nouvelle adresse: rue de Morges 1.

29 juillet 1999
Berger diffusion S.A., au Mont-sur-Lausanne, commerce d'articles de mode (FOSC du 24. 2. 1994, p. 1076). Solange Bopp est actuellement Solange Berger. Nouvelle enseigne: «Ciboulette», à Vevey, rue du Lac 51.

29 juillet 1999
BFT conseils S.A., à Lausanne, conseils de management, gestion financière et d'administration (FOSC du 16. 5. 1994, p. 2704). Fidinter S.A. Société Fiduciaire n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Cofidinter S.A., à Lausanne.

29 juillet 1999
Société foncière «Bâtir» A, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 17. 12. 1998, p. 8624). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Daniel Burkhard, de Schwarzhäusern, à Lausanne.

29 juillet 1999
Veuthey & Cie Lausanne S.A., à Lausanne, commerce d'acier (FOSC du 20. 8. 1997, p. 6036). La signature de Jean-Claude Bétrix est radiée. Signature collective à deux est conférée à Pierre Etienne, de Lausanne, à Mathod, directeur. Fiduciaire Rouiller & Cie n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Auditval-Fiduciaire et Révision SA, à Sion.

29 juillet 1999
Coopérative Taxiphone, à Lausanne (FOSC du 24. 3. 1999, p. 1922). Statuts modifiés le 4 avril 1999. Chaque associé est tenu de souscrire 18 parts sociales de fr. 100 au moins.

29 juillet 1999
Sogedis S.A., à Lausanne, commerce de produits de diverse nature (FOSC du 1. 5. 1997, p. 2943). René Vermeire, Pierre-Antoine Morard, et Yves Reichenbach ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Erwin Zurcher, de Trubschachen, à Lausanne.

Bureau de Nyon

Rectification
Scierie Louis Schacher, société anonyme, à Begnins, exploitation d'une scierie (FOSC du 19. 07. 1999, p. 4909). François Schacher est nommé président avec signature collective à deux.

Valais – Wallis – Vallese

Büro Brig

29. Juli 1999
Kraftwerk Dala AG, in Leuk, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 15. 07. 1998, S. 4926). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Evéquoz, Felix, von Conthey, in Conthey, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Theler, Erich, von Raron, in Visp, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Berger, Mario, von Neftenbach, in Leuk, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen; Ernst Witschard, von Leuk, in Leuk, Revisionsstelle; Viktor Oggier, von Varen, in Varen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnyder, Bernhard, von Bratsch, in Inden, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrates]; Loretan, Gilbert, von Varen, in Varen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung]; Kreuzer, Alex, von Oberwald, in Visp, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Pfammatter, Paul, von Eischoll, in Susten, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Abgottspon, Yvo, von Stalden VS, in Susten (Leuk), mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen; Pricewaterhouse-Coopers SA, in Sion, Revisionsstelle.

29. Juli 1999
Kraftwerk Täschbach AG, in Täsch, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19. 08. 1997, S. 5990). Statutenänderung: 16. 06. 1998. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mulle, Rudolf, von Flüelen, in Täsch, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsident oder dem Vizepräsident. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Truffer, Ludwig, von Randa, in Randa, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsident oder dem Vizepräsident [bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung]; Lerjen, Anton, von Täsch, in Täsch, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung.

29. Juli 1999
Fiorella Frabetti Maria, in Brig-Glis, Rhonesandstrasse 5, 3900 Brig, neue Einzelfirma. Zweck: Verkauf von Frisch- und Trockenblumen. Eingetragene Personen: Frabetti-Stucki, Maria, von Brig-Glis, in Brig-Glis, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

29. Juli 1999
Gebr. Brunner, Hoch- und Tiefbauunternehmung, Schreinerei & Zimmerei, in Eischoll, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 01. 1996, S. 238). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Bureau de St-Maurice

29 juillet 1999
Charles Gasser SA, à Martigny, génie civil, etc... (FOSC du 22. 07. 1999, no 140, p. 5013). Inscription ou modification de personne: Vuadens, Alfred, de Vouvry, à Le Bouveret (Port-Valais), fondé de pouvoir, avec procuration collective à deux avec un administrateur.

29 juillet 1999
TVT Informatique, Thomas & Tscherrig & Croset Sàrl, à Monthey, achat, vente, développement de systèmes informatiques, etc... (FOSC du 25. 06. 1998, no 120, p. 4358). Modification des statuts: 20. 07. 1999. Nouvelle raison sociale: **TVT Sàrl.** Personne et signature radiée: Croset, Christophe, de Ollon, à Monthey, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 6000. Inscription ou modification de personne: Rigo, Pascal, de Jouxtens-Mézery, à Monthey, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 6000.

29 juillet 1999
Cosmovita SA, à Martigny, appareils et instruments de parapsychologie, etc... (FOSC du 30. 09. 1998, no 189, p. 6721). Inscription ou modification de personne: Bufirhône Sàrl, à Fully, organe de révision.

29 juillet 1999
Verbinvest S.A., à Bagnes, affaires commerciales, financières, etc... (FOSC du 26. 01. 1999, no 17, p. 570). Modification des statuts: 17. 07. 1999. Nouveau capital-actions libéré: CHF 120 000. Statuts également modifiés sur un point non soumis à publication. Inscription ou modification de personnes: Simonetta, Jacques-Laurent, de Martigny, à Paris (F), membre, avec signature collective à deux [précédemment: à New-York (USA)]; Rossi, Giovanni, de Lutry, à Genève, membre, avec signature collective à deux [prédédemment: à La Croix (Lutry)].

29 juillet 1999
D.W. Developpement Sàrl, à Martigny, prise de participation dans toutes entreprises, etc... (FOSC du 19. 02. 1998, no 34, p. 1252). Radiation d'office par suite de transfert du siège sociale à Aigle (FOSC du 26. 07. 1999, p. 5081).

29 juillet 1999
Ferrapolet S.A., à Liddes, opérations mobilières, immobilières, etc... (FOSC du 03. 11. 1994, no 214, p. 6036). Nouvelle raison sociale: **Ferrapolet S.A. en liquidation.** Nouvelle adresse postale: pour la liquidation, c/o Jérôme Rausis, case postale 76, 1937 Orsières. Dissolution par acte authentique du 22. 07. 1999. [adresse administrative radiée c/o Pierre-Alain Jaquenoud]. Personne et signature radiée. Jaquenoud, Pierre-Alain, de Genève et Ecublens, à Bottmingen, administrateur unique, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Rausis, Jérôme, de Orsières, à Orsières, liquidateur, avec signature individuelle.

29 juillet 1999
Restocook SA en liquidation, à Monthey, gestion d'un établissement public, etc... en faillite (FOSC du 27. 07. 1999, no 143, p. 5119). Par décision judiciaire du 14. 07. 1999, cette faillite a été suspendue faute d'actif.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

29 juillet 1999
PHONEWELL s. à r. l., à Noiraigue, champ de La Pierre 7, c/ Josiane Liechti. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 23. 07. 1999. But: courtage en télécommunications. Capital: CHF 20 000. Apports en nature: divers biens (matériel informatique et de bureau), selon inventaire et convention d'apport du 23. 07. 1999, pour CHF 6000, montant entièrement imputé sur le capital. Associés: Liechti Jefferson, de Rüderswil, à Neuchâtel avec une part sociale de CHF 12 000 et Liechti Josiane, de Rüderswil, à Noiraigue avec une part sociale de CHF 8000. Gérant: l'associé Liechti Jefferson avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

Complément
Linde BRV Biowaste Technologie AG, succursale à Bôle, entreprise ayant son siège à Zoug. L'inscription no 1990 (FOSC du 16. 07. 1999, p. 4872) est complétée en ce sens que Monsieur Rindelaub Frank Alex Erich est également directeur de la succursale avec signature individuelle limitée aux affaires de la succursale.

Rectifications
Intra Domun S.A., à Marin-Epagnier. La rectification (FOSC du 26. 07. 1999, p. 5084) est rectifiée en ce sens que le réviseur est Thuillard Jan (et non pas Thuilard).

CJB Sàrl, à Gorgier. La rectification (FOSC du 26. 07. 1999, p. 5084) est rectifiée en ce sens que le nom de la société est CJB Sàrl (et non pas Sérl).

Genève – Genf – Ginevra

05.08.1999 (8270)
MULTI COULEURS - SCAVO Sebastiano, à Lancy, avenue des Communes-Réunies 80. Chef de la maison: Scavo Sebastiano, d'Italie, à Genève. Entreprise de rénovation, peinture et papiers-peints.

05.08.1999 (8271)
Lamartine Electroménager, de Almeida José et Martin Antonio, à Genève, rue Lamartine 20. Société en nom collectif qui a commencé le 02.08.1999. Vente, installation et réparation d'appareils électroménagers. Associés: de Almeida José, du Portugal, à Genève, et Martin Antonio, d'Espagne, à Vernier.

05.08.1999 (8272)
Try east Godyn & Co, à Genève, avenue Théodore-Weber 24. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 01.07.1999. Agence de placement. Associés: Godyn Andrzej et Godyn Michal, tous deux de Pologne, à Bienne.

05.08.1999 (8273)
LUX calme, Nasioutzikis et Trembley, à Genève, rue Viollier 4. Société en nom collectif qui a commencé le 04.08.1999. Projets d'éclairage, fourniture de luminaires et d'autres produits s'y rapportant. Associés: Nasioutzikis Zisis, de Vuisternens-en-Ogoz, à Genève, et Trembley Pierre-Michel, du Grand-Saconnex, à Genève.

05.08.1999 (8274)
Banque Amas (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 14.05.1999, p. 3208). L'administrateur président Hinduja Srichand Parmanand est maintenant originaire de Grande-Bretagne. Stemberger Vladimir, signe désormais collectivement à deux, avec un administrateur, le directeur général, un directeur, un directeur adjoint ou un sous-directeur. Bougard Annick, Lupton Pascal, Mas Bernard, et Ziazi Najib, signent désormais par procuration, collectivement à deux, avec un administrateur, le directeur général, un directeur, un directeur adjoint ou un sous-directeur.

05.08.1999 (8275)
Briltounet SA, à Carouge (GE), nettoyage et entretien de locaux et immeubles. (FOSC du 14.11.1997, p. 8297). L'administrateur Romanens Patrick est maintenant domicilié à Carouge.

05.08.1999 (8276)
Bureau Financier & Immobilier SA, à Genève (FOSC du 20.08.1997, p. 6041). Adresse: rue du Prince 10.

05.08.1999 (8277)
Carl-Vogt Auto SA, à Genève, commerce et réparation d'articles dans le domaine de l'automobile, etc. (FOSC du 03.12.1997, p. 8731). Fluckiger René n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Fluckiger Alain, jusqu'ici secrétaire, nommé président, Oppliger Marcel, maintenant domicilié à Plan-les-Ouates, nommé secrétaire; lesquels signent individuellement. Les pouvoirs de Oppliger Marcel sont modifiés en ce sens. "Revisuisse Price Waterhouse SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Genève.

05.08.1999 (8278)
Société Immobilière Certoux-Parc A, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 13.08.1997, p. 5809). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

05.08.1999 (8279)
Société Immobilière Certoux-Parc B, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 14.07.1994, p. 3950). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

05.08.1999 (8280)
Société Immobilière Certoux-Parc C, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 13.08.1997, p. 5809). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

05.08.1999 (8281)
DBPB Services SA, à Genève, prestations de services en matière de private banking aux sociétés du Groupe Deutsche Bank, etc. (FOSC du 22.02.1999, p. 1205). Les pouvoirs de Brina Claude sont radiés. L'administrateur vice-président Reckmann Christian, jusqu'ici directeur général, maintenant domicilié à Corsier, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Kellens Yves, de Belgique, à Genève, directeur général, Armangil Bora, de Grande-Bretagne, à Chêne-Bougeries, Bringold Markus, d'Altendorf, à Genève, Chappuis-Johnson Charmian, de Grande-Bretagne, à Lutry, Frouté Christine, de Villarsel-sur-Marly, à Bernex, Halter Peter, de Rebstein, à Satigny, Pharao Guy, de Morges, à Gland, Rafik Saleem, du Pakistan, à Genève, Santos Marcel, de Bâle, à Oberentfelden, Schiefer René, des Pays-Bas, à Genève, Van Engen Zippelli Isabelle, de France, à Veyrier, Vedy Françoise, de et à Vufflens-le-Château, Vetterli Claude, de Lausanne, à Morges, et Zuberbuehler Boris, de et à Thônex. Procuration collective à deux a été conférée à Albrecht Yves, de Mörel, à Lancy, Bell Tim, de Grande-Bretagne, à Collex-Bossy, Reddani Mireille, de Peney-le-Jorat, à Dully, et Wenning Edward F., des USA, à Aubonne.

05.08.1999 (8282)
Deutsche Bank (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 25.06.1999, p. 4274). La procuration d'Albrecht Yves, Bell Tim, Reddani Mireille et Wenning Edward F. est radiée.

05.08.1999 (8283)
Eade Consultants SA, en liquidation, à Genève, prestation de services dans les domaines administratifs et juridiques, etc (FOSC du 14.02.1996, p. 886). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

05.08.1999 (8284)
Société anonyme des maisons Nos 32 & 34 Quai des Eaux-Vives, en liquidation, à Genève, construction et vente d'immeubles sis dans le canton de Genève. (FOSC du 04.03.1999, p. 1453). "A. Schumacher & Cie" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Fiduciaire Privée SA", à Carouge.

05.08.1999 (8285)
Electricité Plainpalais SA, à Genève (FOSC du 14.05.1999, p. 3208). Inscription de la succursale de Commugny au registre du commerce de Nyon.

05.08.1999 (8286)
Equipro SA, à Genève, services et conseils en matière d'hippisme, etc. (FOSC du 11.02.1998, p. 1047). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 30.07.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Equipro SA, en liquidation.** Schmidt Christian n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Peclard Olivier, de Pailly, à Collonge-Bellerive, avec signature individuelle. "Société Fiduciaire du Mont-Blanc SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Excor Conseil et Révision SA", à Genève. Adresse de liquidation: rue Saint-Victor 12, c/Bonnant Warluzel & Associés, avocats.

05.08.1999 (8287)
FERT HOLDING SA, à Genève, prise de participations financières dans le domaine des voyages, etc. (FOSC du 28.07.1999, p. 5152). L'inscription 7824 du 22-07-1999 (FOSC du 28-07-1999, p. 5152) est rectifiée en ce sens qu'une partie de l'apport en nature, concernait la totalité du capital-actions de la société anonyme "Fert Yachting Management SA" (et non "Fert Yachting SA").

05.08.1999 (8288)
FINARTIS SA, à Le Grand-Saconnex, soutien et assistance financière et technique, etc (FOSC du 01.07.1999, p. 4440). Signature individuelle a été conférée à Nicora Marc, de France, à Ornex, F, directeur.

05.08.1999 (8289)
Gardy SDC SA, à Genève, promotion et vente de tous produits, etc (FOSC du 12.02.1998, p. 1085). Thomas Robert Victor, de Grande-Bretagne, à Wimborne, GB, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

05.08.1999 (8290)
"Globe" Compagnie de Tourisme Automobile SA, à Genève, développement du tourisme par l'automobile, etc. (FOSC du 31.05.1999, p. 3619). Clemmer André n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Salzard Jean-Jacques n'est plus administrateur; en revanche, il est nommé directeur avec désormais signature individuelle. Salzard Maud, maintenant domiciliée à Lancy, est administratrice unique avec signature individuelle; sa procuration est radiée.

05.08.1999 (8291)
HE Car Se ices SA, à Genève, exploitation de garages, etc. (FOSC du 07.04.1999, p. 2233). Hardt Lothar n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Canton Antonio, d'Heimswil, à Collonge-Bellerive, est administrateur unique avec signature individuelle. "Fiduciaire Tecafin SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Fidogest SA", à Genève. Nouvelle adresse: avenue Krieg 7.

05.08.1999 (8292)
Horwath Fiduciaire & Revision SA, Genève, à Genève (FOSC du 05.05.1998, p. 3042). Les pouvoirs de De Cruz-Van Gessel Béa sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Hangartner Giorgio, de et à Genève, directeur.

05.08.1999 (8293)
KONTEX (SUISSE) SA, à Genève, effectuer le commerce international du coton, etc. (FOSC du 23.09.1998, p. 6568). Fasel Roland n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. "Visura Société Fiduciaire" n'est plus réviseur. L'adresse rue du Mont-Blanc 17 est radiée.

05.08.1999 (8294)
Jean Langenegger SA, à Genève, commerce de produits de mercerie et textiles. (FOSC du 21.12.1998, p. 8701). Starkenmann Hans n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

05.08.1999 (8295)
MBA Investment management SA, à Genève (FOSC du 27.01.1998, p. 620). Signature individuelle a été conférée à Horvath Werner, d'Allemagne, à Begnins, directeur.

05.08.1999 (8296)
Minoteries de Plainpalais SA, à Genève (FOSC du 28.07.1998, p. 5224). Nouvelle adresse: rue des Battoirs 7.

05.08.1999 (8297)
Banque Multi Commerciale, à Genève, société anonyme (FOSC du 12.05.1999, p. 3158). Les pouvoirs de Leber Rolf sont radiés.

05.08.1999 (8298)
Parfums Box AG, à Vernier, commerce de marchandises, en particulier de produits cosmétiques et de parfums. (FOSC du 11.09.1995, p. 5052). Par suite du transfert de son siège à Hünenberg, la société a été inscrite au registre du commerce de Zoug (FOSC du 13.07.1999, p. 4759); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

05.08.1999 (8299)
Parfums Yves Saint Laurent SA, à Meyrin (FOSC du 13.04.1999, p. 2376). Nouveau siège: Plan-les-Ouates, route de la Galaise 32. Statuts modifiés le 14.07.1999. Lecomte Jean-Guillaume, de France, à Paris, F, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

05.08.1999 (8300)
PDP Parfums de Paris SA, à Aire-la-Ville (FOSC du 15.07.1998, p. 4927). Par suite du transfert de son siège à Cham, la société a été inscrite au registre du commerce de Zoug (FOSC du 14.07.1999, p. 4793); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

05.08.1999 (8301)
Société Immobilière Rue du Port Franc 4, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 20.01.1998, p. 423). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

05.08.1999 (8302)
SI Résidence Luserna B, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 13.08.1997, p. 5809). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

05.08.1999 (8303)
Sofipa SA, à Genève, achat, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de biens, etc. (FOSC du 27.02.1998, p. 1458). "Revisuisse Price Waterhouse SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Genève.

05.08.1999 (8304)
Speno International SA, à Genève, location et vente de machines pour l'entretien des voies de chemins de fer, etc. (FOSC du 04.12.1998, p. 8310). Oellerer Fritz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Ferioli Gérard, nommé directeur, sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Stranczl Gabor, de Arzier, à Versoix. "STG-Coopers & Lybrand SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Pricewaterhouse-Coopers SA", succursale à Pully.

05.08.1999 (8305)
Société Immobilière Versoix-Ville, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.08.1996, p. 4665). Les administrateurs Bossy Raymond, jusqu'ici vice-président, nommé président, Cherix Roger, nommé vice-président, et Matthey de l'Endroit Arnold-Adamir, jusqu'ici président, continuent à signer collectivement à deux.

05.08.1999 (8306)
Société Immobilière Avenue Wendt B, à Genève, société anonyme (FOSC du 22.06.1989, p. 2606). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 13.07.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Avenue Wendt B, en liquidation**. Daudin François et Daudin Dominique ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Nobile Michel, de et à Genève, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: rue du Jeu-de-l'Arc 15, c/Horwath Fiduciaire & Revision SA, Genève.

05.08.1999 (8307)
Concept Ciné Congrès Sàrl, à Genève, commerce, représentation, conception, production, installation, entretien et location de biens se rattachant à l'industrie électrique, etc. (FOSC du 24.07.1998, p. 5151). Loutan Stéphane n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés. Nouveau gérant: Albert Michel, de Genève, à Chêne-Bourg, avec signature individuelle.

05.08.1999 (8308)
CORALEX CONSEILS SARL, précédemment à Fribourg. (FOSC du 12.07.1999, p. 4727). Nouveau siège: Genève, rue du Mont-Blanc 16. Statuts originaires du 07.10.1998, modifiés le 15.07.1999. But: fourniture de prestations de gestion et de services, en particulier dans les domaines comptables, contentieux, commerciaux, administratifs et juridiques. Capital: 20'000 F. Associés: Grosjean Monique, de Plagne, à Genève, pour une part de 1'000 F, Tinguely Cornelia, de Marsens, à Genève, pour une part de 18'000 F, et Cachera Jean-Claude, de France, à Gaillard, F, pour une part de 1'000 F. Gérantes: les associées Grosjean Monique et Tinguely Cornelia avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

05.08.1999 (8309)
TRADE UNION SARL, à Genève, commerce, importation, exportation, de mobiliers, etc. (FOSC du 30.03.1999, p. 2087). Pasquier Bernard n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés.

05.08.1999 (8313)
Compagnie de Gestion et de Banque Gonet SA, succursale à Genève, entreprise ayant son siège à Nyon (FOSC du 07.07.1999, p. 4619). Perrig Jean-Sylvain, jusqu'ici directeur adjoint, nommé directeur, continue à signer collectivement à deux. Simons Emmanuel, maintenant domicilié à Vandoeuvres, nommé sous-directeur, signe collectivement à deux; sa procuration est radiée. Defago Lucette, de Blatten, à Arzier, Peutet Anne-Marie, de Massongex, à Genève, et Van Dijken Ingrid, des Pays-Bas, à Genève, signent par procuration, collectivement à deux.

05.08.1999 (8314)
Randstad (Schweiz) AG [Randstad (Switzerland) Ltd] [Randstad (Suisse) SA] [Randstad (Svizzera) SA], à Genève, rue du Mont-Blanc 5. Succursale de Randstad (Schweiz) AG [Randstad (Switzerland) Ltd] [Randstad (Suisse) SA] [Randstad (Svizzera) SA], société anonyme, à Zurich, inscrite au registre du commerce de Zurich (FOSC du 30-06-1999, p. 4376). But: prestation de services dans le secteur du personnel; recrutement, mise à disposition et obtention de personnel de toute profession. Administration: Farla Clemens Th., des Pays-Bas, à St. Michielsgestel, NL, président, Kurer Martin, de Berneck, à Winterthur, vice-président, et Dörig Markus, d'Appenzell, à Maur. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs. Signature individuelle de Franken Heide, d'Allemagne, à Aachen, D. Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Jorissen Ingrid, des Pays-Bas, à Rolle, et Sinclair Susanne, d'Uebeschi, à Saint-Prex.

05.08.1999 (8315)
Banque du Crédit Agricole (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 04.05.1999, p. 2930). Les pouvoirs de Curmat Robert et Castellucci Chantal sont radiés.

05.08.1999 (8316)
Benedom SA, à Meyrin, conception, fabrication, commerce et promotion de produits manufacturés, etc. (FOSC du 16.11.1998, p. 7820). Mougenot Philippe n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Larue Fabrice, de France, à Capian, F, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à Clin Philippe, de France, à Levallois-Perret, F, directeur général, Cardinaux Marc, de Bussigny-sur-Oron, à Pers-Jussy, F, directeur, et Nobileau Christophe, de Schinznach-Dorf, à Paris, F, directeur.

05.08.1999 (8317)
Adlata AG, précédemment à Muttenz. (FOSC du 25.11.1998, p. 8053). Nouveau siège: Veyrier, chemin de l'Argilière 14, c/Marcial Dorado Baulde. Statuts originaires du 13-08-1987, modifiés en dernier lieu le 07.07.1999. Nouvelle raison sociale: **Centrovest SA**. Nouveau but: gestion et coordination de sociétés suisses ou étrangères actives dans la culture, le commerce, la distribution et le conditionnement de fruits de mer. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Kohler-Itin Hans Peter, de Lüsslingen, à Lupsingen, avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Dorado Baulde Marcial (nouveau), d'Espagne, à Veyrier, directeur, et Liparulo Enzo (nouveau), d'Italie, à Gland, directeur adjoint. Réviseur: "ATV Treuhand & Verwaltungs AG", à Muttenz.

05.08.1999 (8318)
Covance Central Laboratory Services SA, à Meyrin, études pharmacologiques (phases 1à 4) pour des tiers, etc. (FOSC du 19.11.1998, p. 7920). Les pouvoirs d'Ingwersen Kai sont radiés. L'administrateur président Andrews Richard John, jusqu'ici directeur général, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Rietiker Stephan, de Maur, à Baar, directeur général.

05.08.1999 (8319)
ENCORE MANAGEMENT SA, à Genève, gestion de fortune et de patrimoine, etc. (FOSC du 15.07.1999, p. 4838). Le capital-actions de 1'000'000 F est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: 1'000'000 F, entièrement libéré, divisé en 10'000 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 29.07.1999.

05.08.1999 (8320)
HJD DISTRIBUTION SA, à Genève, place du Molard 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14.07.1999. But: commerce, création, diffusion, promotion et représentation de parfums et produits cosmétiques, article de luxe, d'horlogerie et de bijouterie, jeux de société; dépôt de marques, prise de participations dans des entreprises poursuivant un but analogue. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Tornare Alain, de Genève, à Confignon, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: "Sefirex SA Société Fiduciaire de Révision et Conseils", à Carouge (GE).

05.08.1999 (8321)
IBERVIA SA, à Chêne-Bourg, rue François-Perreard 14, c/Luis Pereira. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30.07.1999. But: importation, exportation, représentation et diffusion de produits notamment alimentaires, textiles et articles de mobiliers en provenance de la Péninsule ibérique et d'Amérique du Sud. Capital-actions: 100'000 F, libéré à concurrence de 50'000 F, divisé en 1'000 actions de 100 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC et lettre si actionnaires connus. Administration: Gras Pierre-Alain, de Carouge (GE), à Veyrier, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle de Pereira Luis, d'Espagne, à Chêne-Bourg, directeur. Réviseur: "Fiduciaire Privée SA", à Carouge (GE).

05.08.1999 (8322)
LEMANIA ENERGY SA, à Meyrin, avenue de Vaudagne 13 A, c/Manuela Brunet. Nouvelle société anonyme. Statuts du 02.08.1999. But: production et montage d'équipements liés à la production d'électricité et utilisés par des garages, importation et exportation de ces produits. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Brunet Manuela, de et à Meyrin, administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: "Fiduciaire Belli", à Genève.

05.08.1999 (8323)
Metronome Derivatives SA, à Genève, cours des Bastions 3bis, c/Synergiplus SARL. Nouvelle société anonyme. Statuts du 02.08.1999. But: gestion de fortune et opérations sur des produits dérivés; opérations financières et prestations de services dans le domaine financier. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de 100 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Brunisholz Olivier, de Fribourg, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux avec l'administrateur a été conférée à Alessio Ernesto, d'Italie, à Turin, I, directeur. Réviseur: "KPMG Fides Peat", succursale à Granges-Paccot.

05.08.1999 (8324)
Société Immobilière Miremont-Champel, à Genève, société anonyme (FOSC du 14.09.1994, p. 5110). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 03.08.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Miremont-Champel, en liquidation**. Poncet Jacques et Tournier Bertrand ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Zacharias Ronald, de Genève, à Cologny, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: Domicile de liquidation : chemin du Nant-d'Argent 27, c/Ronald Zacharias.

05.08.1999 (8325)
PATAC SA, à Thônex, chemin de Lacolat 5, c/Claude Marcet. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13.07.1999. But: achat, vente, échange de biens mobiliers et immobiliers, gestion et administration de tous immeubles ou biens immobiliers, promotion et courtage en matière immobilière. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Reprise de biens envisagée: 772 actions de 100 F, nominatives, de la société anonyme "Société Immobilière Lignon-Parc 9", à Genève, pour le prix de 7'800'000 F. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre aux actionnaires connus. Administration: Dumartheray Jean-Paul, de Essertines-sur-Rolle, à Morges, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: "CRM Expertises SA", à Thônex.

05.08.1999 (8326)
Société Immobilière le Saphir, à Genève, société anonyme (FOSC du 16.09.1997, p. 6818). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 22.07.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière le Saphir, en liquidation**. Haessig André et Schwarz Verena ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: "Gestoval Société fiduciaire", jusqu'ici réviseur. Domicile de liquidation: Carouge, rue Jacques-Grosselin 8, c/Gestoval Société fiduciaire.

05.08.1999 (8327)
SI Les Sillons-Thônex B, à Thônex, société anonyme (FOSC du 09.03.1987, p. 918). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 27.07.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **SI Les Sillons-Thônex B, en liquidation**. Corthésy Henri-Robert et Corthésy Monique ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Ouraied Ahmed, de Genève, à Onex, avec signature individuelle. Domicile de liquidation: Genève, rue Adrien-Lachenal 20, c/Fiduciaire Germanier & Ouraied SA.

05.08.1999 (8328)
Tournaire Frères Investissements SA, à Genève, achat et vente de biens immobiliers (FOSC du 09.01.1997, p. 111). Nouvelle raison sociale: **TF INVESTISSEMENTS SA**. Nouveaux statuts du 03.08.1999. Tournaire Claude est maintenant domicilié à Vandoeuvres. Le réviseur "Auditrustee SA" a maintenant son siège à Genève.

05.08.1999 (8329)
Financière Worms & Cie SA, à Genève, financement et participation à toutes sociétés et entreprises commerciales, etc. (FOSC du 10.07.1998, p. 4797). Capital-actions réduit de 26'500'000 F à 5'000'000 F par remboursement à concurrence de 21'500'000 F et annulation de 21'500 actions de 1'000 F, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: 5'000'000 F, entièrement libéré, divisé en 5'000 actions de 1'000 F, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 11.05.1999. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 26.07.1999. "Price Waterhouse SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Genève.

05.08.1999 (8330)
Boddy Studio SARL, à Lancy, chemin des Semailles 51. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 03.08.1999. But: exploitation d'une salle de musculation ainsi que conseils dans le domaine de la nutrition. Capital: 30'000 F. Associés: Larpin Jean-Jacques, de Vernier, à Genève, pour une part de 15'000 F, et Knecht Michèle, de Bellevue, à Ferney-Voltaire, F, pour une part de 15'000 F. Gérant: l'associé Larpin Jean-Jacques avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Knecht Robert, de Bellevue, à Meyrin, et Larpin Alexandre, de Vernier, à Genève. Organe de publicité: FOSC.

05.08.1999 (8331)
LA CARTERIE & CO Sàrl, à Chêne-Bougeries, route du Vallon 56. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 07.07.1999. But: import-export, commerce et représentation d'articles de papeterie, carterie, impression, articles cadeaux et organisation d'événements. Capital: 40'000 F. Associés: Boutellier Maryse, de Genève, à Saint-Aubin-Sauges, et Gabbay Raymonde, de et à Genève, pour une part de 20'000 F chacune. Gérante: Pinto Vicky, de Genève, à Chêne-Bougeries, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

05.08.1999 (8332)
Echa-Mat Sàrl, à Meyrin, chemin des Léchères 8. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 03.08.1999. But: montage, location, vente et transport d'échafaudages. Capital: 20'000 F. Associés: Russo Mario, d'Italie, à Aire-la-Ville, et Russo Serge, d'Italie, à Satigny, pour une part de 10'000 F chacun. Gérants: les associés Russo Mario et Russo Serge, de même que Russo Carmelo, de Satigny, à Meyrin, lesquels signent individuellement. Organe de publicité: FOSC.

05.08.1999 (8333)
EDITIONS PARALLELES Sàrl, à Genève, rue du Mont-Blanc 16, c/CORALEX CONSEILS SARL. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25.06.1999. But: édition, diffusion, vente par correspondance et commercialisation de tout support (livres, cassettes vidéo, films, etc.), y compris dans le domaine ésotérique, de produits et articles ainsi qu'organisation de conférences, consultations, cours et séminaires. Capital: 20'000 F. Associés: Tinguely Cornelia, de Marsens, à Genève, pour une part de 19'000 F, et Grosjean Monique, de Plagne, à Genève, pour une part de 1'000 F. Gérante: l'associée Tinguely Cornelia avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

05.08.1999 (8334)
GL Geneva Limousine Sàrl, à Genève, prestations de services dans les domaines du transport des personnes. (FOSC du 10.06.1999, p. 3895). Les parts des associés Menoud Philippe et Rochat Gilbert ont été réduites de 30'000 F à 20'000 F, suite à la cession à concurrence de 20'000 F, à Mooijman Michel, de et à Collonge-Bellerive, nouvel associé pour une part de 20'000 F. Statuts modifiés le 03.08.1999.

05.08.1999 (8335)
Imprimerie Bättig Sàrl, à Genève, rue des Maraîchers 5. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 03.08.1999. But: exploitation d'une imprimerie et fabrication de tampons caoutchouc. Capital: 20'000 F. Reprise de biens envisagée: l'intreprise individuelle exploitée sous la raison individuelle "Imprimerie Bättig Michel", à Genève, pour le prix maximum de 210'000 F. Associés: Schorer Eric, de Genève, à Thônex, pour une part de 1'000 F, "Investissa SA", à Genève, pour une part de 19'000 F. Gérant: l'associé Schorer Eric avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

05.08.1999 (8336)
Levant Commodities & Energy Services SARL, à Meyrin, fourniture de services commerciaux et administratifs (FOSC du 05.03.1998, p. 1592). Nouveau siège: Genève, avenue Blanc 49. Statuts modifiés le 29.07.1999.

05.08.1999 (8337)
Pawi Sàrl, à Genève, commerce et installation de fermetures et cylindres de sécurité, etc. (FOSC du 15.08.1997, p. 5891). Troll Winfried n'est plus associé, ni gérant; ses pouvoirs sont radiés et sa part de 10'000 F a été cédée à l'associé Peyer Patrice Jean Joseph dont la part est ainsi portée de 10'000 F à 20'000 F. Statuts modifiés le 27-07-1999. Gérant: l'associé Peyer Patrice Jean Joseph, lequel signe désormais individuellement.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

28 juillet 1999
Jean-Marc Aemisegger, à Courroux, carrelage (FOSC du 1. 12. 1997, no 231, p. 8668). Par jugement du président I du Tribunal du 17. 6. 1999, la faillite du titulaire a été prononcée. Par ordonnance du 28. 6. 1999, cette faillite a été close faute d'actifs. Radié d'office, l'exploitation ayant cessé.

28 juillet 1999
Polissage Matayi, Roger Ma-Sela Matayi, à Courtételle (FOSC du 13. 7. 1998, no 132, p. 4849). La raison est radiée d'office ensuite de départ du titulaire (art. 68/1 ORC).

Communication importante à nos lecteurs:

A partir du 1er juillet 1999, notre rédaction ainsi que notre service-abonnement seront atteignables **par E-mail à l'adresse suivante:**

shab@seco.admin.ch.

Stiftungen – Fondations – Fondazioni

Zürich – Zurich – Zurigo

05.08.1999 (17683)
Stiftung zur Förderung der Spinnerei (SFS), in Zürich, c/o Textilverband Schweiz (TVS), Gesamtverband der schweizerischen Textil- und Bekleidungsindustrie, Beethovenstrasse 20, 8002 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 28. 04. 1999. Zweck: Förderung und Unterstützung der schweizerischen Spinnereien sowie der übrigen Textilwirtschaft; nimmt Aufgaben der Ausbildung, der Nachwuchsförderung und der Schulung der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der schweizerischen Spinnerei und der übrigen Textilwirtschaft wahr und fördert in jeder Hinsicht deren beruflichen Aus- und Weiterbildung, unter anderem auch im Rahmen der Schweizerischen Textilfachschule (STF). Organisation: Stiftungsrat von 3 bis 9 Mitgliedern und allenfalls sein Ausschuss sowie Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Schnepf, Paul, von Lindau, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zehnder, Albert, von Menzingen, in Uznach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hafner, Dr. Alexander, von Zürich, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17684)
Stiftung Sozialwerke Pfarrer Ernst Sieber, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 61 vom 30. 03. 1998, S. 2179). Urkundenänderung: 6. 11. 1998. Zweck neu: Die biblische Botschaft im Blick auf gesellschaftliche Not und die Bedrängnis Einzelner zu aktualisieren; Menschen in Not, wie Mittellosen, psychisch und physisch Leidenden, sozial Geschädigten, Heimatlosen und Flüchtlingen, Suchtkranken, seelsorgerliche, soziale, medizinische und wirtschaftliche Hilfe angedeihen zu lassen; Schaffung von Freiräumen und Einrichtungen, Durchführung wie auch Unterstützung von Projekten, die es den Betroffenen ermöglichen, menschenwürdig zu leben, und sich selbst als vollwertige Partner und Glieder unserer Gesellschaft zu erfahren; Durchführung zentraler Sammelaktionen für die Stiftung selbst sowie für die zivil- und steuerrechtlich anerkannten gemeinnützigen Stiftungen und Vereine, die gemäss Beschluss des Stiftungsrates aufgrund ihrer geschichtlichen Entwicklung und ideellen Ausrichtung zu den Werken von Pfarrer Ernst Sieber gezählt werden. Organisation neu: Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern und Revisionsstelle. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Plüss, Susanna, von Zürich und Brittnau, in Berikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brandenberg, Dr. Ernst A., von Zug, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stauffacher, Dr. Werner, von Zürich und Matt, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sieber, Sonja, von Zürich, in Zürich, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Munz, Dr. Walter, von Sulgen und Bürglen TG, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Pfarrer Ernst, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Baumann, Elisabeth, von Winterthur, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (17685)
Walder-Stiftung, in Zürich, Förderung des kirchlichen (evangelischen) und künstlerischen Lebens, Stiftung (SHAB Nr. 87 vom 08. 05. 1989, S. 1886). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rüeger, Rudolf, von Trüllikon und Bassersdorf, in Bassersdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burlon, Daniel, von Zürich, in Bachs, Präsident, mit Einzelunterschrift.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

05.08.1999 (3605)
BVG-Stiftung der Atelier 5 AG, in Bern, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 107 vom 09. 06. 1997, S. 3935). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heimgartner, Christiane, von Fislisbach, in Herrenschwanden, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Breil, Peter, von Basel, in Niederwangen bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blum, Kurt, von Trub, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

05.08.1999 (3610)
Fürsorgestiftung der H. & I. Schumacher AG, in Bern, Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma, usw. Stiftung (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2533). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zbinden, Paul Dr., von Plasselb, in Freiburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3621)
Personalfürsorgestiftung der Firma König Mineralöl und Service AG, in Bern, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma durch Gewährung von Unterstützungen und Leistungen an den Arbeitnehmer, Stiftung (SHAB Nr. 71 vom 15. 04. 1991, S. 1536). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Graffenried, Charles, von Bern, in Bern, Präsident, mit Einzelunterschrift; König, Richard, von Glarus, in Niederscherli, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lenz, Andreas, von Biglen und Arni BE, in Signau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Lenz, Martin, von Biglen und Arni BE, in Langnau im Emmental, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift.

05.08.1999 (3622)
Personalvorsorgestiftung der Atelier 5, Architekten und Planer, Aktiengesellschaft, Bern, in Bern, Berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer usw. Stiftung (SHAB Nr. 92 vom 16. 05. 1997, S. 3309). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heimgartner, Christiane, von Fislisbach, in Herrenschwanden, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Breil, Peter, von Basel, in Niederwangen bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blum, Kurt, von Trub, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

05.08.1999 (3630)
Stiftung der Heilsarmee in der Schweiz, in Bern, Die Stiftung bezweckt, die religiösen, idealen, sozialen und philanthropischen Bestrebungen der Heilsarmee in der Schweiz zu verwirklichen, usw. Stiftung (SHAB Nr. 169 vom 02. 09. 1998, S. 6071). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marti, Paul, von Kallnach, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mailler, Georges, von Neuchâtel, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3631)
Unterstützungsfonds des Milchverbandes Bern und benachbarte Gebiete, in Ostermundigen, Ausrichtung von Unterstützungen und Leistungen an die dem Milchverband Bern und benachbarte Gebiete usw. Stiftung (SHAB Nr. 78 vom 24. 04. 1995, S. 2228). Urkundenänderung: 6. 05. 1999. Name neu: **Unterstützungsfonds der Verkehrsmilchproduzenten der LOBAG.** Zweck neu: Ausrichtung von Unterstützungen und Leistungen: an die der LOBAG Landwirtschaftliche Organisation Bern und angrenzende Gebiete bzw. seinen Mitgliedgenossenschaften angeschlossenen Verkehrsmilchproduzenten im Falle einer infolge Invalidität, Krankheit oder Unfall des Betriebsinhabers/Betriebsleiters eingetretenen Notlage; an die Verkehrsmilchproduzenten des Verbandes im Falle des Eintritts einer Notlage infolge Invalidität, Krankheit oder Unfall des Ehegatten des Betriebsinhabers/Betriebsleiters oder seiner minderjährigen oder erwerbsunfähigen Kinder für deren Unterhalt der Betriebsinhaber/Betriebsleiter sorgt. Organisation neu: Stiftungsrat, Kontrollstelle. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Balsiger, Fritz, von Belp, in Murten, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dauwalder, Hans, von Beatenberg, in Bern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Jean-Pierre, von Aeschi bei Spiez, in Tavannes, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alchenberger, Andres, von Sumiswald, in Schalunen, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

05.08.1999 (3634)
Vorsorgestiftung der Heilsarmee in der Schweiz, in Bern, Vorsorge zugunsten der Offiziere und Kadetten der Heilsarmee in der Schweiz usw. Stiftung (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 1998, S. 1428). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marti, Paul, von Kallnach, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mailler, Georges, von Neuchâtel, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) –
Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

30 juillet 1999 (322)
«La Pimpinière» fondation en faveur des personnes handicapées du Jura bernois, à Tavannes, accueil, formation, éducation, occupation, traitement, hébergement de handicapés (FOSC du 29. 09. 1998, no 188, p. 6696). Modification des statuts: 18. 05. 1999. Nouvelle formulation du but: accueil, formation, éducation, occupation, traitement, hébergement de personnes handicapées (notamment mentales, physiques et IMC). La fondation peut, en outre, s'intéresser à d'autres activités touchant aux problèmes des personnes handicapées et à leur intégration sociale. Pour atteindre ses buts, la fondation dispose d'une institution dont elle confie la gestion à un directeur; acquiert, loue ou construit des immeubles; doit disposer d'une reconnaissance du canton de Berne et de l'office fédéral des assurances sociales (OFAS); édicte les règlements nécessaires à son bon fonctionnement. Les activités de la fondation sont destinées en priorité aux personnes domiciliées dans le Jura bernois et le canton de Berne. Nouvelle organisation: conseil de fondation, comité de direction et organe de contrôle.

Büro Thun (für Berner Oberland)

30. Juli 1999 (1263)
Stiftung Trinkhalle am Kleinen Rugen, in Matten bei Interlaken, c/o Franz Aerni, Jungfraublickallee 5, 3800 Matten bei Interlaken, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 30. 04. 1999. Zweck: Wiederinstandstellung und Erhalt der Trinkhalle am Kleinen Rugen, Ermöglichung der Nutzung der Trinkhalle für kulturelle, gesellschaftliche und andere geeignete Anlässe und Veranstaltungen. Organisation: Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Keller, Silvio, von Altendorf, in Interlaken, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aerni, Franz, von Hersiwil, Heinrichswil und Winistorf, in Matten bei Interlaken, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Ruth, von Künten, in Gsteigwiler, Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Anneler, Beat, von Thun, in Matten bei Interlaken, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Luzern – Lucerne – Lucerna

30. Juli 1999
Grace Pensionskasse, Wallisellen, bisher in Wallisellen, Stiftung (SHAB Nr. 155 vom 13. 08. 1998, S. 5611). Mit Entscheid vom 15. Juni 1999 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Luzern die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: **Cryovac Pensionskasse.** Der Sitz der Stiftung wurde nach Kriens verlegt. Neue Adresse: Dattenmattstrasse 21, bei Cryovac AG, 6010 Kriens. Die ursprüngliche Stiftungsurkunde datiert vom 11. Februar 1960. Zweck neu: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Firma und ihrer allfälligen Tochter- oder Schwestergesellschaften in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein sowie für deren Angehörige und Hinterlassenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität; die Stiftung kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Organe: Stiftungsrat. Stiftungsrat: André Kuhn, Liliane Barry und Robert G. Jeffrey sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident: Daniel Corthésy, von Dompierre VD, in Penthalaz (bisher Mitglied). Mitglied: Peter Bauer, von Zürich, in Ennetbürgen (bisher). Mitglied: Christian Farine, von Montfaucon, in Oberdorf NW (neu). Mitglied: Roland Groenig, von Wynigen, in Möriigen (neu). Mitglied: Beat Müller, von Schüpfheim, in Kriens (neu). Mitglied: Roger Rémy, von Charmey, in Pully (bisher). Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Das Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Zürich hat mit Verfügung vom 28. Mai 1999 die Stiftung aus ihrer Aufsicht entlassen. Mit Verfügung vom 14. Juni 1999 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Luzern die Stiftungsaufsicht übernommen.

Uri – Uri – Uri

29. Juli 1999
«Hans Z'graggen-Stiftung», Stiftung für Natur, Umwelt und Heimat sowie Erhaltung der Kapelle Heilig Kreuz, in Bürglen UR, im Maderanertal, Kanton Uri sowie den angrenzenden Tälern Natur-, Umwelt- und Heimatschutz zu betreiben, Stiftung (SHAB Nr. 139 vom 21. 07. 1999, S. 4979). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aschwanden, Felix, von Altdorf UR, in Bürglen UR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

29 juillet 1999
Fondation Gutenberg, Musée Suisse des Arts Graphiques, à Fribourg, découverte et développement des professions des arts graphiques, etc. (FOSC du 25. 11. 1991, p. 5046). Siège transféré à Marly, route de Planafin 9, c/o Manfred Klossner. Nouvelle raison sociale: **Fondation Gutenberg, Musée Suisse des Arts Graphiques et de la Communication.** Status modifiés le 09. 07. 1999. Administration: Masset Ferdinand, Philipona Anton, Jorand Claude, administrateurs inscrits, ne sont plus membre du conseil, leur signature est radiée. Büchler Rico, administrateur inscrit, est maintenant domicilié à Muri, et nommé vice-président, avec signature collective à deux. Baeriswyl Hugo, d'Alterswil et Fribourg, à Fribourg, est nommé président, Aeby Bernhard, de Tinterin, à Plasselb, est nommé administrateur, et Fragnière Benoît, de Gumefens et Sorens, à Marsens, est nommé administrateur, tous trois avec signature collective à deux.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

04.08.1999 (3534)
Stiftung Kabelnetz Basel, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1998, S. 8246). Urkundenänderung: 30. 06. 1999. Zweck neu: Die Stiftung ist Eigentümerin des von der Balcab AG erstellten Kabelnetzes. Die Nutznniessung am Kabelnetz liegt gemäss Vereinbarung vom 24./26.02.1999 bei der Firma Balcab AG. Die Stiftung ist Inhaberin der Konzession für ein regionales Fernsehen (Telebasel) einschliesslich Teletextdienst. Sie fördert eine innovative, attraktive und möglichst breite Nutzung des Basler Kabelnetzes gemäss Zielsetzungen der neuen Fernmeldegesetzgebung, unter Berücksichtigung der Eigenwirtschaftlichkeit der Balcab AG und zum Nutzen der regionalen Wirtschaft und Bevölkerung. Gestützt darauf und im Rahmen des Bundesrechts obliegt ihr die Festlegung der in das Kabelnetz einzuspeisenden Programme. Sie übt die Aufsicht über den Programmbetrieb und die von ihr verantworteten Dienste aus. Spezielle Zwecke der Stiftung sind: Trägerschaft und Betrieb des Regionalen Fernsehsenders "Telebasel"; Förderung und Veranstaltung nicht kommerziell orientierter, insbesondere kultureller Programme und Dienste, die zur Einspeisung in das Kabelnetz bestimmt sind; Anregung und Förderung des Innovationsprozesses sowie zukunftsorientierter und regionalwirtschaftlicher Entwicklungen auf dem elektronischen Informations- und Kommunikationssektor wie auch Förderung entsprechender regionaler und internationaler Zusammenarbeit; Anregung und Förderung von Aktivitäten, welche der Erforschung, Beobachtung und Deutung der Medien und der Telekommunikation gewidmet sind und deren bewussten Gebrauch und intelligente Nutzung zum Ziel haben; Kooperation mit Organisationen und Institutionen von ähnlichem Auftrag und Ziel. Organisation neu: Stiftungsrat, Ausschuss, Beschwerdeausschuss und Revisionsstelle. Stiftungsrat: höchstens 32 Mitglieder.

04.08.1999 (3535)
Jubiläumsstiftung Schweizerischer Bankverein 1997, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1998, S. 7772). Löschungsgrund: Stiftung, nun firmierend "UBS Stiftung für Soziales und Ausbildung", infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 135 vom 15.07.1999, S. 4839) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Locarno

05.08.1999 (663)
Fondazione Ricovero Beato Pietro Berno, in Ascona, la conduzione e gestione della Casa Bel Tramonto in Ascona, destinata ad ospitare persone anziane e/o bisognose di riposo e/o convalescenza, fondazione (FUSC no. 137 del 19. 07. 1999, pagina 4913). Nuovo recapito: c/o Avv. Aldo Allidi, Via Locarno 1, 6612 Ascona.

Ufficio di Lugano

05.08.1999 (3785)
Fondo per prestazioni a carattere sociale della Banca della Svizzera Italiana, in Lugano, concessione di sussidi ai collaboratori, fondazione (FUSC no. 113 del 16. 6. 1998, pagina 4102). Atto pubblico modificato: 15. 7. 1999. Nuovo nome: **Fondo per prestazioni a carattere sociale della BSI SA.**

Ufficio di Mendrisio

05.08.1999 (947)
TIBET HOUSE SWITZERLAND FOUNDATION, in Chiasso, Via Generale Dufour 4, 6830 Chiasso, fondazione (nuova iscrizione). Data dell'atto costitutivo: 30. 7. 1999. Scopo: il supporto al riconoscimento della cultura tibetana in ogni forma attraverso la preservazione dell'eredità artistica, culturale e religiosa del Tibet; la conservazione, salvaguardia e collezione di ogni forma tradizionale di arte, cultura e religione del Tibet; la divulgazione di tali forme culturali e religiose attraverso la pubblicazione di articoli e saggi specifici in materia, l'organizzazione di esposizioni artistiche, convegni educativi e seminari d'istruzione, la creazione di archivi fotografici e la raccolta di fonti bibliografiche; l'organizzazione di attività filantropiche atte al sostegno della cultura e della religione del Tibet al di fuori di esso, con particolare riferimento alla divulgazione della dottrina filosofica tibetana ispirata alla non-violenza e al pacifico dialogo inter-etnico, anche attraverso l'organizzazione di conferenze e seminari in cooperazione con enti sociali, culturali e religiosi. Autorità di vigilanza: dipartimento federale dell'interno, Berna. Organizzazione: consiglio di fondazione, uno a cinque membri e ufficio di revisione. Persone iscritte: Olivieri, Gian Luca, da Morbio Inferiore, in Sagno, membro, con firma individuale; Fidenord SA, in Lumino, ufficio di revisione.

Genève – Genf – Ginevra

05.08.1999 (8310)
Fondation "Coeur Artificiel", à Genève (FOSC du 03.06.1997, p. 3761). Les pouvoirs de Terrier Didier, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Radovanovic Ninoslav, de et à Cologny, membre du conseil, signe collectivement à deux avec le président.

05.08.1999 (8311)
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de l'Union Carbide, à Satigny (FOSC du 21.10.1996, p. 6411). Acte de fondation modifié le 01.02.1999 sur un point non soumis à publication.

05.08.1999 (8312)
FONDATION HORIZON EMPLOI, à Genève (FOSC du 21.06.1999, p. 4142). Autorité de surveillance: Département fédéral de l'intérieur.

05.08.1999 (8338)
FONDATION NOUVELLE UKRAINE [FOUNDATION NEW UKRAINE], à Genève, rue de la Tour-de-l'Ile 4, c/H.T.I.T. SA. Nouvelle fondation. Acte constitutif du: 02.08.1999. But: prendre part activement à tout projet du gouvernement ou projet privé en relation avec l'Ukraine, en particulier la Ville de Kiev. Signature collective à deux de Kalioujni Alexei, de Pologne, à Chêne-Bougeries, vice-président du conseil de fondation. Signature collective à deux avec le vice-président de Jaloviy Volodymyr, d'Ukraine, à Kiev, UKR, président, Fafalen Serge G., de Chêne-Bougeries, à Genève, secrétaire, Knyazev Leonid, d'Ukraine, à Irpigne, UKR, et Zemskov Volodymyr, d'Ukraine, à Kiev, UKR; tous membres du conseil de fondation.

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurseröffnung – Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORFI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensstücke haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkurseröffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG).
Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Miteigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkursiten sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt.
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.
Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaissances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP).
Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.
Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale en cas d'omission.
Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparti, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée.
Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.
Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.
Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).
I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.
I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario.
I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza.
Le persone che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato.
I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine.
Anche i codebitori, i fideiussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori.
Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Bern (14410)

Ausgeschlagene Verlassenschaft der ***Beyer Roswitha Agnes Maria Luise,*** geboren 5. September 1921, deutsche Staatsangehörige, wohnhaft gewesen Mädergutstrasse 51, 3018 ***Bern.***
Datum der Eröffnung: 27. Juli 1999.
Summarisches Verfahren gem. Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 12. September 1999.

3011 Bern, 3. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (14393)

Vorläufige Konkursanzeige
Über ***Bucher A.W. Bürosysteme AG,*** Mitteldorfstrasse 43, 3072 ***Ostermundigen***, ist am 14. Juli 1999 der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

3011 Bern, 3. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (14411)

Verfügung
Im Namen des Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises VIII Bern-Laupen und des Konkursamtes Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, wird in den ausgeschlagenen Verlassenschaften
1. ***Schmidt Helmut,*** geboren 30. Januar 1942, von Deutschland, wohnhaft gewesen Friedheimweg 7, 3007 ***Bern,*** verstorben am 31. Mai 1999
2. ***Eggimann Werner Jakob,*** geboren 8. November 1940, von Sumiswald, wohnhaft gewesen Gäbelbachstrasse 31, 3027 ***Bern,*** verstorben am 8. Mai 1999
3. ***Roggli Urs Beat,*** geboren 22. September 1954, von Arni, wohnhaft gewesen Abendstrasse 30, 3018 ***Bern,*** verstorben am 6. Juli 1999

verfügt:
1. Über die obgenannten ausgeschlagenen Verlassenschaften ist am 4. August 1999 der Konkurs eröffnet worden.
2. Es wird festgestellt, dass nicht genügend freie Aktiven vorhanden sind, um ein summarisches Konkursverfahren durchzuführen, weshalb der Konkurs mangels Aktiven eingestellt wird.
3. Den Gläubigern wird eine Frist von 20 Tagen seit Publikation eingeräumt, um beim Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, Speichergasse 12, 3011 Bern, die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens zu verlangen und die in diesem Verfahren voraussichtlich entstehenden Kosten betreffend den Verstorbenen Ziff. 1 von CHF 1500.–, betreffend den Verstorbenen Ziff. 2 von CHF 4000.–, betreffend den Verstorbenen Ziff. 3 von CHF 2000.– vorzuschiessen.
4. Vorerst Erben, dann Gläubiger und schliesslich Dritte, die ein Interesse geltend machen, werden darauf hingewiesen, dass sie innert 20 Tagen seit Publikation die Abtretung der zum Nachlass gehörenden Aktiven verlangen können, sofern sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderungen und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen, und der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 1 SchKG).
5. Auf entsprechende Begehren der Pfandgläubiger innert 20 Tagen seit Publikation verwertet das Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, die Pfänder, sofern der Vorschuss für die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens nicht geleistet wird (Art. 230a Abs. 2 SchKG).
6. Wird kein Vorschuss geleistet und erfolgt kein Begehren gem. Art. 230a Abs. 1 und 2 SchKG, verwertet das Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern, die Aktiven ohne weitere Formalitäten (Art. 230a Abs. 4 SchKG). Z 99 4462 UVG

3011 Bern, 4. August 1999 Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
Der Gerichtspräsident 4: P. Kunz

Bern (14412)

Ausgeschlagene Verlassenschaft der ***Terlikli-Pfister Katharina Verena,*** geboren 11. Januar 1943, von Romoos LU, wohnhaft gewesen Keltenstrasse 19, 3018 ***Bern.***
Datum der Eröffnung: 28. Juli 1999.
Summarisches Verfahren gem. Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 12. September 1999.

3011 Bern, 4. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (14413)

Schuldner: ***Witschi Beno,*** geboren 11. November 1968, von Neuenburg NE und Basel BS, Servicefachangestellter, Dorfmattweg 1, 3110 ***Münsingen*** (frühere Adressen: Amselweg 10, 3110 Münsingen und Allmendstrasse 51, 3014 Bern).
Konkurseröffnung: 28. Juni 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 12. September 1999.

3011 Bern, 4. August 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Berne (14414)

Liquidation de la succession répudiée
Défunte: feue ***Fürst Marguerite,*** née le 12 avril 1923, originaire d'Allemagne, q. v. rue Industrielle 94, 2740 ***Moutier.***
Date de l'ouverture de la succession répudiée: 23 février 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 12 septembre 1999.
En application de l'art. 256 LP, les créanciers doivent être informés sur les offres pour les ventes de gré à gré des biens de valeur élevée ou des immeubles et doivent avoir la possibilité d'effectuer des offres supérieures.
Les créanciers qui désirent avoir connaissance d'éventuelles offres, sont priés de le faire savoir au plus tard jusqu'au 12 septembre 1999 à l'office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, agence de Moutier.
Sans nouvelles de leur part, l'office des faillites prend note que les créanciers renoncent explicitement à ce droit et pourra procéder à ce mode de réalisation sans autres consultations.
Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 23 février 1999 par les créanciers. L'indication du compte de chèques postaux ou de la relation bancaire est en outre indispensable.

2740 Moutier, 11 août 1999 Office des faillites du Jura bernois-Seeland
Agence de Moutier

Communication importante à nos lecteurs:

A partir du 1er juillet 1999, notre rédaction ainsi que notre service-abonnement seront atteignables **par E-mail à l'adresse suivante:**

shab@seco.admin.ch.

Basel-Stadt (14552)

Vorläufige Konkursanzeigen
Über folgende Schuldner ist durch Verfügung des Zivilgerichts der Konkurs eröffnet worden:
Am 27. Juli 1999:
Spielbetrieb Steinenvorstadt AG, Basel, Theatergässlein 17, 4051 ***Basel;***
Quick Lettershop AG, Eulerstrasse 55, 4051 ***Basel;***
am 2. August 1999:
Novacall Basel AG in Liq., Spalenring 136, 4055 ***Basel;***
am 5. August 1999:
Bajaltgard GmbH, c/o Treuhand Schnyder, Blauenstrasse 40, 4054 ***Basel.***
Die Anzeigen betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgen später.

4001 Basel, 11. August 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (14553)

Schuldnerin: ***Storz AG,*** Betrieb einer Spenglerei, Projektierung und Ausführung von sanitären Installationen sowie von Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlagen usw., Kleinhüningerstrasse 171, 4057 ***Basel.***
Datum der Konkurseröffnung: 29. Juni 1999.
Ordentliches Konkursverfahren.
Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 25. August 1999, nachmittags 14 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 3, 2. OG.
Eingabefrist bis 10. September 1999
Die Schuldnerin ist Eigentümerin folgender Grundstücke:
Grundbuch Basel-Stadt:
Sektion I, Parzelle Nr. 1273, haltend 9 a 24,5 m², Wohnhaus und Hintergebäude, Kannenfeldstrasse 28, je 1/2 Miteigentums-Anteil an:
StWE-Parzelle Nr. 1273-1, 110/1000 Miteigentum, Nr. 1, Räume im Erdgeschoss und Untergeschoss;
StWE-Parzelle Nr. 1273-2, 159/1000 Miteigentum, Nr. 2, Räume im 1. Obergeschoss und Untergeschoss;
StWE-Parzelle Nr. 1273-3, 161/1000 Miteigentum, Nr. 3, Räume im 2. Obergeschoss und Untergeschoss;
StWE-Parzelle Nr. 1273-5, 174/1000 Miteigentum, Nr. 5, Räume im Dachgeschoss, Estrich und Untergeschoss;
StWE-Parzelle Nr. 1273-6, 17/1000 Miteigentum, Nr. 6, Raum im Untergeschoss;
StWE-Parzelle Nr. 1273-7, 217/1000 Miteigentum, Nr. 7, Räume im Hinterhaus;
Grundbuch Ettingen BL:
Parzelle Nr. 2395, haltend 1 a 44 m², Wohnhaus, Fürstensteinhof 15;
Miteigentums-Parzelle Nr. 2444, 1/32 Miteigentums-Anteil an Parzelle 1020 mit unterirdischem Autoeinstellplatz Nr. 29, «Hintere Matten», Fürstensteinhof;
Grundbuch Therwil BL:
Parzelle Nr. 4308, haltend 3 a 4 m², Wohnhaus und Garage, Teichstrasse 30.
Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und bis zum 25. August 1999, mittags 11 Uhr, nicht schriftliche Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Mobilien ermächtigen.

4001 Basel, 11. August 1999 Konkursamt Basel-Stadt

St. Gallen (14555)

Schuldner: ***Briguglio Maurizio,*** geb. 30. Juli 1972, italienischer Staatsangehöriger, Verkäufer, wohnhaft Brauereistrasse 1b, 8730 ***Uznach,*** Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelfirma «House Design, Planung und Innenausbau, M. Briguglio», Brauereistrasse 1b, 8730 Uznach.
Konkurseröffnung: 21. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 13. September 1999.

8722 Kaltbrunn, 6. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn
Uznacherstrasse 2: K. Kuster

St. Gallen (14556)

Vorläufige Konkursanzeige
Schuldner: ***Pereira Antonio,*** geb. 14. September 1960, portugiesischer Staatsangehöriger, Chauffeur, wohnhaft: Oberstrasse 207, 9000 ***St. Gallen.***
Konkurseröffnung: 2. August 1999.
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

9001 St. Gallen, 6. August 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: U. Ghirlanda

Neuchâtel (14470)

Succession insolvable de ***Jaunin Yvonne Suzanne,*** née Moser, née le 10 novembre 1919, fille de Moser, Pierre Alfred et de Moser née Roedel, Marie Amanda, divorcée de Jaunin, Alfred Siméon, originaire de Neuchâtel NE et Villars-le-Grand VD, domiciliée Roc 15 à ***Neuchâtel,*** décédée en cette localité le 21 mai 1999.
Date d'ouverture de faillite: 26 mai 1999.
Liquidation sommaire ordonnée le 30 juillet 1999, en application de l'art. 231 LP.
Délai de production: 13 septembre 1999.

2001 Neuchâtel, 11 août 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Neuchâtel (14471)

Succession insolvable de ***Picard Eléonora,*** née Wagner, née le 10 décembre 1903, fille de Wagner, Josef Heinrich et de Wagner née Balbi, Vincenza, veuve de Picard Paul, originaire de Tramelan BE, domiciliée rue des Parcs 3 à ***Neuchâtel,*** c/o Home des Myosotis, décédée en cette localité le 6 février 1999.
Date d'ouverture de faillite: 17 mars 1999.
Liquidation sommaire ordonnée le 30 juillet 1999, en application de l'art. 231 LP.
Délai de production: 13 septembre 1999.

2001 Neuchâtel, 11 août 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Neuchâtel (14472)

Succession insolvable de ***Roth Pascal Zeno,*** né le 6 décembre 1969, fils de Roth, Marcel Gaston et de Roth née Cavigelli, Annamarie, célibataire, originaire du Landeron NE et de Grossaffoltern BE, quand vivait domicilié à ***Cornaux*** NE, décédé à la Neuveville le 26 mars 1997.
Date d'ouverture de faillite: 2 mai 1997.
Clôturée faute d'actifs suffisants: 12 août 1997.
Délai de production: 13 septembre 1999.
Réouverture par liquidation sommaire ordonnée le 29 juillet 1999, en application de l'art. 231 LP.

2001 Neuchâtel, 11 août 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Jura (14557)

Faillie: ***Landry Monique,*** succession répudiée, née le 3 octobre 1959, décédée le 13 mars 1999, originaire de Courgenay, 2950 ***Courgenay.***
Propriétaire de l'immeuble suivant:

Flt No	Ban de Courgenay Lieu-dit, nature	Contenance m²	Valeur off. CHF
893	Haute-Rive, aisance habitation, garage no 56	609	329 800.–

Ouverture de la faillite: 2 août 1999.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 13 septembre 1999.
Délai pour l'indication des servitudes: 13 septembre 1999.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la liquidation
Sospensione della procedura

(SchKG–LP–LEF 230, 230a)

Basel-Stadt (14554)

Über den Nachlass des am 1. Dezember 1998 verstorbenen ***Behr-Metzger Pius,*** geb. 31. August 1939, von Hofen SH, Kaufmann, wohnhaft gewesen Dornacherstrasse 301, 4053 ***Basel,*** ist durch Verfügung des Zivilgerichts vom 13. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Zivilgerichts vom 4. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht bis zum 21. August 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 6000.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) geleistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
Für den Fall der definitiven Einstellung des Verfahrens wird auf Art. 230a SchKG aufmerksam gemacht. Für die Geltendmachung allfälliger Ansprüche wird Frist bis zum 31. August 1999 gesetzt.

4001 Basel, 11. August 1999 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (14473)

Über ***Mitroba AG,*** Produktionsgüter für Schüttgüter usw., Bierastrasse 24, 4103 ***Bottmingen,*** ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 29. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 3. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 23. August 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 5000.– (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4102 Binningen, 11. August 1999 Konkursamt Binningen

Basel-Landschaft (14558)

Über ***Suntra AG,*** Waren, bes. Trockenfrüchte usw., Gewerbestrasse 7, 4123 ***Allschwil,*** ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 29. Juli 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 6. August 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 23. August 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 10 000.– (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4102 Binningen, 11. August 1999 Konkursamt Binningen

Ticino (14559)

Eredità giacente: ***Gheno Adelina,*** 1925, già ***Minusio.***
Data dei decreti di apertura e sospensione: 1° giugno e 19 luglio 1999 della Pretura di Locarno-Città.
La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di CHF 3000.– a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6600 Locarno, 6 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino (14415)

Fallita: ***Muralto-Notte SA,*** via Sempione 13, 6600 ***Muralto.***
Data dei decreti di apertura e sospensione: 12 aprile 1999 e 3 agosto 1999 della Pretura di Locarno-Città.
La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di CHF 3000.– a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6600 Locarno, 4 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (14560)

Fallita: ***Swiessie Trends AG, Magadino.***
Data dei decreti di apertura e sospensione: 14 aprile 1999 e 14 luglio 1999 della Pretura di Locarno-Campagna.
La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di CHF 3000.– a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6600 Locarno, 6 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Neuchâtel (14474)

Liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de ***Moret Hélène Marie,*** née le 24 avril 1910, fille de Dénéréaz, Jules Henri et de Dénéréaz, Clara, veuve de Moret, Fernand Isidore, originaire de Chardonne, Puidoux et Vuadens VD, domiciliée rue des Charmettes 8 à ***Neuchâtel,*** décédée en cette localité le 8 février 1999.
La faillite ci-dessus a été prononcée le 24 mars 1999 par le président du Tribunal civil du district. Faute d'actifs suffisants, la liquidation a été suspendue par ordonnance du 2 août 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 23 août 1999, la continuation de la liquidation en déposant une avance de frais de CHF 1500.–, la faillite sera clôturée.

2001 Neuchâtel, 11 août 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Neuchâtel (14475)

Liquidation par voie de faillite de la succession insolvable de ***Steffen Nicole,*** née le 20 juin 1964, fille de Steffen, Peter et de Steffen née Kunz, Erika, célibataire, de nationalité autrichienne, domiciliée à ***Hauterive*** NE, décédée à Bevaix le 4 février 1999.
La faillite ci-dessus a été prononcée le 25 mars 1999 par le président du Tribunal civil du district. Faute d'actifs suffisants, la liquidation a été suspendue par ordonnance du 30 juillet 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 23 août 1999, la continuation de la liquidation en déposant une avance de frais de CHF 1500.–, la faillite sera clôturée.

2001 Neuchâtel, 11 août 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Jura (14561)

Défunt: ***Beureux Bernard,*** né le 23 mai 1930, décédé le 21 mai 1999, en son vivant domicilié à 2900 ***Porrentruy.***
La liquidation a été ouverte en date du 2 août 1999 par le président du Tribunal I du district de Porrentruy, conformément aux art. 573 CCS et 193 LP.
Suspension de la liquidation
A la suite de constatation du défaut d'actif, la liquidation a été suspendue le 6 août 1999 par le juge de la faillite, conformément à l'art. 230 LP.
Avance de frais
Si aucun créancier ne demande d'ici au 23 août 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.–, la succession répudiée sera close.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (14562)

Défunt: ***Comment Paul,*** né le 3 mai 1932, décédé le 5 mai 1999, en son vivant domicilié à 2903 ***Villars-sur-Fontenais.***
La liquidation a été ouverte en date du 2 août 1999 par le président du Tribunal I du district de Porrentruy, conformément aux art. 573 CCS et 193 LP.
Suspension de la liquidation
A la suite de constatation du défaut d'actif, la liquidation a été suspendue le 6 août 1999 par le juge de la faillite, conformément à l'art. 230 LP.
Avance de frais
Si aucun créancier ne demande d'ici au 23 août 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.–, la succession répudiée sera close.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (14563)

Failli: ***Saunier Joël,*** né le 27 février 1948, paysagiste, 2903 ***Villars-sur-Fontenais.***
La liquidation de cette faillite, prononcée le 3 août 1999 a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 6 août 1999 par décision du juge de faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 23 août 1999 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de CHF 5000.– pour une procédure sommaire, la liquidation sera close (art. 230 LP).
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (14564)

Défunt: ***Waser Jean-Pierre,*** né le 22 janvier 1951, décédé le 7 avril 1999, en son vivant domicilié à ***Boncourt.***
La liquidation a été ouverte en date du 2 août 1999 par le président du Tribunal I du district de Porrentruy, conformément aux art. 573 CCS et 193 LP.
Suspension de la liquidation
A la suite de constatation du défaut d'actif, la liquidation a été suspendue le 6 août 1999 par le juge de la faillite, conformément à l'art. 230 LP.
Avance de frais
Si aucun créancier ne demande d'ici au 23 août 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 3000.–, la succession répudiée sera close.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Kollokationsplan
Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Bern (14476)

Kollokationsplan und Inventar
Schuldnerin: ***Emrich-Pepevnik Marianna,*** geboren 1. Juli 1952, von Österreich, kaufm. Angestellte, Meikirchstrasse 40, 3042 ***Ortschwaben.***
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 12. August 1999 bis 31. August 1999.
Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 12. August 1999 bis 21. August 1999.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Frist beim Gerichtspräsidenten 1 Gerichtskreis III, Amthaus, 3270 Aarberg; Beschwerden gegen das Inventar innert der Frist bei der Aufsichtsbehörde in SchKG-Sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprachen (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung und keine Beschwerde betreffend die Ausscheidung von Kompetenzgut erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuengasse 8, Biel (auf tel. Voranmeldung) eingesehen werden.

3270 Aarberg, 5. August 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Aarberg

Bern (14477)

Kollokationsplan und Inventar
Schuldnerin: ***Wohn- und Pflegeheim Lyssbach, S. & H. Ulrich,*** Kollektiv-Gesellschaft, Bernstrasse 12, 3250 ***Lyss.***
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 12. August 1999 bis 31. August 1999.
Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 12. August 1999 bis 21. August 1999.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Frist beim Gerichtspräsidenten 1 Gerichtskreis III, Amthaus, 3270 Aarberg; Beschwerden gegen das Inventar innert der Frist bei der Aufsichtsbehörde in SchKG-Sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkrusverwaltung anerkannten Rechtsansprachen (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuengasse 8, Biel (auf tel. Voranmeldung) eingesehen werden.

3270 Aarberg, 5. August 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Aarberg

Bern (14416)

Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldnerin: ***Elbinag in Liq.,*** Kirchbergstrasse 43, 3400 ***Burgdorf.***
Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 12. August 1999 bis 31. August 1999.
Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: 12. August 1999 bis 21. August 1999.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim örtlich zuständigen Zivilrichter, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurssachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.
Die Akten können bei der unterzeichneten Amtsstelle eingesehen werden.

3400 Burgdorf, 4. August 1999 Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Burgdorf

Graubünden (14565)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über ***Auer + Clement AG,*** Tittwiesenstrasse 55, 7000 ***Chur,*** liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern ab 11. August 1999 während 20 Tagen beim Konkursamt Chur zu Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Auflagefrist beim Vermittleramt des Kreises Chur anhängig zu machen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen beim Kantonsgerichtsausschuss Graubünden einzureichen. Andernfalls werden der Kollokationsplan sowie das Inventar als anerkannt betrachtet.

7001 Chur, 11. August 1999 Konkursamt Chur

Ticino (14478)

Fallita: ***Paviceramica SA, Biasca.***
Si rende noto che a far tempo dal 10 agosto 1999 e per un periodo di venti giorni è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori possono prenderne conoscenza, la graduatoria dei crediti insinuati nel fallimento sopracitato.
Eventuali azioni di contestazione dovranno essere introdotte entro venti giorni dalla pubblicazione del deposito davanti all'autorità giudiziaria.
In caso contrario essa si avrà per riconosciuta.

6710 Biasca, 5 agosto 1999 Ufficio del Distretto di Riviera, Biasca:
Avv. F. Biaggi, suppl. uff.

Vaud (14417)

Modification de l'état de collocation
Failli: ***Fehlmann Sylvain,*** chemin Ste-Marie 18 (anc. Champ-Pamont 42), à ***Cheseaux-sur-Lausanne.***
Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission d'une production tardive en 3e classe.
Délai pour intenter action en opposition: 31 août 1999, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.

1014 Lausanne, 3 août 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (14394)

Failli: ***Lo Castro Mario,*** 20 novembre 1955, carrossier, Gambetta 5, 1815 ***Clarens.***
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 31 août 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est également déposé (32 OAOF).

1820 Montreux, 11 août 1999 Office des faillites de Montreux

Neuchâtel (14418)

Faillie: succession répudiée de ***Avallone Giulio,*** né le 24 septembre 1944, de nationalité italienne, quand vivait domicilié rue du Parc 6, à ***La Chaux-de-Fonds.***
L'état de collocation est déposé à l'office dès le 11 août 1999, où il peut être consulté.
Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours, jusqu'au 31 août 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2302 La Chaux-de-Fonds, 11 août 1999
Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (14419)

Etat de collocation, état des charges
Faillie: ***Garage Béring et Cie,*** rue Fritz Courvoisier 34, à ***La Chaux-de-Fonds.***
L'état de collocation et l'état des créanciers de la faillite sont déposés à l'office soussigné où ils peuvent être consultés.
Les actions en contestation desdits états doivent être introduites dans les vingt jours dès le 11 août 1999, sinon lesdits états seront considérés comme acceptés.

2302 La Chaux-de-Fonds, 11 août 1999
Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (14420)

Faillite: succession répudiée de ***Guillet Mireille Germaine Jocelyne Solange,*** divorcée Crevoiserat, née le 12 janvier 1937, originaire de Pleigne JU, quand vivait légalement domiciliée à ***La Chaux-de-Fonds*** mais résidant au Home Le Martagon Les Ponts-de-Martel.
L'état de collocation est déposé à l'office dès le 11 août 1999, où il peut être consulté.
Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours, jusqu'au 31 août 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2302 La Chaux-de-Fonds, 11 août 1999
Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (14421)

Faillite: succession répudiée de ***Huguenin Madeleine Violette,*** née le 11 février 1932, originaire de La Chaux-de-Fonds et du Locle NE, quand vivait domiciliée rue du Commerce 21, à ***La Chaux-de-Fonds.***
L'état de collocation est déposé à l'office dès le 11 août 1999, où il peut être consulté.
Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours, jusqu'au 31 août 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2302 La Chaux-de-Fonds, 11 août 1999
Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (14479)

Failli: ***Tschäppät Paul,*** né le 31 janvier 1953, orginaire de Boujean BE, ci-devant domicilié avenue Léopold Robert 31, à La Chaux-de-Fonds, actuellement ***sans domicile connu.***
L'état de collocation est déposé à l'office dès le 11 août 1999, où il peut être consulté.
Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours, jusqu'au 31 août 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2302 La Chaux-de-Fonds, 11 août 1999
Office des faillites de la Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (14480)

Modification de l'état de collocation
Faillite: ***Montres Zodiac SA,*** société domiciliée Grand-Rue 1a, 2000 ***Neuchâtel.***
Suite à des modifications, l'état de collocation est déposé à nouveau, ce jour, à l'office des faillites, où il peut être consulté.
Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours, jusqu'au 31 août 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2001 Neuchâtel, 11 août 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Genève (14429)

Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
1. L'état de collocation.
2. L'état de revendication.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.
Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Faillis:
1998 000440 G/ARL2
Succession insolvable ***Gross Marcel,*** né le 10 mai 1920, décédé le 17 février 1998, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domicilié route du Bout-du-Monde 18, 1206 ***Genève*** (Réf. no 1)
1998 000739 G/ARL2
Succession répudiée ***Mader Elisa*** née Folly, née le 1er novembre 1912, décédée le 10 mars 1998, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 ***Genève*** (Réf. no. 1)
1998 000534 E/ARL2
Succession répudiée ***Margadant Berthe Marie*** née Barth, née le 30 mai 1911, décédée le 23 août 1997, origine: Grisons, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 ***Genève*** (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 11 août 1999 Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (14430)

Modifications d'états de collocation et des revendications
Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demandcr la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s).
Sinon, les modifications de l'état de collocation seront considérées comme acccptées.
Faillic: 1997 000702 D/ARL2
Michel Leclerc, Roc Eclair, Pompes Funèbres Sàrl, exploitation à Genève d'une entreprisc dc pompcs funèbres, chargée notamment d'assurcr les services nécessaires à des ensevelissements et de vendre les objets ou fournitures liés à cette activité, ayant son siège route de Frontenex 39 à 1207 ***Genève*** (Réf. no 1–2)

1211 Genève 3, 11 août 1999 Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (14469)

Modifications d'états de collocation et des revendications
Sont déposés, dès ce jour, ct peuvent être consultés à l'office:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s).
Sinon, les modifications de l'état de collocation seront considérées comme acceptées.
Faillis:
1999 000104R/RDR2-m
Succession répudiée ***Cavalle Madeleine Cécile,*** née le 1er avril 1929, décédée le 8 décembre 1998, origine: Genève, profession: qv. secrétaire, domiciliée rue Lamartinc 34, 1203 ***Genève*** (Réf. no 1)
1998 001363 D/RDR2-m
Succession répudiée ***Huser Bernard,*** né le 14 juin 1942, décédé le 2 août 1998, origine: Obwald, profession: qv. psychothérapeute, domicilié rue des Bugnons 8, 1217 ***Meyrin*** (Réf. no 1)

1211 Genève 24, 11 août 1999 Office des faillites Rive-Droite
Le préposé: B. Roulin

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de la faillite – Chiusura del fallimento

(SchKG–LP–LEF 268)

Berne (14566)

Faillie: ***Predalle Sàrl,*** La Gérine 2, 2735 ***Malleray.***
Date de la clôture: 5 août 1999.

2501 Bienne, 6 août 1999 Office des faillites
du Jura bernois-Seeland

Bern (14481)

Gemeinschuldner: ***Woodtli Erich,*** geboren 22. Juli 1943, von Strengelbach AG, wohnhaft gewesen Solothurnstrasse 51, 3363 ***Oberönz,*** gestorben zwischen 31. Oktober 1998 und 3. November 1998 – ausgeschlagene Verlassenschaft –
Datum des Schlusses: 3. August 1999.

3380 Wangen a. A., 5. August 1999
Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Wangen

Luzern (14567)

I.
Das Konkursverfahren über die ***EBS Erdbau AG Sursee,*** Schlottermilch 4a, Postfach 120, 6210 ***Sursee,*** ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee vom 28. Juli 1999 als geschlossen erklärt worden.
II.
Das Konkursverfahren über die ***Schürfag AG,*** Schlottermilch 4a, Postfach 120, 6210 ***Sursee,*** ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee vom 28. Juli 1999 als geschlossen erklärt worden.
III.
Das Konkursverfahren über die ***Pro He-Ge, Aktiengesellschaft,*** c/o Pemag Treuhand AG, Wassergrabe 6, Postfach, 6210 ***Sursee,*** ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee vom 28. Juli 1999 als geschlossen erklärt worden.
IV.
Das Konkursverfahren über die ***TBA Tiefbau AG,*** Seesatz, 6203 ***Sempach Station,*** ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee vom 28. Juli 1999 als geschlossen erklärt worden.

6018 Buttisholz, 5. August 1999 Konkursamt Sursee

Vaud (14482)

Par décision du 3 août 1999, le président du Tribunal du district d'Aigle a prononcé la clôture de la faillite de ***Croset Brigitte,*** route de la Distillerie, 1867 ***Ollon.***

1860 Aigle, 11 août 1999 Office des faillites d'Aigle

Vaud (14483)

Par décision du 3 août 1999, le président du Tribunal du district d'Aigle a prononcé la clôture de la faillite de ***Fischer Electricité SA,*** route de Chessalaz, 1867 ***Ollon.***

1860 Aigle, 11 août 1999 Office des faillites d'Aigle

Vaud (14395)

Par décision du 2 août 1999, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la clôture de la faillite de ***Francfort Jacky,*** Résidence Liberty 17, 1315 ***La Sarraz.***

1304 Cossonay, 11 août 1999 Office des faillites de Cossonay

Jura (14568)

Faillie: ***Huegli Dominique,*** née le 17 mars 1965, ouvrière d'usine, 2925 ***Buix.***
Date de la clôture: 23 juillet 1999.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (14569)

Failli: ***Rohrbach Christian,*** succession répudiée, né le 11 janvier 1956, décédé le 1er mars 1999, en son vivant à ***Porrentruy.***
Date de la clôture: 28 juillet 1999.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (14570)

Failli: ***Villemin Jean-Claude,*** né le 3 avril 1961, menuisier, 2922 ***Courchavon.***
La liquidation de la faillite susmentionnée a été clôturée par ordonnance du 29 juillet 1999 rendue par le président du Tribunal I, e. r. du district de Porrentruy.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Jura (14571)

La liquidation de la faillite de ***Mirba S.A., Les Bois,*** a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal des Franches-Montagnes rendue le 5 août 1999.

2350 Saignelégier, 6 août 1999
Office des faillites des Franches-Montagnes
Le préposé: Jean-Marie Aubry

Widerruf des Konkurses – Révocation de la faillite
Rivocazione del fallimento

(SchKG–LP–LEF 195, 196, 332)

Vaud (14396)

Par décision du 30 juillet 1999, le président du Tribunal a prononcé la révocation de la liquidation par voie de faillite de la succ. ***Junod Suzanne Marguerite,*** 1905, de son vivant EMS Beau-Site, ***Clarens,*** et a ordonné la réhabilitation de la mémoire de la défunte.

1820 Montreux, 11 août 1999 Office des faillites de Montreux

Konkurssteigerung
Vente aux enchères publiques après faillite
Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG–LP–LEF 257–259)

Ticino (14397)

Avviso d'incanto unico
(art. 256 e segg. LEF, 73, 122 e segg. RFF)
Eredità giacente: ***Gamboni Dario,*** di Cesare, 1945, già in ***Gordola.***
Immobili da realizzare: nel commune di Locarno, zona RFD, e più precisamente la quota di comproprietà di 1/2 spettante all eredità giacente nella partita censuaria n. 4496 intestata a:
a. Tunesi Augusto, fu Lodovico, 1939, 1/2
b. Gamboni Dario, di Cesare, 1945, 1/2
Ubicazione: Riazzino.

Denominazione	Mappa n.	Misura m²	Stima uff. CHF
prato campo	4496	8596	386 820.–

Valore complessivo di stima peritale: CHF 859 600.–
Valore di stima peritale della quota di comproprietà messa in vendita: CHF 429 800.–
Si osserva che il comproprietario potrà esercitare, unicamente in sede d'incanto, il suo diritto legale di prelazione giusta i dispositivi degli art. 682 CCS e 60 a RFF.
Data e luogo dell'incanto: 9 settembre 1999, alle ore 15, nell'aula n. 57 del Pretorio di Locarno.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 16 agosto 1999.

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino (14398)

Avviso d'incanto unico
(art. 256 e segg. LEF, 73, 122 e segg. RFF)
Fallito: ***Merlini Luigi,*** di Louis, 1945, via dei Muratori 3, ***Minusio.***
Immobili da realizzare: nel comune di Losone, zona RFD, e più precisamente la quota di comproprietà di 1/3 spettante al fallito nella partita censuaria n. 2146, foglio PPP 7575 intestato a:
d. Merlini Luigi, 1945 1/3
e. Barra Carlo, 1941 1/3
f. Gnarini Fabrizio, 1958 1/3
Ubicazione: Prati dei Vizi.
Foglio PPP 7575 – 71/1000 comproprietà del fondo foglio 2146 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 12 di: tre locali, cucina + servizi e balconi al terzo piano, come al piano di ripartizione
Valore complessivo di stima peritale: CHF 177 888.–
Valore di stima peritale della quota di comproprietà messa in vendita: CHF 59 300.–
Si osserva che i comproprietari potranno esercitare, unicamente in sede d'incanto, il loro diritto legale di prelazione giusta i dispositivi degli art. 682 CCS e 60 a RFF.
Data e luogo dell'incanto: 7 settembre 1999, alle ore 15.15, nell'aula n. 57 del Pretorio di Locarno.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 16 agosto 1999.

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino (14399)

Avviso d'incanto unico
(art. 256 e segg. LEF, 73, 122 e segg. RFF)
Fallito: ***Merlini Luigi,*** di Louis, 1945, via dei Muratori 3, ***Minusio.***
Immobili da realizzare: nel comune di Gordola, zona RFD, e più precisamente la quota di comproprietà di 1/3 spettante al fallito nella partita censuaria n. 2991, intestato a:
A. Barra Carlo, 1941 1/3
B. Merlini Luigi di Louis, 1945 1/3
C. Gnarini Fabrizio, 1958 1/3
Ubicazione: Tratto di Cima.

Denominazione	Mappa n.		Misura m²	Stima uff. CHF
giardino	2991	b	73	2 774.–
abitazione		A	71	230 000.–

Valore complessivo di stima peritale: CHF 451 232.–
Valore di stima peritale della quota di comproprietà messa in vendita: CHF 150 410.–
Si osserva che i comproprietari potranno esercitare, unicamente in sede d'incanto, il loro diritto legale di prelazione giusta i dispositivi degli art. 682 CCS e 60 a RFF.
Data e luogo dell'incanto: 7 settembre 1999, alle ore 15, nell'aula n. 57 del Pretorio di Locarno.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 16 agosto 1999.

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino (14484)

Avviso d'incanti Rog. fall. 1013/1999
Fallito: ***Steffen Alfred,*** fu Robert, 1941, ***Canobbio.***
Immobili da rcalizzare:
a. nel comune di Locarno, zona RFD
Ubicazione: Campagna in Selva
Foglio PPP 9335 – 94/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 di: tre locali, cucina + servizi al piano terreno, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 366 186.–
Foglio PPP 9336 – 100/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 2 di: tre locali, cucina + servizi al piano terreno, come al piano di ripartizionc.
Valore di stima peritale: CHF 388 602.–
Foglio PPP 9337 – 85/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 di: tre locali, cucina + servizi e balcone al primo piano, come al piano di ripartizione.
Valorc di stima peritale: CHF 332 562.–
Foglio PPP 9338 – 112/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 4 di: quattro locali, cucina + scrvizi e balcone al primo piano, come al piano di ripartizionc.
Valore di stima peritale: CHF 443 435.–
Foglio PPP 9339 – 87/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 di: tre locali, cucina + scrvizi e balcone al secondo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 340 034.–
Foglio PPP 9340 – 112/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 di: quattro locali, cucina + servizi e balcone al secondo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 443 435.–

Foglio PPP 9343 – 90/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 di: tre locali, cucina + servizi e balcone al quarto piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 351 242.–
Foglio PPP 9344 – 117/1000 comproprietà del fondo foglio 4771 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 10 di: quattro locali, cucina + servizi e balcone al quarto piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 452 115.–
Data e luogo dell'incanto: 6 ottobre 1999, alle ore 15.00, nell'aula penale del Pretorio di Locarno.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 23 agosto 1999.

b. nel comune di Muralto, zona RFD
Ubicazione: Muralto
Foglio PPP 8856 – 52/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sul negozio n. 1 composto da: 4 locali + servizi al piano cantina, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 487 065.–
Foglio PPP 8857 – 29/1000 comproprietà dal fondo part. 759 con diritto esclusivo sul negozio n. 2 composto da: 2 locali + servizi al piano cantina, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 271 630.–
Foglio PPP 8860 – 75/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 composto da: 5 locali, cucina + servizi e balconi al primo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 702 495.–
Foglio PPP 8861 – 73/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 composto da: 5 locali, cucina + servizi e balconi al primo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 683 760.–
Foglio PPP 8862 – 77/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 composto da: 5 locali, cucina + servizi e balconi al secondo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 721 228.–
Foglio PPP 8863 – 76/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 8 composto a: 9 locali + servizi e balconi al secondo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 711 860.–
Foglio PPP 8864 – 76/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 composto da: 5 locali, cucina + servizi e balconi al terzo piano, come al piano di ripartizione.
Valore distima peritale: CHF 711 860.–
Foglio PPP 8865 – 77/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 10 composto da: 5 locali, cucina + servizi e balconi al terzo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 721 228.–
Foglio PPP 8869 – 76/1000 comproprietà del fondo part. 759 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 14 composto da: 4 locali, cucina + servizi e balconi al piano mansarda, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 711 860.–
Data e luogo dell'incanto: 7 ottobre 1999, alle ore 15.00, nell'aula penale del Pretorio di Locarno.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 23 agosto 1999.

6600 Locarno, 5 agosto 1999 — Ufficio fallimenti di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Jura (14572)

Vente de 2/3 de copropriété d'un immeuble
Jeudi 30 septembre 1999 à 14 h.30 au Restaurant du Cheval-Blanc à Cornol, il sera offert en vente aux enchères publiques, au plus offrant les 2/3 de copropriété de l'immeuble ci-après décrit dépendant des masses en faillite de ***Marti Willy, Vicques,*** et de ***Baderscher Michel, Court,*** à savoir:
2/3 de copropriété de:

Flt. no	Ban de Fregiécourt Lieu-dit, nature	Contenance m²	Val. off. totale CHF	Estimation de l'expert pour la totalité de l'immeuble CHF
656	Haut du Village, terrain	2788	690.–	12 000.–

Il s'agit d'une parcelle située en zone agricole.
Capacité d'acquérir et conditions: Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983.
Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise peuvent être consultés à l'office soussigné, où ils seront déposés du 27 août 1999 au 16 septembre 1999.
Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

2900 Porrentruy, 11 août 1999 — Office des faillites, Porrentruy
Le préposé: Jean-Claude Desboeufs

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG–LP–LEF)

St. Gallen (14422)

Spezialliquidation gem. Art. 230a SchKG
Schuldnerin: ***Bau AG Kreuz,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in der Gemeinde Quarten, Kreuz, 8882 ***Unterterzen.***
Das am 3. Mai 1999 eröffnete Konkursverfahren ist mangels Aktiven eingestellt und geschlossen. Auf Begehren der Bank Linth wird bezüglich der in der Gemeinde Unterterzen gelegenen Grundstücke Nrn. S10021 und S10043, das Liquidationsverfahren im Sinne von Art. 230a SchKG durchgeführt.
Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichem oder vertraglichem Pfandrecht und für Dienstbarkeiten bis am 13. September 1999.

8722 Kaltbrunn, 4. August 1999 — Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn
Uznacherstrasse 2: K. Kuster

St. Gallen (14423)

Spezialliquidation gem. Art. 230a SchKG
Schuldnerin: ***Bau AG Kreuz,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in der Gemeinde Quarten, Kreuz, 8882 ***Unterterzen.***
Das am 3. Mai 1999 eröffnete Konkursverfahren ist mangels Aktiven eingestellt und geschlossen. Auf Begehren der St. Gallischen Kantonalbank wird bezüglich der in der Gemeinde Unterterzen gelegenen Grundstücke Nrn. S10066, S10067, S10068, S10069, S10070, S10071, S10072, S10073, S10074, S10075, S10076 und S10077, das Liquidationsverfahren im Sinne von Art. 230a SchKG durchgeführt.
Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichem oder vertraglichem Pfandrecht und für Dienstbarkeiten bis am 13. September 1999.

8722 Kaltbrunn, 4. August 1999 — Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Kaltbrunn
Uznacherstrasse 2: K. Kuster

St. Gallen (14573)

Spezialliquidation gemäss Art. 230a SchKG / Auflage Lastenverzeichnis
Im Konkurs über die ***Alte Jonastrasse 83 Immobilien AG,*** Alte Jonastrasse 83, 8640 ***Rapperswil,*** liegen die Lastenverzeichnisse der Grundstücke Nr. 1670 (Bürohaus) GB Rapperswil, Alte Jonastrasse 83, 8640 Rapperswil, und Nr. 6818 (Tiefgaragenplätze) 26/50 ME an Nr. 6817 GB Rapperswil, Spinnereistrasse 1–5, 8640 Rapperswil den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbruggstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind bis am 1. September 1999 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen. Andernfalls gelten die Lastenverzeichnisse als anerkannt.

9001 St. Gallen, 6. August 1999 — Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: Ch. Schenk

Nachlassverträge
Concordats – Concordati

Nachlass-Stundungsgesuch
Demande de sursis concordataire
Domanda di moratoria concordataria

(SchKG–LP–LEF 293)

Bern (14485)

Michel Heinrich, Scheffelweg 17, 3600 ***Thun,*** hat bei der Gerichtspräsidentin 3 des Gerichtskreises X Thun ein Nachlassstundungsgesuch eingereicht. Der Termin vom 25. August 1999 zur Einvernahme mit dem Schuldner und Behandlung des Gesuches um Nachlassstundung wurde verschoben und findet neu am Mittwoch, 1. September 1999, 8.15 Uhr vor der Gerichtspräsidentin 3 des Gerichtskreises X im Schloss Thun, Saal 5, statt.
Die Gläubiger des Gesuchstellers können ihre Einwendungen gegen die Erteilung der Stundung schriftlich bis zum 30. August 1999 bei der Gerichtspräsidentin 3 des Gerichtskreises X Thun oder mündlich im Termin anbringen.

3601 Thun, 11. August 1999 — Gerichtskreis X Thun
Die Gerichtspräsidentin 3: Meyes

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe
Sursis concordataire et appel aux créanciers
Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG–LP–LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Bern (14574)

Schuldner: ***Kramer Hanspeter,*** Kreuzgasse 4, 3250 ***Lyss.***
Gemäss Entscheid des Gerichtspräsidenten 3 vom 6. August 1999 wurde Hanspeter Kramer, Lyss, für die Dauer von zwei Monaten, d.h. bis zum 6. Oktober 1999, die provisorische Nachlassstundung gewährt. Als provisorische Sachwalterin wird die Firma Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau, eingesetzt, unter Hinweis auf die Aufgaben gem. Art. 293 SchKG.

3270 Aarberg, 6. August 1999 — Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
Der Gerichtspräsident 3: Droz

Ticino (13843¹)

Debitrice: ***Ottica Nocera SA,*** 6850 ***Mendrisio.***
Decreto di moratoria: 20 luglio 1999.
Durata della moratoria: 4 mesi.
Commissario del concordato: lic. oec. HSG Carlo Croci, c/o Interfida Revisioni e Consulenze SA, piazza del Ponte 9, CP 143, 6850 Mendrisio.
Termine per la notifica dei crediti: i creditori sono invitati a notificare i loro crediti, corredati dai documenti giustificativi, entro 20 giorni (1° settembre 1999) dall'ultima pubblicazione sul Foglio ufficiale svizzero di commercio.
I crediti devono esscre insinuati in capitale, interessi e spese, valuta 20 luglio 1999.

6850 Mendrisio, 26 luglio 1999 — Carlo Croci
commissario del concordato

Widerruf der Nachlass-Stundung
Révocation du sursis concordataire
Rivocazione della moratoria

(SchKG–LP–LEF 298, 307–309)

Ticino (14486)

Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Campagna, Avv. Gianfranco Franscini comunica che, con decisione 3 agosto 1999, la moratoria a scopo di concordato concessa con decreto 24 marzo 1999 alla ditta ***Cioffi Metalcostruzioni SA, Tenero-Contra,*** è decaduta.

6601 Locarno, 3 agosto 1999 — Il Pretore: Avv. G. Franscini

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
Délibération sur l'homologation du concordat
Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG–LP–LEF 304, 332)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Bern (14424)

Gesuchstellerin: ***Watep AG,*** eVR: Wuilloud Alain, Eichenweg 37, 3052 ***Zollikofen.***
Datum der Verhandlung: Montag, 13. September 1999, 8.15 Uhr, vor dem Nachlassrichter von Bern, Amthaus, Hodlerstrasse 7, 3011 Bern, 2. Stock, Zimmer 208.
Den Gläubigern ist die Teilnahme an der Verhandlung freigestellt. Allfällige Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages sind dem unterzeichnenden Nachlassrichter bis zum 1. September 1999 schriftlich einzureichen oder im Verhandlungstermin geltend zu machen.

3011 Bern, 2. August 1999 — Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
Der Nachlassrichter: i. V. Kunz

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung
Tableau de distribution et compte final dans le concordat par abandon d'actif
Stato di riparto e conto finale nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG–LP–LEF 326, 328)

Bern (14400)

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der ***Paul Sigrist AG,*** Metallwarenfabrik, in Nachlassliquidation, 2552 ***Orpund,*** liegen Schlussbericht, Schlussverteilungsliste und Schlussrechnung den beteiligten Gläubigern ab 11. August 1999 während 10 Tagen bei der Liquidatorin, Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau und beim Regionalen Betreibungs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, 2502 Biel, zur Einsichtnahme auf.
Telefonische Voranmeldung erwünscht: Liquidatorin 032 331 29 55 und Regionales Betreibungs- und Konkursamt 032 344 59 20.
Allfällige Beschwerden sind innert der Auflagefrist bei der Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkurssachen für den Kanton Bern, Hochschulstrasse 17, 3012 Bern, einzureichen.

2560 Nidau, 11. August 1999 — Die Liquidatorin:
Voser Treuhand AG
Hauptstrasse 46, Nidau

Vaud (14487)

Tableau de distribution unique concernant un immeuble
Dans le concordat par abandon d'actif de ***Brodard Bernard,*** chemin du Bief 6, 1027 ***Lonay,*** le tableau de distribution concernant la répartition du produit de la vente de gré à gré de l'immeuble mentionné ci-dessous est déposé au domicile des liquidateurs soussignés, c/o Etude d'avocats Brunschwig Wittmer, cours de Rive 10, 1204 Genève, où il est mis à la disposition des créanciers pendant dix jours (veuillez vous annoncer par téléphone au 022 707 8000).
Parcelle 416 de la commune de Vullierens
Pendant ce délai de dix jours, ledit tableau peut faire l'objet d'une plainte à l'autorité de surveillance.

1211 Genève 3, 4 août 1999 — Les liquidateurs:
Me Yves Jeanrenaud
M. Thierry Barbier-Mueller

Genève (14488)

Tableau de distribution unique concernant un immeuble
Dans le concordat par abandon d'actif de ***Garoyan Eric,*** chemin de Coponnex 3ter, 1247 ***Anières,*** le tableau de distribution concernant la répartition du produit de la vente de gré à gré de l'immeuble mentionné ci-dessous est déposé au domicile des liquidateurs soussignés, c/o Etude d'avocats Brunschwig Wittmer, cours de Rive 10, 1204 Genève, où il est mis à la disposition des créanciers pendant dix jours (veuillez vous annoncer par téléphone au 022 707 8000).
Parcelle 416 de la commune de Vullierens
Pendant ce délai de dix jours, ledit tableau peut faire l'objet d'une plainte à l'autorité de surveillance.

1211 Genève 3, 4 août 1999 — Les liquidateurs:
Me Yves Jeanrenaud
M. Thierry Barbier-Mueller

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG–LP–LEF)

Valais (14575)

Vente immobilière dans un concordat par abandon d'actifs
Débitrice: ***Walter J. Heller SA,*** entreprise de construction à ***Berne,*** en liquidation concordataire.
Sur délégation des liquidateurs de la société anonyme Walter J. Heller, en liquidation concordataire, l'office des faillites de Conthey vendra en unique enchère le 27 septembre 1999 à 9 h. 30 au Café des Vergers à Vétroz les immeubles suivants décrits comme suit au cadastre de Conthey:
Commune de Conthey:
Parcelle no 1636, plan no 8, Bassin, Immeuble «Les Chamois B», 294 m², soit:
Immeuble 266 m² taxé bâtiments CHF 1 167 930.–.
Place 28 m² à CHF 5.–/m² taxée biens-fonds CHF 1400.–.
Parcelle no 839, plan no 8, Bassin, pré 4256 m² à CHF 50.–/m² taxée biens-fonds CHF 212 800.–, soit la part de 915/3177.
Estimation officielle des 2 parcelles CHF 2 661 000.–
Montant à payer à l'enchère CHF 250 000.–
Les conditions de vente seront déposées au bureau l'office à Vétroz dès le 13 septembre 1999.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
Les chèques bancaires (chèque émis par une banque, les autres chèques ne sont pas admis) ou encore les garanties bancaires irrévocables et illimitées sont admis.

1963 Vétroz, 5 août 1999 — Office des poursuites de Conthey:
R. Vergère, préposé

Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung
im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.
Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier.
Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.
Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignoratizi ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.
Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.
Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Bern (14401)

Widerruf der Liegenschaftssteigerung
Schuldner: ***Schmitz-Aeschlimann Urs,*** geb. 2. Januar 1954, von Wiedlisbach, Melchnaustrasse 12, 4900 ***Langenthal.***
Die im Grundpfandverwertungsverfahren gegen den obgenannten Schuldner auf Dienstag, 24. August 1999, 14.30 Uhr angesetzte öffentliche Steigerung der Liegenschaften Langenthal, Gbbl. Nr. 896-4 und 896-9 findet infolge Rückzug des Verwertungsbegehrens durch den Grundpfandgläubiger nicht statt.

4912 Aarwangen, 3. August 1999
Betreibungsamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Aarwangen

Berne (14544)

Vente aux enchères publiques d'immeuble
(unique séance d'enchères)
Appartement en PPE
Le vendredi 8 octobre 1999 à 14 h., au Restaurant de la Gare, 2738 Court, aura lieu la vente aux enchères de l'immeuble suivant, exproprié à:
Claude Marie-Thérèse, 1949, Fauvettes 7, 2740 ***Moutier***
Immeuble:
Ban de Court: feuillet no 1050-1, rue de la Valle
Propriété par étages. 340/1000 copropriété de l'immeuble feuillet no 1050 de Court. Droit exclusif sur l'appartement sis au rez-de-chaussée et local annexe dans le bâtiment no 16 et garage dans le bâtiment no 16 A.
Valeur officielle: CHF 261 280.–
Valeur incendie: CHF 1 290 000.– (rue de la Valle 16)
CHF 64 500.– (rue de la Valle 16 A)
Valeur vénale: CHF 245 000.– (estimation de l'expert)
La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.
Délai de production: 31 août 1999
Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise et l'extrait cadastral seront déposés à l'office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Moutier ainsi qu'à l'Office Régional des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, «consultation sur rendez-vous» rue Neuve 8, 2501 Bienne du 6 au 15 septembre 1999.
L'immeuble sera vendu après trois criées à tout prix au plus offrant et dernier enchérisseur. Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions légales (LFAIE révisée du 30 avril 1997) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante. Des garanties réelles seront exigées séance tenante lors de la vente (garanties bancaires).
Les amateurs et intéressés pourront visiter l'immeuble le mercredi 29 septembre 1999. Rendez-vous sur place à 13 h. 30.

2740 Moutier, 6 août 1999
Office des poursuites du Jura bernois-Seeland
Agence de Moutier
Le suppléant du chef: L. Aubry

Berne (14576)

Vente aux enchères publiques d'immeuble
(unique séance d'enchères)
Restaurant-hôtel – grande place de stationnement
Débiteur: ***Von Gunten Hervé,*** 1938, Les Vernes 73, 2842 ***Rossemaison.***
Ban de Diesse
Immeuble: feuillet no 2289, Le Village, restaurant-hôtel-garage no 38, assise, aisance, surface de 1377 m²
Valeur officielle: CHF 237 100.– (1999)
Valeur incendie: CHF 1 261 300.– (indice 172)
Valeur vénale (estimation de l'expert): CHF 535 000.–
La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.
Date de l'enchère: Mercredi, 22 septembre 1999, à 10 h.
Lieu de l'enchère: Restaurant du Lion-Rouge, Centre Village, 2516 Lamboing.
Délai de production: 31 août 1999.
Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise et l'extrait cadastral seront déposés à l'office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, agence de La Neuveville, ainsi qu'à l'office régional des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland «consultation sur rendez-vous», rue Neuve 8, 2501 Bienne, du 6 septembre 1999 au 16 septembre 1999.
Situation/Description
L'immeuble est situé au centre de la localité, dans la zone «Village ancien». Construction sur 3 planchers avec des combles non habitables et un sous-sol. Chauffage central à mazout. Disposition: Sous-sol: 2 caves, carnotzet pas aménagé, WC hommes et dames, buanderie, chaufferie, garage + citerne. Rez-de-chaussée; entrées, cuisine aménagée + four à pizza, restaurant «bistrot» 40 pl., 2 salles de 34 et 80 pl. Etage; 1 logement privé sans cuisine avec bain et WC, 2 chambres. Partie hôtel; 3 chambres avec lavabo + douche à l'étage. Combles; non habitables.
L'immeuble (feuillet no 2289) sera vendu après une seule criée à tout prix et l'adjudication prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur. Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions légales (LFAIE, révisée le 30 avril 1997) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou des sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante. Des garanties réelles seront exigées séance tenante lors de la vente (garanties bancaires).
Les amateurs et intéressés pourront visiter l'immeuble le lundi, 13 septembre 1999, à 14 h. ou sur rendez-vous (téléphone 032 751 32 31).

2520 La Neuveville, 6 août 1999
Office des poursuites du Jura bernois-Seeland
Agence de La Neuveville
Le chef: Gilbert Racine

Fribourg (14402)

Unique enchère
Débitrice: ***Aranda Nicole,*** née Burnier, 1960, épouse de Benito, route du Bugnon 14, 1752 ***Villars-sur-Glâne.***
Date et lieu de l'enchère: Vendredi 8 octobre 1999, à 15 h. au Restaurant de la Gare, route de Fribourg 11, 1784 Courtepin.
Délai pour les productions: 2 septembre 1999.
Dépot des conditions de mises, de l'état des charges et des servitudes: 27 septembre au 6 octobre 1999.
Immeubles et accessoires:
Immeuble commune de Misery-Courtion, Secteur Misery.

Registre foncier article no	Nom local, nature, contenance
467	Derrey les Clos, no 177, habitation et place de 959 m²

Description de l'expert: Il s'agit d'une villa familiale avec garage, bien ensoleillée, située dans un quartier d'habitation dans la commune de Misery. L'aménagement peut être considéré comme utile. L'état actuel nécessite une rénovation à l'intérieur de l'immeuble.
Estimation de l'office des poursuites: CHF 470 000.–
La vente est requise par un créancier gagiste.

3280 Morat, 2 août 1999
Office des poursuites du district du Lac, Morat-Murten
Le préposé: M. Wild

Solothurn (14489)

Annullierung betreibungsamtliche Liegenschaftensteigerung
Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt der Woche 27/99 publizierte Liegenschaftensteigerung GB Subingen Nr. 2444, ***Schenk Rudolf,*** 1959, Verenamöösli 15, 4553 ***Subingen,*** findet nicht statt.

4501 Solothurn, 3. August 1999
Betreibungsamt Wasseramt
Sachbearbeiterin: B. Aeschbacher
032 627 76 99

Basel-Landschaft (14545)

Widerruf einer Grundstücksteigerung
Die im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 2. Juni 1999 angekündigte betreibungsamtliche Grundstücksteigerung vom Mittwoch, 25. August 1999, 11 Uhr, Gemeindeverwaltung, 4153 Reinach, im Verfahren ***Märki Pascal Christian, Reinach,*** Steigerungsobjekt GB Reinach, Parz. 790, Pantelweg Nr. 26, findet nicht statt.

4144 Arlesheim, 11. August 1999
Betreibungsamt Arlesheim

St. Gallen (14425)

Grundstücksteigerung Betreibung Nr. 980997
(Art. 126, 133 bis Art. 143 SchKG, Art. 29 ff. VZG)
Schuldner: ***Di Lorenzo Francesco,*** Oberfeldstrasse 5, 9445 ***Rebstein.***
Steigerungstag und -zeit: Donnerstag, 4. November 1999, 10 Uhr.
Steigerungslokal: Restaurant Rebstock, Alte Landstrasse 74, 9445 Rebstein.
Ende der Eingabefrist: 30. August 1999.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 20. September 1999 bis 30. September 1999 im Büro des Betreibungsamtes Rebstein.
Grundpfand (Grundbuch Rebstein):
Grundstück Nr. 20 133 und 20 136, Oberfeldstrasse 5, 9445 Rebstein
Beschrieb des Grundstückes Nr. 20 133
95/1000 ME an Grundstück Nr. 891 mit Sonderrecht an Lagerräumen im Untergeschoss; lt. Grundeigentümererklärung und Aufteilungsplan, Bel. 149/1991
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 27. August 1991 CHF 24 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 5. Juni 1999 CHF 15 000.–
Beschrieb des Grundstückes Nr. 20 136
271/1000 ME an Grundstück Nr. 891 mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Maisonette-Wohnung Nr. 3 im Erd- und 1. Obergeschoss mit Kellerabteil Nr. 4 als Nebenraum; lt. Grundeigentümererklärung und Aufteilungsplan, Bel. 149/1991
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 27. August 1991 CHF 251 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 5. Juni 1999 CHF 227 000.–
Beschrieb des zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstückes Nr. 891, Oberfeldstrasse 5, 9445 Rebstein
Mehrfamilienhaus Nr. 567 CHF 741 000.–
394 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum CHF 180 000.–
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 27. August 1991 CHF 921 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 5. Juni 1999 CHF 850 000.–
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im ersten Rang.
Besichtigung der Steigerungsobjekte: Dienstag, 2. November 1999, 14 Uhr nur nach telefonischer Voranmeldung beim Betreibungsamt Rebstein.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Barzahlung (Bankcheck von CHF 50 000.–) zu leisten.
Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (SR 211.412.41) und die dazugehörende Verordnung (SR 211.412.411) verwiesen. Im Fall der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9445 Rebstein, 30. Juli 1999
Betreibungsamt Rebstein

St. Gallen (14426)

Grundstücksteigerung Betreibung Nr. 980998
(Art. 126, 133 bis Art. 143 SchKG, Art. 29 ff. VZG)
Schuldner: ***Di Lorenzo Francesco,*** Oberfeldstrasse 5, 9445 ***Rebstein.***
Steigerungstag und -zeit: Donnerstag, 4. November 1999, 11 Uhr.
Steigerungslokal: Restaurant Rebstock, Alte Landstrasse 74, 9445 Rebstein.
Ende der Eingabefrist: 30. August 1999.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 20. September 1999 bis 30. September 1999 im Büro des Betreibungsamtes Rebstein.
Grundpfand (Grundbuch Rebstein):
Grundstück Nr. 20 134 und 20 140, Oberfeldstrasse 5, 9445 Rebstein
Beschrieb des Grundstückes Nr. 20 134
148/1000 ME an Grundstück Nr. 891 mit Sonderrecht an der 3-Zimmer-Wohnung Nr. 1 im Erdgeschoss mit Kellerabteil Nr. 2 als Nebenraum, lt. Grundeigentümererklärung und Aufteilungsplan, Bel. 149/1991
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 27. August 1991 CHF 176 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 5. Juni 1999 CHF 168 000.–
Beschrieb des Grundstückes Nr. 20 140
34/1000 ME an Grundstück Nr. 891 mit Sonderrecht an der Garage Nr. 3 im Untergeschoss; lt. Grundeigentümererklärung und Aufteilungsplan, Bel. 149/1991
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 27. August 1991 CHF 21 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 5. Juni 1999 CHF 17 000.–
Beschrieb des zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstückes Nr. 891, Oberfeldstrasse 5, 9445 Rebstein
Mehrfamilienhaus Nr. 567 CHF 741 000.–
394 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum CHF 180 000.–
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 27. August 1991 CHF 921 000.–
Betreibungsamtliche Schätzung vom 5. Juni 1999 CHF 850 000.–
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im ersten Rang.
Besichtigung der Steigerungsobjekte: Dienstag, 2. November 1999, 14.30 Uhr nur nach telefonischer Voranmeldung beim Betreibungsamt Rebstein.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Barzahlung (Bankcheck von CHF 50 000.–) zu leisten.
Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (SR 211.412.41) und die dazugehörende Verordnung (SR 211.412.411) verwiesen. Im Fall der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9445 Rebstein, 30. Juli 1999
Betreibungsamt Rebstein

Aargau (14404)

Grundpfandverwertung
Schuldner und Pfandeigentümer: ***Bornhauser Paul,*** Im Gässli 8, 4314 ***Zeiningen.***
Steigerungstag: Mittwoch, 29. September 1999, 16 Uhr.
Steigerungslokal: Mehrzweckhalle Sisseln, Vereinszimmer, 4334 Sisseln.
Eingabefrist: bis 31. August 1999.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 13. bis 22. September 1999 beim Betreibungsamt Sisseln, 4334 Sisseln Montag bis Donnerstag 9.30 bis 11.30 und 14.30 bis 16.30, Freitag, 9.30 bis 11.30 Uhr.
Grundpfand: GB Sisseln Parz. 1286, Plan 21: 14,28 a Gebäudeplatz/Umgelände; Im vorderen Boden; Mehrfamilienhaus mit Anbauten Nr. 206.
Betreibungsamtliche Schätzung: GB Sisseln Parz. 1286: CHF 1 650 000.–
Grundpfand: GB Sisseln Parz. 1241, Plan 21: 16,51 a Acker/Wiese, Wald, Weg; Im vorderen Boden, Bode, Hinteri Halde
Betreibungsamtliche Schätzung: GB Sisseln Parz. 1241: CHF 8000.–
Grundpfand: GB Sisseln Parz. 1264, Plan 26: 6,16 a Acker/Wiese, Umgelände, Weg; Bode
Betreibungsamtliche Schätzung: GB Sisseln Parz. 1264: CHF 0.–
Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten dieser Grundstücke laut Grundbucheintrag.
Besichtigung: nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Telefon 062 873 31 09.
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im ersten Rang.
Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 85 000.– mit einem Bankcheck einer schweizerischen Bank an die Order des Betreibungsamtes, 4334 Sisseln, zu leisten. Davon dienen CHF 5000.– zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 80 000.– werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet.
Es wird auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung vom 1. Oktober 1984 sowie auf die am 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen aufmerksam gemacht.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

4334 Sisseln, 11. August 1999
Betreibungsamt Sisseln

Ticino (14490)

Avviso d'incanto immobiliare Esec. 100159/160

Debitori: ***Tomasini Fabio, Giornico*** e ***Tomasini Edana*** n. Giudici, ***Bodio,*** debitori solidali.
Beni intestati a: in comproprietà in ragione di 1/2 ciascuno a Tomasini Fabio, Giornico e Tomasini Edana n. Giudici, Bodio.
Beni immobili da realizzare: nel comune di Dalpe RFD.

Ubicazione	Denominazione	Mapp. n.	Misura m²
Cioss	abitazione	619 A	79
	prato	b	749

Valore di stima ufficiale: CHF 179 980.–
peritale: CHF 297 000.–
Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari): 31 agosto 1999.
Data e luogo dell'incanto: venerdì 22 ottobre 1999, dalle ore 14.30, presso l'Aula civile, Palazzo Pretorio, Faido.
Deposito condizioni di vendita presso questo Ufficio a decorrere dall'8 ottobre 1999 e nei 10 giorni successivi.

6760 Faido, 5 agosto 1999 Ufficio di esecuzioni di Leventina: f.to L. Nesti, suppl. uff.

Ticino (14405)

Avviso d'incanto unico Es. 469 959 PI ecc.
(Art. 138 LEF e 73 RFF)
Debitore: ***Branca Raffaele,*** di Andrea, 1948, casa al Mulino, ***Vira (Gambarogno).***
Immobili da realizzare: nel comune di Vira (Gambarogno), zona RFD, e più precisamente la quota di comproprietà di 1/2 spettante all'escusso nella partita censuaria n. 628 intestata a:
a. Branca Carlo, di Andrea, 1943 1/2
b. Branca Raffaele, di Andrea, 1948 1/2.
Ubicazione: Bissimo.

Denominazione	Mappa n.	Misura m²	Stima uff. CHF
stalla	628 A	23	1000.—
stalla fienile	B	21	500.—
riale	c	52	5.20
bosco	d	3407	1022.10
prato vignato	e	2229	2229.—

Valore complessivo di stima peritale: CHF 90 000.–.
Valore di stima peritale della quota di comproprietà messa in vendita: CHF 45 000.–.
Si osserva che il comproprietario potrà esercitare, unicamente in sede d'incanto, il suo diritto legale di prelazione giusta i dispositivi degli art. 682 CCS e 60 a RFF.
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari gravanti l'intero fondo e la quota di comproprietà spettante all'escusso (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 31 agosto 1999.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 7 settembre 1999.
Data e luogo dell'incanto: 30 settembre 1999, alle ore 15 nella sala comunale di Vira (Gambarogno).

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio esecuzione di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Ticino (14577)

Avviso d'incanto Es. n. 406271 ecc.
(art. 125 LEF)
L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che martedì 17 agosto 1999, dalle ore 14.30 in avanti avrà luogo presso l'escussa ***Foletti Daniela,*** via del Sole 51, ***Ascona,*** un'asta pubblica per la vendita di: un'autovettura marca Renault Clio, 1,8, mod. 1992; 2 video-registratori; 2 televisori a colori; un impianto stereo; un Natel D.
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio esecuzione di Locarno: G.F. Cavalli, uff.

Ticino (14406)

Avviso d'incanto unico Es. 428965-01-02 PI
Debitori: ***Hartmann Herbert,*** 1938, ***Kassel,*** e ***Hartmann Irmhild,*** 1941, Goethestrasse 5, D-34119 ***Kassel.***
Immobili da realizzare: nel comune di Locarno, zona RFD.
Ubicazione: viale dell'Isolino.
Foglio PPP 5303 – 17/1000 comproprietà del fondo foglio 187 con diritto esclusivo sull'appartamento no 27 di: due locali, cucina + servizi e terrazza al secondo piano, come al piano di ripartizione.
Valore di stima peritale: CHF 285 547.–.
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 31 agosto 1999.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 13 settembre 1999.
Data e luogo dell'incanto: 15 dicembre 1999, alle ore 15, nell'aula n. 57 del Pretorio di Locarno.
Dichiarazione di notifica:
Il presente avviso d'incanto viene intimato ai debitori nella forma degli assenti, mediante questa pubblicazione.

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio esecuzione di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Ticino (14407)

Avviso d'incanto unico Es. 456810-01-02 PI
Debitori solidali: ***Ritter-Vogel Pia,*** 1954, Trichtenhauserstrasse 44, ***Zollikerberg*** e ***Vogel Rolf, Losone.***
Immobili da realizzare: nel comune di Losone, zona RFD, intestati a Pia Vogel, 1954.
Ubicazione: Sotto Chiesa.

Denominazione	Mappa n.	Misura m²	Stima uff. CHF
abitazione	1709 A	180	310 000.–
piazzale	b	46	12 880.–
giardino	c	381	106 680.–

Valore di stima peritale: CHF 597 150.–.
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 31 agosto 1999.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 7 settembre 1999.
Data e luogo dell'incanto: 4 ottobre 1999, alle ore 15, nella sala comunale di Losone.

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio esecuzione di Locarno: G. F. Cavalli, uff

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

Ticino (14408)

Avviso d'incanto unico Es. 452772 PI
Debitore: ***Stegmann Peter,*** di Alfred, 1957, Kantonsstrasse 115, 8807 ***Freienbach.***
Immobili da realizzare: nel comune di Gerra Verzasca-Piano, zona RFP.
Ubicazione: Colletto.

Denominazione	Mappa n.	Misura m²	Stima uff. CHF
abitazione	1108 A	99	70 000.–
portico	B	27	20 000.–
piscina	C	32	6 000.–
piscina	D	6	500.–
bosco	e	1641	9 846.–
orto ronco	f	3741	22 446.–
autorimessa	1122 A	36	40 000.–
posteggio	b	37	37.–
piazzale	c	214	214.–
incolto	d	1125	1 125.–
bosco	e	1344	1 344.–

Valore complessivo di stima peritale: CHF 716 000.–.
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 31 agosto 1999.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 17 settembre 1999.
Data e luogo dell'incanto: 14 ottobre 1999, alle ore 15, nella sala comunale di Gerra Verzasca-Piano.

6600 Locarno, 10 agosto 1999 Ufficio esecuzione di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Neuchâtel (13929²)

Vente d'un appartement et d'un garage en propriétés par étages
Date et lieu de l'enchère: jeudi 9 septembre 1999, à 14 h., à Boudry, Hôtel Judiciaire, Salle du Tribunal (rez inf.).
Débiteur: ***Bonfiglio Mario,*** à ***Corcelles*** NE.
Cadastre de Boudry
Désignation des parts de copropriété à vendre:
Parcelle 5369CPlan folio 213, Les Buchilles (Buchilles 2), PPE, appartement de 4 chambres, 1 cuisine, 1 salle de bain-WC, 1 douche-WC, 1 hall, 1 balcon, de 114 m² + 1 cave de 4 m².
Estimations: cadastrale (1995): CHF 224 000.–
de l'expert (1999): CHF 202 000.–
Parcelle 5383R Plan folio 213, Les Buchilles, PPE, 1 garage de 14 m²
Estimations: cadastrale (1995): CHF 12 000.–
de l'expert (1999): CHF 17 000.–
Désignation de la parcelle de base:
Parcelle 5688 Plan folio 213, Les Buchilles, habitation, garages de 2113 m² au total.
Subdivisons: bâtiment de 314 m² et place-jardin de 1799 m².
Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang.
Délai de production: 24 août 1999.
Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 26 août 1999.
Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
Pour visiter, les intéressés peuvent s'adresser à la gérance légale de l'immeuble et administrateur de la PPE, savoir Littoral Gérance S.A., route des Falaises 7, 2007 Neuchâtel (tél. 032 724 24 90).

2017 Boudry, 4 août 1999 Office des poursuites, Boudry
Le préposé: E. Naine

Neuchâtel (13989²)

Vente d'une villa avec local commercial
Date et lieu de l'enchère: jeudi 16 septembre 1999, à 14 h., à Boudry, Hôtel Judiciaire, salle du Tribunal (rez inf.)
Débiteur: ***Donner Roland,*** à ***Neuchâtel.***
Cadastre de Bôle
Parcelle 1554: Plan folio 101 Bôle (Croix 4), habitation de 1950 m².
Subdivisions: habitation de 180 m²; jardin de 560 m²; vigne de 1139 m²; accès, place de 71 m².
Estimations:
cadastrale (1995): CHF 831 000.–
de l'expert (1999): CHF 840 000.–
Vente requise par le créancier gagiste en 1er et 2e rangs.
Délai de production: 24 août 1999.
Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 26 août 1999.
Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
Visite: les mercredis 11 août et 1er septembre 1999, à 14 h. Rendez-vous des intéressés sur place.

2017 Boudry, 4 août 1999 Office des poursuites de Boudry
Le préposé: E. Naine

Neuchâtel (13990²)

Vente d'un petit appartement en propriété par étages
Date et lieu de l'enchère: jeudi 16 septembre 1999, à 16 h., à Boudry, Hôtel Judiciaire, salle du Tribunal.
Débiteur: ***Donner Roland,*** à ***Neuchâtel.***
Cadastre de Boudry
Désignation de la part de copropriété à vendre:
Parcelle 5703 A: Buchilles 44, PPE, copropr. du 5666 pour 33/1000, avec droit spéciaux sur 1 appartement Ouest, comprenant au rez: 1 chambre, 1 cuisine, 1 douche-WC, 1 terrasse sud, 1 terrasse nord; total 108 m².
Estimations:
cadastrale (1995): CHF 282 000.–
de l'expert (1998): CHF 164 000.–
Désignation de la parcelle de base:
Parcelle 5666: Habitation, garage de 2023 m² au total.
Subdivisions: Bâtiment de 1009 m² et places-jardins de 1014 m².
Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang.
Délai de production: 24 août 1999.
Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 26 août 1999.
Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
Visite: Sur rendez-vous préalable avec la gérance légale de l'immeuble, Regico Neuchâtel S.A., St-Honoré 3, Neuchâtel, Téléphone 032 724 34 88.

2017 Boudry, 4 août 1999 Office des poursuites de Boudry
Le préposé: E. Naine

Neuchâtel (14427²)

Vente d'un dépôt
Date et lieu de l'enchère: le 14 octobre 1999, à 15 h., à Cernier, Hôtel-de-Ville, salle du Tribunal.
Débiteurs: ***Di Grazia Luigi et Mara, Les Hauts-Geneveys.***
Cadastre d'Engollon
Parcelle 820: «A Engollon», bâtiment de 162 m², places-jardins de 368 m², surface totale de 530 m².
Estimations: cadastrale (1995): CHF 99 000.–
de l'expert: CHF 95 000.–
Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang.
Délai de production: 31 août 1999.
Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 14 septembre 1999.
Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
Visite sur rendez-vous préalable des intéressés auprès de la gérance légale, Fiduciaire I. Moy, aux Geneveys-sur-Coffrane (tél. 032 857 12 20).

2053 Cernier, 11 août 1999 Office des poursuites du Val-de-Ruz
Le préposé: M. Gonella

Zahlungsbefehle
Commandements de payer
Precetti esecutivi

(SchKG–LP–LEF 66)

Ticino (14428)

Precetto esecutivo Esecuzione n. 362784
(art. 66 cpv. 4 LEF)
per le esecuzioni ordinarie in via di pignoramento o di fallimento e quelle relative al pagamento di rate anticipate secondo l'art. 227 b CO
Debitore: ***Savaris Ivan,*** 6515 ***Gudo.***
Creditore: Kanton Zürich, Universitätsspital, Debitorenb., Rämistrasse 100, 8091 Zürich.
Richiesta di pagamento
1. CHF 470.70 più interessi al 7,5% dal 15 maggio 1998
2. CHF 20.–
Più le spese del presente precetto, per CHF 30.– più tassa d'incasso di CHF 5.–
Titolo e data del credito, causa dell'obbligazione:
1. Re-Nr. 26896906 vom 15. April 1998 für ambulante Behandlung vom 20. November 1997
2. Mahnspesen.
Siete diffidati a pagare gli importi suenunciati.
Se il debitore intende contestare il credito (in tutto o in parte) oppure la facoltà del creditore di procedere nelle vie esecutive, dovrà fare opposizione immediatamente a chi gli consegna il precetto o entro 20 giorni dalla notifica di questo precetto all'Ufficio sottoindicato, a voce o per scritto. Il debitore che contesta solo una parte del credito deve indicare esattamente e in cifre l'importo contestato, altrimenti si reputa contestato l'intero credito.
Ove il debitore, escusso in base a un attestato di carenza di beni in seguito a fallimento o per un credito che non ha partecipato alla liquidazione (art. 267 LEF), intenda contestare al procedente il diritto di agire nelle vie esecutive sostenendo di non aver acquistato nuovi beni, deve farne dichiarazione esplicita, altrimenti si riterrà che egli abbia rinunciato a tale eccezione.
Se il debitore vive nel regime della comunione dei beni (art. 221 segg. CC), deve dichiararlo all'Ufficio di esecuzione, affinché possano essere notificati anche al coniuge il precetto esecutivo e gli altri atti esecutivi. Anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intenda contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere solo che il debito grava i beni propri dell'escusso o la sua quota di beni comuni a esclusione dei beni comuni nel loro intero, l'opposizione dev'essere motivata in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito.
Qualora l'esecuzione sia diretta contro una debitrice che vive nel regime dell'unione dei beni o della comunione dei beni secondo le norme del Codice civile del 1907 (cfr. art. 9e, 10 e 10a tit. fin. CC), un precetto esecutivo viene notificato al coniuge solo su richiesta del creditore. In questo caso, anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intenda contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere soltanto che i beni riservati della debitrice rispondono a titolo esclusivo, occorre motivare l'opposizione in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito.
Se il debitore non paga né solleva opposizione, il creditore può chiedere di proseguire l'esecuzione.

6501 Bellinzona, 2 agosto 1999 Ufficio esecuzione di Bellinzona: A. Cometta, uff.

Notifica: Il presente atto è stato notificato oggi, 11 agosto 1999 al debitore, nella forma degli assenti mediante pubblicazione sul Foglio ufficiale svizzero di commercio.

Neuchâtel (14578)

Commandement de payer
pour la poursuite en réalisation de gage immobilier no 9812016
Débitrice: ***Hostettler Eliane.*** Son domicile serait en Allemagne, ***adresse inconnue.***
Créancier: Dept Finances & Affaires sociales, Contentieux général, Musée 1, 2001 Neuchâtel.
Requiert paiement de
CHF 435.75 plus intérêts à 5% dès le 21 juin 1998 plus
CHF 18.25 d'intérêts arrêtés et de frais de sommation et CHF 30.– de frais de poursuite.
Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Solde impôt cantonal et communal 1997.
Désignation du gage: article 2518 du Cadastre de Marin (Hypothèque légale selon art. 118 LCD).
Le débiteur est sommé de payer au créancier les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite.

2001 Neuchâtel, 6 août 1999

Notification: Le présent acte, à disposition du débiteur, est réputé notifié le 11 août 1999 par le biais de la présente publication. Les délais d'opposition (10 jours) et de paiement (six mois) qui courent dès la notification sont prolongés de 10 jours (33 al. 2 de la loi sur la poursuite pour dettes et la faillite (LP)).

Office des poursuites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Genève (14546)

Notification
Commandement de payer no 99 132239 R poursuite en réalisation d'un gage mobilier
A ***Fernandez Esther,*** précédemment: rue du 31 Décembre 59, 1207 Genève, actuellement ***sans domicile*** ni résidence connus, débitrice,
à la requête de SI Rue du 31 Décembre 59, p. a. Régie de la Cité SA, créancière,
représentée par: Régie de la Cité SA, place du Molard 3, 1204 Genève, mandataire,
requiert le paiement de: CHF 1670.90 plus intérêt au 5% du 1er juillet 1998.
Titre et date de la créance, cause del'obligation: Selon bail à loyer du 30 septembre 1996 pour la location d'un appartement de 2,5 pièces au 4e étage de l'immeuble sis rue du 31 Décembre 59, 1207 Genève.
Désignation du gage: Certificat de dépôt no 9916 du 11 octobre 1996 de CHF 2550.– établi par la Société de Cautionnement SA.
Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 60.– ainsi que les frais de l'office des poursuites en CHF 60.–, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encaissement du dépôt de garantie, objet du gage.

1211 Genève 3, 11 août 1999 Office des poursuites Arve-Lac
Le préposé: M. Patrice Genoud

Genève (14547)

Notification
Commandement de payer no 99 109246 H poursuite ordinaire
A ***Horizon Management Services,*** précédemment: avenue de l'Ermitage 27–29, 1224 ***Chêne-Bougeries,*** actuellement plus d'activité au siège social de la société, le seul administrateur inscrit au registre de commerce est à l'étranger, débiteur,
à la requête de Credit Suisse, succursale de Genève, rue de Lausanne 17, 1211 Genève 70, de la société anonyme ayant son siège à Zurich, créancière,
représenté par: Credit Suisse, Unité de recouvrement, case postale 100, 1211 Genève 70, mandataire,
requiert le paiement de CHF 157 925.85 plus intérêt au 7,75% du 1er janvier 1994.
Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Solde débiteur au 31 décembre 1993 du compte courant no 0720.333212-91. Cette poursuite annule et remplace la poursuite no 97 136013 B.
Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la présente poursuite en CHF 190.– ainsi que ceux de l'office en CHF 60.–, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.

1211 Genève 3, 11 août 1999 Office des poursuites Arve-Lac
Le préposé: M. Patrice Genoud

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG–LP–LEF)

Bern (14579)

Mitteilung des Verwertungsbegehrens in Betr. Nr. 987800
für die Betreibung auf Verwertung des Grundpfandes:
Wiedlisbach Grundbuchblatt Nr. 1230
a. Gebäude Bielstrasse 28B
b. 2,84 a Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Chrützrain, Plan 9
gemäss rechtskräftig gewordenem Zahlungsbefehl.
Schuldner: ***Schöniger Peter Jürg M.,*** geboren 27. August 1957, von Basel, zurzeit ***unbekannten Aufenthaltes.***
Gläubigerin: UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8021 Zürich.
Gläubigervertreterin: UBS AG, Recovery Management Bern, Postfach, 3000 Bern 94.
Die Gläubigervertreterin verlangt mit Begehren vom 29. Juli 1999 die Verwertung.

3380 Wangen a.A., 6. August 1999
Betreibungsamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Wangen

Aargau (14403)

Pfändungsankündigung
Schuldner: ***Rasan Sivaratnam,*** bisher Windisch, Klosterzelg 3, geb. 17. Februar 1953, z.Zt. ***unbekannter Aufenthalt.***
Gläubiger: Einwohnergemeinde Windisch, v.d. Sozialamt Gemeinde Windisch, 5210 Windisch.
Im Betreibungsverfahren Betreibung Nr. 990885 wird am Montag, 16. August 1999, zwischen 9 bis 11 Uhr, im Amtsbüro, Hauptstrasse 12, 5200 Brugg für den Betrag von CHF 11 007.30, sowie CHF 253.– Arrestkosten, Arrest 6/99 und Pfändungskosten, die Pfändung vollzogen.
Der Schuldner wird darauf aufmerksam gemacht, dass bei Nichterscheinen, das arrestierte Guthaben im Betrag von CHF 11 500.–, gemäss Arrest Nr. 6/99, gepfändet wird.
Der Schuldner wird auf die nachstehenden Vorschriften des Betreibungsgesetzes aufmerksam gemacht:
Art. 91 Der Schuldner ist bei Straffolge verpflichtet: der Pfändung beizuwohnen oder sich dabei vertreten zu lassen (Art. 323 Ziff. 1 StGB).
Bleibt der Schuldner ohne genügende Entschuldigung der Pfändung fern und lässt er sich auch nicht vertreten, so kann ihn das Betreibungsamt durch die Polizei vorführen lassen.

5201 Brugg, 2. August 1999 Betreibungsamt Brugg

Vaud (14409)

Avis de saisie
Poursuite no 257321 en validation du séquestre no 253398
Débiteur: ***Fernandez-y-Curuclis Alfredo,*** p.a. A. Curuclis, Icarias 7, GR-16675 Glyfada Athènes, act. ***parti sans domicile connu.***
Créancier: Banque Cantonale Vaudoise, Pl. St-François 14, 1003 Lausanne.
A la réquisition du créancier, il sera procédé à la saisie le vendredi 3 septembre 1999 à 11 h., au bureau de l'office, des immeubles séquestrés selon procès-verbal de séquestre no 253398 du 10 novembre 1998, pour une créance de CHF 969 096.70 en capital plus acc. légaux, ceci même en l'absence du débiteur.

1860 Aigle, 3 août 1999 Office des poursuites d'Aigle:
J.-P. Widmer, spéc. op. A

Notification
Par la présente insertion, l'avis de saisie est notifié le mardi 10 août 1999, par publication dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud.

Office des poursuites d'Aigle:
J.-P. Widmer, spéc. op. A

Vaud (14491)

Avis de réception de la réquisition de vente et avis de vente aux enchères
Poursuite en réalisation de gage mobilier no 158 060
Débiteur: ***Burmeister Raymond,*** précédemment domicilié à Porto-Rico, actuellement ***sans domicile connu.***
Créancier: Lavanchy S.A., actuellement Transit'Air S.A., rue de Genève 88, case postale 68, 1000 Lausanne 16.
Créance: CHF 60 157.35 + intérêt à 5% du 31 août 1996 + accessoires légaux.
La créancière, par réquisition déposée le 3 décembre 1998, a requis la réalisation des biens mobiliers compris dans le gage et estimés CHF 42 340.–.
A défaut de paiement dans le délai de cinq jours à compter de la présente publication, la vente aux enchères sera fixée.
Elle aura lieu le mardi 24 août 1999, à partir de 9 h., à Cossonay, à la route de la Sarraz, dans les locaux occupés anciennement par la société Cave de Notre Dame S.A.

1304 Cossonay, 10 août 1999 Office des poursuites de Cossonay:
R. Pralong, substitut

Notification
L'avis de réception de la réquisition de vente, l'avis de vente aux enchères et le procès-verbal d'estimation du gage sont notifiés ce jour au débiteur par la présente insertion.

1304 Cossonay, 10 août 1999 Office des poursuites de Cossonay:
R. Pralong, substitut

Neuchâtel (14580)

Avis de réception de la réquisition de vente
pour la poursuite en gage immobilier no 9813091
Débiteur: ***De Gaetani Carmine,*** anc. Argilles 4, 2088 Cressier, actuellement ***sans domicile connu,*** poursuite solidaire avec ***De Gaetani Maria-Rosa, sans domicile connu.***
Créancier: Banque Cantonale Neuchâteloise, place Pury 4, 2001 Neuchâtel.
Mandataire: Banque Cantonale Neuchâteloise, place Pury 4, 2001 Neuchâtel.
Par réquisition du 16 juin 1999, le créancier ci-dessus a requis la vente de l'objet suivant: Maison familiale, place jardin, partie de garage formant l'article 5023 du cadastre de Cressier, sise chemin des Argilles 4, 2088 Cressier.
Montant dû: CHF 333 419.90 plus intérêts à 5% dès le 31 octobre 1997 plus CHF 400.– de frais de poursuite à ce jour + frais du présent avis.
Le débiteur peut obtenir un sursis réparti sur douze mois en versant au CCP 20-713-7 de l'office un premier acompte de CHF 31 000.– dans un délai échéant au 30 août 1999 (art. 123 de la loi sur la pousuite pour dettes et la faillite (LP)).
A défaut du paiement dans le délai imparti, l'office procédera à la vente de l'immeuble.

2001 Neuchâtel, 5 août 1999

Notification: Le présent avis, à disposition du débiteur, est réputé notifié le 11 août 1999 par le biais de la présente publication. Le délai de plainte (art. 17 LP) qui court dès la notification est prolongé de 10 jours (art. 33 al. 2 LP).

Office des poursuites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Neuchâtel (14581)

Avis de réception de la réquisition de vente
pour la poursuite en gage immobilier no 9813095
Débitrice: ***De Gaetani Maria-Rosa,*** anc. Argilles 4, 2088 Cressier, actuellement ***sans domicile connu,*** poursuite solidaire avec ***De Gaetani Carmine, sans domicile connu.***
Créancier: Banque Cantonale Neuchâteloise, place Pury 4, 2001 Neuchâtel.
Mandataire: Banque Cantonale Neuchâteloise, place Pury 4, 2001 Neuchâtel.
Par réquisition du 16 juin 1999, le créancier ci-dessus a requis la vente de l'objet suivant: Maison familiale, place jardin, partie de garage formant l'article 5023 du cadastre de Cressier, sise chemin des Argilles 4, 2088 Cressier.
Montant dû: CHF 333 419.90 plus intérêts à 5% dès le 31 octobre 1997 plus CHF 400.– de frais de poursuite à ce jour + frais du présent avis.
Le débiteur peut obtenir un sursis réparti sur douze mois en versant au CCP 20-713-7 de l'office un premier acompte de CHF 31 000.– dans un délai échéant au 30 août 1999 (art. 123 de la loi sur la pousuite pour dettes et la faillite (LP)).
A défaut du paiement dans le délai imparti, l'office procédera à la vente de l'immeuble.

2001 Neuchâtel, 5 août 1999

Notification: Le présent avis, à disposition du débiteur, est réputé notifié le 11 août 1999 par le biais de la présente publication. Le délai de plainte (art. 17 LP) qui court dès la notification est prolongé de 10 jours (art. 33 al. 2 LP).

Office des poursuites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Genève (14548)

I 1556

Avis au propriétaire de l'immeuble au sujet de l'encaissement des loyers et fermages
A ***Lafitte-Berti Patricia Gilberte, sans domicile*** ni résidence connus.
L'office vous avise qu'ensuite de la poursuite en réalisation de gage no 99 113594 G intentée contre Monsieur Philippe Lafitte (débiteur) par la Banque Cantonale de Genève (créancière), les loyers de votre immeuble sis chemin des Pêcheurs 6, commune de Cologny, parcelle no 682, fo 30, qui viendront à échéance seront désormais encaissés par l'office soussigné, soit pour lui par la régie Grange, Corthay, Volpé SA, chemin de Grange-Canal 21, case postale 300, 1211 Genève 29.
Vous êtes donc rendue attentive au fait qu'il vous est dorénavant interdit, avec sanction pénale, de percevoir ces loyers ou d'en disposer.
Si vous entendez soutenir que les loyers ou fermages ou une partie d'entre eux ne sont pas compris dans le gage, vous devez le déclarer à l'office dans les 10 jours dès la présente publication, en indiquant vos motifs et en précisant, le cas échéant, le montant de la partie contestée.
Après expiration de ce délai, la validité de la mesure prise à l'égard des loyers et fermages ne peut plus être contestée.

1211 Genève 3, 11 août 1999 Office des poursuites Arve-Lac:
Anne-France Berli, juriste

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

(OR – CO – CO 983, 984)

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:
Es seien die 5 Namenaktien der PAX Anlage AG lautend auf Max Fischer, Aktiennummern 1699–1703, kraftlos zu erklären.
Gemäss Beschluss der Zivilgerichtspräsidentin Basel-Stadt vom 30. Juli 1999 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 16. Februar 2000 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1999/1332). (W 1939[3])

4001 Basel, 2. August 1999 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:
Es seien die 10 Namenaktien der Novartis AG Zertifikat 2543641, die 5 Namenaktien der Novartis AG Zertifikat 2543642, die Namenaktie der Novartis AG Zertifikat 2606930 alle lautend auf Robert Lenzin, kraftlos zu erklären.
Gemäss Beschluss der Zivilgerichtspräsidentin Basel-Stadt vom 30. Juli 1999 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 16. Februar 2000 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1999/1373). (W 1940[3])

4001 Basel, 2. August 1999 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:
Das Sparheft Nr. 400.288.01 bei der Raiffeisenbank Allschwil-Schönenbuch, lautend auf Alfons Gürtler-Hager sel., sei kraftlos zu erklären.
Gemäss Beschluss der Zivilgerichtspräsidentin Basel-Stadt vom 30. Juli 1999 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 16. Februar 2000 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1999/1368). (W 1941[3])

4001 Basel, 4. August 1999 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Es wird vermisst:
Namenschuldbrief von CHF 2000.–, eingetragen im 2. Rang auf dem Grundstück Biel-Grundbuch Nr. 6183 am 9. Juli 1949 unter Beleg II/5711.
Auskündungsfrist: ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 1942[3])

2501 Biel, 4. August 1999 Gerichtskreis II Biel-Nidau
Der Gerichtspräsident 5: Ph. Chételat

Es werden vermisst:
10 Aktien der Ziegler Papier AG, Grellingen, Nennwert CHF 1000.–, Nr. 1206 bis 1215
Der/die unbekannte Inhaber/in dieser Aktien wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der nachstehenden Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 1913[1])

4410 Liestal, 9. August 1999 Obergericht Baselland, Postfach, Liestal

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist bei der Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird.
Schuldbrief vom 9. Dezember 1953 im 2. Rang im Betrag von CHF 5000.– zu Gunsten Droll Max, 1923, lastend auf GB Olten Nr. 3017, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Droll Max, 1895, Olten. (USV/99.012) (W 600[2])

4600 Olten, 8. März 1999 Die Amtsgerichtsschreiberin

Vermisst werden:
- Namenspareheft Nr. 145.521-7 der Schaffhauser Kantonalbank, 8200 Schaffhausen, lautend auf Ellen Corrodi-Siegerist, Langwisstrasse 19, 8126 Zumikon,
- Namenspareheft Nr. 204.048-1 der Schaffhauser Kantonalbank, 8200 Schaffhausen, lautend auf Robert René Corrodi, Langwisstrasse 19, 8126 Zumikon.

Der allfällige unbekannte Besitzer dieser Namensparhefte wird aufgefordert, diese bis 30. September 1999 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonsten die Namensparhefte kraftlos erklärt werden. (W 568[1])

8201 Schaffhausen, 1. März 1999 Der Gerichtsschreiber: A.C. Brunner

Es werden vermisst:
CHF 4000.–, Schuldbrief/Pfandobligation vom 12. Oktober 1882, Beleg 63/89, lastend im 2. Rang,
CHF 15 000.–, Schuldbrief vom 22. März 1949, Beleg II/4661, lastend im 7. Rang,
CHF 5000.–, Schuldbrief vom 2. Mai 1962, Beleg Nr. II/9098, lastend im 8. Rang,
alle auf Oberthal-Grundbuchblatt Nrn. 177, 178, 179 und 180-1, alle lautend zugunsten von Hofer Alfred sel.
Auskündigungsfrist: 1 Jahr vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 1929[2])

3082 Schlosswil, 3. August 1999 Gerichtskreis VII Konolfingen
Der Gerichtspräsident 3: Zwahlen

Die Namenschuldbriefe
per CHF 17 000.–, im 1. Rang, datiert 12. November 1929 und
per CHF 7000.–, im 2. Rang, datiert 12. November 1929,
haftend auf E.Bl. 1691/Parz. Nr. 2876 Grundbuch Weinfelden, seinerzeitiger Gläubiger und Schuldner: Alfred Etter, Schlosshaldenstrasse 4, 8570 Weinfelden, gestorben am 12. Dezember 1983, derzeitige Gläubiger und Schuldner: Erbengemeinschaft Alfred Etter, bestehend aus Kurt Herbert Etter, Thundorferstrasse 29, 8500 Frauenfeld und Heinz Etter, Acherweg 6, 6315 Oberägeri, werden als vermisst gemeldet.
Der allfällige Besitzer dieser Schuldbriefe wird aufgefordert, dieselben innert Jahresfrist dem Vizepräsidium des Bezirksgerichts, 8570 Weinfelden, vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt werden. (W 1930[2])

8570 Weinfelden, 4. August 1999 Der Vizepräsident des
Bezirksgerichts Weinfelden

Es wird vermisst:
Namenschuldbrief vom 12. Juni 1933 über CHF 25 000.–, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Zofingen Nr. 1426, Plan 17, Parzelle 2073, lautend auf Neue Aargauer Bank, 4800 Zofingen, als Gläubigerin, und Erbengemeinschaft des Fretz-Ischer Julius, geb. 1918, von Zofingen und Bottenwil, in 4800 Zofingen, wohnhaft gewesen, als Schuldner.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, denselben binnen eines Jahres, d.h. bis spätestens 10. August 2000 dem Gerichtspräsidenten Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 1931²)

4800 Zofingen, 29. Juli 1999 Gerichtspräsidium Zofingen

Es werden folgende Urkunden vermisst:

1. Inhaberschuldbrief CHF 600 000.–, im 1. Rang, Reg.-Nr. 1996/2387, vorgangsfrei, errichtet am 28. November 1996;
2. Inhaberschuldbrief CHF 230 000.–, im 2. Rang, Reg. Nr. 1996/2388, Vorgang CHF 600 000.–, errichtet am 28. November 1996;
3. Inhaberschuldbrief CHF 287 000.–, im 3. Rang, Reg. Nr. 1997/1559, Vorgang CHF 830 000.–, errichtet am 3. September 1997,

alle mit einem Maximalzinsfuss von 9%, lastend auf GS Nr. 368, GB Menzingen, Sonnhalde 22, Pfandeigentümer: Amstutz-Perucolo Alexandro und Vanda, Edlibach.
Der bzw. die unbekannte Titelinhaber(in) wird aufgefordert, die Inhaberschuldbriefe bis 30. September 2000 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonsten die Urkunde kraftlos erklärt wird. (W 1914¹)

6301 Zug, 3. August 1999 Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. M. Beglinger

---

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Ein Namenaktienzertifikat Nr. 3 über 32 Namenaktien Nr. 35 bis Nr. 66 der Garage Micar AG mit Sitz in 8953 Dietikon im Gesamtwert von nominal CHF 32 000.–, lautend auf Rocco Chiaravalloti, 8951 Fahrweid (Geschäft Nr. Z2/EO990114).
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (W 1943³)

8026 Zürich, 3. August 1999 Bezirksgericht Zürich
Einzelrichter s.V. (NR)
Der juristische Sekretär:
lic. iur. M. Zanola

Le président du Tribunal du district d'Oron somme le(s) détenteur(s) des titres suivants:

Trois livrets d'épargne au porteur:
- no 254-7598045-8 (30997.14) ouvert auprès de l'ancienne Banque Raiffeisen d'Epalinges-Savigny, aujourd'hui fusionnée par absorption avec la Banque Raiffeisen Haute-Broye-Jorat; solde au 6 janvier 1999: CHF 15 197.80;
- no 254-7598046-6 (30997.99) idem à ci-dessus; solde au 6 janvier 1999: CHF 15 414.45;
- no 254-7598246-2 (30997.37) idem à ci-dessus; solde au 6 janvier 1999: CHF 17 449.85;

de les produire jusqu'au 26 mai 2000, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 843²)

1510 Moudon, 29 mars 1999 Le président: Philippe Colelough

Nous, président 3 de l'arrondissement judiciaire I Courtelary-Moutier-La Neuveville, à Moutier,
Vu la requête des 12/14 juillet 1999 présentée par Me Pierre Comment, notaire à Moutier, au nom de la Coopérative de construction de Moutier, tendant à l'annulation du titre suivant, document qui a été égaré:
Cédule hypothécaire de CHF 11 000.– (taux 6%) au profit du porteur, inscrite le 16 février 1950, PJ IIg/9404, grevant en 2e rang l'immeuble feuillet 582 de Moutier, propriété de la Coopérative de construction de Moutier, société coopérative à Moutier
Vu que, par engagement du 18 juin 1999, Me Pierre Comment, notaire à Moutier, se porte fort du montant correspondant au total du titre à annuler conformément à l'art. 111 CO, si un créancier devait faire valoir des droits en ce qui concerne ce titre,
Vu les art. 870 CCS, 981 ss CO et 2 LiCCS,
Constatons et prenons acte que Me Pierre Comment, notaire à Moutier se porte fort du paiement de CHF 11 000.– représentant le montant de la cédule hypothécaire égarée;
Prononçons l'annulation immédiate du titre précité;
Sommons le détenteur éventuel de ce titre de le présenter au juge soussigné, dans le délai d'un an, à compter de la date de la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce,
Fixons les frais judiciaires à CHF 750.– montant prélevé sur l'avance fournie,
Ordonnons la restitution de CHF 150.– à la requérante, par Me Pierre Comment, représentant le solde de l'avance. (W 1928²)

2740 Moutier, 10 août 1999 Arrondissement judiciaire I
Courtelary/Moutier/La Neuveville
Le président 3 e.r.: J.-M. Gfeller

Le détenteur de:

- la cédule hypothécaire au porteur de CHF 40 000.–, 2e et parité de rang, intérêt maximum 7% l'an, pcl, inscrite le 23 novembre 1973 au registre foncier du district de Nyon sous no 143682,
- la cédule hypothécaire au porteur de CHF 40 000.–, 2e et parité de rang, intérêt maximum 7% l'an, pcl, inscrite le 23 novembre 1973 au registre foncier du district de Nyon sous no 143683,

toutes deux grevant la parcelle 604 de la commune de Prangins, située aux Bleuets, propriété actuelle de Alicia Connor
est prié de les produire au greffe du Tribunal du district de Nyon, d'ici au 30 avril 2000, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 845¹)

1260 Nyon, 29 mars 1999 Le président du Tribunal
du district de Nyon: P. Bruttin

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 8/12 luglio 1999, e relativo complemento 3/4 agosto 1999 (inc. n. CN.99.71), in applicazione degli art. 981 ss CO, 2 LAC diffida lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore n. R197381 emesso dalla Banca del Sempione, Lugano, titolo andato smarrito, e meglio rubato come da denuncia 1° luglio 1999, a volerlo produrre a questa Pretura entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 1933²)

6900 Lugano, 4 agosto 1999 Il Pretore:
Avv. Mauro Ermani

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 21 luglio 1999 (inc. n. CN.99.73), in applicazione degli art. 981 ss CO, 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore dei seguenti titoli al portatore:

- azione ordinaria al portatore n. 000657
- azione ordinaria al portatore n. 000658
- azione ordinaria al portatore n. 000659
- azione ordinaria al portatore n. 000660
- azione ordinaria al portatore n. 000661
- azione ordinaria al portatore n. 000662
- azione privilegiata al portatore n. 00153
- azione privilegiata al portatore n. 00154
- buono di godimento dell'azione privilegiata n. 00153
- buono di godimento dell'azione privilegiata n. 00154

dell'Unione Farmaceutica SA, Barbengo, titoli andati smarriti, a volerli produrre a questa Pretura entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 1944³)

6900 Lugano, 5 agosto 1999 Il Pretore:
Avv. Mauro Ermani

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR – CO – CO 971, 977, 986)

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 145 vom 30. Juli 1998, S. 5282, als vermisst ausgerufene

Namenschuldbrief von CHF 50 000.–, 8%, eingetragen vom 25. Januar 1985, Beleg 205, z. G. UBS AG, Schüpfen, lasten im 5. Rang auf Schüpfen-Gbbl. Nr. 523, 524, 530, 531, 532, 533, 3168, 3169, 3170, 3171 des Ueli Wälchli,
ist dem Richter innert Jahresfrist nicht vorgelegt worden. Er wird daher kraftlos erklärt. (K 1945)

3270 Aarberg, 11. August 1999 Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
Der Gerichtspräsident 3: Droz

Es werden kraftlos erklärt:

Eigentümerschuldbrief von CHF 25 000.–, vom 27. September 1968, Beleg IV/4852, eingetragen im 2. Rang auf der Liegenschaft Studen-Grundbuch Nr. 270, mit einem Maximalzinsfuss von 6,5%;
Eigentümerschuldbrief von CHF 20 000.–, vom 17. Juni 1975, Beleg 1006, eingetragen im 3. Rang auf der Liegenschaft Studen-Grundbuch Nr. 270, mit einem Maximalzinsfuss von 8%;
Inhaberschuldbrief von CHF 50 000.–, vom 24. September 1980, Beleg 2334, eingetragen im 4. Rang auf der Liegenschaft Studen-Grundbuch Nr. 270, mit einem Maximalzinsfuss von 8%.
Erstmals als vermisst aufgerufen im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 141 vom 24. Juli 1998. (K 1946)

2501 Biel, 4. August 1999 Gerichtskreis II Biel-Nidau
Der Gerichtspräsident 5: Ph. Chételat

Das Gerichtspräsidium Bremgarten hat mit Entscheid vom 23. Juli 1999 gestützt auf Art. 870 ZGB als kraftlos erklärt:

Namenschuldbrief vom 15. Dezember 1971, von CHF 200 000.–, MZ 7%, haftend im ersten Rang auf IR Eggenwil Nr. 57, 185, 408, 410, 413, 661 und 970. (K 1947)

5620 Bremgarten, 23. Juli 1999 Gerichtspräsidium Bremgarten

Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Campagna, Avv. Gianfranco Franscini, comunica che con decreto 3 agosto 1999, ha pronunciato l'ammortamento della cartella ipotecaria al portatore di CHF 80 000.–, iscriz. 29 dicembre 1971, dg. 8037, gravante in 1° rango la part. n. 728 RFD di Cavagliano, di proprietà di Ruth Belloli. (K 1948)

6601 Locarno, 3 agosto 1999 Il Pretore: Avv. G. Franscini

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994

SWISSCA PORTFOLIO FUNDS
Management Company SA
1, Place de Metz
L-1930 Luxemburg
Ein Anlagefonds luxemburgischen Rechts

Anzeige an die Anteilseigner

Die Anteilseigner des SWISSCA PORTFOLIO FUND werden hiermit informiert, dass der Verwaltungsrat der Fondsleitungsgesellschaft beschlossen hat, einen neuen Teilfonds zur Zeichnung aufzulegen, den ***SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO).***
Aus diesem Grund wurden die Vertragsbedingungen und der Verkaufsprospekt mit Wirkung ab 30. 8. 99 ergänzt bzw. geändert. Die Änderungen:

Ziffer 1 des Verkaufsprospektes – Der Fonds
In der Liste der Teilfonds wird eingefügt:
– SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO)
Der letzte Absatz lautet neu:
Die Vertragsbedingungen des Anlagefonds wurden am 14. 11. 1994 von der Verwaltungsgesellschaft festgesetzt. Es erfolgten mehrere Änderungen, die entsprechend den Vertragsbedingungen im «Mémorial» publiziert wurden. Die letzten Änderungen datieren vom 14. 07. 1999 und werden am 14. 08. 1999 im «Mémorial» publiziert. Die Vertragsbedingungen sind in ihrer gültigen Fassung bei der Kanzlei des Bezirksgerichtes Luxemburg zur Einsicht hinterlegt.

Ziffer 2 des Verkaufsprospektes und Artikel 4 der Vertragsbedingungen – Anlageziel und Anlagepolitik
Absatz 4 lautet neu:
Die Teilfonds SWISSCA PORTFOLIO FUND BALANCED und SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO) legen ihre Mittel weltweit sowohl in Aktien als auch in festverzinslichen Wertpapieren an. Bei diesen beiden Teilfonds betragen die Anlagen in Aktien höchstens 50% des Nettovermögens des Teilfonds, mindestens jedoch 30%.
Absatz 7 wurde eingefügt:
Die Anlagen sind hinsichtlich der Währung nicht beschränkt, mit Ausnahme des Teilfonds SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO), dessen Nettovermögen zu mehr als 50% in Euro angelegt wird.

Ziffer 3 a) des Verkaufsprospektes und Artikel 8 der Vertragsbedingungen – Beteiligung am Fonds-Nettovermögenswert
Absatz 2 des Verkaufsprospektes lautet neu:
Das Nettovermögen eines jeden Teilfonds entspricht der Differenz zwischen der Summe der Guthaben des Teilfonds und der Summe der den Teilfonds betreffenden Verpflichtungen. Der Nettovermögenswert des Anteils eines Teilfonds wird in seiner Rechnungswährung ausgedrückt und ergibt sich, indem sein gesamtes Nettovermögen durch die Anzahl der im Umlauf befindlichen Anteile des Teilfonds dividiert wird. Die Rechnungswährung des Teilfonds SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO) ist der Euro, diejenige der anderen Teilfonds der Schweizerfranken (CHF).
Absatz 2 der Vertragsbedingungen lautet neu:
Mit Ausnahme des Teilfonds SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO) – dessen Währung der Euro ist – wird der Wert eines Anteils eines jeden Teilfonds in Schweizerfranken (CHF) ausgedrückt und ergibt sich, indem das gesamte Nettovermögen des Teilfonds durch die Anzahl der im Umlauf befindlichen Anteile des Teilfonds dividiert wird. Das Nettovermögen eines jeden Teilfonds entspricht der Differenz zwischen der Summe der Guthaben des Teilfonds und der Summe der den Teilfonds betreffenden Verpflichtungen.
Absatz 3 des Verkaufsprospektes und der Vertragsbedingungen lautet neu:
Das Gesamtnettovermögen des Fonds ist in CHF ausgedrückt und entspricht der Differenz zwischen dem Gesamtguthaben des Fonds und den Gesamtverpflichtungen des Fonds. Zum Zweck dieser Berechnung werden die Nettovermögen eines jeden Teilfonds, der nicht auf CHF lautet, in CHF konvertiert und zusammengezählt.
Paragraph e) wurde eingefügt:
e) Nicht auf die Währung des Teilfonds lautende Anlagen werden zum jeweiligen Mittelkurs in diese Währung umgerechnet. Zur Absicherung des Währungsrisikos abgeschlossene Terminkontrakte werden bei der Umrechnung berücksichtigt.

Ziffer 3 b) des Verkaufsprospektes – Verkauf von Anteilen
Absatz 1 und 2 lauten neu:
Anteile des Teilfonds SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO) können erstmalig am 30. 08. 1999 zum Preis von 500 EUR gezeichnet werden. Zeichnungen für die Erstausgabe werden in der Zeit zwischen dem 30. 08. 99 und dem 10. 09. 99 entgegengenommen. Die Zahlung der Anteile hat am 15. 09. 1999 zu erfolgen.
Nach Ablauf der Erstausgabefrist des neuen Teilfonds erfolgt die Ausgabe von Anteilen gemäss den Bestimmungen für die Ausgabe bestehender Teilfonds, nämlich aufgrund von Zeichnungsaufträgen, die bei der Verwaltungsgesellschaft oder einer Vertriebsstelle bis 16 Uhr an einem luxemburgischen Bankgeschäftstag eingehen, zum Ausgabepreis, der dem am darauf folgenden Bewertungstag errechneten Nettovermögenswert entspricht, zuzüglich einer Vermittlungsgebühr, die 5% des Ausgabepreises nicht übersteigen darf und welche der vermittelnden Stelle zukommt. Bei Vermittlung durch eine Kantonalbank beträgt die Vermittlungsgebühr nicht mehr als 1,75%. Überdies werden alle bei der Ausgabe anfallenden Steuern belastet. Die Zahlung des Ausgabepreises muss innerhalb von drei Bankgeschäftstagen nach Eingang des Zeichnungsauftrages erfolgen.

Ziffer 3 c) des Verkaufsprospektes – Rücknahme von Anteilen
Absatz 3 lautet neu:
Die Rückzahlung der Anteile des Teilfonds SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO) erfolgt in Euro, diejenige der anderen Teilfonds in CHF. Für die Rücknahme wird keine Gebühr belastet.

Ziffer 3 d) des Verkaufsprospektes – Konversion
Die Umrechnungsformel und die dazugehörenden Bezeichnungen wurden wie folgt mit der Währung ergänzt:

$$A = \left(\frac{(B \times C) - D}{E}\right) \times F$$

F: Am Tag der Konversion massgebender Umrechnungskurs zwischen den Währungen der beiden Teilfonds, sofern deren Währung nicht identisch ist.

Ziffer 4 des Verkaufsprospektes – Verwendung des Reinertrages und der Kapitalgewinne
In Absatz 1 wurde der neue Teilfonds in der Liste der ausschüttenden Fonds aufgenommen und lautet damit, mit folgendem Wortlaut:
…Es ist beabsichtigt, den Grossteil der Erträge und Kapitalgewinne der Teilfonds SWISSCA PORTFOLIO FUND INCOME, SWISSCA PORTFOLIO FUND YIELD, SWISSCA PORTFOLIO FUND BALANCED und SWISSCA PORTFOLIO FUND MIXED (EURO) auszuschütten und die Ausschüttungen innerhalb von zwei Monaten nach Jahresabschluss vorzunehmen….

Ziffer 5 des Verkaufsprospektes – Die Verwaltungsgesellschaft
Absatz 2 lautet neu:
Der Gesellschaftszweck der Verwaltungsgesellschaft besteht ausschliesslich in der Verwaltung des SWISSCA PORTFOLIO FUND sowie der Ausgabe und Rücknahme von Anteilen dieses Fonds. Das einbezahlte Kapital der Verwaltungsgesellschaft beträgt CHF 220 000.– (früher LUF 5 000 000) und wird von der Swissca Holding AG, Bern, gehalten.

Ziffer 7 b) des Verkaufsprospektes – Verwaltung des Fondsvermögens – Anlageberater
Absatz 1 lautet neu:
Mit Vertrag vom 14. November 1994 hat der Portfolio Manager die Swissca Portfolio Management AG, Zürich, (im Folgenden «Der Anlageberater») beauftragt, ihn bei der Verwaltung des Fondsvermögens zu unterstützen.

Ziffer 8 des Verkaufsprospektes – Steuern und Kosten
Der zweitletzte Absatz lautet neu:
Die Gründungskosten des Fonds belaufen sich auf etwa 50 000 CHF pro Teilfonds und werden ebenfalls über eine Periode von 5 Jahren abgeschrieben.

Ziffer 11 des Verkaufsprospektes und der letzte Abschnitt von Artikel 19 der Vertragsbedingungen sind aufgehoben.

Die aktuellen Prospekte, die Vertragsbedingungen sowie die Jahres- und Halbjahresberichte sind am Sitz der Fondsleitung, der Depotbank (Banque et Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxemburg) sowie bei allen Geschäftsstellen der Kantonalbanken kostenlos erhältlich. (A 4198)

Der Verwaltungsrat der Swissca Portfolio Funds Management Company SA, Luxemburg

Die Verwaltungsgesellschaft:	Swissca Portfolio Funds Management Co. SA, Luxemburg
Die Vertreterbank in der Schweiz:	Basler Kantonalbank, Basel

Rechnungsruf ausserhalb des öffentlichen Inventars

Zweite und letzte Veröffentlichung

Durch Verfügung der zuständigen Behörde ist über den Nachlass der ***von Bergen-Auer Luise,*** geb. 19. Mai 1912, von Schattenhalb BE, wohnhaft gewesen in 3380 ***Wangen an der Aare,*** mit Aufenthalt im Altersheim Stöckli, 4539 Rumisberg, die Errichtung eines Inventars angeordnet worden.
Auf Antrag der Erben verfügte der Regierungsstatthalter von Wangen an der Aare am 12. Mai 1999 den Erlass eines Rechnungsrufes ausserhalb des öffentlichen Inventars. Gemäss Art. 582 ZGB und Art. 47 ff. des bern. Dekretes vom 8. September 1971 betreffend die Errichtung des Inventares, werden die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger der Verstorbenen aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30. September 1999 bei den zuständigen Behörden schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen wird jede Haftpflicht abgelehnt (Art. 590 ZGB).
Gleichzeitig werden auch die Schuldner aufgefordert, innerhalb der nämlichen Frist ihre Schulden bei dem mit der Errichtung des Inventares beauftragten Notar schriftlich anzumelden.
Anmeldestellen:
a. Regierungsstatthalteramt Wangen an der Aare, Schloss, 3380 Wangen an der Aare, für Forderungen und Bürgschaftsansprüche
b. Notariat Konrad Reber, Wydenstrasse 11, 4704 Niederbipp, für Guthaben. (A 4170)

4704 Niederbipp, 27. Juli 1999 Der Beauftragte:
Konrad Reber
Notar und Fürsprecher, Niederbipp

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

ckdt. communications ag, Allschwil

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der ckdt. communications ag, Allschwil, vom 4. August 1999 hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von bisher CHF 1 000 000.– auf CHF 100 000.– herabzusetzen und zwar durch Vernichtung von 580 eigenen Namenaktien der Gesellschaft von CHF 100.– und Rückzahlung von 8420 Namenaktien von CHF 100.–. Der Revisionsbericht der besonders befähigten Revisorin bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind. Den Gläubigern der ckdt. communications ag, Allschwil, wird im Sinne von Art. 733 und 734 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der besonders befähigten Revisorin, der PricewaterhouseCoopers AG, z.Hd. von Herrn Dr. Lukas Imark, St. Jakobs-Strasse 25, 4052 Basel, für diese Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4199[3])

4052 Allschwil, 11. August 1999 ckdt. communications ag

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Emil Baumann AG, Ingenieure & Bauunternehmung, Altdorf UR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Emil Baumann AG, Ingenieure & Bauunternehmung, Altdorf UR, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Emil Baumann AG, Ingenieure & Bauunternehmung, Altdorf UR, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4036[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Batigroup Generalunternehmung AG, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Batigroup Generalunternehmung AG, Basel, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Batigroup Generalunternehmung AG, Basel, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4037[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Cron Ingenieure und Bauunternehmer AG, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Cron Ingenieure und Bauunternehmer AG, Basel, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Cron Ingenieure und Bauunternehmer AG, Basel, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4038[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dietler AG in Liq., Basel

Dritte Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. Juli 1999 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator der Dietler AG in Liq., Hans Rudolf Wüest, c/o T.O. Advisco, Aeschenvorstadt 41, 4010 Basel, anzumelden.

Es ist beabsichtigt, gemäss Art. 745 Abs. 3 OR, das Vermögen bereits nach Ablauf von 3 Monaten zu verteilen. (A 4140[1])

4010 Basel, 8. August 1999 Der Liquidator

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

HAWAG Hauswart- & Reinigungs AG, Basel

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Juli 1997 hat die Auflösung ohne Liquidation und Umwandlung der Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung beschlossen. Die Aktiven und Passiven der HAWAG Hauswart- & Reinigungs AG gehen vollumfänglich auf die HAWAG GmbH Hauswartungen & Reinigungen über. Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden hiermit aufgefordert, innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes ihre Ansprüche bei der HAWAG Hauswart- & Reinigungs AG, Kleinhüningeranlage 21, 5047 Basel, schriftlich anzumelden, ansonsten deren Forderungen automatisch auf die neue Gesellschaft übergehen. (A 4171[2])

4057 Basel, 10. August 1999 HAWAG Hauswarts- & Reinigungs AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

H.P. Ulrich AG, Basel

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der H.P. Ulrich AG, in Basel, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der Stamm Bau AG, in Binningen, beschlossen. Durch diese Fusion ist die H.P. Ulrich AG, in Basel, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Stamm Bau AG, in Binningen, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Stamm Bau AG, in Binningen, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4200[3])

4000 Basel, 11. August 1999 Stamm Bau AG, in Binningen

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Jegge Baugeschäft AG, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Jegge Baugeschäft AG, Basel, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Jegge Baugeschäft AG, Basel, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4039[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

JPBT Société Financière SA in liq., Basel

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Juli 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, der Schweizerischen Treuhandgesellschaft, St. Jakobs-Strasse 25, 4052 Basel, anzumelden, ansonst Verzicht angenommen wird. (A 4172[2])

4052 Basel, 10. August 1999 Die Liquidatorin

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Kappeler AG, Basel

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Kappeler AG, in Basel, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der Stamm Bau AG, in Binningen, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Kappeler AG, in Basel, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Stamm Bau AG, in Binningen, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Stamm Bau AG, in Binningen, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4201[3])

4000 Basel, 11. August 1999 Stamm Bau AG, in Binningen

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Preiswerk & Cie., Aktiengesellschaft, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Preiswerk & Cie., Aktiengesellschaft, Basel, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Preiswerk & Cie., Aktiengesellschaft, Basel, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4040[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zem Ofemaa Basel AG, in Liquidation, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. April 1999 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Kurt Wyler, Thunstrasse 11, 3672 Oberdiessbach, anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. Eine vorzeitige Verteilung gemäss OR 745, Abs. 3 ist vorgesehen. (A 4141[1])

3672 Oberdiessbach, 9. August 1999 Der Liquidator:
Kurt Wyler, Thunstrasse 11, Oberdiessbach

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Marsh Company MC S.A. en liquidation, Bellevue GE

Troisième publication

Selon décision de l'assemblée générale du 2 juillet 1999, la société Marsh Company MC S.A. est entrée en liquidation. Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans le mois suivant la troisième publication du présent avis en mains du liquidateur, André Jaccard, à 1305 Penthalaz, chemin des Etangs 3. (A 4142[1])

1305 Penthalaz, 9 août 1999 André Jaccard, liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Baugenossenschaft Sonnenhofweg in Liquidation, Bern

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Juli 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Herrn Daniel Barbier, Notar, Spitalgasse 29, 3011 Bern, anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 4173[2])

3011 Bern, 10. August 1999 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Baugenossenschaft Wydacker in Liquidation, Bern

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Juli 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Herrn Daniel Barbier, Notar, Spitalgasse 29, 3011 Bern, anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 4174[2])

3011 Bern, 10. August 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

H.R. Schmalz AG, Bern

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der H.R. Schmalz AG, Bern, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die H.R. Schmalz AG, Bern, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4041[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Immobiliengesellschaft Ostring Nr. 24 AG in Liquidation, Bern

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Juli 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Herrn Daniel Barbier, Notar, Spitalgasse 29, 3011 Bern, anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 4175[2])

3011 Bern, 10. August 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Pro-Plan-Ing. AG Bern, Bern

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Pro-Plan-Ing. AG Bern, in Bern, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der Proplaning AG, in Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Pro-Plan-Ing. AG Bern, in Bern, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Proplaning AG, in Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Proplaning AG, in Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4202[3])

4000 Basel, 11. August 1999 Proplaning AG, in Basel

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Roth AG Bauunternehmung, Bern

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Roth AG Bauunternehmung, Bern, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Roth AG Bauunternehmung, Bern, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4042[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz AG Bauunternehmung, Bern, Bern

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz AG Bauunternehmung, Bern, Bern, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz AG Bauunternehmung, Bern, Bern, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4043[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz Biasca S.A., Biasca

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz Biasca S.A., Biasca, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz Biasca S.A., Biasca, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4044[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz AG Bauunternehmung, Bonaduz, Bonaduz

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz AG Bauunternehmung, Bonaduz, Bonaduz, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz AG Bauunternehmung, Bonaduz, Bonaduz, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4045[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

Raiffeisenbank Bözen, Bözen

Zweite Veröffentlichung

Die Raiffeisenbank Bözberg West, Genossenschaft, mit Sitz in 5079 Zeihen, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Bözen, Genossenschaft, in 5078 Bözen, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Bözen auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Bözberg West, in 5079 Zeihen, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Bözberg West über. (A 4176[2])

5079 Zeihen, 10. August 1999 Raiffeisenbank Bözberg West:
M. Leuppi, VR-Präsident
CH. Baumann, Aktuar

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

T + K Bau AG Buchrain, Buchrain

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der T + K Bau AG Buchrain, Buchrain, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die T + K Bau AG Buchrain, Buchrain, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4046[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Lenz & Dudli Treuhand AG, Buchs SG

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Mai 1999 hat die Fusion mit der Lenz & Dudli Treuhandgesellschaft AG Gossau, mit Sitz in Gossau SG, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven sind auf dem Wege der Universalsukzession rückwirkend per 1. Januar 1999 auf die Lenz & Dudli Treuhandgesellschaft AG Gossau übergegangen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes ihre Forderungen bei der Lenz & Dudli Treuhandgesellschaft AG Gossau, St. Gallerstrasse 99, 9201 Gossau, anzumelden. Es wird darauf hingewiesen, dass die Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich und beabsichtigt ist. (A 4143[1])

9201 Gossau, 9. August 1999
Lenz & Dudli Treuhandgesellschaft AG Gossau

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Hobbytronic-Center AG, Burgdorf

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Hobbytronic-Center AG, mit Sitz in Burgdorf, hat mit Beschluss vom 21. Juni 1999 die Auflösung der Gesellschaft und die Fusion mit der KEAS Holding AG, mit Sitz in Oberburg, beschlossen.

Gemäss Fusionsvertrag vom 21. Juni 1999 sind die Aktiven und Passiven der Hobbytronic-Center AG per 1. Januar 1999 auf dem Wege der Fusion gemäss Art. 748 OR auf die KEAS Holding AG übergegangen. Die Hobbytronic-Center AG ist aufgelöst.

Den Gläubigern der Hobbytronic-Center AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weiteres auf die KEAS Holding AG übergegangen sind. Die Schulden der Hobbytronic-Center AG werden bei Fälligkeit durch die KEAS Holding AG beglichen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der KEAS Holding AG, Postfach, 3414 Oberburg, anzumelden.

Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist. (A 4177[2])

3414 Oberburg, 10. August 1999 KEAS Holding AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Leimbacher AG Chur, Chur

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Leimbacher AG Chur, in Chur, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der Reprojet AG, in Zürich, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Leimbacher AG Chur, in Chur, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Reprojet AG, in Zürich, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Reprojet AG, in Zürich, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4203[3])

4000 Basel, 11. August 1999 Reprojet AG, in Zürich

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zogg & Schneller AG, Chur

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Zogg & Schneller AG, Chur, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Zogg & Schneller AG, Chur, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4047[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Resan S.A., Coira

Prima pubblicazione

Con decisione del 22 luglio 1999, l'assemblea degli azionisti ha deciso di sciogliere la società che sussiste, per gli incombenti di liquidazione, sotto la ragione sociale Resan S.A. in liquidazione.

I creditori della società sono diffidati ai sensi dell'art. 742 CO a voler notificare i loro crediti, entro un anno dalla terza pubblicazione, al liquidatore, lic. oec. HSG Fabio Rossi, c/o Fiduciaria Biaggini SA, via Vanoni 6, 6901 Lugano. (A 4204[3])

6901 Lugano, 11 agosto 1999 Il liquidatore

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Martinelli constructions S.A., Crissier

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Martinelli constructions S.A., Crissier, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Martinelli constructions S.A., Crissier, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4048[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

Raiffeisenbank Elfingen, Elfingen

Zweite Veröffentlichung

Die Raiffeisenbank Bözberg West, Genossenschaft, mit Sitz in 5079 Zeihen, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Elfingen, Genossenschaft, in 5077 Elfingen, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Elfingen auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Bözberg West, in 5079 Zeihen, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Bözberg West über. (A 4178[2])

5079 Zeihen, 10. August 1999 Raiffeisenbank Bözberg West
M. Leuppi, VR-Präsident
Ch. Baumann, Aktuar

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Pink Flamingo Fashion AG in Liquidation, Erlenbach ZH

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 7. April 1999 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Frau Gabriele Vock-Schelling, Bergstrasse 66, 8810 Horgen, anzumelden. (A 4145[1])

8703 Erlenbach, 9. August 1999 Die Liquidatorin

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Cemtech SA, en liquidation, Fribourg

Deuxième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 10 février 1999, conformément à l'art. 742 CO.

Les créanciers de la société sont invités à produire les créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, pour adresse: rue de Lausanne 91, c/o Me Jacques Meuwly, à Fribourg. (A 4179[2])

1700 Fribourg, 10 août 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

PPI Holding SA, Fribourg

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 28 juin 1999, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à la liquidatrice, c/o Rawlinson & Hunter SA, rue Albert-Gos 10, 1211 Genève 25.

Conformément à l'art. 745 al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs. (A 4146[1])

1211 Genève 25, 9 août 1999 La liquidatrice

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz SA Entreprise de Construction, Fribourg

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz SA Entreprise de Construction, Fribourg, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz SA Entreprise de Construction, Fribourg, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4049[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Planamag S.A. en liquidation, Fribourg

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 juillet 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains de la liquidatrice l'Agence Immobilière Martin Bagnoud, successeur Hoirie Jean-Jacques Bagnoud S.A., à Sierre, route de Sion 3. (A 4205[3])

3960 Sierre, 11 août 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Financement et Universal Ingénieur SA (Finanz und Universal Ingénieur AG) (Universal Engineering and Finance Corp.), Genève

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 4 juin 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois après la troisième publication de cet avis, auprès de Visura Société Fiduciaire, rue des Bains 33, 1211 Genève 8. (A 4147[1])

1211 Genève 8, 9 août 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 al. 3 CO

Prime Real Estate SA, en liquidation, Genève

Troisième publication

Sur décision de l'assemblée générale extraordinaire du 16 juillet 1999, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de produire leurs créances et toutes pièces justificatives, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la liquidatrice Suter Services AG, Stampfenbachstrasse 52, Postfach, 8035 Zürich.

La liquidation de la société sera effectuée selon la procédure accélérée en application de l'art. 745 al. 3 CO. (A 4149[1])

1200 Genève, 8 août 1999 La liquidatrice

Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Raygan Products SA, Genève

Troisième publication

Le capital de cette société a été réduit de la somme de CHF 828 000.– à CHF 105 000.– selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 29 juillet 1999.

Conformément à l'art. 733 CO, les créanciers sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de deux mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du conseil d'administration de Raygan Products SA, à Genève, avenue de Rosemont 10. (A 4150[1])

1200 Genève, 8 août 1999 Le conseil d'administration de «Raygan Products SA»

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI Champel-Emeraude B, en liquidation, Genève

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 juin 1999, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Tecafin SA, à 1208 Genève, avenue Krieg 7.

La société désire procéder à la répartition anticipée de ses actifs conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 4151[1])

1208 Genève, 9 août 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI Veyrier-Résidence B, Genève

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 juillet 1999 la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, Monsieur Jean-Pierre Sfaellos, rue de Carouge 36, 1205 Genève.

La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO. (A 4152[1])

1205 Genève, 9 août 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Belmont-Soleil No 5, en liquidation, Genève

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 29 juin 1999, la société a été dissoute et mise en liquidation.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains de la liquidatrice, Madame Judith Nobile-Rude, rue Agasse 36, 1208 Genève. (A 4206[3])

1208 Genève, 11 août 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Champel-Vue-Belle, en liquidation, Genève

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 20 avril 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, à Genève, rue des Bains 35, c/o CGI Compagnie de gérance immobilière.
L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 4153[1])

1200 Genève, 9 août 1999 La liquidatrice: CGI Services SA à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Mirella, Genève, en liquidation, Genève

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 juin 1999, la dissolution de la société a été prononcée.
La société désirant procéder à la répartition anticipée de ses actifs conformément à l'art. 745 al. 3 CO, les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Tecafin SA, à 1208 Genève, avenue Krieg 7. (A 4154[1])

1208 Genève, 9 août 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Parc Château Banquet A en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 2 août 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o CGI Compagnie de gérance immobilière, rue des Bains 35.
L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 4180[2])

1200 Genève, 10 août 1999 La liquidatrice: CGI Services SA à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Rue de la Servette 23, Genève

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 juillet 1999, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains de la liquidatrice, «La Régie de la Cité SA», place du Molard 3, case postale 3611, 1211 Genève 3.
La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO. (A 4181[2])

1211 Genève 3, 10 août 1999 Régie de la Cité SA
La liquidatrice

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz SA, entreprise de construction, Genf

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz SA, entreprise de construction, Genf, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz SA, entreprise de construction, Genf, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.
Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4050[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Meiag Immobilien AG, Geuensee

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Meiag Immobilien AG mit Sitz in Geuensee vom 17. Juni 1999 sowie der Verwaltungsrat der Anton Meier AG mit Sitz in Sursee haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.
Die Meiag Immobilien AG, Geuensee ist somit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die Anton Meier AG, Sursee, übergegangen.
Den Gläubigern der aufgelösten Meiag Immobilien AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie innert zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen schriftlich bei der Anton Meier AG, Chr.-Schnyderstrasse 46, 6210 Sursee anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4182[2])

6210 Sursee, 10. August 1999 Anton Meier AG

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

GSA Technologies S.A. in liquidazione, Ginevra

Terza pubblicazione

Conformemente al verbale di assemblea generale straordinaria del 22 luglio 1999, la società GSA Technologies S.A., Ginevra, ha deciso il proprio scioglimento e l'entrata in liquidazione sotto la ragione sociale GSA Technologies S.A. in liquidazione, Ginevra.
Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso, conformemente a quanto previsto dall'art. 742 CO.
Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore della società Avv. Henry Peter, via Somaini 10, casella postale 3406, 6901 Lugano.
La ripartizione del patrimonio verrà effettuata in base alla procedura accelerata prevista dall'art. 745 cpv. 3 CO. (A 4148[1])

6901 Lugano, 9 agosto 1999 Il liquidatore: Avv. Henry Peter

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz Giubiasco SA Impresa di Costruzioni, Giubiasco

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz Giubiasco SA Impresa di Costruzioni, Giubiasco, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz Giubiasco SA Impresa di Costruzioni, Giubiasco, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.
Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4051[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Vereinigte Alters- und Invalidenkasse der Stadt Glarus in Liquidation, Glarus

Dritte Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 24. März 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, Glaronia Treuhand AG, Spielhof 14a, 8750 Glarus, anzumelden. (A 4155[1])

8750 Glarus, 9. August 1999 Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Vabola AG in Liquidation, Gossau

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. Juli 1999 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung bei dem Liquidator, Josef Valtiner, Schlottenbüelstrasse 7c, 8625 Gossau, anzumelden. (A 4183[2])

8625 Gossau, 10. August 1999 Der Liquidator: Valtiner Josef

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Moment AG in Liquidation, Hergiswil NW

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 29. Juli 1999 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche mit Begründung innert dreissig Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Moment AG, in Liquidation, Seestrasse 72a, 6052 Hergiswil anzumelden. (A 4207[3])

6052 Hergiswil, 11. August 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Reno Bau Studhalter AG, Horw

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Reno Bau Studhalter AG, Horw, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Reno Bau Studhalter AG, Horw, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.
Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4052[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

Raiffeisenbank Jonen-Ottenbach, Jonen

Zweite Veröffentlichung

Die Raiffeisenbank Lunkhofen, Genossenschaft, mit Sitz in 8917 Oberlunkhofen, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Jonen-Ottenbach, Genossenschaft, in 8916 Jonen, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Jonen-Ottenbach auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Lunkhofen, in 8917 Oberlunkhofen, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Lunkhofen über. (A 4184[2])

8917 Oberlunkhofen, 10. August 1999 Raiffeisenbank Lunkhofen

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

BIT-EDV-Technik AG in Liquidation, Konolfingen

Erste Veröffentlichung

Gerichtlich aufgelöste Gesellschaft gemäss Entscheid vom 23. April 1999 des Gerichtspräsidenten 3 des Gerichtskreises VIII, Konolfingen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Gesellschaft (Niesenstrasse 16, 3510 Konolfingen) anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 4208[3])

3510 Konolfingen, 11. August 1999 Die Liquidatoren

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Leimbacher AG, Lachen SZ

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Leimbacher AG, Lachen SZ, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Leimbacher AG, Lachen SZ, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.
Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4055[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zeller AG Langenthal, Langenthal

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Zeller AG Langenthal, Langenthal, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Zeller AG Langenthal, Langenthal, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.
Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4056[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Bois Gentil A S.A., en liquidation, Lausanne

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 2 juillet 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, M. Pierre Duboux, p.a. Régie Duboux S.A., rue du Grand-Chêne 8, 1003 Lausanne. (A 4156[1])

1003 Lausanne, 9 août 1999 Le liquidateur: Pierre Duboux

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

J. & G. Stüssi Collections S.A., en liquidation, Lausanne

Troisième publication

Le Tribunal du district de Lausanne a décidé, le 25 août 1997 la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit dans un délai d'un mois dès la publication de cet avis au liquidateur M. Yves Genhart, c/o Stüssi & Cie, avenue Louis Favre 13, 1202 Genève. (A 4157[1])

1202 Genève, 9 août 1999 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Saugettes-Simplon S.A. en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 25 juin 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature dans le délai d'un mois dès troisième publication du présent avis.
Les créances doivent être adressées au liquidateur, Monsieur Bertrand Chave à l'adresse de la société qui est chez Régie Georges Guillerey SA à Lausanne. (A 4186[2])

1000 Lausanne, 10 août 1999 Le liquidateur: Bertrand Chave

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz S.A., entreprise de construction, Lausanne, Lausanne

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz S.A., entreprise de construction, Lausanne, Lausanne, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz S.A., entreprise de construction, Lausanne, Lausanne, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.
Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4057[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière Tem en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 28 mai 1999 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.
En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature dans le délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis.
Les créances doivent être adressées au liquidateur, de Rham finances S.A., à Lausanne. (A 4185[2])

1000 Lausanne, 10 août 1999 Le liquidateur: de Rham finances S.A.

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Socosa S.A. Entreprise de Construction, Lausanne

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Socosa S.A. Entreprise de Construction, Lausanne, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Socosa S.A. Entreprise de Construction, Lausanne, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4053[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Strabit AG, Lenzburg

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Strabit AG, Lenzburg, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Strabit AG, Lenzburg, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4054[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

T + K Generalunternehmung AG, Luzern

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der T + K Generalunternehmung AG, Luzern, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die T + K Generalunternehmung AG, Luzern, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4058[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

T + K Holding AG, Luzern

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der T + K Holding AG, Luzern, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die T + K Holding AG, Luzern, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4059[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Theiler + Kalbermatter T + K Bau AG, Luzern

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Theiler + Kalbermatter T + K Bau AG, Luzern, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Theiler + Kalbermatter T + K Bau AG, Luzern, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4060[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Di-Pro Direzione-Progetti SA in liquidazione, Minusio

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria del 26 luglio 1999 ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.

Gli eventuali creditori sono invitati, ai sensi degli art. 742 e 745 CO, a notificare i loro crediti e i relativi giustificativi entro trenta giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso alla liquidatrice Fiduciaria Gaja e Ferrazzini SA, via Luini 3, 6601 Locarno. (A 4187[2])

6601 Locarno, 10 agosto 1999 La liquidatrice: Fiduciaria Gaja e Ferrazzini SA

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

R. und U. Futura GmbH in Liquidation, Möhlin

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 5. Juli 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Urkundsperson Valentin Müller, Rechtsanwalt und Notar, Postfach, 4310 Rheinfelden, anzumelden.

Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 4188[2])

4310 Rheinfelden, 10. August 1999 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Opto Logic S.A., en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 juin 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Raymond Wanner, c/o Fiduciaire Technikor S.A., rue de la Vigie 3, 1003 Lausanne.

Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit, cas échéant, de procéder à une répartition anticipée (art. 745, al. 3 CO). (A 4158[1])

1003 Lausanne, 9 août 1999 Le liquidateur: Raymond Wanner

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz S.A., Entreprise de construction, Neuchâtel, Neuchâtel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz S.A., Entreprise de construction, Neuchâtel, Neuchâtel, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz S.A., Entreprise de construction, Neuchâtel, Neuchâtel, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4061[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Bellbeer AG in Liquidation, Oberrüti AG

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Bellbeer AG, Oberrüti AG, vom 30. Juni 1999 hat die Liquidation der Bellbeer AG beschlossen.

Allfälligen Gläubigern der in Liquidation gesetzten Gesellschaft wird demzufolge unter Hinweis auf Art. 742 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung schriftlich und begründet beim nachstehenden Liquidator, Herrn Paul Wirz, c/o KPMG Fides, Postfach, 8026 Zürich, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4159[1])

8026 Zürich, 9. August 1999 Der Liquidator der Bellbeer AG in Liquidation: Paul Wirz

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Société coopérative Copernic, Ollon

Deuxième publication

Par décision du 1er juin 1999 et du 31 juillet 1999 la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai de trente jours à dater de la troisième publication en mains du liquidateur, Me Daniel Ritter à 1867 Ollon, En Crettaz-Tavex. Les actifs seront répartis selon décision du 1er juin 1999. (A 4189[2])

1867 Ollon, 10 août 1999 Le liquidateur

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Belcasa AG, Pfäffikon (Gemeinde Freienbach) Tiras AG, Pfäffikon (Gemeinde Freienbach)

Erste Veröffentlichung

Der Verwaltungsrat der H. Grubmiller Plan AG hat am 5. August 1999 beschlossen, alle Aktiven und Passiven der Belcasa AG, Pfäffikon SZ, und der Tiras AG, Pfäffikon SZ, durch Fusion ohne Kapitalerhöhung zu übernehmen. Durch diese Fusion sind die Belcasa AG, Pfäffikon SZ, und die Tiras AG, Pfäffikon, aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 1. Januar 1999 erfolgt. Die Gläubiger der Belcasa AG und der Tiras AG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der beurkundenden Urkundsperson, Dr. Martin Ziegler, Postfach 333, 8853 Lachen, zuhanden der H. Grubmiller Plan AG anzumelden. (A 4209[3])

8808 Pfäffikon, 11. August 1999 H. Grubmiller Plan AG
Der Präsident des Verwaltungsrates:
Heinrich Grubmiller

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

S.I. Les Castors-Prilly en liquidation, Prilly

Deuxième publication

En date du 30 juin 1999, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la parution de la troisième publication du présent avis, par écrit, en mains du notaire Olivier Verrey, case postale 125, avenue Général-Guisan 85, 1009 Pully. (A 4190[2])

1008 Prilly, 10 août 1999 Le liquidateur: Daniel Burnand

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Pro-Plan-Ing AG Rheinfelden, Rheinfelden

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Pro-Plan-Ing AG Rheinfelden, in Rheinfelden, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der Proplaning AG, in Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Pro-Plan-Ing AG Rheinfelden, in Rheinfelden, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Proplaning AG, in Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Proplaning AG, in Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4210[3])

4000 Basel, 11. August 1999 Proplaning AG, in Basel

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Immobilière de l'Ermitage, Rolle

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des acitonnaires du 22 juillet 1999 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains des liquidateurs, Messieurs Max Bolliger et Lucien Masmejan, c/o Me Lucien Masmejan, avocat, Montbenon 2, 1003 Lausanne.

Ils sont informés que les liquidateurs se réservent le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO). (A 4160[2])

1003 Lausanne, 9 août 1999 Les liquidateurs

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Oldbridge Enterprise Ltd, succursale di Roveredo, Roveredo GR

Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria del 28 luglio 1999 ha deciso la liquidazione della società.

Quale liquidatore è stato nominato il Sig. Andrea Zarro, avvocato, con studio a Roveredo GR.

Gli eventuali creditori della società sono diffidati a notificare le loro pretese, con relativi documenti giustificativi, al liquidatore, Avv. Andrea Zarro, 6535 Roveredo GR, entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, come agli art. 742 e 745 CO. (A 4161[1])

6535 Roveredo, 9 août 1999 Il liquidatore: Avv. Andrea Zarro

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

HEB Unternehmensberatung GmbH in Liquidation, St. Gallen

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschafterversammlung vom 29. Juli 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator/bei der Gesellschaft anzumelden. (A 4193[2])

9000 St. Gallen, 29. Juli 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

JMAG Immobilien AG, St. Gallen

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der JMAG Immobilien AG, St. Gallen, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die JMAG Immobilien AG, St. Gallen, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4062[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

Raiffeisenbank Ausserheinzenberg, Sarn

Zweite Veröffentlichung

Die Raiffeisenbank Heinzenberg, Genossenschaft, mit Sitz in 7427 Urmein, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Ausserheinzenberg, Genossenschaft, in 7423 Sarn, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Ausserheinzenberg auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Heinzenberg, in 7427 Urmein, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Heinzenberg über. (A 4191[2])

7427 Urmein, 10. August 1999 Raiffeisenbank Heinzenberg
VR-Präsident: C. Bühler
Aktuar: H. Zinsli

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Ibelsa Sierre S.A., Sierre

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 29 juin 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai d'un mois dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives auprès de l'Etude de Me Jean-Pierre Pitteloud, avenue Max Huber 10, 3960 Sierre. (A 4192[2])

3960 Sierre, 10 août 1999 La liquidatrice

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schmalz SA, Entreprise de Construction, Sion

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schmalz SA, Entreprise de Construction, Sion, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schmalz SA, Entreprise de Construction, Sion, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4063[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Minatra AG, Spiez

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Minatra AG, Spiez, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Minatra AG, Spiez, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4064[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Diffida ai creditori in seguito a fusione conformemente all'art. 748 CO

V&Z SA, Stabio

Terza pubblicazione

Con verbale dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 15 giugno 1999, la società ha deciso il proprio scioglimento senza liquidazione mediante fusione per assorbimento da parte della Veze SA, Mendrisio.

La fusione avviene sulla base di un contratto di fusione del 15 giugno 1999. In virtù del contratto di fusione, la società Veze SA, Mendrisio, assume a titolo universale sulla base del bilancio al 31 dicembre 1998 e con effetto retroattivo al 1° gennaio 1999 attivi e passivi della V&Z SA, Stabio, conformemente all'art. 748 CO.

I creditori eventuali sono diffidati a produrre per iscritto i loro crediti con i relativi documenti giustificativi entro il termine di un mese a far tempo dalla terza pubblicazione della presente diffida all'indirizzo della società assuntrice Veze SA, via Laveggio 17, 6850 Mendrisio. (A 4162[1])

6850 Mendrisio, 9 agosto 1999 Veze SA, Mendrisio

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Lafera AG in Liquidation, Stans

Erste Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Juli 1999 haben die Gesellschafter die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstige Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Verwaltungsrat Reinhard Lambrigger, Buochserstrasse 13, 6370 Stans, anzumelden. (A 4212[3])

6370 Stans, 11. August 1999 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Séraphin Folly S.A. en liquidation, Sugiez

Première publication

L'assemblée générale du 21 octobre 1996 a décidé la dissolution de la société. Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en main de la liquidatrice, Mme Madeleine Folly, route de Chaumont 30, 1786 Sugiez. (A 4211[3])

1786 Sugiez, 11 aout 1999 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

SI Les Philosophes, Vevey S.A., Vevey

Troisième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 3 août 1999 la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication auprès du liquidateur Monsieur Albert Portmann à Vevey. (A 4163[1])

1800 Vevey, 9 août 1999 Le liquidateur

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Montedison Finanz AG (Montedison Finanz SA) (Montedison Finanz LTD), Viganello

Terza pubblicazione

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 13 luglio 1999 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a insinuare le loro pretese entro un mese a datare dalla terza pubblicazione della presente diffida, come agli art. 742 CO e 745 CO.

Le notifiche devono essere indirizzate alla Montedison Finanz AG (Montedison Finanz SA) (Montedison Finanz LTD) in liquidazione, c/o Tecnimont International SA, Lussemburgo, succursale di Viganello, via Luigi Taddei 13, 6962 Viganello. (A 4164[1])

6962 Viganello, 9 agosto 1999 Dario Vandoni

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Trachsel AG, Wattenwil

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Trachsel AG, in Wattenwil, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der Trachsel AG, in Heimberg (vormals Trachsel Heimberg AG, in Heimberg), beschlossen. Durch diese Fusion ist die Trachsel AG, in Wattenwil, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Trachsel AG, in Heimberg (vormals Trachsel Heimberg AG, in Heimberg), übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Trachsel AG, in Heimberg (vormals Trachsel Heimberg AG, in Heimberg), anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4213[3])

4000 Basel, 11. August 1999 Trachsel AG, in Heimberg (vormals Trachsel Heimberg AG, in Heimberg)

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Allfinanz Partner Reichenbach GmbH in Liquidation, Wettingen

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 26. Juli 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Reto Reichenbach, Schartenstrasse 66, 5430 Wettingen, anzumelden. (A 4195[2])

5430 Wettingen, 10. August 1999 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Stuag Gussasphalt AG, Winterthur

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Stuag Gussasphalt AG, Winterthur, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Stuag Gussasphalt AG, Winterthur, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4065[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

S.I. Gerblé «A» S. à r. l., en liquidation, Yverdon-les-Bains

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des associés du 14 juillet 1999 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la parution de la troisième publication, auprès du liquidateur Urs Kaufmann, à Flamatt, Neueneggstrasse 6. (A 4214[3])

1401 Yverdon-les-Bains, 11 août 1999 Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Altrofin AG (Altrofin SA) (Altrofin Ltd) in Liquidation, Zug

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. April 1999 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Erwin Otter, Im Hasenbart 1, 8125 Zollikerberg, anzumelden.

Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745, Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 4165[1])

8125 Zollikerberg, 9. August 1999 Der Liquidator: Erwin Otter

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Enviro Vision AG in Liquidation, Zug

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 2. August 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation erfolgt nach dem beschleunigten Verfahren gemäss Art. 745 Abs. 3 OR.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit mit Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche bis spätestens 23. August 1999 schriftlich bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Zehnder, Schätti + Partner AG, Zugerstrasse 76b, 6340 Baar, anzumelden. (A 4196[2])

6340 Baar, 10. August 1999 Die Liquidatorin: Zehnder, Schätti + Partner AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Rudolf Stäuble Handels- und Vertriebs AG, Zug

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Juli 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Rudolf Stäuble Handels- und Vertriebs AG, c/o Auribia AG, Industriestrasse 31, 6303 Zug, anzumelden.

Im Übrigen ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von drei Monaten zu verteilen. (A 4166[1])

6303 Zug, 9. August 1999 Der Liquidator: Rudolf Stäuble

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Sycon AG in Liq., Zug

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 21. Juni 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung beim Liquidator Méroz René, Bodenweg 13, 5102 Rupperswil anzumelden. (A 4216[3])

5102 Rupperswil, 11. August 1999 Der Liquidator

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

Verlag Ferdinand Hirt AG, Zug

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Juni 1999 hat die Umwandlung ohne Liquidation in die Verlag Ferdinand Hirt GmbH beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Firma Verlag Ferdinand Hirt GmbH, c/o Dr. Josef Schwerzmann, Baarerstrasse 63, 6300 Zug, anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schulden auf die Gesellschaft über. (A 4215[3])

6300 Zug, 11. August 1999 Verlag Ferdinand Hirt GmbH

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Batigroup Tunnel AG, Zürich

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Batigroup Tunnel AG, Zürich, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Batigroup Tunnel AG, Zürich, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4066[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 58 ZGB und Art. 742 und 745 OR

Hermann Maeder-Stiftung in Liq., Zürich

Zweite Veröffentlichung

Die Direktion der Fürsorge des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 22. Dezember 1998 die Hermann Maeder-Stiftung aufgelöst und in Liquidation gesetzt.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Dr. Titus Pachmann, Rechtsanwalt, Uraniastrasse 12, Postfach 2318, 8021 Zürich, anzumelden. (A 4197[2])

8021 Zürich, 10. August 1999 Der Liquidator

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

IWK Integrierte Wärme und Kraft AG, Zürich

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. August 1999 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von CHF 200 000.– auf CHF 100 000.– beschlossen. Durch den besonderen Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR stellt der besonders befähigte Revisor fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Anmeldungen sind zu richten an: Herrn Dr. Egbert Wilms, Holbeinstrasse 34, 8032 Zürich. (A 4217[3])

8034 Zürich, 11. August 1999 Integrierte Wärme und Kraft AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Kurhotel «Al Ronc» AG, Zürich

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Juni 1999 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Gesellschaft Kurhotel «Al Ronc» AG, Limmatstrasse 152, 8031 Zürich, schriftlich anzumelden.

Es ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von drei Monaten zu verteilen. (A 4167[1])

8031 Zürich, 9. August 1999 Die Liquidatoren

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

PPI Generalplaner AG Zürich, Zürich

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der PPI Generalplaner AG Zürich, in Zürich, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der Proplaning AG, in Basel beschlossen. Durch diese Fusion ist die PPI Generalplaner AG Zürich, in Zürich, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Proplaning AG, in Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Proplaning AG, in Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4218[3])

4000 Basel, 11. August 1999 Proplaning AG, in Basel

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Schafir & Mugglin AG, Zürich

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schafir & Mugglin AG, Zürich, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schafir & Mugglin AG, Zürich, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4067[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Stuag Spezialtiefbau AG, Zürich

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Stuag, Spezialtiefbau AG, Zürich, vom 7. Juni 1999 hat die Fusion mit der BATIGROUP AG, Basel, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Stuag Spezialtiefbau AG, Zürich, aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die BATIGROUP AG, Basel, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1999.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der BATIGROUP AG, Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 4068[1])

4000 Basel, 28. Juli 1999 BATIGROUP AG

Marken – Marques – Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum – Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle – Istituto Federale della Proprietà Intellettuale – Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen – Enregistrements – Registrazioni

(111) Nr. **463052**

(220) Hinterlegungsdatum: 23. März 1999

(730) Inhaber/in: MZ Holding AG, Weissbadstrasse 14, 9050 Appenzell

(740) Vertreter/in: Hepp, Wenger & Ryffel AG, Friedtalweg 5, 9500 Wil SG

(540)

SYNTEGRATION

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Unterrichtsapparate; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Datenverarbeitungsgeräte und Computer; optische und magnetische Datenträger; Tonbänder und Videobänder; Computerprogramme.
16 Druckereierzeugnisse, insbesondere Bücher und Zeitschriften; Photographien, Lehr- und Unterrichtsmittel.
35 Marketing, Beratung in der Führung von Unternehmen, Personalmanagementberatung, Organisationsberatung, betriebswirtschaftliche Beratung, Marktforschung, Werbung, Büroarbeiten.
41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten; Unterricht, Veröffentlichung von Büchern, Aus- und Fortbildungs- sowie Erziehungsberatung, Fernunterricht; Organisation, Veranstaltung und Leitung von Seminaren, Kolloquien, Kongressen und Symposien; Durchführen von Prüfungen im Bereich der Wirtschafts- und Sozialwissenschaften.
42 Wissenschaftliche Forschung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung; Lizenzvergabe von gewerblichen Schutzrechten und Urheberrechten; Zurverfügungstellung von Informationen auf dem Gebiet der Soziologie auf weltweiten Computernetzen (Internet).

---

(111) Nr. **463053**

(220) Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1999

(730) Inhaber/in: Telezug AG, Chollerstrasse 24, 6301 Zug

(740) Vertreter/in: Dr. Renata Kündig, Hallenstrasse 15, 8008 Zürich

(540)

DATAZUG

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
37 Installation und Wartung von Telekommunikationsapparaten und von Internet-Anschlüssen.
38 Telekommunikation; Online-Informationsdienste; Sammeln, Liefern und Übermittlung von Daten, Informationen, Bild und Ton über Kabel, via Internet und über elektronische Medien; elektronische Post; Vermittlung von Video-Konferenzen; Vermietung von Telekommunikationsapparaten, einschliesslich Modems.
42 Zurverfügungstellung, Vermietung und Vermittlung von Zugriffszeit zu Informatik- und Telekommunikationsnetzwerken sowie zu Datenbanken; technische Beratung für die Produktion und Betreuung von Internet-Dokumenten.

---

(111) Nr. **463054**

(220) Hinterlegungsdatum: 26. Mai 1999

(730) Inhaber/in: SFS Stadler Heerbrugg AG, Nefenstrasse 30, 9435 Heerbrugg

(540)

SFS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, elektrische, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger; Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.
10 Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; orthopädische Artikel; chirurgisches Nahtmaterial.
11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen; Kühlschränke, Küchenherde, elektrische Kaffeefiltergeräte, elektrische Kochgeräte, Kochapparate und -anlagen, elektrische Kaffeemaschinen, Kochherde, Kochplatten, Haartrockner; Wäschetrockner.
12 Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser.
14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.
18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Reise- und Handkoffer; Werkzeugtaschen, -koffer und -hüllen aus Leder und Lederimitationen; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke.
21 Geräte und Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Kämme und Schwämme; Bürsten (mit Ausnahme von Pinseln); Bürstenmachermaterial; Putzzeug; Stahlspäne; rohes oder teilweise bearbeitetes Glas (mit Ausnahme von Bauglas); Glaswaren, Porzellan und Steingut, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind.

---

(111) no **463055**

(220) Date de dépôt: 19 janvier 1999

(730) Titulaire: Matthew A. Katzer and Barbara M. Dawson, 1416 NW Benfield Drive, Portland (OR 97229), US-Etats-Unis d'Amérique

(740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex

(540)

COMPUTER DISPATCHER

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
9 Software pour ordinateurs pour faire fonctionner un modèle réduit de chemin de fer.

---

(111) Nr. **463056**

(220) Hinterlegungsdatum: 5. Januar 1999

(730) Inhaber/in: Schweizerisches Institut für Biologische Elektrotechnik SIBE, Steinacherstrasse 4, 8308 Illnau

(540)

LEBEN OHNE ELEKTROSMOG

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
35 Personal-, Stellenvermittlung.
41 Erziehung und Ausbildung im Bereich der Elektro- und Elektronikbranche.
42 Umweltschutzberatung; Rechtsberatung; Erstellen von technischen Gutachten; Ingenieurarbeiten; Forschung auf dem Gebiet der Technik; technische Beratung; Material- und Gebäudeprüfung nach Vorgaben elektromagnetischer Emmissionswerte.

(591) Farbanspruch: Rot.

---

(111) Nr. **463057**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. April 1999

(730) Inhaber/in: Bernafon AG, Morgenstrasse 131, 3018 Bern

(740) Vertreter/in: Troller Hitz Troller & Partner, Münstergasse 38, 3011 Bern

(540)

smile

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Computer-Software.
10 Hörgeräte, insbesondere programmierbare Hörgeräte; elektrische und elektronische Geräte inklusive Peripheriegeräte zum Programmieren von Hörgeräten soweit in Klasse 10 enthalten.

---

(111) Nr. **463058**

(220) Hinterlegungsdatum: 28. April 1999

(730) Inhaber/in: Schulthess Polygraphischer Verlag AG, Zwingliplatz 2, Postfach, 8022 Zürich

(540)

REPRAX

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
16 Druckereierzeugnisse, insbesondere Zeitschriften.
42 Zurverfügungstellung von Zugriffszeit für Informationsdienstleistungen an Dritte auf weltweite globale Computernetzwerke.

---

(111) no **463059**

(220) Date de dépôt: 14 juin 1999

(730) Titulaire: Susan Pepper, 6, chemin-du-Château, 1245 Collonge-Bellerive

(730) Titulaire: Body Control Pilates Limited, 14, Neal's Yard, Covent Garden, London WC2H 9DP, GB-Royaume-Uni

(740) Mandataire: Brunschwig Wittmer, 10, cours de Rive, Case postale 3054, 1211 Genève 3

(540)

Body Control Pilates

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
9 Cassettes audio et cassettes vidéo.
25 Vêtements et chaussures.
41 Education; formation; clubs de santé, de mise en forme physique; culture physique; enseignement de la gymnastique; activités sportives; camps et stages de perfectionnement sportif; exploitation d'installations sportives; location d'équipements pour les sports.

---

(111) Nr. **463060**

(220) Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1999

(730) Inhaber/in: Radfahrer-Verein Zürich, c/o Michael Ausfeld, Weinbergstrasse 18, 8001 Zürich

(740) Vertreter/in: Michael Ausfeld Rechtsanwalt, Weinbergstrasse 18, 8001 Zürich

(540)

Meisterschaft ZürichWorldCup

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
35 Werbung.
41 Sportliche Aktivitäten.

---

(111) Nr. **463061**

(220) Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1999

(730) Inhaber/in: Radfahrer-Verein Zürich, c/o Michael Ausfeld, Weinbergstrasse 18, 8001 Zürich

(740) Vertreter/in: Michael Ausfeld Rechtsanwalt, Weinbergstrasse 18, 8001 Zürich

(540)

RVZ Radfahrer – Verein Zürich

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
35 Werbung.
41 Sportliche Aktivitäten.

---

(111) no **463062**

(220) Date de dépôt: 8 janvier 1999

(730) Titulaire: Forces Vives - Compagnie d'assurances sur la vie, c/o Retraites Populaires, 11, rue Caroline, 1003 Lausanne

(740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne

(540)

ForcesInvest

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
36 Affaires financières; assurances; assurances de rentes et assurance-vie; assurances combinées comportant un risque vie.

---

(111) no **463063**

(220) Date de dépôt: 8 janvier 1999

(730) Titulaire: Forces Vives - Compagnie d'assurances sur la vie, c/o Retraites Populaires, 11, rue Caroline, 1003 Lausanne

(740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne

(540)

ForcesHarmony

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
36 Affaires financières; assurances; assurances de rentes et assurance-vie; assurances combinées comportant un risque vie.

---

(111) no **463064**

(220) Date de dépôt: 8 janvier 1999

(730) Titulaire: Forces Vives - Compagnie d'assurances sur la vie, c/o Retraites Populaires, 11, rue Caroline, 1003 Lausanne

(740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne

(540)

ForcesCocoon

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
36 Affaires financières; assurances; assurances de rentes et assurance-vie; assurances combinées comportant un risque vie.

---

(111) no **463065**

(220) Date de dépôt: 29 mai 1999

(730) Titulaire: Aequalis SA, 9, rue du Nord, 1180 Rolle

(540)

***swissfriends* by Aequalis**

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
9 Programmes d'ordinateurs enregistrés; CD-ROM; tous les produits précités sont de provenance suisse.
16 Produits de l'imprimerie; tous les produits précités sont de provenance suisse.
38 Télécommunications; transmission de messages et d'images assisté par ordinateur.
42 Programmation pour ordinateurs; maintenance de logiciels d'ordinateurs; mise à disposition de temps d'accès à des informations au moyen d'un réseau informatique global; services de dessinateurs d'arts graphiques pour la création de pages d'accueil et de sites Internet.

---

(111) Nr. **463066**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. Februar 1999

(730) Inhaber/in: Penny Mode Dogan Dayir, Kornhausplatz 63, 4622 Egerkingen

(540)

BP COLLECTION

Buy by Post Collection

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
24 Webstoffe und Textilwaren, soweit in dieser Klasse enthalten.
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.

---

(111) Nr. **463067**

(220) Hinterlegungsdatum: 7. August 1996

(730) Inhaber/in: The British Broadcasting Corporation, Portland Place, London W1A 1AA, GB-Grossbritannien

(740) Vertreter/in: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel

(540)

BBC PRIME

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, elektrische, fotografische, Film-, optische, Wage-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -Instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild;

Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte; Computersoftware; Disketten; CD-ROMs.
16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckereierzeugnisse; Buchbindeartikel; Photographien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke.
38 Telekommunikation; Ausstrahlung von Fernsehprogrammen; Ausstrahlung von Radiosendungen; Kommunikation durch faseroptische Netzwerke; Nachrichten und Bildübermittlung mittels Computer; elektronische Nachrichtenübermittlung; Bildschirmtextdienst; Sammeln und Liefern von Pressemeldungen.
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; kulturelle Aktivitäten; Zusammenstellung von Radio- und Fernsehprogrammen; Veranstaltung von Ausstellungen für kulturelle oder Unterrichtszwecke; Veranstaltung von Unterhaltungsshows; Veranstaltung von Wettbewerben; Durchführung von Live-Veranstaltungen.
42 Zurverfügungstellen von Zugriffszeit für Informationsdienstleistungen an Dritte auf weltweite globale Computernetze.

---

(111) Nr. **463068**

(220) Hinterlegungsdatum: 23. April 1998

(730) Inhaber/in: Alexandra Frei, Eidbergstrasse 64, 8405 Winterthur

(740) Vertreter/in: Frei Patentanwaltsbüro, Postfach 768, 8029 Zürich

(540)

LINDENPORT

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
7 Maschinen und Maschinenteile, nämlich Pumpen, Hebewerkzeuge, Separatoren, Verflüssigungslanzen, Ventile, Reinigungsmaschinen für Tankanlagen, sowie Teile davon, insbesondere Verteilerrohre für Fluide soweit in Klasse 7 enthalten.
9 Geräte zur Vermeidung von Explosionen, Vergiftungen und Umweltschäden, nämlich Schutzmasken, Schutzhelme, Feuerlöschgeräte und Gasmessgeräte.
37 Reinigung von Tankanlagen; Entfernung von Rückständen aus Tankanlagen, insbesondere aus Tankanlagen für Rohöl.
41 Schulung im Gebiet der Beseitigung von umweltunverträglichen Stoffen und Recycling sowie Sicherheitsmassnahmen bei solchen Einsätzen wie Verhütung von Bränden und Explosionen; Herausgabe von Drucksachen auf diesem Gebiet.
42 Bereitstellung von Sicherheitsmassnahmen bei Reinigungsarbeiten; Brandlöschung.

---

(111) Nr. **463069**

(220) Hinterlegungsdatum: 12. Januar 1999

(730) Inhaber/in: Arnold Graf AG Weinhandlung, Kleestrasse, 9470 Buchs SG

(740) Vertreter/in: Hans Rudolf Gachnang Patentanwalt, Badstrasse 5, 8500 Frauenfeld

(540)

CULTURA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
33 Weine aller Art.

---

(111) Nr. **463070**

(220) Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1999

(730) Inhaber/in: Sulzer Orthopedics Ltd., Grabenstrasse 25, 6340 Baar

(740) Vertreter/in: Sulzer Management AG KS Patente 0007, Zürcherstrasse 14, 8400 Winterthur

(540)

SNAPFIT

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
5 Knochenzement für die orthopädische Chirurgie.
10 Chirurgische, ärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate sowie künstliche Gliedmassen; künstliche Gelenke und Implantate; insbesondere künstliche Hüftgelenke, künstliche Hüftgelenkschäfte und künstliche Hüftgelenkpfannen sowie künstliche Hüftgelenkköpfe; insbesondere Hüftgelenkpfannen mit einer Einrichtung zum Verbinden von Aussenschale und Einsatz der Hüftgelenkpfanne; Instrumente und Werkzeuge zu deren Implantierung; Schablonen für orthopädische Zwecke.

---

(111) no **463071**

(220) Date de dépôt: 26 mars 1999

(730) Titulaire: Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey

(540)

VITA PURA

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
32 Eaux plates, eaux gazeuses ou gazéifiées, eaux traitées, eaux de source, eaux minérales, eaux aromatisées, boissons aux fruits, jus de fruits, nectars, limonades, sodas et autres boissons non alcoolisées, sirops et autres préparations pour faire des sirops et autres préparations pour faire des boissons.

---

(111) Nr. **463072**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. April 1999

(730) Inhaber/in: Cablecom Holding AG, Zollstrasse 42, 8021 Zürich

(540)

CC INTERCOM

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
38 Telekommunikation.
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

---

(111) Nr. **463073**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. April 1999

(730) Inhaber/in: Cablecom Holding AG, Zollstrasse 42, 8021 Zürich

(540)

CC LINECOM

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
38 Telekommunikation.
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

---

(111) Nr. **463074**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. April 1999

(730) Inhaber/in: Cablecom Holding AG, Zollstrasse 42, 8021 Zürich

(540)

CC HIPERCOM

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
38 Telekommunikation.
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

---

(111) Nr. **463075**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. April 1999

(730) Inhaber/in: Cablecom Holding AG, Zollstrasse 42, 8021 Zürich

(540)

CC TOPNET

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
38 Telekommunikation.
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

---

(111) Nr. **463076**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. April 1999

(730) Inhaber/in: Cablecom Holding AG, Zollstrasse 42, 8021 Zürich

(540)

CC VOLSPEED

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
38 Telekommunikation.
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

---

(111) Nr. **463077**

(220) Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1999

(730) Inhaber/in: Edenta AG Dental rotary instruments, Hauptstrasse 7, 9434 Au SG

(540)

ENDOLINE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
10 Zahnärztliche Instrumente, insbesondere für die Endodontie.

---

(111) Nr. **463078**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Mai 1999

(730) Inhaber/in: Schweizer Buchzentrum, Postfach, 4601 Olten

(540)

SBZSTATISTIK

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
35 Geschäftsführung, nämlich Führung von Versand- und Detailhandelsunternehmen im Verlags- und Buchhandelsbereich.

---

(111) Nr. **463079**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Mai 1999

(730) Inhaber/in: Schweizer Buchzentrum, Postfach, 4601 Olten

(540)

SBZONLINE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
35 Geschäftsführung, nämlich Führung von Versand- und Detailhandelsunternehmen im Verlags- und Buchhandelsbereich.

---

(111) Nr. **463080**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1999

(730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel

(540)

ANTRIGE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
5 Pharmazeutische Präparate.

---

(111) Nr. **463081**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1999

(730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel

(540)

IGEXIS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
5 Pharmazeutische Präparate.

---

(111) Nr. **463082**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1999

(730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel

(540)

PREXIGE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
5 Pharmazeutische Präparate.

---

(111) Nr. **463083**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1999

(730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel

(540)

FORTRIGE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
5 Pharmazeutische Präparate.

---

(111) Nr. **463084**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1999

(730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel

(540)

ARTIGE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
5 Pharmazeutische Präparate.

---

(111) Nr. **463085**

(220) Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1999

(730) Inhaber/in: Rolf P. Muri, Erlenstrasse 40, 8832 Wollerau

(740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich

(540)

BODARTO

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
19 Bodenbeläge, nicht aus Metall, einschliesslich Fussböden, nicht aus Metall und Wandverkleidungsteile, nicht aus Metall.
27 Bodenbeläge (Oberböden) und Wandbekleidungen, nicht aus textilem Material.

---

(111) no **463086**

(220) Date de dépôt: 8 janvier 1999

(730) Titulaire: Forces Vives - Compagnie d'assurances sur la vie, c/o Retraites Populaires, 11, rue Caroline, 1003 Lausanne

(740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne

(540)

FORCES VIVES

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
36 Affaires financières; assurances; assurances de rentes et assurance-vie; assurances combinées comportant un risque vie.

---

(111) Nr. **463087**

(220) Hinterlegungsdatum: 9. Februar 1999

(730) Inhaber/in: Migros-Genossenschafts-Bund (Fédération des coopératives Migros) (Federazione delle cooperative Migros), Limmatstrasse 152, 8005 Zürich

(540)

M-FINANCE SHOP

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Bankgeschäfte.

---

(111) no **463088**

(220) Date de dépôt: 21 juillet 1998

(730) Titulaire: Cobra Saddlemakers Limited , William House, , Walsall (West Midlands WS2 9LN), GB-Royaume-Uni

(740) Mandataire: Ardin & Cie S.A., 122, rue de Genève, C.P. 56, 1226 Thônex

(540)

COBRA

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
9 Dispositifs de protection personnelle contre les accidents, notamment d'équitation, pour autant que contenus dans la classe 9; casques de protection, protections dorsales.
25 Vêtements d'équitation; chapeaux d'équitation, casquettes d'équitation; bombes, vestes d'équitation, pantalons d'équitation, pantalons d'équitation en velours côtelé, jeans d'équitation, ensembles et costumes d'équitation, bottes d'équitation, gants d'équitation.

(320/330) Revendication de priorité: 16 juillet 1998, GB-Royaume-Uni
Detaillierte Liste im Aktenheft.

---

(111) Nr. **463089**

(220) Hinterlegungsdatum: 19. Februar 1999

(730) Inhaber/in: Alaska House GmbH, Postfach 410, 8800 Thalwil

(540)

BRUCE GORE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
29 Fisch, insbesondere Wildlachs; Meeresfrüchte.

---

(111) Nr. **463090**

(220) Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1999

(730) Inhaber/in: Swiss Capital Alternative Investments AG, Talacker 41, 8001 Zürich

(540)

PROPER

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
16 Druckereierzeugnisse.
36 Finanz- und Bank- sowie Börsenwesen, Geldgeschäfte, treuhänderische Vermögensverwaltung einschliesslich Maklerdienste bzw. Auftragsvermittlung im Zusammenhang mit den obengenannten Angelegenheiten.

---

(111) Nr. **463091**

(220) Hinterlegungsdatum: 14. Januar 1999

(730) Inhaber/in: Clustertec AG, Baarermattstrasse 10, 6300 Zug

(540)

MEDPEN

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Gerät zur Erfassung, Speicherung und Uebermittlung von medizinischen Leistungs- und Bestelldaten.

Wichtiger Hinweis

Die hier veröffentlichten Marken entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Institut ausgestellten Eintragungsbescheinigungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

Konflikt mit eingetragenen Marken

Die Eintragung der Marke wird auf Gefahr des Hinterlegers vorgenommen. Das Institut rät deshalb den Hinterlegern, sich zuvor zu erkundigen, ob allenfalls bereits ältere Eintragungen oder Hinterlegungen bestehen; es führt auf Antrag hin Recherchen nach eingetragenen sowie sich noch in Gesuchszustand befindlichen schweizerischen und internationalen Marken durch.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Banque du Crédit Agricole (Suisse) SA, Genève

Actifs — **Bilan au 30 juin 1999** — (B 72) — **Passifs**

	30.6.99 CHF	31.12.98 CHF		30.6.99 CHF	31.12.98 CHF
Liquidités	9 954 336.—	7 396 204.—	Engagements résultants de papiers monétaires	2 865 986.—	1 749 940.—
Créances sur papiers monétaires	113 111.—	2 588 391.—	Engagements envers les banques	745 460 155.—	811 923 914.—
Créances sur les banques	122 704 136.—	299 664 786.—	Engagements envers la clientèle	83 948 827.—	86 796 730.—
Créances sur la clientèle	694 261 807.—	598 987 268.—	Comptes de régularisation	9 266 675.—	9 639 216.—
Créances hypothécaires	85 755 130.—	66 741 830.—	Autres passifs	3 556 885.—	1 527 077.—
Portefeuille titres déstiné au négoce	2 942 526.—	2 742 583.—	Correctifs de valeurs et provisions	10 979 647.—	12 869 956.—
Immobilisations financières	14 427 912.—	15 964 166.—	Réserves pour risques bancaires généraux	10 000 000.—	10 000 000.—
Participations	56 925.—	56 925.—	Capital	50 000 000.—	50 000 000.—
Immobilisations corporelles	1 102 168.—	2 054 336.—	Réserve légale générale	8 823 603.—	8 473 603.—
Comptes de régularisation	6 257 315.—	4 678 430.—	Bénéfice de l'exercice	6 873 894.—	6 014 030.—
Autres actifs	3 403 764.—	1 658 975.—	Bénéfice reporté	9 203 458.—	3 539 428.—
	940 979 130.—	1 002 533 894.—		940 979 130.—	1 002 533 894.—
Total des créances sur les sociétés du groupe et les participants qualifiés	97 039 280.—	78 271 561.—	Total des engagements envers les sociétés du groupe et les participants qualifiés	592 235 947.—	315 957 434.—

Compte de résultat au 30 juin 1999

Produits et charges de l'activité bancaire ordinaire	30.6.99 CHF	30.6.98 CHF		30.6.99 CHF	30.6.98 CHF
Résultat des opérations d'intérêts			**Autres résultats ordinaires**		
Produit des intérêts et des escomptes	18 871 309.—	15 905 142.—	Autres produits ordinaires	385 664.—	62 149.—
Produits des intérêts et des dividendes des immobilisations financières	408 919.—	334 482.—	Autres charges ordinaires	—.—	—.—
Charges d'intérêts	– 11 313 961.—	– 9 359 162.—	Résultat des aliénations d'immobilisations fianancières	– 695 877.—	– 99 536.—
Sous-total résultat des opérations d'intérêts	*7 966 267.—*	*6 880 462.—*	*Sous-total autres résultats ordinaires*	*– 310 213.—*	*– 37 387.—*
Résultat des opérations de commissions et des prestations de service			**Charges d'exploitation**		
Produit des commissions sur les opérations de crédit	947 376.—	121 981.—	Charges du personnel	– 5 591 070.—	– 4 811 251.—
Produit des commissions sur les opérations de négoce de titres et les placements	6 934 021.—	9 669 732.—	Autres charges d'exploitation	– 2 651 758.—	– 2 071 274.—
Produit des commissions sur les autres prestations de service	283 169.—	246 082.—	*Sous-total charges d'exploitation*	*– 8 242 828.—*	*– 6 882 525.—*
Charges de commission	– 3 602 221.—	– 4 475 695.—	**Bénéfice brut**	4 961 885.—	6 639 330.—
Sous-total résultat des opérations de commissions et des prestations de service	*4 562 345.—*	*5 562 100.—*	Amortissements sur l'actif immobilisé	– 799 083.—	– 499 277.—
Résultat des opérations de négoce	986 314.—	1 116 680.—	Correctifs de valeur, provisions et pertes	– 1 632 794.—	—.—
			Résultat intermédiaire	*2 530 008.—*	*6 140 053.—*
			Produits extraordinaires	6 641 427.—	—.—
			Charges extraordinaires	– 2 003 001.—	—.—
			Impôt	– 294 540.—	– 187 391.—
			Bénéfice de l'exercice	6 873 894.—	5 952 662.—

Kredietbank (Suisse) S.A., Genève

Actifs — **Bilan intermédiaire au 30 juin 1999** — (B 75) — **Passifs**

	30.6.99 CHF	31.12.98 CHF		30.6.99 CHF	31.12.98 CHF
Liquidités	16 786 554.—	2 010 057.—	Engagements envers les banques	62 750 946.—	37 119 217.—
Créances résultant de papiers monétaires	—.—	—.—	Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placement	326 893.—	290 777.—
Créances sur les banques	85 187 750.—	89 252 942.—	Autres engagements envers la clientèle	82 630 440.—	99 448 327.—
Créances sur la clientèle	45 879 191.—	51 741 219.—	Obligations de caisse	—.—	—.—
Créances hypothécaires	1 830 335.—	1 848 484.—	Comptes de régularisation	6 721 150.—	3 297 711.—
Portefeuille de titres et de métaux précieux destinés au négoce	—.—	—.—	Autres passifs	5 187 256.—	3 758 554.—
Immobilisations financières	78 738 684.—	75 158 813.—	Correctifs de valeur et provisions	17 424 437.—	17 415 046.—
Participations	33 963 506.—	33 963 506.—	Capital social	50 000 000.—	50 000 000.—
Immobilisations corporelles	13 274 064.—	12 129 915.—	Réserve légale générale	20 096 500.—	19 285 000.—
Comptes de régularisation	2 805 818.—	3 123 378.—	Autres réserves	30 250 000.—	30 250 000.—
Autres actifs	5 468 674.—	3 147 747.—	Bénéfice reporté	85 695.—	87 997.—
			Bénéfice de l'exercice en cours	8 461 260.—	11 423 432.—
Total du bilan	283 934 575.—	272 376 061.—	Total du bilan	283 934 575.—	272 376 061.—
Opérations hors bilan					
Engagements conditionnels	46 343 051.—	38 941 092.—	Valeurs de remplacement positives	2 228 897.—	1 057 497.—
Instruments financiers dérivés	140 982 242.—	128 418 147.—	Valeurs de remplacement négatives	1 496 257.—	1 047 727.—
			Opérations fiduciaires	908 083 484.—	915 384 113.—

Compte de résultat intermédiaire du 1er janvier au 30 juin 1999

	30.6.99 CHF	30.6.98 CHF		30.6.99 CHF	30.6.98 CHF
Produit des intérêts et des escomptes	3 305 917.—	5 196 171.—	**Résultat des opérations de négoce**	1 962 016.—	2 422 250.—
Produit des intérêts et des dividendes du portefeuille destiné au négoce	– 580.—	15 069.—	Produit des participations	1 548 480.—	1 320 353.—
Produit des intérêts et des dividendes des immobilisations financières	1 266 337.—	1 218 671.—	Autres produits ordinaires	45 880.—	57 079.—
Charge d'intérêts	– 2 125 864.—	– 4 287 728.—	**Autres résultats ordinaires**	1 594 360.—	1 377 432.—
Résultat des opérations d'intérêts	2 445 810.—	2 142 183.—	Charges de personnel	– 8 293 277.—	7 188 015.—
Produit des commissions:			Autres charges d'exploitation	– 2 898 468.—	2 573 732.—
– sur les opérations de crédit	109 200.—	68 326.—	**Charges d'exploitation**	– 11 191 745.—	9 761 747.—
– sur les opérations de négoce de titres et les placements	17 285 613.—	14 482 916.—	**Bénéfice brut**	12 514 099.—	11 139 993.—
– sur les autres opérations de prestations de service	548 691.—	556 047.—			
Charge de commissions	– 239 846.—	– 147 414.—			
Résultat des opérations de commissions et des prestations de service	17 703 658.—	14 959 875.—			

Les amortissements sur l'actif immobilisé, les correctifs de valeur et les pertes ont été comptabilisés au 30 juin 1999 conformément aux exigences légales.

WIR Bank, Basel

Bilanz per 30. Juni 1999
(mit Vorjahresvergleich)

Aktiven	30.6.99 CHF	31.12.98 CHF	(B 73) Passiven	30.6.99 CHF	31.12.98 CHF
Flüssige Mittel	8 995 462.85	7 747 249.33	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Anlageform	119 513 794.04	90 150 519.62
Forderungen gegenüber Banken	58 093 950.67	61 405 880.56	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden WIR	788 072 782.77	807 716 293.46
Forderungen gegenüber Kunden WIR	250 911 406.42	261 037 278.71	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden bar	53 897 847.29	42 354 588.16
Forderungen gegenüber Kunden in bar	22 083 717.66	17 420 866.70	Rechnungsabgrenzungen	7 942 952.25	9 238 369.76
Hypothekarforderungen WIR	567 851 489.—	578 156 903.10	Sonstige Passiven	17 792 659.62	1 188 474.80
Hypothekarforderungen bar	28 893 497.—	5 650 000.—	Wertberichtigungen und Rückstellungen	76 451 273.10	78 026 259.55
Handelsbestand in Wertschriften und Edelmetallen	168 686 066.45	142 860 838.35	Reserve für allgemeine Bankrisiken	18 000 000.—	18 000 000.—
Finanzanlagen	21 948 727.—	22 099 900.—	Genossenschafts-Stammkapital	8 000 000.—	8 000 000.—
Sachanlagen	34 197 602.—	34 197 602.—	Allgemeine gesetzliche Reserve	78 902 665.—	74 402 665.—
Rechnungsabgrenzungen	5 994 231.86	4 893 871.79	Gewinnvortrag	60 963.83	47 255.10
Sonstige Aktiven	978 786.99	967 743.64	Jahresgewinn	—.—	7 313 708.73
Total Aktiven	1 168 634 937.90	1 136 438 134.18	Total Passiven	1 168 634 937.90	1 136 438 134.18
Ausserbilanzgeschäfte					
Derivative Finanzinstrumente					
Aktienindexfutures					
– Kontraktvolumen	6 924 000.—	28 680 000.—			

Erfolgsrechnung vom 1. Januar bis 30. Juni 1999
(mit Vorjahresvergleich)

	1.1.–30.6.99 CHF	1.1.–30.6.98 CHF		1.1.–30.6.99 CHF	1.1.–30.6.98 CHF
Erfolg aus dem Zinsengeschäft			**Übriger ordentlicher Erfolg**		
Zins- und Diskontertrag	8 278 428.59	8 407 672.10	Liegenschaftenerfolg	1 921 287.80	1 526 863.20
Zins- und Dividendenertrag aus Handelsbeständen	3 016 749.25	1 891 496.29	Anderer ordentlicher Ertrag	4 569 292.54	4 555 773.97
Zinsaufwand	740 613.10	451 807.65	Anderer ordentlicher Aufwand	2 325 364.30	2 284 911.70
Erfolg aus dem Zinsengeschäft	*10 554 564.74*	*9 847 360.74*	*Übriger ordentlicher Erfolg*	*4 165 216.04*	*3 797 725.47*
Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft			**Geschäftsaufwand**		
Kommissionsertrag aus dem Verrechnungsverkehr	8 683 879.90	9 622 424.85	Personalaufwand	8 222 427.54	7 584 783.82
Kommissionsertrag aus dem Kreditgeschäft	238 686.—	202 609.—	Sachaufwand	4 557 297.54	4 487 121.58
Kommissionsertrag Wertschriften und Anlagegeschäft	8 649.90	11 680.95	*Geschäftsaufwand*	*12 779 725.08*	*12 071 905.40*
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	540 859.95	556 758.60	**Bruttogewinn**	17 501 580.41	22 595 903.53
Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft	*9 472 075.75*	*10 393 473.40*			
Erfolg aus dem Handelsgeschäft	6 089 448.96	10 629 249.32			

Erläuterungen zur Erfolgsrechnung
Der WIR-Umsatz hat sich gegenüber dem Vorjahr nochmals abgeschwächt, und auch die Kredite weisen erneut einen leichten Rückgang auf. Im Gegensatz zum Vorjahr zeigt sich beim Risikoverlauf eine leichte Entspannung, so dass nicht mit einem zusätzlichen Rückstellungsbedarf zu rechnen ist. Als Folge der unsicheren Börsenlage erwarten wir keine wesentliche Steigerung des Finanzertrages.

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN – MARCHÉS PUBLICS – ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen	**Nach WTO**
Appels d'offres	**Conformément à l'OMC**
Bandi di concorso	**In conformità all'OMC**

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Auftraggeberin:*
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Öffentliche Ausschreibungen
CH-3003 Bern
Telefon ++41 31 322 39 11 / Fax ++41 31 323 26 98
2. *Vergabeverfahren:* offenes Verfahren
3a. *Lieferort oder Ausführungsort:* seco-Direktion für Arbeit, Systembetrieb und Technik, Finkenhubelweg 12, CH-3012 Bern
3b. *Produktebeschrieb (Aufgabenbeschrieb):*
1. Projekttitel (Kurzbeschrieb) der Beschaffung:
Ablösung BACKUP-Rechner (954) 705.00
2. Detaillierter Produkte- oder Aufgabenbeschrieb:
Ablösung des heutigen BACKUP-Rechners, IBM AS/400-A320-2052
– Der neue Rechner muss 100% kompatibel zum bestehenden technischen ASAL-Umfeld sein (Integration ins Verbundnetz mit Betriebssystem OS/400-Rel. 3.2 und 4.2-CISC/RISC).
– Die erforderliche Systemleistung muss die nutzbare Rechnerleistung des abzulösenden AS/400-A320-2052 von mindestens das 15-fache im interaktiven Betrieb erbringen. Zudem muss das System noch über ca. 20% Leistungsreserven verfügen.
– Die Hardware- und Betriebssoftware-Installation inkl. Integration in den ASAL-Verbund muss durch den Anbieter erfolgen.
– Für zusätzliche Optimierungen unserer OS/400-Konfigurationen im Zusammenhang mit dem neuen Rechner sind Supportdienste (Hardware und Software) durch ausgewiesene Spezialisten vorzusehen.
– Die Integration ASAL-spezifischer Betriebssoftware muss durch den Spezialisten unterstützt werden können.
3c. *Aufteilung in Lose:* –
4. *Ausführungs- oder Liefertermin:* November/Dezember 1999
5. *Bietergemeinschaften:* zugelassen
Bemerkungen: sofern ein Anbieter die Gesamtverantwortung als Generalunternehmer übernimmt.
6a. *Frist für die Einreichung des Angebotes:* 30. September 1999 (Datum Poststempel)
6b. *Adresse für die Einreichung des Angebotes:* Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL), Öffentliche Ausschreibung, (954) 705.00 Ablösung BACKUP-Rechner, EDMZ, Fellerstrasse 21, CH-3003 Bern
6c. *Sprache(n) des Angebotes:* Deutsch oder Französisch
6d. *Adresse zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen:* Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL), Öffentliche Ausschreibung, (954) 705.00 Ablösung BACKUP-Rechner, EDMZ, Fellerstrasse 21, CH-3003 Bern, Fax ++41 31 323 26 98
6e. *Schriftliche Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis:* 18. August 1999
6f. *Kosten für den Bezug der Ausschreibungsunterlagen:* –
7. *Kautionen/Sicherheiten:* keine
8. *Zahlungsbedingungen:* 30 Tage netto nach Abnahme in CHF, Euro oder in der Landeswährung des Anbieters.
9a. *Eignungskriterien:* Alle leistungsfähigen Firmen sind aufgerufen, ein Angebot einzureichen.
9b. *Eignungsnachweise:*
– Bereitschaft, die Allgemeinen Geschäftsbedingungen des Bundes für Informatikleistungen (Ausgabe Juni 1998) zu akzeptieren.
– Hardware- und Softwaresupport
10. *Zuschlagskriterien:* (Reihenfolge = Bedeutung)
– 100%ige Kompatibilität zum heutigen Systemumfeld
– Unterstützung und Projektleitung bei der Einbindung in das ASAL-Umfeld des heutigen AS/400-Systemverbundes
– Unterstützung bei den vorgängigen Betriebstests (ASAL)
– Preis
– Einhaltung Liefertermin
11a. *Auftragstyp:* Lieferung
11b. *Beschaffungsart:* Kauf
12a. *Teilangebote:* nicht zulässig
12b. *Varianten:* nicht zulässig
13. *Ausschreibung:* erfolgt nach dem WTO-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
14. *Gültigkeit des Angebotes:* 90 Tage gültig ab dem Termin für die Einreichung des Angebotes.
15. *Einzubeziehende Kosten:*
– Transport und Installation
– Inbetriebnahme
– Support vor Ort
– Spesen
– Zoll
Die Mehrwertsteuer ist gesondert anzugeben
16. *Voraussetzungen für nicht dem WTO-Abkommen angehörende Länder:* keine
17. *Geschäftsbedingungen:* Geschäftsabwicklung gemäss den Allgemeinen Geschäftsbedingungen des Bundes für Informatikleistungen (Ausgabe Juni 1998).
18. *Verhandlungen:* bleiben vorbehalten
19. *Verfahrensgrundsätze:* Bedingungen: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau gewährleisten.
20. *Sonstige Angaben:* Die Ausschreibungsunterlagen sind nur in deutscher Sprache erhältlich. Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite.
21. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 683)

1. *Pouvoir adjudicateur:*
Office fédéral des constructions et de la logistique OFCL
Appels d'offres publics
CH-3003 Berne
Téléphone ++41 31 322 39 11 / Fax ++41 31 323 26 98
2. *Mode de passation:* procédure ouverte
3a. *Lieu de destination ou d'exécution:* seco-Direction du travail, Exploitation des systèmes et technique, Finkenhubelweg 12, CH-3012 Berne
3b. *Description du produit (objet du marché):*
1. Titre du projet (réduit) du marché:
Remplacement de système BACKUP (954) 705.00
2. Description détaillée du produit ou l'objet du marché:
Remplacement de système BACKUP, IBM AS/400, A320-2052
– Le nouvel ordinateur doit être à 100% compatible avec les champs techniques ASAL (Intégration dans le réseau du système d'exploitation OS/400 rel. 3.2 et 4.2 CICS/RISC).
– Le remplacement de l'AS/400-A320-2052 doit apporter une vitesse d'au moins 15 fois supérieur aux travaux interactifs, ceci en gardant une réserve de puissance de 20%.
– L'installation du hardware et software ainsi que l'intégration dans ASAL doit être exécuté par les fournisseurs.
– Pour les suppléments concernant l'optimisation ainsi que la configuration de l'OS/400 du nouvel ordinateur, un support de spécialiste (hardware et software) doit être prévu.
– L'intégration des spécificités du software doit être supporté par des spécialistes.
3c. *Lots:* –
4. *Délai pour l'exécution du marché:* Date ou période: novembre/décembre 1999
5. *Communautés de soumissionnaires:* admises
Remarques: pourvu qu'un fournisseur assume la responsabilité totale comme entrepreneur général.
6a. *Délai pour le dépôt de l'offre:* 30 septembre 1999 (timbre postal)
6b. *Adresse pour le dépôt de l'offre:* Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL), Appels d'offres publics, (954) 705.00 Remplacement de système BACKUP, EDMZ, Fellerstrasse 21, CH-3003 Berne
6c. *Langue(s) de l'offre:* allemand ou français
6d. *Adresse pour l'obtention des documents concernant l'appel d'offre:* Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL), Appels d'offres publics, (954) 705.00 Remplacement de système BACKUP, EDMZ, Fellerstrasse 21, CH-3003 Berne, Fax ++41 31 323 26 98
6e. *Pour obtenir les documents, veuillez vous annoncer par écrit d'ici au:* 18 août 1999
6f. *Prix de la documentation:* –
7. *Cautions/garanties:* aucune
8. *Conditions de paiement:* 30 jours net après acceptation en CHF, Euro ou en monnaie nationale du fournisseur.
9a. *Critères d'aptitude:* Toutes les entreprises d'un rendement potentiel sont invitées à présenter une offre.
9b. *Preuves de l'aptitude:*
– Accepter les Conditions générales de la Confédération pour l'informatique (édition juin 1998)
– Support hardware et software
10. *Critères d'adjudication:* (par ordre d'importance décroissante)

Kantone und Städte der Schweiz

Statistische Übersichten 1997
Die vom Bundesamt für Statistik (BFS) herausgegebene Publikation «Kantone und Städte der Schweiz» enthält in rund 200 Tabellen die wichtigsten statistischen Informationen zu den Kantonen und grösseren Städten der Schweiz. Sie stellt eine wertvolle Ergänzung und Vertiefung des Statistischen Jahrbuches der Schweiz im Bereich der regionalen Statistik vor.
Regionalstatistiker, Verwaltungen, Planungs- und Forschungsstellen, Medien, Schulen und nicht zuletzt auch eine breit interessierte Öffentlichkeit sind als Benutzergruppen angesprochen.
Die Tabellen aus «Kantone und Städte der Schweiz» können, ergänzt durch zusätzliche regionale und internationale Tabellen, auch auf Diskette bezogen werden (Format 3,5 Zoll, Fr. 50.–).
Der 320 Seiten umfassende Band ist zum Preis von Fr. 35.– erhältlich beim
Bundesamt für Statistik
Schwarztorstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60

- 100% de compatibilité avec le système en place aujourd'hui.
- Support et direction du projet pour l'installation dans l'environnement ASAL des AS/400 actuels.
- Support pour les tests d'avant installation
- Prix
- Garantie des délais

11a. *Genre de marché:* fournitures
11b. *Mode d'acquisition:* achat
12a. *Offres partielles:* non admises
12b. *Variantes:* non admises
13. *Appel d'offre:* En exécution de l'accord de l'OMC sur les marchés publics.
14. *Durée de validité de l'offre:* 90 jours après le délai pour le dépôt de l'offre.
15. *Coûts à inclure dans le prix offert:*
- frais de transport et d'installation
- frais de mise en service
- frais pour le support sur place
- frais de représentation
- douane

La TVA est à indiquer séparément.
16. *Conditions particulières à remplir par les soumissionnaires domiciliés dans des pays non membres de l'OMC:* aucune
17. *Conditions générales:* Sont applicables les Conditions générales de la Confédération pour l'informatique (édition juin 1998).
18. *Négociations:* Sont réservées.
19. *Conditions régissant la procédure:* Observation des réglementations régissant la sécurité et les conditions d'emploi des employés et des employées ainsi que celle de l'égalité des salaires pour le personnel masculin et féminin pour autant que la prestation se réalise en Suisse.
20. *Autres indications:* Le cahier des charges est fourni en allemand. Les achats se feront sous réserve de l'état d'avancement du projet et de la disponibilité des crédits.
21. *Indications des voies de recours:* La décision d'adjudication peut faire l'objet d'un recours écrit – dans les 20 jours suivant sa notification – auprès de la Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, CH-1006 Lausanne. Le mémoire de recours doit être adressé à l'autorité de recours en deux exemplaires. Il doit indiquer les conclusions, les motifs et les moyens de preuve et porter la signature du recourant ou de son mandataire. Il doit être accompagné d'un exemplaire de la décision attaquée ainsi que des pièces invoquées comme moyens de preuve.

(GA 683)

Vergebene Aufträge
Nach WTO

Ordres attribués
Conformément à l'OMC

Appalti aggiudicati
In conformità all'OMC

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Auftraggeberin:*
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Projektmanagement
Holzikofenweg 36, 3003 Bern
Telefon 031 322 84 06 / Fax 031 322 83 15
2. *Gewähltes Vergabeverfahren:* selektives Verfahren
3. *Datum des Zuschlags:* 6. August 1999
4. *Vergabekriterien:* –
5. *Anzahl Angebote:* –
6. *Berücksichtigte(r) Anbieter(in):*
- Axmass Schreinerei, 5430 Wettingen
- Gasser+Bertschy, 3000 Bern 32
- Gasser+Bertschy, 3000 Bern 32

7a. *Art und Umfang des Auftrages:* –
7b. *BKP-Nr. – Arbeitsgattung:*
273.3 Allg. Schreinerarbeiten
236 Schwachstrominstallationen
232 Starkstrominstallationen
8. *Preis oder Preisspanne:*
CHF: 305 874.–/506 574.– Allg. Schreinerarbeiten
94 454.–/296 001.– Schwachstrominstallationen
510 572.–/886 234.– Starkstrominstallationen
9. *Aufträge an Dritte:* –
10. *Sonstige Angaben:* Ausschreibung SHAB Nr. 57 vom 24. März 1998 für ***Projekt Wabern, EAM, Sanierung und Erweiterung***
11. *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Die Angebote erschienen, gestützt auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen Zuschlagskriterien, als die wirtschaftlich günstigsten.
12. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(GA 684)

Betriebsübliche Arbeitszeit 1996
Durée normale du travail dans les entreprises 1996

Die Statistik der betriebsüblichen Arbeitszeit ist ein integraler Bestandteil des gesamten Systems der Lohnstatistik. Die Resultate sind nach Wirtschaftszweigen, Kantonen und Regionen gegliedert erhältlich. Die betriebsübliche Arbeitszeit gehört zu den Schlüsselmerkmalen der Arbeitsbedingungen in den Unternehmen. Die Resultate für das Jahr 1996 werden in der vorliegenden Publikation im Detail dargestellt.

La statistique de la durée normale du travail dans les entreprises fait partie intégrante du système global des statistiques salariales. Les résultats sont disponibles au niveau des branches économiques, des régions et des cantons. La durée normale du travail est une composante essentielle des conditions de travail dans les entreprises. Les résultats pour 1996 sont exposés en détail dans la présente publication.

20 Seiten/pages, Fr. 4.–
Bestellnummer/No de commande 169-9600
Auskunft/Complément d'information: Tel. 031 322 29 75

Bestellungen/Commandes:
Bundesamt für Statistik, Spedition, Schwarztorstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60 / Fax 031 323 60 61.

Ausschreibungen
Nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres
Non soumis à l'OMC

Bandi di concorso
Non sottomessi alle regole dell'OMC

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Verschiedene / Divers / Diversi

SBB CFF FFS

Die Vergabe steht unter dem Vorbehalt der Erteilung aller für die Ausführung erforderlichen Bewilligungen sowie der Genehmigung des Kredites durch das entsprechende Organ der SBB.

1. *Auftraggeberin:*
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Neubaustrecken
Eisenbahnstrasse 8, 4901 Langenthal
2. *Vergabeverfahren:* offenes Verfahren
3a. *Ausführungsort: **Wolfhusenfeld, Gemeinde Thunstetten***
Bau-km 41.900–42.400
3b. *Art und Umfang der Leistung:*
– Humusabtrag/Kulturerddepot 12 000 m³
– Einbau Schutzkörper/Dammschüttung 22 000 m³
– Belagseinbau 10 500 t
– Entwässerung 100 m¹
– Schotter-Kippstelle, Beton 200 m³
3c. *Los:* entfällt
3d. *Teilangebote:* nicht zulässig
3e. *Varianten:* zulässig
4. *Ausführungstermin:*
Vorgesehener Baubeginn: 25. Oktober 1999
Vorgesehener Abschluss: 4. Februar 2000
5. *Besondere Rechtsform von Bietergemeinschaften:* –
6. *Adresse für den Bezug der Ausschreibungsunterlagen:* Rothpletz, Lienhard + Cie AG, Projektierende Bauingenieure SIA, Aarauerstrasse 50, 4600 Olten, Telefon 062 296 57 57 / Fax 062 296 73 49
6a. *Frist zur Bestellung der Unterlagen:* sofort
Abholdatum: ab 16. August 1999
Abholadresse: siehe oben
6b. *Adresse für die Einreichung des Angebotes:* Schweizerische Bundesbahnen SBB, Neubaustrecken, Eisenbahnstrasse 8, 4901 Langenthal
Stichwort: «TA 6.4 Materialbewirtschaftung Ausschreibungslos 6403»
6c. *Frist für die Einreichung des Angebotes:* 10. September 1999 (Aufgabestempel CH-Poststelle)
6d. *Sprache des Angebotes:* Deutsch
7. *Kautionen / Sicherheiten:* gemäss Ausschreibungsunterlagen
8. *Zahlungsbedingungen:* gemäss Ausschreibungsunterlagen
9. *Nachweis / Eignung:* Eignungskriterien:
1. Fachkompetenz
2. Kapazität
3. Qualitätsmanagement
4. Selbstdeklaration
Zuschlagskriterien: Siehe Besondere Bestimmungen
10. *Betrag für die Zustellung der Ausschreibungsunterlagen:*
CHF 100.– (inkl. MWSt)
11. *Ausschreibungsgrundlagen:* Verfahren nicht nach WTO-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen
12. *Verhandlungen:* werden vorbehalten
13. *Weitere Angaben:* Eine freihändige Erweiterung des Auftrages gemäss Art. 13 Abs. 1 Bst f+h der VoeB bleibt vorbehalten.
Begehung: keine

(NG 280)

La delibera è subordinata all'ottenimento di tutte le autorizzazioni necessarie come pure all'approvazione del credito da parte degli organi delle FFS.

1. *Committente:*
SBB Anlagen-Management SBB
Filiale Nord-Süd
Postfach 4267, 6002 Luzern
Fax 0512 27 37 79
2. *Procedura di aggiudicazione:* procedura libera
3a. *Luogo di esecuzione: **Faido–Chiggiogna*** km 107.280
Sovrapasso strada cantonale Ospedale
3b. *Genere ed entità della prestazione:* Lavori d'impresario costruttore
– Movimenti di terra 2500 m³
– Calcestruzzo 900 m³
– Casseri 3000 m²
– Acciaio d'armatura 90 t
– Micropali 450 m
– Impermeabilizzazione MIBP 350 m²
– Strati di fondazione 1000 m³
– Pavimentazioni bituminose 750 t
3c. *Lotto:* –
3d. *Offerte parziali:* non ammesse
3e. *Varianti:* ammesse
4. *Termine d'esecuzione:* marzo – novembre 2000
5a. *Indirizzo per il ritiro dei documenti del bando di concorso:* SBB Anlagen-Management, Filiale Nord-Süd, Trassenbau, Postfach 4267, 6002 Luzern, Fax 0512 27 37 79
I documenti sono da richiedere per iscritto entro il 31 agosto 1999
5b. *Indirizzo per l'inoltro dell'offerta:* Schweizerische Bundesbahnen SBB, I-AM-LZ-RC, Postfach 4267, 6002 Luzern
5c. *Termine per l'inoltro dell'offerta:* 16 ottobre 1999
5d. *Lingua in cui va stesa l'offerta:* italiano
6. *Cauzioni/garanzie:* –
7. *Condizioni di pagamento:* Pagamento in CHF / a 60 giorni netto
8. *Certificato/idoneità:* vedi i documenti del bando di concorso
9. *Importo per la spedizione dei documenti del bando di concorso:* CHF –.–
10. *Basi della messa a concorso:* La procedura non sottostà alla convenzione
11. *Trattative:* Restano riservate
12. *Altre indicazioni:* Resta riservata un'estensione dell'incarico mediante trattative private secondo l'art. 13, cvp 1 lit. h dell'Ordinanza sugli acquisti pubblici
Sopralluogo: martedì, 14 settembre 1999 alle ore 9.
Punto d'incontro: Albergo Faido, Faido
Criteri d'idoneità:
– lista di oggetti simili già eseguiti
– sicurezza sul lavoro secondo le norme INSAI
– capocantiere secondo R 172.4

Résumé:
3b. *Prestation exigée:*
– terrassement 2500 m³
– béton 900 m³
– coffrer 3000 m²
– armature 90 t
– fondations sur pieux 450 m
– étanchéité 350 m²
– couche de fondation 1000 m³
– remise en état du revêtement 750 t
6a. *Adresse pour le retrait du dossier de soumission:* SBB Anlagen-Management, Filiale Nord-Süd, Trassenbau, Postfach, 6002 Luzern, Fax 0512 27 37 79
6c. *Délai de dépôt des offres:* 16 octobre 1999 (timbre postal CH)

(NG 281)

La delibera è subordinata all'ottenimento di tutte le autorizzazioni necessarie come pure all'approvazione del credito da parte degli organi delle FFS.

1. *Committente:*
SBB Anlagen-Management SBB
Filiale Nord-Süd
Postfach 4267, 6002 Luzern
Fax 0512 27 37 79
2. *Procedura di aggiudicazione:* procedura libera
3a. *Luogo di esecuzione: **Riazzino–Gordola,*** km 166.242
Soprapasso Raviscaglie
3b. *Genere ed entità della prestazione:* Lavori d'impresario costruttore
– Demolizioni 90 m³
– Scavo 1000 m³
– Calcestruzzo 150 m³
– Casseri 360 m²
– Acciaio d'armatura 20 t
– Precompressione 1 t
– Impermeabilizzazione 100 m²
– Pavimentazioni 40 t
3c. *Lotto:* –
3d. *Offerte parziali:* non ammesse
3e. *Varianti:* ammesse
4. *Termine d'esecuzione:* marzo – luglio 2000
5a. *Indirizzo per il ritiro dei documenti del bando di concorso:* SBB Anlagen-Management, Filiale Nord-Süd, Trassenbau, Postfach 4267, 6002 Luzern, Fax 0512 27 37 79
I documenti sono da richiedere per iscritto entro il 27 agosto 1999
5b. *Indirizzo per l'inoltro dell'offerta:* Schweizerische Bundesbahnen SBB, I-AM-LZ-RC, Postfach 4267, 6002 Luzern
5c. *Termine per l'inoltro dell'offerta:* 9 ottobre 1999
5d. *Lingua in cui va stesa l'offerta:* italiano
6. *Cauzioni/garanzie:* –
7. *Condizioni di pagamento:* Pagamento in CHF / a 60 giorni netto
8. *Certificato/idoneità:* vedi i documenti del bando di concorso
9. *Importo per la spedizione dei documenti del bando di concorso:* CHF –.–
10. *Basi della messa a concorso:* La procedura non sottostà alla convenzione
11. *Trattative:* Restano riservate
12. *Altre indicazioni:* Resta riservata un'estensione dell'incarico mediante trattative private secondo l'art. 13, cvp 1 lit h dell'Ordinanza sugli acquisti pubblici
Sopralluogo: mercoledì, 8 settembre 1999 alle ore 10.30.
Punto d'incontro: Soprapasso Raviscaglie a Gordola (fra magazzino ditta Ferrari e stazione AGIP)
Criteri d'idoneità:
– lista di oggetti simili già eseguiti
– sicurezza sul lavoro secondo le norme INSAI
– capocantiere secondo R 172.4

Résumé:
3b. *Prestation exigée:*
– démolitions 90 m³
– excavations 1000 m³
– béton 150 m³
– coffrer 360 m²
– armature 20 t
– précontrainte 1 t
– étanchéité 100 m²
– remise en état du revêtement 40 t
6a. *Adresse pour le retrait du dossier de soumission:* SBB Anlagen-Management, Filiale Nord-Süd, Trassenbau, Postfach, 6002 Luzern, Fax 0512 27 37 79
6c. *Délai de dépôt des offres:* 9 octobre 1999 (timbre postal CH)

(NG 282)

Changement d'adresse?

Vous désirez une remise sans lacune de la Feuille officielle suisse du commerce!
Nous avons besoin, 3 jours avant votre déménagement, des informations suivantes:

Ancienne adresse
Nom:
Prénom:
Rue:
Case postale:
NP/Lieu:

Nouvelle adresse
Nom:
Prénom:
Rue:
Case postale:
NPA/Lieu:

Changement d'adresse dès le:

GANTAN BEAUTY INDUSTRY CO., LTD.
Fujisawa City, Japan

⅜% Wandelnotes 1996–2000 von ursprünglich CHF 40 000 000.– nom.

SEGA-Val. Nr.: 463.890

In Übereinstimmung mit Ziffer 4.b) i) der Notesbedingungen hat die Emittentin den ausstehenden Restbetrag obiger Emission vorzeitig auf den

30. September 1999 zu 103½% des Nennwertes

zur vollständigen Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Notes.

Zürich, 11. August 1999

Im Auftrag:
BANK VON ERNST & CIE AG

144-018483/1108

Lombard, Odier & Cie, Zweigniederlassung Zürich

Anzeige der Geschäftsübernahme gemäss Art. 181 OR

Gemäss Vertrag vom 5. August 1999 hat die Lombard, Odier & Cie, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, von der Lombard Odier Zürich AG, in Zürich, im wesentlichen den gesamten Geschäftsbetrieb mit Ausnahme einiger weniger Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz vom 30. Juni 1999 übernommen.

Zürich, 5. August 1999

Lombard, Odier & Cie,
Zweigniederlassung Zürich

005-673444/1108

Offenlegung von Beteiligungen

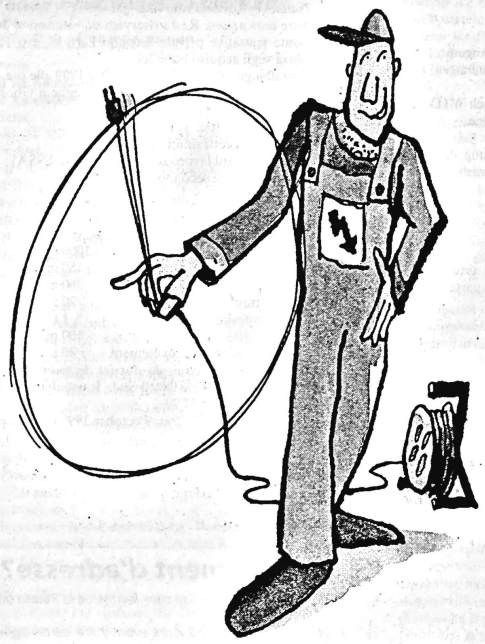
Gestützt auf das per 1. Januar 1998 vollständig in Kraft getretene Börsengesetz erhielt die **Asselsa Asset Selections SA** am 4. August 1999 folgende Meldung über den Erwerb von eigenen Aktien:

Wirtschaftlich Berechtigter und direkter Erwerber:	Asselsa Asset Selection SA Speichergasse 11, 9053 Teufen
Stimmrechtsanteil:	erhöht von 2,9% auf 8,04%
Art/Anzahl der gehaltenen Aktien:	erhöht von 18 000 auf 50 249 Inhaberaktien

Teufen, 4. August 1999

Asselsa Asset Selection

043-760600/1108



Ich stelle Ihnen die schnellste Kundenverbindung her.
Das Inserat.

PUBLICITAS

Beratungscenter City West, Seilerstrasse 8, 3001 Bern
Beratungscenter Stadt, Spitalgasse-Passage 16, 3001 Bern
Telefon 031 384 11 11
Telefax 031 384 13 30

CKW

ENERGIE UND DIENSTLEISTUNGEN

Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern

6½% Anleihe 1991–2001 von CHF 100 000 000.–

Anleihe-Kündigung

Die Gesellschaft hat beschlossen, von dem in Artikel 3 der Anleihebedingungen festgelegten Recht auf vorzeitige Kündigung Gebrauch zu machen.

Rückzahlungspreis:	100%
Rückzahlungsdatum:	18. Oktober 1999
Verzinsung:	Mit dem Rückzahlungsdatum endet die Verzinsung.
Rückzahlung:	Die Rückzahlung erfolgt spesenfrei gegen Einreichung der Titel, versehen mit den noch nicht fälligen Coupons per 18. Oktober 2000 und 2001, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle. Der Betrag fehlender Coupons wird vom rückzahlbaren Kapital abgezogen.
Valoren-Nummer:	113315/CH0001133153

Zürich, 11. August 1999

Im Auftrag:
CREDIT SUISSE FIRST BOSTON

144-018383/1108

SBA Sportbahnen Bergün AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

der SBA Sportbahnen Bergün AG, Samstag, 4. September 1999, 15 Uhr, Sporthotel Darlux, 7482 Bergün.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 5. September 1998.
   Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Protokolls.
2. Jahresbericht 1998/99.
   Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Jahresberichts 1998/99.
3. Bericht der Revisionsstelle.
   Antrag des Verwaltungsrates: Kenntnisnahme.
4. Jahresrechnung 1998/99.
   Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung der Jahresrechnung 1998/99.
5. Verwendung des Bilanzverlustes.
   Antrag des Verwaltungsrates: Vortrag auf neue Rechnung.
6. Entlastung des Verwaltungsrates.
   Antrag des Verwaltungsrates: Gewährung der Entlastung.
7. Wahlen in den Verwaltungsrat.
   Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der bisherigen Verwaltungsräte G. Ebneter, H. Niedermaier und D. Jäggi als Präsident. Als Ersatz des auf diese Generalversammlung zurücktretenden F. Falett Herm J. Fasser als Vertreter der Gemeinde Bergün.
8. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Bericht der Revisionsstelle und Protokoll liegen für die Aktionäre innert der statutarischen Frist am Sitz der Gesellschaft in Bergün zur Einsicht auf. Auf Verlangen wird einem Aktionär eine Ausfertigung dieser Unterlagen zugestellt.

Eintrittskarten und Stimmrechtsausweise können am Tag der Generalversammlung ab 14.30 Uhr im Tagungslokal bezogen weden. Zum Bezug der Eintritts- und Stimmkarten ist die Vorweisung der Aktien oder eines Ausweises über deren Deponierung bei einer Bank bis zum Tag nach der Generalversammlung erforderlich. Depotvertreter werden gebeten, die von ihnen vertretenen Aktien bei der Eingangskontrolle bekanntzugeben.

Bergün, 9. August 1999

Im Namen des Verwaltungsrates:
Dr. Riet Theus, Präsident

109-704075/1108

UBS (Lux) Strategy Sicav

Société d'Investissement à Capital Variable

Gesellschaftssitz: 291, Route d'Arlon, B.P. 91, L-2010 Luxembourg

R.C. Luxembourg No B 43.925

Einladung

Die Aktionäre werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, die am **Freitag, 20. August 1999, um 11 Uhr,** am Gesellschaftssitz mit folgender Tagesordnung stattfinden wird:

Tagesordnung:

1. Tätigkeitsbericht des Verwaltungsrates und Bericht des Abschlussprüfers.
2. Genehmigung der Jahresabschlussrechnung per 31. Mai 1999.
3. Beschluss über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Entlastung der Verwaltungsratsmitglieder und des Abschlussprüfers.
5. Statutarische Ernennungen.
6. Mandat Abschlussprüfer.
7. Diverses.

Jeder Aktionär ist berechtigt, an der ordentlichen Generalversammlung teilzunehmen. Er kann sich aufgrund schriftlicher Vollmacht durch einen Dritten vertreten lassen. Jede Aktie gewährt eine Stimme.

Um an der ordentlichen Generalversammlung teilzunehmen, müssen die Aktionäre ihre Aktien bis zum 13. August 1999, spätestens 16 Uhr, bei der Depotbank, UBS (Luxembourg) S.A., 36–38, Grand-rue, L-1660 Luxembourg, hinterlegen; Vollmachten müssen ebenfalls bis zu diesem Zeitpunkt bei der Adresse der Gesellschaft eingehen.

Luxemburg und Basel, 30. Juli 1999

Der Verwaltungsrat

Der Vertreter in der Schweiz
UBS Fund Management (Switzerland) AG
Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel

003-660306/1108